

**BIBLIOGRAFIE
ČESKÉ LINGVISTIKY
1982**



**Československá akademie věd
Ústav pro jazyk český**

*** PRAHA 1984 ***

BP II 138340 / 1982-1984

REVIZE
2006 - 2010

M. NOVÁKOVÁ - M. TYLOVÁ - Z. LEŠKOVÁ

BIBLIOGRAFIE
ČESKÉ LINGVISTIKY
1982



Československá akademie věd
Ústav pro jazyk český

* PRAHA 1984 *

J 19/85 24,70

Revize
1985-88

BP II 13834 of 1982-1984

**Knihovna
ŮSTAVU PRO JAZYK ČESKÝ
ČSAV, Praha**

47.933 ✓

21. III. 85

Bibliografie české lingvistiky 1982 je zpracována podle týchž zásad a vychází ve stejné vnější úpravě jako svazky za léta předcházející (1980, 1981).

V porovnání s nimi vzrostl tentokrát počet záznamů cizích prací u nás publikovaných, a to zejména od zahraničních lingvistů, kteří se zúčastnili dvou velkých kongresů uspořádaných v Praze v roce 1982: COLING 82 (Ninth International Conference on Computational Linguistics) a MAPRJAL (Pjatyj meždunarodnyj kongress prepodavatelej ruskogo jazyka i literatury).

Pracovníkům knihovny našeho ústavu děkujeme za vytrvalou a účinnou spolupráci při opatřování excerpčních pramenů; náš opětovný dík patří i ředitelství Základní knihovny - Ústředí vědeckých informací ČSAV a pracovníkům tamního reprografického oddělení za to, že ochotně zajistili vydání i tohoto svazku BČL 1982.

V Praze dne 5.července 1984

Bibliografický kolektiv
útváru vědeckých informací
Ústavu pro jazyk český ČSAV

O B S A H

O LINGVISTIKA OBECNÁ

0.0 Obecná problematika

0.00	Celkové práce. Obecné otázky. Základní pojmy lingvistické (1-9)	1
0.01	Teorie a metodologie lingvistické práce (10-24)	2
0.02	Filozofie jazyka. Logika a jazyk (25-41)	3
0.03	Typologie. Jazykové univerzálie (42-46)	6
0.04	Sémiotika. Obecná sémantika (47-73)	6
0.05	Generativní a transformační postupy (74-82)	9
0.06	Algebraická lingvistika (83-85)	10
0.07	Kvantitativní lingvistika (86-90)	10
0.08	Aplikovaná lingvistika. Mechanizace a automatizace v jazykovědě. Strojový překlad (91-163)	11
0.09	Kybernetika. Informatika (164-176)	20

0.1 Zvuková a grafická stránka jazyka. Hláskosloví

0.10	Obecné otázky. Základní pojmy (177)	22
0.11	Fonetika (178-181)	22
0.12	Fonologie (182-186)	23
0.13	Grafematika. Psaná podoba jazyka (187-191)	23
0.14	Hláskosloví	

0.2 Mluvnická stavba jazyka

0.20	Obecné otázky. Základní pojmy (192-195)	24
0.21	Tvoření slov (196-198)	25
0.22	Morfologie (199-200)	25
0.23	Jednotlivé slovní druhy, jejich mluvnické kategorie a význam (201-206)	26
0.24	Syntax (slovní, větná, souvětňá) (207-233)	26

II

	0.25 Lingvistika textu (234-247)	29
0.3	<u>Slovní zásoba</u>	
	0.30 Obecné otázky. Základní pojmy (248-256)	31
	0.31 Lexikologie (257-258)	32
	0.32 Lexikografie (259-264)	32
	0.33 Etymologie (265-267)	33
	0.34 Terminologie (268-271)	33
0.4	<u>Vývoj jazyka</u>	
	0.40 Obecné otázky. Základní pojmy (272)	34
	0.41 Jednotlivá období ve vývoji jazyků. Vzájemné vztahy	
	0.42 Prameny pro studium vývoje jazyků, jejich edice	
0.5	<u>Dialektologie. Jazykový zeměpis</u>	
	0.50 Obecné otázky. Základní pojmy. Metodika dialektologie	
	0.51 Nářečí zeměpisná	
	0.52 Různé příspěvky dialektologické	
	0.53 Dialektologický materiál	
	0.54 Nářečí sociální (argot, slangy apod.) (273-276)	34
0.6	<u>Spisovný jazyk a jeho kultura</u>	
	0.60 Teorie spisovného jazyka a jeho kultury (277-286)	35
	0.61 Norma spisovného jazyka a otázky její kodifikace (287-291)	36
	0.62 Jazykové vyučování, jeho teorie, di- daktika a metodologie (292-312)	37
0.7	<u>Otázky jazykového stylu</u>	
	0.70 Teorie stylu a obecné otázky stylistické (313)	39
	0.71 Teorie uměleckého stylu (314-319)	40
	0.72 Jazyk a styl v literárních dílech, žánrech apod. (320-324)	40
	0.73 Teorie překladu, jeho jazyková a sty- listická stránka (325-344)	41

III

0.74	Obecná problematika formy literárního díla a překladu. Otázky versologické	43
0.75	Textologie, textová kritika, ediční problematika apod. (345-348)	43
0.8	<u>Onomastika</u>	
0.80	Obecné otázky. Teorie a metoda onomastiky (349-354)	44
0.81	Antroponomastika	
0.82	Toponomastika (355-360)	45
0.83	Onomastické práce týkající se jiných jmen než osobních a zeměpisných (361)	45
0.9	<u>Interdisciplinární jazykovědné obory a oblasti</u>	
0.91	Psycholingvistika (362-368)	46
0.92	Sociolingvistika (369-384)	46
0.93	Pedolingvistika (385-392)	48
0.94	Logopedie. Audiometrie. Jazyková patologie. Laboratorní jazyk (393-396)	49
0.95	Bilingvism. Jazykové kontexty (397-399)	50
0.96	Interlingvistika (pomocné a umělé jazyky) (400)	50
0.97	Nejazyková komunikace. Zoolingvistika (401)	50
0.98	Varia	

1 INDOEVROPEISTIKA. SROVNÁVACÍ LINGVISTIKA JAZYKŮ

INDOEVROPSKÝCH A JAZYKŮ SOUSEDNÍCH

1.0	Obecná problematika a metodologie (402-404)	51
1.1	Srovnávací indoevropéistika (405-407)	51
1.2	<u>Jazyková skupina anatolská. Tocharština (408)</u>	52
1.3	<u>Jazyková skupina indo-iránská</u>	
1.30	Obecné otázky a celkové práce (409)	52
1.31	Stará indiština	
1.32	Cikánština	
1.33	Jazyky iránské (410)	52

IV

- 1.4 Některé další jazykové skupiny a jazyky důležité z hlediska srovnávacího
- 1.41 Arménština
 - 1.42 Fryžština, tráčtina, ilyrština
 - 1.43 Albánština. Balkánský jazykový svaz 53
 - 1.44 Keltština
- 1.5 Jazyky baltské (z hlediska srovnávacího)
- 1.6 Staré jazyky neindoevropské (411-415) 53

2 SLOVANSKÁ JAZYKOVĚDA

- 2.0 Celkové práce a obecné otázky
- 2.00 Práce obecné (416-417) 54
 - 2.01 Baltoslovanština
 - 2.02 Praslovanština (418-419) 54
 - 2.03 Staroslověnština (420-430) 54
 - 2.04 Církevní slovanština (431-436) 56
 - 2.05 Vzájemné kontakty mezi jazyky slovanskými. Příspěvy porovnávací (437-442) 57
 - 2.06 Kontakty mezi jazyky slovanskými a neslovanskými. Příspěvy srovnávací (443-462) 58
 - 2.07 Otázky etnogeneze Slovanů. Slovenské starožitnosti (463) 60
- 2.1 Zvuková a grafická stránka jazyka. Hláskosloví (464) 60
- 2.2 Mluvnická stavba jazyka (465-468) 60
- 2.3 Slovní zásoba. Lexikografie. Terminologie (469-472) 61
- 2.4 Vývoj slovanských jazyků
- 2.5 Dialektologie. Jazykový zeměpis
- 2.6 Spisovné jazyky slovanské. Jazyková kultura (473) 61
- 2.7 Otázky jazykového stylu. Jazyk literárních děl (474) 62
- 2.8 Onomastika (475-478) 62
- 2.9 Varia 62

3	<u>JEDNOTLIVÉ JAZYKY SLOVANSKÉ</u>	
3.1	<u>Jižní jazyky slovanské</u>	
3.10	Práce obecné a celkové (479-480)	63
3.11	Bulharština (481-493)	63
3.12	Makedonština	64
3.13	Srbocharvátština (494-498)	64
3.14	Slovinština (499-501)	65
3.2	<u>Východní jazyky slovanské (kromě ruštiny)</u>	
3.20	Práce obecné a celkové (502)	66
3.21	Ukrajínština (503)	66
3.22	Běloruština (504)	66
3.3	<u>Ruština</u>	
3.30	Práce obecné a celkové (505-506)	67
3.31	Zvuková a grafická stránka jazyka. Hláskosloví (507-516)	67
3.32	Mluvnická stavba (517-561)	68
3.33	Slovní zásoba. Terminologie (562-588)	73
3.34	Vývoj jazyka (589-591)	75
3.35	Dialektologie (592)	76
3.36	Spisovný jazyk a jeho kultura. Vyučování ruštině (593-643)	76
3.37	Stylistika. Jazyk literárních děl (644-662)	81
3.38	Onomastika (663-666)	83
3.39	Porovnávací příspěvky rusko-české a rusko-slovenské (667-702)	84
3.4	<u>Západní jazyky slovanské (kromě češtiny a slovenštiny)</u>	
3.40	Práce obecné a celkové	88
3.41	Polština (703-717)	88
3.42	Lužická srbština (718-719)	90
3.43	Polabština, kašubština, pomořština	
4	<u>SLOVENŠTINA</u> (720-729)	90

5	<u>ČEŠTINA</u>	
5.0	<u>Obecné otázky a celkové práce</u>	
5.00	Obecná problematika (730-731)	91
5.01	Čeština jako národní jazyk (732-733)	92
5.02	Kontakty češtiny s jazyky slovanskými. Příspěvky porovnávací (734-754)	92
5.03	Kontakty češtiny s jazyky neslovanskými. Příspěvky srovnávací (755-768)	95
5.04	Vnější dějiny českého jazyka (769-770)	96
5.05	Varia	
5.1	<u>Zvuková a grafická stránka jazyka. Hláskosloví</u>	
5.10	Obecné otázky (771)	97
5.11	Fonetika (772)	97
5.12	Fonologie (773)	97
5.13	Grafematika	98
5.14	Hláskosloví	98
5.2	<u>Mluvnická stavba</u>	
5.20	Obecné otázky (774-775)	98
5.21	Tvoření slov (776-786)	98
5.22	Morfologie (787-792)	100
5.23	Jednotlivé slovní druhy, jejich mluvnické kategorie a význam (793-806)	101
5.24	Syntax (807-838)	103
5.25	Textová lingvistika (839-840)	106
5.3	<u>Slovní zásoba</u>	
5.30	Obecné otázky (841-846)	107
5.31	Lexikologie (847-848)	108
5.32	Lexikografie (849-859)	108
5.33	Původ a význam jednotlivých slov a rčení (860-870)	109
5.34	Terminologie. Otázky obecné, práce celkové (871-872)	110
5.35	Terminologie společenských věd (včetně jazykovědy) (873-880)	111

VII

5.36	Terminologie mat., fyz., chem. a přírodních věd (881-886)	112
5.37	Terminologie technických a průmyslových oborů (887-888)	112
5.38	Terminologie zemědělství, zemědělských a lékařských věd (889)	113
5.39	Terminologie ostatních oborů (890-897)	113
5.4	<u>Vývoj jazyka</u>	
5.40	Obecné otázky, práce celkové (898-901)	114
5.41	Jednotlivá období, osobnosti, díla (902-923)	115
5.42	Materiál pro studium vývoje češtiny a jeho edice (924-952)	117
5.43	Varia (953-959)	122
5.5	<u>Dialektologie</u>	
5.50	Obecné otázky, práce celkové (960-962)	123
5.51	Jednotlivá nářečí (963-971)	123
5.52	Různé příspěvky dialektologické (972-974)	124
5.53	Dialektologický materiál (975-980)	125
5.54	Nářečí sociální (argot, slangy apod.) (981-993)	125
5.6	<u>Spisovný jazyk a jeho kultura</u>	
5.60	Příspěvky teoretické a obecné (994-996)	127
5.61	Spisovná norma a její kodifikace. Obecné otázky (997)	128
5.62	Spisovná výslovnost. Umělecký přednes. Jazyková kultura na divadle, v rozhlasu, v televizi apod. (998-1010)	128
5.63	Pravopis: obecné otázky, dílčí příspěvky (1011-1013)	130
5.64	Mluvnické a lexikální příspěvky k jazykové správnosti (1014-1032)	130
5.65	Časopisecké, rozhlasové, televizní aj. jazykové koutky (1033-1047)	132
5.66	Jazyková stránka novin, časopisů apod. Posudky knih z hlediska jazykové správnosti	134

VIII

5.67	Vyučování češtině. Teorie a metodika (1048-1054)	134
5.68	Metodické příspěvky k dílčím otázkám vyučování češtině (1055-1063)	135
5.69	Mluvnice, učebnice, praktické příručky apod. (1064-1068)	136
5.7	<u>Stylistika. Jazyk literárního díla a překladu</u>	
5.70	Obecné otázky české stylistiky (1069-1070)	136
5.71	Obecné otázky uměleckého stylu. Jazyk a styl v jednotlivých literárních žánrech (1071-1082)	137
5.72	Jazyk a styl jednotlivých autorů, popř. v konkrétních literárních dílech (1083-1108)	139
5.73	Jazyková a stylistická problematika překladu. Obecné otázky (1109-1110)	142
5.74	Jazyk a styl v překladech z jazyků slovanských (1111-1122)	142
5.75	Jazyk a styl v překladech z jazyků neslovanských (1123-1130)	144
5.76	Forma literárního díla a překladu. Otázky versologické (1131)	145
5.77	Textologie a textová kritika. Problematika ediční. Studie a teoretické příspěvky (1132)	145
5.78	Kritická vydání textů apod.	145
5.8	<u>Onomastika</u>	
5.80	Obecné otázky a celkové práce (1133-1140)	146
5.81	Příspěvky antroponomastické (1141-1151)	147
5.82	Materiálové příspěvky antroponomastické (1152-1157)	148
5.83	Jména zeměpisná místní (1158-1172)	148
5.84	Jména zeměpisná pomístní (1173-1178)	150
5.85	Ostatní jména zeměpisná (1179-1194)	151
5.86	Materiálové příspěvky toponomastické (1195-1203)	152
5.87	Jiná jména (než osobní a zeměpisná) (1204-1206)	153

	5.88	Různé příspěvky onomastické (1207-1227)	154
	5.9	<u>Ostatní příspěvky bohemistické</u>	156
6		<u>JAZYKY GERMÁNSKÉ</u>	
	6.0	<u>Obecné otázky a celkové práce</u>	
	6.1	<u>Němčina</u>	
	6.11	Popis a rozbor jazyka (1228-1254)	156
	6.12	Metodika a didaktika vyučování (1255)	159
	6.13	Praktické mluvnice, učebnice, slovníky aj. (1256-1258)	159
	6.2	<u>Angličtina</u>	
	6.21	Popis a rozbor jazyka (1259-1275)	160
	6.22	Metodika a didaktika vyučování	162
	6.23	Praktické mluvnice, učebnice, slovníky aj. (1276-1281)	162
	6.3	<u>Severské jazyky germánské (1282)</u>	163
	6.4	<u>Ostatní jazyky germánské (1283)</u>	163
7		<u>JAZYKY ROMÁNSKÉ</u>	
	7.0	<u>Obecné otázky a celkové práce (1284-1285)</u>	163
	7.1	<u>Španělština (1286-1294)</u>	164
	7.2	<u>Portugalština</u>	165
	7.3	<u>Francouzština</u>	
	7.31	Popis a rozbor jazyka (1295-1309)	165
	7.32	Metodika a didaktika vyučování	
	7.33	Praktické mluvnice, učebnice, slovníky aj. (1310-1311)	167
	7.4	<u>Italština (1312-1316)</u>	167
	7.5	<u>Rumunština (1317-1319)</u>	168
	7.6	<u>Ostatní jazyky románské (1320)</u>	168

8	<u>OSTATNÍ JAZYKY INDOEVROPSKÉ A JAZYKY NEINDOEVROPSKÉ</u>	
8.1	<u>Řečtina a latina</u>	
8.10	Obecné otázky jazyků klasických	169
8.11	Řečtina starověká (1321-1330)	169
8.12	Řečtina byzantská (1331)	170
8.13	Řečtina nová (1332-1333)	170
8.14	Vyučování řečtině (1334-1335)	171
8.15	Latina starověká (1336-1353)	171
8.16	Latina středověká a nová (1354-1379)	173
8.17	Vyučování latině (1380-1383)	177
8.2	<u>Ostatní jazyky indoevropské v Evropě (pokud nebyly uvedeny v předchozích oddílech) (1384-1386)</u>	177
8.3	<u>Ostatní jazyky indoevropské mimo Evropu (pokud nebyly uvedeny v předchozích oddílech) (1387-1389)</u>	178
8.4	<u>Jazyky neindoevropské v Evropě</u>	
8.41	Maďarština	178
8.42	Ostatní (1390-1391)	178
8.5	<u>Jazyky neindoevropské mimo Evropu</u>	
8.51	Jazyky semitské (1392-1395)	179
8.52	Jazyky kavkazské, uraloaltajské a drávidské (1396-1403)	179
8.53	Jazyky střední a jihovýchodní Asie, Indonésie a Polynésie (1404-1425)	180
8.54	Jazyky Černé Afriky (1426-1428)	182
8.55	Jazyky americké (1429-1431)	183
8.56	Ostatní	
9	<u>BIBLIOGRAFIE. DĚJINY A ORGANIZACE LINGVISTICKÉ PRÁCE.</u>	
	<u>PERSONALIA</u>	
9.0	<u>Bibliografické práce</u>	
9.00	Obecné a teoretické příspěvky bibliografické (1432-1433)	183
9.01	Lingvistické bibliografie vydané v ČSSR (1434-1455)	184

9.02	Lingvistické bibliografie vydané v zahraničí (1456-1463)	187
9.1	<u>Dějiny lingvistické práce</u>	
9.11	Dějiny lingvistické práce na území ČSSR (období starší, do roku 1848) (1464-1487)	188
9.12	Dějiny lingvistické práce na území ČSSR (období nové, do roku 1945) (1488-1514)	190
9.13	Dějiny lingvistické práce na území ČSSR (období nejnovější, po roce 1945) (1515-1518)	194
9.14	Dějiny lingvistické práce v zahraničí (1519-1541)	194
9.2	<u>Současný stav a organizace lingvistické práce</u>	
9.21	Současný stav a organizace lingvistické práce v ČSSR (1542-1556)	197
9.22	Současný stav a organizace lingvistické práce v zahraničí (1557-1561)	198
9.3	<u>Kongresy, konference, sympozia, porady apod.</u>	
9.31	Kongresy, konference apod. v ČSSR (1562-1589)	199
9.32	Kongresy, konference apod. v zahraničí (1590-1602)	202
9.4	<u>Lingvistické časopisy a sborníky</u>	
9.41	Časopisy a sborníky vydané v ČSSR (1603-1679)	204
9.42	Časopisy a sborníky vydané v zahraničí (1680-1706)	214
9.5	<u>Personalie (jubilea, nekrology apod.)</u> (1707-1734)	216
	R e j s t ř í k o s o b n í	220
	R e j s t ř í k s l o v n í	240
	S o u p i s e x c e r p o v a n ý c h z á k l a d n í c h p r e m e n ů a jejich zkratk	243
	Z k r a t k y	246

- 0 LINGVISTIKA OBECNÁ
- 0.0 Obecná problematika
- 0.00 Celkové práce. Obecné otázky. Základní pojmy lingvistické
- 1 N E B E S K Ý , L.: O jazyce matematického textu. - SaS 43, 1982, 88-92; angl.res. // Snaha postihnout přirozené aspekty jazyka v extrémních podmínkách matematického textu. Nové definice: strnulé a živé jazykové jednotky matematického textu.
- 2 S K Á C E L , J. - Š V A R N Ý , O. - Z I M A , P.: Rok 2000 - jazyk jako most i propast. - Ed. Prameny, sv.46. Praha, Mladá fronta 1982, 244 s. // I. Jazyk a výměna informací. - II. Jak jazyk lidí spojuje a rozděluje. - III. Jazyk a společnost roku 2000. K tomu: Č O R T , A.: Mostem přes propast. - Mladá fronta (Praha) 1982, 25.XI. // Rozhovor s autory knihy. Zpr.: S E D L I C K Á , D. : Mladá fronta (Praha) 1982, 18.XII. (Literatura)
- 3 S V O B O D O V Á , J.: L'actualité d'une notion de V.MATHESIUS: La potentialité des phénomènes linguistiques. - PhilPrag 25, 1982, 153-156; čes.res. // Potenciálnost jazykových jevů, klíčový pojem současné lingvistiky, zejm. stylistiky; teorie "subkódů" a jejich užívání.
- 4 Š A B R Š U L A , J.: L'"expressivité" et l'affectivité en tant que phénomènes linguistiques. - PhilPrag 25, 1982, 150-153; čes. a rus.res. // Specifický lingvistický přístup V.MATHESIA k pojmům jako emfaze, expresivnost, afektivita, intenzifikace; nový pohled na tzv. konotace, termín ko-designace.
- 5 Š A B R Š U L A , J.-J.: Les "lacunes" dans la langue et dans la parole. - In: Logos semantikos 3 (Berlin 1981), 137-145 // Záz. podle NovInLit 1983:9, č.902.
- 6 T A H A L , K.: Některé otázky vzájemného vztahu jazykového systému a konkrétní promluvy. - In: Sborník PF v Ústí n.L.-Ř.cizích jazyků 1980 (Praha 1981, v.zde č. 1633), 21-34; rus. a angl.res. // Dialektická souvislost jazyka a řeči; promluva - vzájemná součinnost jazyk.systému a společenskopsycholog.přístupu uživatele jazyka k mimojazykové situaci.
- 7 Z I M A , P.: K obecnému a zvláštnímu v jazyce a v jazykovědě. - JazAkt 19, 1982, 27 // Teze přednášky.
-

- 8 / SMETAČEK, V.: Lidé a informace. - Praha 1981, 337 s., obr.; v. BCL 1981, č.4/ Ref.: H L A V Á Č, T. : Knižnice a vedecké informácie 14, 1982, 231-232 (sloven.) - K Ů N I G O V Á, M. : Čs.informatika 24, 1982, 181-182 - K U B Í Č E K, J. : Knihovnictví a bibliografie 11, 1982, 51-52
- 9 / SOLNCEV, V.M.: Systém a struktura v jazyce. - Praha 1981, 271 s.; v. BCL 1981, č.5/ Ref.: Č A D S K Ý, V. : Knihovnictví a bibliografie 11, 1982, 83-84 - P E Š A T O V Á, H. : Nové knihy 1982, č.18, s.1
-

V. též č.: 11, 26, 34, 55, 332, 1683

O.01 Teorie a metodologie lingvistické práce

- 10 B A R N E T O V Á, V.: Teoretické osnovy sopostavitel'nogo izučeniija blizkorodstvennyh jazykov. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v.zde č.1646), 113
- 11 D A N E Š, F.: Zur Theorie des sprachlichen Zeichensystems. - In: Grundlagen der Sprachkultur 2 (Berlin 1982), 132-173 // Přepracované a rozšířené znění dvou autorových prací: "The relation of centre and periphery as a language universal" in: Travaux Linguistiques de Prague 2, 1966, 9-24 (v. Česká jazykověda 1966, č.1) a "On linguistic strata (levels)" in: Travaux Linguistiques de Prague 4, 1971, 127-144.
- 12 K O N O P I E L K O, B.: K voprosu sopostavitel'nogo izučeniija struktury značeniija slov. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 144-145
- 13 L E Š K A, O.: Sopostavitel'noje izučeniije jazykov i voprosy lingvodidaktiki. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 231-234. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 150-151
- 14 N I K O L O V A, A.: Funkcionirovanije morfoložičeskich kategorij kak ob'jekt sopostavitel'nogo opisaniija. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č. 1646), 84 // U značně podobných jazyků.
- 15 O H N H E I S E R, I.: Sopostavitel'noje izučeniije slovoobrazovanija v jazykovoj sisteme i v reči (tekste). - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 162
- 16 O J A N E N, S. - A L V Á R E Z, T.: Sopostavitel'naja lingvistika i rečevaja intencija. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 163-164

- 17 S G A L L , P.: Kognitivní věda a perspektivy lingvistiky. - JazAkt 19, 1982, 119 // Teze přednášky.
- 18 S I R Á C K Y , A.: Marxizmus a štrukturalizmus. - In: Filozof.problémy filolog.věd (Olomouc 1982, v. zde č. 1613), 423-458 // Přetisk z knihy: A.Sirácký: Doba a myslenie, Bratislava 1979, 184-213. - Z dějin štrukturalizmu, štrukturalizmus v jazykovědě.
- 19 V S E V O L O D O V A , M. - J E F I M O V A , M. - M A K S O V A , M.: O metodach sopostavitel'nogo izučenijsa semantiki glagol'nogo slova. - In: MAPRJAL - Teziisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 122-123
- 20 Z E L E N Ý , J.: Ke kritice štrukturalizmu. - In: Filozof.problémy filolog.věd (Olomouc 1982, v. zde č. 1613), 459-475 // Přetisk z čas. Filozofický časopis 24, 1976, 240-249. - Mj. lingvistický štrukturalizmus: de Saussure, český štrukturalizmus, N.Chomsky.
-
- 21 / KONTRASTIVE Linguistik und Übersetzungswissenschaft. - München 1981, 323 s./ Ref.: H O R Á L E K , K. : SaS 43, 1982, 251-252
- 22 / PRAGMALINGUISTICS, theory and practice. Red. J.L. MEY. - Hague 1979, 444 s./ Ref.: M Ů L L E R O V Á , O. : SaS 43, 1982, 67-69
- 23 / VRHEL, F.: Základy etnolingvistiky. - Praha 1981, 174 s.; v. BČL 1981, č.16/ Zpr.: K A Š P A R , O. : Český lid 69, 1982, 122
- 24 / WETTLER, M.: Sprache, Gedächtnis, Verstehen. Grundlagen der Kommunikation. - Berlin-New York 1980, 332 s./ Ref.: C E T L , J. : SFFBU, ř.filozof. B 29, 1982, 98-101 // Oblast tzv. kognitivní vědy neboli strojové sémantiky, interdisciplinární oblast mezi psychologií, lingvistikou a informatikou.
-

V. též č.: 38, 774, 1613, 1652

O.02 Filozofie jazyka. Logika a jazyk

- 25 I S H I M O T O , A.: A Lesniewskian version of Montague grammar. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 139-144 // Logický systém vhodný pro analýzu přirozeného jazyka, na základě Montaguovy gramatiky a Lesniewského ontologie.

- 26 J A Z Y K a myslenie. - In: Filozof.problémy filolog. věd (Olomouc 1982, v. zde č.1613), 345-402 // Přetisk z knihy Filozofické otázky jazykovědy, Bratislava 1979, 44-86, z ukr.přeložil J. D O R U L A.
- 27 K O Ř E N S K Ý , J.: Poznámky ke vztahům lingvistických a logických přístupů k jazykovým významům. - SaS 43, 1982, 303-307; angl.res. // Nejnovější "pomontagueovské" kontakty mezi lingvistickými a logickými sémantikami.
- 28 K R Á L Ě , Á.: Prečo nediskutujeme vecne? - JazAkt 19, 1982, 86-87 // Odpovídá K.HORÁLKOVI na jeho kritiku Králový recenze v Jazykovedném časopise 32, 1981, 81-85 (v. BČL 1981, č.1505), K.Horálek svou kritiku Á. Krále uveřejnil v JazAkt 18, 1981, 141-142 (v. BČL 1981, č.20). Á.Král obhajuje své stanovisko o imanentním jazykovém vývoji ve vztahu k vyjadřovacím potřebám jazyka. - K tomu: Dodatečné poznámky prof. K. H O R Á L K A . - JazAkt 19, 1982, 87-88.
- 29 M A R K O V Á , I.: Paradigms, thought, and language. - Chichester, Wiley 1982, 229 s. // Otázky filozofie jazyka. - Záz.n. podle NovInLit 1983:10, č.117.
- 30 M A T E R N A , P.: The nature of understanding from the logical point of view. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 199-202 // Založeno na transparentní intensionální logice P.TICHÉHO; gramatická struktura výrazu, logická struktura odpovídající konstrukce.
- 31 M A T H E S I U S , V.: Kořeny mého lingvistického myšlení. - In: V.M., Jazyk, kultura a slovesnost (Praha 1982, v. zde č.1499), 435-438 // Tištěno z rukopisu prvně.
- 32 M A T H E S I U S , V.: O jazykové správnosti. Několik časových poznámek. - In: V.M., Jazyk, kultura a slovesnost (Praha 1982, v. zde č.1499), 60-64 // Přetisk z Přehledu 10, 1911/12, č.32 z 3.5.1912, s.543-545. Vychází z filozofie řeči A.G.NOREENA; kritický přístup.
- 33 P A N F I L O V , V.Z.: Filozofické problémy jazykovědy. Gnoseologické aspekty. - In: Filozof.problémy filolog. věd (Olomouc 1982, v. zde č.1613), 235-344 // Přetisk úvodu a I.kap. z knihy: V.Z.Panfilov, Filosofskije problemy jazykoznanija, Moskva 1977, 1-98; překlad: L. H O R Á L Í K . - Vztah jazyka a myšlení, vliv jazyka na myšlení; úloha přirozených jazyků v odrazu skutečnosti, problém jazykového znaku.

- 34 P A U L Í K , K.: K otázce verbalizace v řešení problémů. - Čs.psychologie 26, 1982, 170-177; rus. a angl. res. // Vztah myšlení a přirozeného jazyka při lidském řešení problémů. Vychází se z metody kognitivní hry.
- 35 P E T R , J.: DARWINOVO pojetí jazyka a myšlení. Příspěvek k dějinám filozofie jazyka. - SaS 43, 1982, 177-199; franc.res. // Darwinovy názory na jazyk a řeč, vývojové hledisko. Pojetí řeči u D. jako biologického jevu závislého na tělesném uspořádání člověka. Funkce mozku a vývoje řeči.
- 36 P E T R , J.: Klasikové marxismu-leninismu o jazyce. - In: Filozof.problémy filolog.věd (Olomouc 1982, v. zde č.1613), 103-232. // Přetisk z a. stejnojmenné knihy, Praha 1977 (v. BČL 1977, č.1117); text doplněn o kapitulu "Leninův přínos k filozofii jazyka" (s.207-231).
- 37 P O L Á K , V. - P O L Á K O V Á , N.: Operation logic - A database management operation system of human-like information processing. - In: COLLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 234-239 // Operation logic - formální logický systém s dobře definovanými formulemi a s uvažováním pomocí pravidel modus ponens.
- 38 R U M L , V.: Pozitivistická "filozofie vědy" proti vědě. - In: Filozof.problémy filolog.věd (Olomouc 1982, v. zde č.1613), 405-421 // Přetisk statí z knihy: V.Ruml-M.Buhr-H.Horstmann "Pozitivismus a vědecké poznání", Praha 1976, 5-23. - Analýze jazyka vědy prostředky matematické logiky. Filozofie lingvistické analýzy.
- 39 Š T Ě P Á N , J.: Dedukce v normativních soustavách. - SFFBU, ř.filozof. B 29, 1982, 63-69; rus.res. // Základní principy normativní dedukce postuluje normativní (deontická) logika. Při definici normativní soustavy pracuje se s pojmem normativní věty. Logika a jazyk. Jazyk logiky.
-
- 40 / BOIZANO, B.: Vědosloví. Výbor. Připravil K.BERKA. - Praha 1981, 472 s.; v. BČL 1981, č.18/ Ref.: H O - R Á L E K , K. : SaS 43, 1982, 168-169
- 41 / PETR, J.: Filozofie jazyka v díle K.MARXE a B.ENGELSE. - Praha 1980, 176 s.; v. BČL 1980, č.35/ Ref.: Č A D S K Ý , V. : Knihovnictví a bibliografie 11, 1982, 36-38 - G R Y C O V Á , V. : Čs.časopis historický 30, 1982, 476 - K O N D R A Š O V , N.A. : RŽ - Jaz. (zarub.) 1982, č.1, s.9-14 (rus.) - K O Ř E N - S K Ý , J. : SaS 43, 1982, 31-37 - V I D E N O V , M. : Bálgerski ezik (Sofija) 32, 1982, 233-237 (bulh.)
-

V. též č.: 2, 18, 69, 147, 1476, 1613

0.03 Typologie. Jazykové univerzálie

- 42 Č U L U U N D O R Ž , B.: K voprosu modelirovanija jazykovych javlenij. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 192-193 // O účelnosti algebraického a statistického modelování v typologii.
- 43 S K A L I Č K A , V.: Ergativits a její relevance v typologii jazyků. - JazAkt 19, 1982, 103-104 // Teze přednášky.
- 44 S K A L I Č K A , V.: Formalität und Semantik in der Sprachtypologie. - Zeitschrift für Phonetik... (Berlin) 35, 1982, 454-455 // Záz. podle NovInLit 1983:2, 135.
- 45 Z O L O T O V A , G.: O lingvističeskich osnovenijach komunikativnoj tipologii reči. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 225
-

- 46 / SKALIČKA, V.: Typologische Studien. - Wiesbaden 1979, 344 s.; v. BCL 1979, č.57/ Ref.: K L I M O V , G.A. : Voprosy jazykoznanija (Moskva) 1982, č.6, s.132-133 (rus.)
-

V. též č.: 10, 184, 276, 742

0.04 Sémiotika. Obecná sémantika

- 47 B E R N A R D , J.: Systém jazyka a systém filmového vyjadřování. - Film a doba 27, 1981, 281-284 // Vý-
natek z připravované studie "K otázkám souvislosti a
rozdílů mezi systémem přirozeného jazyka a systémem
filmového vyjadřování". - Záz. podle BK-ČČ 1981, č.
25044.
- 48 B O E C K , W.: K voprosu o klassifikaciji funkcional'-
no-semantičeskich polej. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha
1982, v. zde č.1646), 28
- 49 Č E J K A , M.: Podmínky úspěšnosti (Happiness condi-
tions) rozkezu a přání. - JazAkt 19, 1982, 116-117
// Teze přednášky.

- 50 G R I S H M A N , R. - H I R S C H M A N , L. - F R I E D M A N , C.: Natural language interfaces using limited semantic information. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 89-94 // Místo detailizované sémantické informace se do modelu zavádí informační schéma dané oblasti.
- 51 H A B E L , Ch.U.: Referential nets with attributes. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 101-106 // Atributy se zde rozumějí významové komponenty relevantní pro identifikaci referenčního vztahu.
- 52 H A J I Č O V Á , E.: K některým novým pracím o presupozicích. - JazAkt 19, 1982, 25-26 // Teze přednášky.
- 53 H O F M A N N , Th.R.: Why there must be a semantic representation (over and above any cognitive network). - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 134-136 // Sémantická reprezentace vět.
- 54 H O R Á L E K , K.: Jazykové funkce a významy v slovníku a gramatice. - In: Přednášky z XXIII.běhu Letní školy... (Praha 1982, v. zde č.1627), 31-43 // Soubor poznámek k různým pojetím této otázky v čes. a sloven.pracích; zejm. otázka věty a výpovědi.
- 55 H O R Á L E K , K.: Konotace v jazykovědě a sémiotice. - JazAkt 19, 1982, 120-121 // Teze přednášky.
- 56 H O R Á L E K , K.: Průhledy do sovětské sémiologie. - JazAkt 19, 1982, 27-29 // Teze přednášky.
- 57 H O R Á L E K , K.: Sovětská sémiologie ve světovém kontextu. - Slavia 51, 1982, 177-187 // Navazuje na svou stat "Průhledy do sovětské sémiologie" in: Slavia 50, 1981, 175-184, v. BČL 1981, č.44.
- 58 H O R E C K Ý , J.: Semiotické výskumy v československé jazykovědě. - SaS 43, 1982, 134-138.- K tomu též: Týž a.: Súčasný stav semiotických výskumov. - JazAkt 19, 1982, 33-34 (teze přednášky)
- 59 C H L E B N I K O V A , I.B.: The interaction of "system" and "usage" with grammatical units. - PhilPrag 25, 1982, 25-33; čes. a rus.res. // Analýza vztahu mezi virtuálními znakovými jednotkami jazyk.systemu a způsoby jejich aktualizace v promluvě (textu). Systém angl.slovesa.
- 60 K I B R I K , A.E.: Components of semantic representation. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č. 1607), 154-157 // Např. komponent situační, referenční, modální, logický atd.
- 61 K O Ř E N S K Ý , J.: Poznámky k sémantickým problémům vět o existenci. - In: Studia gramatyczne (Wrocław etc. 1982), č.5, s.31-37 // Záz. podle NovInLit 1983:5, č.428.

- 62 LAMPRECHT, A.: Ještě k teorii znaku. - SFFBU A 30, 1982, 15-19; angl.res. // Doplnuje svou stať "Realita, odraz, znak", SaS 42, 1981, 91-108 (BČL 1981, č.47).
- 63 LEINFELNER, E. - STEINACKER, I. - TROST, H.: Reference resolution and semantic coherence. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 171-175 // Sémantika bez explicitní dichotomie mezi syntaxí a sémantikou.
- 64 LEWANDOWSKA, B.: Meaning negotiation in dialogue. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 182-185 // Význam výpovědi je proměnná v textu.
- 65 MURAKI, K.: On a semantic model for multi-lingual paraphrasing. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 239-244 // Model o dvou komponentech: 1. syntaktický generativní, 2. komponent generující povrchovou strukturu.
- 66 PALEK, B.: Reference a postoje uživatelů jazyka. - In: K fungování jazyka... (Praha 1982, v. zde č. 1617), 12-20 // Nutnost zásadně rozlišovat lingv. pravidla ovlivňující referenci a nelingv. pravidla opírající se o mimojazykovou zkušenost. Pojem "zřejmá reference" a hypostaze denotátů.
- 67 PEŇEV, J. - PERIKLIEV, V.: On meaning in theoretical and computational semantics. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 226-228 // Vlastní (lingvistický) význam a komunikativní význam. Strojová lingvistika mnoho sémantických problémů obchází.
- 68 PERCOVA, N.N.: On the types of semantic compression of text. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 229-231
- 69 ZADEH, L.A.: Test-score semantics for natural languages. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 425-430 // Uvedený přístup k sémantice je aplikací tzv. fuzzy logic (rozmazaná logika).
-
- 70 / GROCHOWSKI, M.: Pojęcie celu. Studia semantyczne. - Wrocław etc. 1980, 127 s./ Ref.: NEBESKÁ, I.: Polská práce o sémantice účelu. - SaS 43, 1982, 73-75
- 71 / KOJMANSKIJ, V.G.: Kontekstnaja semantika. - Moskva 1980/ Ref.: HRDLIČKA, M.: RTP 1982, č.4, s.60-61 (rus.)

- 72 / VOIGT, V.: Úvod do sémiotiky. - Bratislava 1981, 260 s./ Ref.: Č A D S K Ý , V.: Knihovnictví a bibliografie 11, 1982, 100-102 - M A C U R O V Á , A. : JazAkt 19, 1982, 75-76
- 73 / WUNDERLICH, D.: Arbeitsbuch Semantik. - Königstein 1980, 368 s./ Ref.: M A R E Š , P. : JazAkt 19, 1982, 123-125

V. též č.: 11, 27, 30, 33, 44, 79, 88, 98, 105, 114, 115, 132, 148, 149, 151-153, 174, 182, 193, 201, 207, 221, 234, 245, 248, 306, 317, 1299, 1313, 1508, 1513, 1702, 1704

0.05 Generativní a transformační postupy

- 74 C O L M E R A U E R , A.: System Q (Formalismus für die Rechneranalyse und -synthese von Sätzen). - FBML 38, 1982, 45-74, tab., grafy // System Q je komplex pravidel pro popis jakýchkoliv jazykových procesů; metoda transformačně-matematicko-grafická. Aplikace na francouzské větě.
- 75 D I L G E R , W.: Tree directed grammars. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 77-82 // Tzv. "tree directed grammar" je druh generativní gramatiky užívající formalismu z teorie grafů.
- 76 J A S P A E R T , L.: Deep cases for adverbial and prepositional phrases. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 137-138 // Zavádí se vícevrstevná hierarchie pádů, mezi hloubkové pády se zavádí nový pád - transpoziční.
- 77 K E M P E N , G. - H O E N K A M P , E.: Incremental sentence generation: implications for the structure of a syntactic processor. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 151-156 // K syntaktickému modelování spontánního nepřipraveného projevu.
- 78 K O E N I T Z , B.: Stratifikative Sprachbeschreibung mit "inkorporierender" Bedeutungskomponente - Elemente Entwurfs. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 162-164 // Model generativního popisu založený na paradigmatických vztazích víceznačnosti se řeší v rovině syntaktické.
- 79 P A V L O V , R. - A N G E L O V A , G.: On an approach for designing linguistic processors. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982), 222-225 // Založeno zejm. na sémantické složce; základ pro generování.

- 80 P L Á T E K , M.: Composition of translation schemes with-D-trees. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 313-318 // Matematické vlastnosti generativních systémů; funkční přístup v generativní grammatice.
- 81 Š V E J D A R O V Á , H.: Description of the syntax of ALGOL 60 by means of dependency grammars. - PBM 37, 1982, 29-52, vzorce, obr., tab.
- 82 T O M I Č , O.: The relationship of underlying and surface structure in generative description of language. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 291-295 // Význam morfofonologického komponentu generativního modelu.

V. též č.: 65, 111, 130, 247, 403, 485, 708, 757, 802, 803, 826, 1232

O.06 Algebraická lingvistika

- 83 A B E , N. - T S U J I , S.: A learning of object structures by verbalism. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 1-6 // Uvedená procedura má strukturu analytického uvažování.
- 84 H E S S E , H. - K Ü S T N E R , A. - L A N G , E.: Zum Ambiguitätenproblem bei der Analyse koordinativer Verbindungen. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 124-128 // Východiskem je závislostní gramatika.
- 85 J I R K Ů , P. - H A J I Č , J.: Inferencing and search for an answer in TIBAQ. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 139-141 // TIBAQ = Text- and Inference-Based Answering of Questions.

V. též č.: 25, 30, 37, 38, 42, 74, 75, 80, 151, 520, 703, 704, 1625

O.07 Kvantitativní lingvistika

- 86 Č U L E J O V Á , J.: Experimentální srovnání různých odborných textů. - In: Využití lingv.přístupů... (Pra-

ha 1982, v. zde č.1647), 130-136, tab. // Porovnání textů různých druhů informačních pramenů vědního oboru "informatika" a "knihovnictví" na zákl. matematicko-statistické metody.

- 87 K U Č E R A , H.: Markedness and frequency: a computational analysis. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 167-173 // Statistické pokusy ukazují, že příznakovost známá z fonologie neplatí v morfologii.
- 88 T Ě Š I T E L O V Á , M.: Quantification of meaning and the computer. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 377-381 // Použití počítačů umožňuje kvantifikovat 1. sémantiku syntaktických funkcí, 2. lexikální význam, 3. význam morfolog.kategorií. Kvantifikace = frekvence významů.
-
- 89 / 1. ISSLEDOVANIIJA v oblasti vyčísliatel'noj lingvistiki i lingvostatistiki. Red. V.M.ANDRJUŠENKO. - Moskva 1978, 190 s. - 2. STATISTIKA reči i avtomatičeskij analiz teksta. Red. R.G.PIOTROVSKIJ. - Leningrad 1980, 221 s./ Ref.: K R Á L Í K , J.: SaS 43, 1982, 58-62
- 90 / T Ě Š I T E L O V Á , M.: Využití statistických metod v gramatice. - Praha 1980, 219 s.; v. BCL 1980, č.75/ Ref.: K L I M E Š , L. : NR 65, 1982, 31-35 - Š T Ě P Á N , J.: SaS 43, 1982, 55-58 - U H E R , F. : ČJL 32, 1981/82, č.10, s.469-471
-

V. též č.: 42, 91, 114, 115, 167, 794, 810, 845, 1080, 1081, 1440, 1454, 1625

0.08 Aplikovaná lingvistika. Mechanizace a automatizace v jazykovědě. Strojový překlad

- 91 A D O R N I , G. - B O C C A L A T T E , A. - D I M A N Z O , M.: Cognitive models for computer vision. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 7-12 // K možnosti spojení informace lingvistické s vizuální; převod vizuálních dat na data kvantifikovatelná.
- 92 A N D R J U Š E N K O , V.: A linguistic approach to the design of a language for computational linguistics. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 17-20 // Popis strojového jazyka LICOL (Lingua Computationum Linguisticarum).

- 93 B Á T O R I , I.: Subordinate clauses and belief-domains in verbal information processing. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 25-28 // Za základní větu se navrhuje modální struktura. Přístup z hlediska strojového zpracování.
- 94 B E G I E R , B.: Knowledge representation method based on predicate calculus in an intelligent CAI system. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 13-18 // CAI = Computer-Assisted-Instruction. Popis modelu programovaného učení strojovému jazyku ALGOL.
- 95 B E R R Y - R O G G H E , G.: On modes of definite reference: an application to the interaction with database systems. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 32-36
- 96 B O I T E T , Ch. - G U I L L A U M E , P. - Q U E - Z E L - A M B R U N A Z , M.: Implementation and conversational environment of ARIANE 78.4. An integrated system for automated translation and human revision. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 19-27 // ARIANE 78.4 = strojový systém užívaný v mechanickém překladu.
- 97 B O O T , M.: Developing a reading machine for the blind. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 46-48 // Popis modelu fonetické realizace psaného textu. Na holandštině.
- 98 B R I E T Z M A N N , A. - G O E R Z , G.: Pragmatics in speech understanding - revisited. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 49-54 // Popis rozvíjeného systému s důrazem na pragmatiku; vychází se ze syntaktické struktury a lexikální informace.
- 99 B R J A B R I N , V.: Adaptive dialogue - the basis for personal computer system. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 55-60 // Popis systému pro komunikaci s osobním počítačem, jádrem je Adaptive Dialog Monitor. Formální jazyk pro systém DILOS.
- 100 C A S T E L F R A N C H I , C. - P A R I S I , D. - S T O C K , O.: "Free" order languages: an experimental lexicon based parser. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 65-68 // Popis systému WEDNESDAY pro analýzu jazyků s volným pořádkem slov a pro věty neúplné.
- 101 C E J P E K , J.: Automatické vyhledávání informací z úplného textu dokumentů. - In: Využití lingv.přístupu... (Praha 1982, v. zde č.1647), 3-11 // Počítačová metoda, v níž každé významové slovo lze použít jako selekční výraz. Českou variantu americké metody vypracovala skupina matem.lingvistů mat.-fyz.fakulty UK. Metoda SIUTUT = selekce informací z úplného textu.

- 102 C O E L H O , H.: A formalism for the structural analysis of dialogues. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 61-69 // Formální dialog, jedním participantem je stroj.
- 103 D R E W E K , R. - E R N I , M.: LDVLIB (LEM): A system for interactive lemmatizing and its application. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 86-89 // Automatické zpracovávání slovníkových hesel.
- 104 F O R D , W.R. - S M I T H , R.N.: Collocational grammar as a model for human-computer interaction. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 106-110 // Jazykově jednoduchá a repetitivní komunikace mezi člověkem a strojem; možnost vytvoření jednoduchých a efektivních modelů s převládajícím zaměřením na slovník.
- 105 F U M , D. - G U I D A , G. - T A S S O , C.: Forward and backward reasoning in automatic abstracting. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 83-88 // Foreward processing - pořizování resumé na základě celkového pochopení textu; backward processing - referování podle zadaného schématu resumé. Modelace automatického pořizování abstraktů.
- 106 G O B E I L , F.: Expériences et réalisations du Bureau canadien des traductions dans le domaine de l'automatisation de la traduction. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 113-115
- 107 H A J I Č , J.: Metoda KODAS (kontakt s jednoduchou relační bází dat v češtině). - In: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v. zde č.1647), 96-103
- 108 H A J I Č O V Á , E.: Perspektivy automatizace faktografických informačních systémů (zodpovídání dotazů jen na základě vstupního textu). - In: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v. zde č.1647), 73-80, obr. // Disponuje se čistě lingvistickými procedurami.
- 109 H A U E N S C H I L D , Ch.: A pragmatic concept of theme and rheme for machine translation. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 121-123
- 110 H O B B S , J.R. - W A L K E R , D.E. - A M S L E R , R.A.: Natural language access to structured text. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 127-132 // Systém vyhledávání informací založen na korespondencích mezi logickou reprezentací informace obsažené v dotazu a informace v příslušných dokumentech; automatické pořizování logické reprezentace jisté textové pasáže.

- 111 H O E P P N E R , W.: A multilayered approach to the handling of word formation. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 133-138 // Systém pro automatickou identifikaci odvozených/složených slov; generování odvozených/složených slov je srovnatelné s generováním eliptických výpovědí.
- 112 C H Y T I L , M.K.: Computational linguistics and its role in mechanized or man-machine cognitive problem solving. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č. 1607), 74-79 // Kognitivní proces mezi člověkem a strojem jako nezbytná báze strojevé lingvistiky.
- 113 J I R K Ů , P. - H A V R Á N E K , T.: On verbosity levels in cognitive problem solvers. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 142-145 // Při užití verbálních prostředků pro komunikaci se strojem stačí malý fragment přirozeného jazyka.
- 114 J O N Á K , Z. - F R O Ň K O V Á , J.: Automatické vyhledávání informací z textů v přirozeném jazyce. - Čs.informatika 24, 1982, 44-50; čes., rus., angl., něm. a franc.res. v příloze // Popis experimentu, jehož cílem bylo vyhodnotit neefektivnější metody vyhledávání informací z textů v oblasti vrcholového řízení na počítači WANG; kombinace metod lexikálně-statistických a metody sémantického analyzátoru.
- 115 J O N Á K , Z.: Experimentální ověření sémantického analyzátoru při automatickém vyhledávání. - In: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v. zde č.1647), 64-72
- 116 J O N Á K , Z. - F R O Ň K O V Á , J.: Kvantitativní popis struktury textového souboru a selekčního jazyka automatizovaného systému. - Knižnice a vědecké informace 14, 1982, 159-171; rus., angl. a něm.res. v příloze // Východiskem je přirozený jazyk.
- 117 J U N G , U.: Einige Zusammenhänge zwischen syntaktischen Strukturen und semantischen Netzen. - In: Proceedings 10th Meeting... (Praha 1982, v. zde č.1626), 52-73 // Selektivní komponent modelu automatické větné analýzy.
- 118 K I R S C H N E R , Z.: Automatické zpracování přirozeného jazyka a strojevý překlad. - In: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v. zde č.1647), 47-54 // Předpokladem je automatická analýza, tj. rozbor přirozeného jazyka po stránce morfologické, syntaktické a sémantické pomocí počítače.
- 119 K I R S C H N E R , Z. - S G A L L , P.: Automatizované systémy textové informace. - In: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v. zde č.1647), 114-121 // Systém automatického indexování, založený

- na metodě MOZAIKA; systém české varianty metody úplného textu, tzv. SIUT; popis obou metod.
- 120 K I R S C H N E R , Z.: Experiment s metodou úplného textu. - Čs.informatika 24, 1982, 105-112; čes., rus., angl., něm., a franc.res. v příloze // Základní složkou uved.metody je úplná konkordance pořizená z uloženého souboru textů; pro češtinu a slovenštinu systém SIUT.
- 121 K I R S C H N E R , Z.: MOSAIC - A method of automatic extraction of technical terms in texts. - FBML 37, 1982, 5-27 // Založeno na statistické analýze. Dvě verze programu MOSAIC = Morphemic Oriented System of Automatic Indexing and Condensation.
- 122 K L Í M O V Á , J.: Tvorba dotazovacího systému v přirozeném jazyce - aplikace metody KODAS. - Čs.informatika 24, 1982, 176-179; čes., rus., angl., něm. a franc.res. v příloze // Experimentální systém zodpovídání dotazů v češtině nad jednoduchouází dat; pravidla pro převod dotazu z přirozeného jazyka do jazyka formálního.
- 123 K N O R Z , G.: Recognition of abstract objects - a decision theory approach within natural language processing. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 161-166 // Systém DAISY/ALIBABA vytvořený při zpracování slovníku pro automatické indexování WAI = Wörterbuchentwicklung für automatisches Indexing.
- 124 K O P Ř I V A , J.: On the reducibility of decomposition translations. - Information Processing Machines 22, 1982, 41-58, obr.; rus. a čes.res. // Formální definice rozkladového překladu bezkontextového jazyka s ohledem na jeho úzkou souvislost se syntaxí řízeným překladem.
- 125 K O S Í K , J.: Derivačný lingvistický procesor. - Čs.informatika 24, 1982, 13-17, obr.; čes., rus., angl., něm., a franc.res. v příloze // Problematika automatizovaných průzkumových systémů rešeršního typu v přirozeném jazyce; gramatická deriveace jako základní nástroj eliminace; aplikace pro slovenštinu. - V. též stať in: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v. zde č.1647), 122-129
- 126 L A N D S B E R G E N , J.: Machine translation based on logically isomorphic Montague grammars. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 175-181
- 127 L E H N E R T , W. - S C H W A R T Z , S.: Natural language data base access with PEARL. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 167-170 // PEARL = systém pro analýzu přirozeného jazyka s přímým vstupem do databáze.

- 128 L O V C K I J , Je.Je.: Jedinýj programnýj servis dlja spiskov i slovej raznych tipov v sistemach mašinnogo perevoda. - In: Proceedings-10th Meeting... (Praha 1982, v. zde č.1626), 97-100 // O uspořádání lingv.údajů z hlediska úspornosti strojového programu.
- 129 M A E G A A R D , B.: The transfer of finite verb forms in a machine translation system. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 190-194 // Mnohojazyčný systém (jazyky EHS) umožňuje automatickou konstrukci správných určitých tvarů slovesných.
- 130 M A R Č U K , Ju.N.: O lingvističeskom modelirovaníj perevoda. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 196-198 // Systém strojového překladu na základě vícestupňové hloubkové struktury.
- 131 M A R S C H , E. - S A G E R , N.: Analysis and processing of compact text. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 201-206 // Popis postupů výrazové kondenzace pro strojové zpracování informací.
- 132 M A Z L A C K , L.J. - F E I N A U E R , R.A.: Surface analysis of queries directed toward a database. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 207-213 // Automatické převádění výroků v přirozeném jazyce do formálního strojového jazyka; pojem sémantické transformace.
- 133 M E L B Y , A.K.: Multi-level translation aids in a distributed system. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 215-220 // Pokus vypracovat systém překladu integrujícího práci člověka-překladaatele s pomocí počítače-překladaatele.
- 134 M E M M I , D. - M A R I A N I , J.: ARBUS, a tool for developing application grammars. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 221-226 // Navrhovaný systém umožňuje obměňovat soubor gramatických pravidel bez změny programu syntaktické analýzy; gramatická pravidla jako data pro syntakticko-analytický program.
- 135 M I Z O G U C H I , F. - K O N D O , S.: A software environment for developing natural language understanding system. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 233-238 // Systém pro automatickou dokumentaci JQAS = Japanese Question and Answering System.
- 136 N A G A O , M. - N A K A M U R A , J.: A parser which learns the application order of rewriting rules. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 253-258 // Analýza grafů znázorňujících syntaktické závislosti a jejich transformace.

- 137 N E U B E R T , G.: Zum Wiederauffinden von Informationen in automatischen Wörterbüchern. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 259-264 // Problematika synonymických terminologických výrazů při konstrukci a užívání strojových slovníků.
- 138 N I K O L O V A , B. - N E N O V A , I.: Term-service - an automated system for terminology services. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 265-269 // Vyhledávání terminologických ekvivalentů, strojová lexikografie.
- 139 O L I V A , K. jun.: Programming in Q-language: some basic remarks. - In: Proceedings-10th Meeting... (Praha 1982, v. zde č.1626), 101-107
- 140 P A P P , F.: Empirical data and automatic analysis. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 301-306 // Vhodnost strojového zpracování lexikografického materiálu a konkordancí.
- 141 P H I L L I P S , B. - H E N D L E R , J.A.: A message-passing control structure for text understanding. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 307-312 // Popis systému, zdůvodňuje nutnost pojmové reprezentace textu.
- 142 P O P O W S K A , H.: Ijerarchičeskiye otnošenije v deskriptornych informacionno-poiskovykh jazykch - tipologija. - In: Proceedings-10th Meeting... (Praha 1982, v. zde č.1626), 123-138 // Význam deskriptorů užívaných v systémech automatického vyhledávání informací pro zkoumání lingvistické.
- 143 R O S S , K.M.: An improved left-corner algorithm. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 333-338 // Tzv. Left-Corner Parsing Algorithm pro rozpoznávání vět, založen na kontextově nezávislých gramatikách.
- 144 S A W A I , S. - F U K U S H I M A , H. - S U G I - M O T O , M. - U K A I , N.: Knowledge representation and machine translation. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 351-356 // Popis nového systému reprezentace vědění FKR-0 (frame machine) a modelu strojového překladu na tomto systému založeného.
- 145 S G A L L , P.: Natural language understanding and the perspectives of question answering. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 357-364 // Automatické odpovídání na dotazy založené pouze na vstupních textech a na souboru pravidel dedukce.

- 146 S G A L L , P. - H A J I Č O V Á , E. - P I Ť H A , P.: Učíme stroje česky. - Ed. Pyramida. Praha, Panorama 1982, 295 s., obr. // Lidská řeč a jazyk počítače. Stroje a česká mluvnice. Automatická bibliografie. Automatické zodpovídání otázek a modely porozumění textu. Strojový překlad. Zpr.: P O L Í V K O V Á , A. : Práce (Praha) 1982, 16.X. (Čeština) - Š E V Č Í K O - V Á , H. : Tvorba (Praha) č.52 z 29.XII.1982, s.12
- 147 S K U C E , D.: LESK: a language synthesizing natural language, computer language and logic. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 262-265 // LESK = Language for Exactly Stating Knowledge.
- 148 S M E T Ā Ā E K , V.: SEMAN - experimentální automatizovaný nástroj obsahové analýzy textů v přirozeném jazyce. - In: Využití lingv. přístupů... (Praha 1982, v. zde č.1647), 55-63 // Soubor sémantických analytických prostředků s názvem Sémantický analyzátor (SEMÁN), vytvořený v l. 1970-1981; sémy, sémové operátory, pomocné pořadatele.
- 149 S T E I N A C K E R , I. - T R O S T , H.: Persing German. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č. 1606), 365-370 // Systém VIE-LANG = Viennese Language Understanding System; založen na kombinaci syntaxe a sémantiky.
- 150 S T U D N I C K I , F. - P O L A N O W S K A , B. - S T A B R A W A , E. - F A L L , J.M. - Z A C H W A , A.: The research project "Anaphora" (in its present state of advancement). - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 273-276 // Projekt automatického vyhledávání informací na zákl. vzájemného odkazování (v právních textech).
- 151 Š A B R Š U L A , J. - S V O B O D O V Á , J. - S V O B O D A , J.: Some "informational" languages and models. A semantic view. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 277-280 // Informační znakové soustavy a jejich vztah k přirozenému jazyku. - K tomu v. od týchž autorů: Znak kódický a znak diskursivní v přirozeném a "informačním" jazyce, model (zvl. matematický) a realita. - JazAkt 19, 1982, 67-69 // Teze přednášky.
- 152 Š A L J A P I N A , Z.M.: Grammatic and semantic normativity of linguistic units and features as a factor of automatic text processing. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 255-258
- 153 T A I T , J.I.: Topic identification techniques for predicative language analysers. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 281-286 // Strojový výběr tematických schemat textu a jejich konfrontace se sémantikou textu.

- 154 T E N N E Y , M.D. - R U S S E L L , R.A.: Pooling and threading in translation term banks. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 287-290 // Dva způsoby vytváření speciálních inventářů ze základního souboru dat, usnadňují vyhledávání správného ekvivalentu při strojovém překladu.
- 155 T I C H O M I R O V , V.D.: Ob ispol'zovanii mašinnogo perevoda v sisteme naučno-techničeskoj informacii. - In: Proceedings-10th Meeting... (Praha 1982, v. zde č.1626), 143-146
- 156 U B I N , I.I. - T I C H O M I R O V , B.D : Machine translation systems and computer dictionaries in the information service. Ways of their development and operation. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 289-294
- 157 U H L Í Ř O V Á , L. - N E B E S K Á , I. - K R Á L Í K , J.: Computational data analysis for syntax. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 391-396 // Strojové zpracování češtiny; některé otázky dependenční syntaxe.
- 158 U L I Č N Ý , O.: Struktura sémantického analyzátoru jako prostředku sémantické analýzy textu. - In: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v. zde č.1647), 81-87 // Typologie syntagmatických vztahů systému SEMAN; sémantické kategorie.
- 159 V É R A S T É G U I - C A R V A J A L , J.N.: Utilisation du parallélisme en traduction automatisée par ordinateur. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 397-405 // Paralelismus jako prostředek mcnosti systému kalkulu v systému strojového překladu.
- 160 W A L K E R , D.E.: Natural-language-access systems and the organization and use of information. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 407-412 // Systémy automatického zpracovávání informací.
- 161 Y O S H I D A , S. - T S U R U M A R U , H. - H I T A K A , T.: Man-assisted machine construction of a semantic dictionary for natural language processing. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 419-424
- 162 Z V E G I N C E V , V.I.: Introducing cogitology. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 302-306 // K obecným aspektům umělého (strojového) intelektu.
-

- 163 / KULAGINA, O.S.: Issledovanija po mašinnomu perevodu. - Moskva 1979, 320 s./ Ref.: B U R Á Ň O V Á , E. : SaS 43, 1982, 62-66 - S G A L L , P. : PBL 37, 1982, 75-77 (angl.)
-

V. též č.: 17, 24, 85, 88, 89, 165, 166, 169, 170, 172, 205, 216, 219, 248, 262, 276, 486, 612, 705, 775, 790, 792, 822-825, 844, 1126, 1129, 1232, 1234, 1259, 1260, 1263, 1264, 1286, 1299-1301, 1312, 1314, 1407, 1409, 1411, 1418, 1625, 1626, 1684

O.09 Kybernetika. Informatika

- 164 D U Š K O V Á , J.: Zodpovídání českých dotazů nad bázi dat z oboru ekonomiky. - In: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v. zde č.1647), 88-95 // Kontakt s databázi v přirozeném jazyce, tzv. KODAS.
- 165 C H A L U P S K Á , D.: Model abstraktu. - In: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v. zde č.1647), 104-113 // Návrh obsahové struktury a formální podoby ideálního standardizovaného abstraktu. Jazyk abstraktu.
- 166 K O C H , D.: Language processing and storage management in the question answering system FAS-80. - In: Proceedings-10th Meeting... (Praha 1982, v. zde č. 1626), 78-89 // FAS-80 = systém na zpracování informací vyvinutý v NDR; lingvistický aspekt systému.
- 167 K Ŏ N I G O V Á , M.: Možnosti použití kvantitativních metod v informatice. - Acta Univ.Carolinae - Philosophica et historica, Monographia LXXXV, 1980. Praha, Univerzita Karlova 1980, 152 s.; rus. a angl.res.
- 168 K Ŏ N I G O V Á , M.: Využití metod matematické lingvistiky v informatice. - In: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v. zde č.1647), 137-150 // Přehled dosavadních výsledků.
- 169 K O V Á Ś , B.: Věcné pořádání informací a selekční jazyky. Díl 1: Úvod do problematiky, systematické pořádání. Díl 2. Předmětové pořádání, mezinárodní spolupráce, automatické indexování. - Učební texty Institutu UVTEI pro mimoškolní vzdělávání 14, 17. Praha, UVTEI 1981 a 1982, 144 + 138 s. (rozmn.) Ref.: Č A D S K Ý , V. : Knihovnictví a bibliografie 11, 1982, 35-36

- 170 M A C H O Ň O V Á , J.: Zpracování textových informací v rámci ASŘ. - Čs.informatika 24, 1982, 8-12; čes., rus., angl., něm. a franc.res. v příloze // K otázkám automatizovaného zpracování textových řídicích informací při koncipování automatizovaných systémů řídicích informací (ASŘ). - K tomu též: Táž a.: Význam zpracování textů v automatizovaných systémech řízení. - In: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v. zde č.1647), 35-38
- 171 M E R T A , A.: Co očekává informatika od lingvistické vědy a praxe. - In: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v.zde č.1647), 12-19
- 172 S G A L L , P.: Význam lingvistických metod v rozvoji informatiky. - In: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v. zde č.1647), 20-27
- 173 S M E T Á Č E K , V.: Trendy ve vývoji selekčních jazyků. - Praha, ÚVTEI 1982, 109 s. // Selekční jazyky: stav, vývoj; typologie, tvorba, lingvistické zabezpečení.
- 174 W A G N E R O V Á , V.: Komprimace odborných textů. - In: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v. zde č. 1647), 159-166 // Komprimace textů jako součást informační činnosti; problém sémantické adekvátnosti komprimovaných textů.
-
- 175 / H A V E L , I.M.: Robotika - Úvod do teorie kognitivních robotů. - Praha 1980, 280 s., 59 obr., tab., příl.; v. BČL 1981, č.92/ Ref.: K R A M O S Í L , I. : Kybernetika 18, 1982, 74-75
- 176 / P O P O V , E.V.: Obščeniije s EVM na jestestvennom jazyke. - Moskva, další údaje neuvedeny/ Ref.: H O R Á - L E K , K.: Rozmlouvání s umělým intelektem. - JezAkt 19, 1982, 134-135
-

V. též č.: 2, 8, 17, 24, 50, 81, 86, 92, 101, 104, 107, 108, 110, 116, 127, 131, 146, 151, 155, 160, 375, 790, 1416, 1626, 1647

O.1 Zvuková a grafická stránka jazyka. Hláskosloví

O.10 Obecné otázky. Základní pojmy

- 177 H O R Á L E K , K.: K teorii slabiky a prozodických vlastností. - JazAkt 19, 1982, 37-42 // Polemika se slovenskými autory (PAULINY, SABOL), opět kritika koncepce HÁLOVY a kritika A.ERHARTA.
-

O.11 Fonetika

- 178 D O H A L S K Á , M.: Aplikační využití poznatků o mluveném projevu a verbální komunikace. - Psychologie v ekonomické praxi 13, 1978, 263-268 // Záznam podle Sborníku přednášek z II.konf. o slangu, Plzeň 1982, s.35.
- 179 J A N O T A , P. - P A L K O V Á , Z.: Ein Sprachperzeptionstest für den Ausspracheunterricht. - In: Beiträge zur Theorie und Praxis der Sprachwissenschaft (Halle/Saale 1981), 46-57 // Záznam podle NovInLit 1983:3, č.302.
- 180 J A N O T A , P. - P A L K O V Á , Z.: Testing perceptive and productive skills in language learning. - In: Phonetica Pragensia 5 (Praha 1976, vyšlo 1982, v. zde č.1622), 15-28, 6 grafů, tab. // K otázce vztahu mezi percepcí a produkcí řeči při cizojazyčné výuce.
- 181 R O M P O R T L , M.: Intonace řeči, její produkce a percepce. - In: K fungování jazyka... (Praha 1982, v. zde č.1617), 67-73 // Větná intonace a melodie řeči. Větná melodie v češtině. Produkce a percepce melodie řeči.
-

V. též č.: 232, 342, 370, 1241

O.12 Fonologie

- 182 H O R Á L E K , K.: Fonologie a znaková povaha jazyka. - SaS 43, 1982, 139-144 // Konvenčnost vztahu mezi zvukovou a významovou složkou jazykového znaku. Dějiny tohoto pojetí od antiky.
- 183 K R Á M S K Ý , J.: Foném v pojetí pražské lingvistické školy (I). - CJS 26, 1982/83, č.4, s.158-164 // Přehled názorů na foném u českých členů pražské školy (MATHESIUS, TRNKA, VACHEK); kolísání pojmu foném.
- 184 R O M P O R T L , M.: Zum Aufbau des satzphonologischen Systems in den Sprachen des intonologischen Typs III. - In: Sprechwirkungsforschung, Sprecherziehung, Phonetik und Phonetikunterricht (Halle/Saale 1982), 351-355 // Záz. podle NovInLit 1983:11, č. 119.

185 / MARTÍN, E.H.: La teoría fonológica y el modelo de la estructura compleja - Esbozo e interpretación del componente fonológico del español. - Madrid 1980/ Ref.: Z A V A D I L , B. : PML 38, 1982, 75-80 (angl.)

- 186 / RECENT developments in historical phonology.- Historical morphology. Ed. J.FISIÁK. - Trends in Linguistics, Studies and Monographs 4 a 17. Hague 1978 a 1980, XI + 455 s. a XIII + 476 s./ Ref.: V A - C H E K , J. : PhilPrag 25, 1982, 214-216 (angl.)

V. též č.: 82, 87, 191, 313, 389

O.13 Grafematika. Psaná podoba jazyka

- 187 H O R Á L E K , K.: Psaný jazyk a vnitřní řeč. - SaS 43, 1982, 213-218 // Kritické poznámky k VACHKOVĚ teorii psaného jazyka. Výzkum vnitřní řeči.
- 188 H R U Š K A , B.: Nová teorie vzniku písma. - Nový Orient 37, 1982, 18-21 // Referát o práci západoněmeckých a sovětských vědců, vycházejících z nejstarších dochovaných "textů" z Uruku a z lokality Džemdet Nasr v Mezopotámii.

- 189 K A Š P A R , J.: Příspěvek k metodice výzkumu novověkého psaného písma v Čechách. (Problematika evidence psaného písma.) - In: Z pomocných věd historických 4 (Praha 1980, v. zde č.1648), 69-82; rus. a něm.res. // Tři etapy pracovního postupu při evidenci písma.
- 190 P A L E O G R A F I C K Á čítanka. I. Obrazová část. II. Textová část. Sestavili Z. H L E D Í K O V Á a J. K A Š P A R , jazyková spolupráce E. K A M Í N - K O V Á a A. Š I M E Č K O V Á . - Praha, SPN 1982, 131 + 278 s., 106 obr.příl. (rozmn.) // Učební text pro FF UK. - Ukázky písemných památek od 11.stol., přepisy textů lat. a staročes. s komentáři.
- 191 V A C H E K , J.: Written language as a heterogeneous system. - In: Language form and linguistic variation (Amsterdam 1982), 485-496 // Záz. podle NovInLit 1983:3, č.245.
-

O.2 Mluvnická stavba jazyka

O.20 Obecné otázky. Základní pojmy

- 192 D U B S K Ý , J.: Die Explizitation und Implizitation und ihre Anwendung in der linguistischen Analyse. - In: Linguistische Arbeitsberichte 25 (Leipzig 1979), 79-83 // Záz. podle sb. Prepodávání inostr.jaz. 2, 1982, č.197.
- 193 H A L V O R S E N , P.-K.: Lexical-functional grammar and order-free semantic composition. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 115-120 // Rozšíření teorie lexikálně funkční gramatiky o sémantický komponent.
- 194 K O P E Č N Ý , F.: Ke vztahu mezi moriologií a syntaxí. - In: Syntax a jej vyučovanie (Nitra 1982), 43-46 // Na příkl. z češtiny a slovenštiny.
- 195 S T R A K O V Á , V.: Zur Interferenz von Teilsystemen. - Folia Linguistica (Hague) 15, 1981, 437-442 // Záz. podle sdělení autorky.
-

V. též č.: 54, 134

0.21 Tvoření slov

- 196 D O K U L I L , M.: K otázce slovnědruhových převodů a přechodů, zvl. transpozice. - SaS 43, 1982, 257-271; něm.res. // Typologie změn a rozdílů, divergence mezi slovem výchozím a výsledným, příslušnost k slovním druhům; podstata jednotl.typů mezislovnědruhových převodů a přechodů z hlediska funkčního, systém převodů; dokladový materiál český.
- 197 D O K U L I L , M.: Zur Theorie der Wortbildung. Das System der Benennungsstrukturtypen und -kategorien. (Auszug.) - In: Wort-Satz-Text. Germanistische Studientexte (Leipzig 1982), 175-179, 306 (pozn.) // Převzato ze stejnojmenné stati in: Wissenschaftliche Zeitschrift d. K.-Marx-Universität Leipzig - Gesellschaft. u. sprachwissenschaftl.Reihe 17, 1968, 203-211; v. Česká jazykověda 1968, č.111.

- 198 / ETTINGER, S.: Form und Funktion in der Wortbildung. Die Diminutiv- und Augmentativmodifikation im Lateinischen, Deutschen und Romanischen (Portugiesisch, Spanisch, Italienisch und Rumänisch). Ein kritischer Forschungsbericht 1900-1975. - Tübinger Beiträge zur Linguistik. Tübingen 1980, 217 s./ Ref.: Š A B R Š U - L A , J.-J. : PhilPrag 25, 1982, 223-224. (franc.)

V. též č.: 15, 111

0.22 Morfologie

- 199 K R Á M S K Ý , J.: Morphology in relation to other language levels. - In: Logos semantikos 2 (Berlin 1981), 123-129 // Záz. podle NovInLit 1983:9, č. 305.
- 200 V A C H E K , J.: Problems of morphology seen from the structuralist and functionalist point of view. - In: Historical morphology. Trends in Linguistics, Studies and Monographs 17 (Hague 1980), 373-381 // Na angl.materiálu.

V. též č.: 14, 82, 87, 186, 194

O.23 Jednotlivé slovní druhy, jejich mluvnické kategorie a význam

- 201 H L A V S A , Z.: The meaning of verbs, semantic sentence patterns and the structure of situation. - In: Probleme der Satzsemantik 2 (Berlin 1982), 23-35 // Rozlišování stupňů agentivnosti, výklad asymetrie mezi syntaktickým valenčním a sémantickým intencním typem slovesa; vyšší stupeň abstrakce při sémantické reprezentaci. - K tomu: B O G U S L A W S K I , A. : ib. s.36-37; odpověď Z. H L A V S Y : ib. s.37-38
- 202 K R U C K A , B.: K voprosu o strukturno-semantičeských příznacích glagola. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 65-66
- 203 O S T R Á , R.: La sémantique et les parties du discours. - SFFBU L 4 - ERB 13, 1982, 39-46 // K teorii slovních druhů.
- 204 P I Ť H A , P.: Case frames of nouns. - In: Linguistic studies offered to B.Siertsema (Amsterdam 1980), 91-100 // Záz. podle SaS 1982, 117.
- 205 S A L U V E R , M.: Adverbs and semantic inferences. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 247-250 // Aplikace přístupu rozpracovaného pro predikáty (L.KARTTUNEN, Implicative verbs, Language 47, 1971, č.2) na adverbia.
- 206 Z A V A D I L , B.: La delimitación de la categoría de modalidad. - In: Ibero Americana Pragensia 13 (Praha 1982, v. zde č.1615), 51-88 // Obecné o kategorii modálnosti; modálnost ve španěl.gramatice; modálnost v pracích slavistických.

V. též č.: 19, 129, 196, 546, 1292

O.24 Syntax (slovní, větná, souvětňá)

- 207 B O R K O V S K I J , A.: Generalized syntactic relations and substantial attributes. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 49-54 // Model analýzy přirozeného jazyka; sémanticky orientované generalizované syntaktické vztahy v hloubkové struktuře.

- 208 F I R B A S , J.: "Aktuální členění větné", či "funkční perspektiva větná"? - SaS 43, 1982, 282-293; angl. res. // Totožnost terminů funkční perspektiva větná a aktuální členění větné; výrazy aktuální, perspektiva a funkční jako nejzákladnější pojmy v teorii větného členění; závažné problémy spojené s těmito pojmy.
- 209 F I R B A S , J.: Has every sentence a theme and a rheme? - In: Language form and linguistic variation (Amsterdam 1982), 97-115 // Záz. podle NovInLit 1983:3, č.325.
- 210 H A J I Č O V Á , E. - S G A L L , P.: Aktual'noje členenije predloženiija i jego mesto v opisaniijazyka. - In: Formal'noje opisaniije struktury jestestvennogo jazyka (Novosibirsk 1980), 39-60 // Záz. podle RŽ-Jaz. (zarub.) 1982:2, 116.
- 211 H A J I Č O V Á , E. - V R B O V Á , J.: On the role of the hierarchy of activation in the process of natural language understanding. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 107-113. // Příspěvek k aktuálnímu členění výpovědi v textu.
- 212 H A J I Č O V Á , E. - V R B O V Á , J.: On topic, focus and the stock of shared knowledge. - In: Proceedings-10th Meeting... (Praha 1982, v. zde č.1626), 36-43 // Mechanismus rozlišování tematu a rematu; některé otázky pronominalizace.
- 213 H I R S C H M A N , L.: Constraints on noun phrase conjunction: A domain-independent mechanism. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 129-133
- 214 H L A V S A , Z.: On relevance of reference in satisfactive speech-acts. - In: Pragmatische Komponenten der Satzbedeutung 2 (Berlin 1982), 201-206 // Jedná proпозиční báze pro otázku-odpověď; odchylky, otázky s neurčitými výrazy.
- 215 H O F F M A N N O V Á , J.: Zur Behandlung der temporalen Spezifikation der Prädikatstruktur in der Grammatiktheorie. - In: Probleme der Satzsemantik 2 (Berlin 1982), 64-75 // Různé typy časové specifikace predikátové struktury; přehled novějších výsledků. - K tomu: B O G U S L A W S K I , A.: ib. s.78. - S T E U B E , A.: ib. s.78-79. - Odpověď J. H O F F M A N N O V É : ib. s.79-80
- 216 K A C , M.B.: Syntactic privilege. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 150-153 // Polemika s názorem, že syntax nemá privilegované postavení ve struktuře interpretačního procesu.

- 217 K L A U D Y , K.: Aktual'noje členenije i perevod - eksperimental'naja proverka odnoj gipotezy. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 554 // Na konfrontaci ruštiny a maďarštiny.
- 218 N E K V A P I L , J.: Periferní výpovědní realizace větných struktur. (Parcelované struktury.) - Autoreferát disertace k získání vědecké hodnosti kandidáta filologických věd. Praha, Vědecké kolegium jazykovědy ČSAV 1982, 19 s.; rus.res. // Analýza z hlediska strukturního, komunikativního, z hlediska aktuálního větného členění a stylistiky; na čes.materiálu.
- 219 R E I M A N N , D.: Bundles and syntactic analysis. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 244-246 // Použití "svazků" v syntaktické analýze.
- 220 S V O B O D A , A.: Tematické prvky v teorii funkční větné perspektivy. - JezAkt 19, 1982, 65-66 // Teze přednášky.
- 221 Š O L T Y S , O.: Základní způsoby predikace. - Autoreferát disertace k získání vědecké hodnosti kandidáta filologických věd. Praha, ÚČ 1982, 26 s.; rus. a angl.res. // Rozšíření syntaktické teorie o několik determinovaných opcí.
- 222 T R O S T , P.: Formelle und informelle Rede. - In: Logos semantika 5 (Berlin 1981), 105-108 // Záz. podle NovInLit 1983:10, č.173.
- 223 T R Ů S T E R O V Á , Z.: Příspěvek k zkoumání souvětné sémantiky a prostředků její syntaktické realizace. - In: Sborník PF v Ústí n.L. - Ř.cizích jazyků 1980 (Praha 1981, v. zde č.1633), 5-19; rus. a něm.res. // Na rus.materiálu.
- 224 V Á C H A , M.: Kommunikativnaja samodostatočnosť predloženijsa. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 209-210
- 225 V A N E Y N D E , F.: Merging - the art of representing different levels of sentence structure in a single analysis tree. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 95-100 // Slučitelnost analýzy podle slovních druhů a funkční analýzy.
- 226 Z I M E K , R.: K chápání subjektu v sémantické syntaxi. - RosOl 20, 1982, 17-27 // Těsná souvislost významu subjektu s typem predikátu.
- 227 Z O U B E K , F.: Ke vztahu afirmace - negace mezi replikami dialogu. (Podíl reagujícího partnera na vzniku vztahu.) - In: Sborník PF v Ústí n.L. - Ř. cizích jazyků 1980 (Praha 1981, v. zde č.1633), 35-51; rus. a něm.res. // Na rus.materiálu.

- 228 ZUBER, R.: Explicit sentences and syntactic complexity. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č. 1607), 299-301
-

229 / LARIOCHINA, N.M.: Voprosy sintaksisa naučnogo stilja reči. - Moskva 1979, 240 s./ Ref.: BENDOVÁ, H. : ČsRus 27, 1982, 91-92 // Na rus.materiálu.

230 / STEUBE, A.: Über den Beitrag der Temporalsemantik zur Satzbedeutung. - In: Probleme der Satzsemantik 2 (Berlin 1982), 52-59/ K tomu: DANES, F. - In: Probleme der Satzsemantik 2 (Berlin 1982), 60-61 - HOFFMANNOVÁ, J. : ib. s.61-62

231 / SVOBODA, A.: Diatheme. - Brno 1981, 204 s.; v. BČL 1981, č.144/ Ref.: HERZLÍK, B. : Universitas 15, 1982, č.5, s.111 - UHLÍŘOVÁ, L. : SaS 43, 1982, 308-316

232 / TORSUJEVA, I.G.: Intonacija i smysl vyskazyvanija. - Moskva 1979, 112 s./ Ref.: NEKVAPIĽ, J. : SaS 43, 1982, 77-79

233 / ZIMEK, R.: Sémantická výstavba věty. - Praha 1980, 173 s.; v. BČL 1980, č.158/ Ref.: PANEVOVÁ, J. : SaS 43, 1982, 37-42 - RUŽIČKA, J. : Slavica Slovaca 17, 1982, 92-94 (sloven.)

V. též č.: 16, 43, 48, 49, 53, 54, 61, 64, 65, 68, 76-79, 98, 109, 111, 117, 124, 131, 134, 136, 149, 174, 194, 201, 203, 237, 239, 241, 821, 830, 834, 1233, 1382

0.25 Lingvistika textu

234 CRITZ, J.T.: Frame based recognition of theme continuity. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 71-75 // Tematická spojitost textu a změny v tematu, spojování tematu s tzv. rámcem.

235 FIALA, K.: K otázkám koherence a pořadí vět v textu. - JazAkt 19, 1982, 101-102 // Teze přednášky. Na japon.materiálu.

236 GIRLOVÁ - ŠEVČÍKOVÁ, H.: Konverzační předpoklady. - In: Studies in Modern Philology 3 (Praha 1980, v. zde č.1645), 49-120; angl.res. // K obsahové výstavbě dialogu z hlediska vědomostního záze-
mí účastníků.

- 237 H E L L , G.: Textlinguistics and syntactical analysis. (Analysis of meteorological reports.) - In: Proceedings-10th Meeting... (Praha 1982, v. zde č.1626), 44-51
- 238 H O F F M A N N O V Á , J.: Typen und Funktionen der Sprechhandlungen im historischen Text. - In: Pragmatische Komponenten der Satzbedeutung 2 (Berlin 1982), 215-225 // Typy řečových aktů a jejich různé vzájemné vztahy v posloupnosti textu jako motivace volby jazykových prostředků; zajištění koherence textu.
- 239 I L ' J E N K O , S.: Predloženiye i tekst. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 55
- 240 M Ů I L E R O V Á , O.: Komunikativní složky výstavby dialogického textu. - Praha, UK 1979, 163 s.; něm.res. // Dialogický text jako výsledek verbální komunikace; složky výstavby dialogického textu: tematická a modální výstavba, komunikativní funkce dialogických replik.
- 241 M Ů L L E R O V Á , O.: Otázka a odpověď v dialogu. - SaS 43, 1982, 200-212; něm.res. // Osvětlení někt. stránek odpovědi ve vztahu k fungování v dialogu. Na čes.materiálu.
- 242 M Ů L L E R O V Á , O.: Typy dialogů a kritéria jejich třídění. - In: K fungování jazyka... (Praha 1982, v. zde č.1617), 41-54 // Dialog ve významu lingvistickém; rozdíl mezi textem výrazně dialogickým a výrazně monologickým; kritéria k typologii dialogů.
- 243 N E B E S K Ý , L.: O funkčním členění vědeckých textů (zvláště mezioborových). - In: K fungování jazyka... (Praha 1982, v. zde č.1617), 31-36 // K terminologii a výstavbě těchto textů.
- 244 S A K A M O T O , Y. - O K A M O T O , T.: Lexical parallelism in text structure determination and content analysis. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 339-344 // Plné nebo částečné opakování lexikálních jednotek jako prostředek vyjádření mezivětných vztahů v textu.
- 245 S A U K K O N E N , P.: Text, text-typ a styl z hlediska sémantického. - SaS 43, 1982, 81-87; angl.res. // Text přednášky v JS v Praze přeložil O. Š O L T Y S. - Text-typ "větší celek textu".
- 246 Z I M E K , R.: Vyrazeníye sub'jektivnogo otnošenija govorjaščego k soderžaniju sobstvennogo vyskazyvanija. - SlavOl 4, 1982, 57-63; čes.res. // Pojetí generování výpovědi od myšlenky k povrchovému ztvárnění; diferenciacie operací obligatorních od fakultativních; popis jazyk.prostředků pro vyjádření subjektivního staviska mluvčího v ruštině.
-

- 247 / DIJK, T.A. van: Textwissenschaft. Eine interdisziplinäre Einführung. - München 1980, 285 s./ Ref.: N E - K V A P I L, J. : SaS 43, 1982, 229-236

V. též č.: 52, 59, 60, 71, 211, 214, 215, 323, 329, 345, 346, 1654

O.3 Slovní zásoba

O.30 Obecné otázky. Základní pojmy

- 248 C A L Z O L A R I , N.: Towards the organization of lexical definitions on a database structure. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 61-64 // Studium lexika slovníkových definic a jeho důležitost pro sémantickou analýzu.
- 249 F I L I P E C , J.: Probleme des Sprachzentrums und der Sprachperipherie im System des Wortschatzes. - In: Wort-Satz-Text (Leipzig 1982), 154-158, 302-304 (pozn.) // Zkrácené znění stati in: Travaux linguistiques de Prague 2 (Praha 1966), 257-275; v. Česká jazykověda 1966, č.182.
- 250 H I D A S , Ju.: K voprosu o razgraničeníi polisémii i omonimii. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 99
- 251 H O R V Á T H , Š.: Jazykové reflexy koncepcie javov skutočnosti ako jednoty protikladov, či enantiosémia? - CJŠ 25, 1981/82, č.8, s.360-362 // K otázce polarizace významu (enantiosémie); slova s polarizovaným významem v různých jazycích.
- 252 K O N E Č N Á , D.: O metaforickém vyjadřování. - In: K fungování jazyka... (Praha 1982, v. zde č.1617), 37-40 // Zejm. v jazyce fixované polysémie metaforického původu; obecná úvaha.
- 253 R I E G E R , B.B.: Procedural meaning representation by connotative dependency structures. An empirical approach to word semantics for analogical inferencing. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č. 1606), 319-324
- 254 Š I Š K A , Z.: Jsou "pragmatické složky" součástí lexikálního významu? - RosOl 20, 1982, 35-37 // Nutnost rozlišení slova jako abstraktní lexikální jednotky a jako konkrétního slovního tvaru v konkrétním textu.
-

- 255 / NĚMEC, I.: Rekonstrukce lexikálního vývoje. - Praha 1980, 193 s.; v. BCL 1980, č.177/ Ref.: F I L I - P E C , J. : SaS 43, 1982, 51-55 - N E J E D L Ý , P. : Slavia 51, 1982, 92-95
- 256 / VEREŠČAGIN, Ju.M. - KOSTOMAROV, V.G.: Lingvostranovedčeskaja teorije slova. - Moskva 1980, 320 s./ Ref.: B R A N I C K Á , J. : RJ 32 (34), 1981/82, č.7, s.331-332 (sloven.) - T R Ů S T E R O V Á , Z. : RJ 33 (35), 1982/83, č.4, s.185-188
-

V. též č.: 12, 48, 54, 88, 203, 244, 351, 842, 1685, 1690

0.31 Lexikologie

- 257 M A T E Š I Ć , I.: Frazeologičeskije jedinicy i stilistika. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č. 1646), 75-76
- 258 P A R O L K O V Á , O.: Frazeologičeskije sočetaňija, ich perevod i ispol'zovanie v izučeníi jazyka. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 561
-

0.32 Lexikografie

- 259 F I L I P E C , J.: Sprachkultur und Lexikographie. - In: Grundlagen der Sprachkultur 2 (Berlin 1982), 174-202, tab. // Vývoj lexikografie, dnešní stav, typy lexikografie; typy normativních slovníků; problematika práce na jednosvazkovém Slovníku spis.češtiny, jeho kodifikační povaha.
- 260 J E L Í N K O V Á , A.: Najboleje effektivnyje sposoby tolkovanija značenij imen suščestvitel'nych i prilagatel'nych v kratkich tolkovych slovarjach. - RTP 1982, č.2, s.43-46
- 261 L I L I Č , G.A. - F E D O R O V , A.V.: Dvujazyčnyj pisatel'skij slovar' s jarko vyražennym individual'no-stilističeskim uklonom (M.Pujmanova, A.Zegers). - In: Očerki leksikografii jazyka pisatelja (Leningrad 1981), 27-31 // M.PUJMANOVA, A.SEGHERSOVA.

- 262 M I C H I E L S , A. - N O Ě L , J.: Approaches to thesaurus production. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 227-232 // Sestavování tezauru výrazů v slovníkových definicích a popisech.
- 263 N Ě M E C , I.: K problému slovníkové definice. - NŘ 65, 1982, 113-118 // Nutnost analýzy příslušných podsystémů (mikrosystémů) slovní zásoby. Mater. český.
- 264 W I E D E R M A N N , J.: The complexity of lexicographic sorting and searching. - Aplikace matematiky 26, 1981, 432-436; sloven. a rus.res. // Záz. podle BK-ČČ 1982, č.5085.

V. též č.: 103, 138, 140, 1250, 1691

0.33 Etymologie

- 265 K O P E Č N Ý , F.: Je význam slov máma, bába, táta apod. přirozeně dán? - SFFBU A 30, 1982, 33-39; něm. res. // K výzkumu slov lalických na širokém srovnávacím základě; doklady z jazyků ide. i neide.
- 266 K O P E Č N Ý , F.: Některá slovesa dicendi lalického původu. - JazAkt 19, 1982, 25 // Teze přednášky.

- 267 / ERHART, A. - VEČERKA, R.: Úvod do etymologie. - Praha 1981, 304 s.; v. BČL 1981, č.170/ Ref.:
L U T T E R E R , I. : ČJL 33, 1982/83, č.3, s.137-140.
- M A J E R Č Á K O V Á , Z. : Universitas 15, 1982, č.6, s.107-108

V. též č.: 327

0.34 Terminologie

- 268 P O Š Í K , M. - H R N Ě Í Ř O V Á , D.: Terminologie ve světě. - Názvoslovný zpravodaj zemědělský, roč. 1979 (Praha 1979), 25-34 // Dějiny mezinárodní spolupráce v oblasti terminologie.

- 269 P U C I , J.: Vedeckotechnický rozvoj a jazyk. - CJŠ 26, 1982/83, č.1, s.9-11 // Terminologie, její úloha, vývoj, stav, použití v současnosti.
- 270 R O U D N Ý , M.: Formulace definic ve výkladovém odborném slovníku. - Názvoslovný zpravodaj zemědělský, roč.1979 (Praha 1979, v. zde č.1620), 3-8 // Týká se terminolog.slovníků.
- 271 R O Z S Y P A L O V Á , V.: Anglicko-česko-německo-francouzský slovník pojmů v oblasti filmové a televizní techniky. Část 1. A-L. Část 2. M-Z. - Praha, SPN 1979, 237 + 202 s. // Učební text pro vysoké školy. - Záz. podle Sešity novináře 1982:4, s.148.

V. též č.: 137, 138, 243, 890, 1363, 1690

0.4 Vývoj jazyka

0.40 Obecné otázky. Základní pojmy

- 272 S K A L I Č K A , V.: Das Problem der Sprachentwicklung. - In: Logos semantikos 5 (Berlin 1981), 99-104 // Záz. podle NovInLit 1983:10, č.89.

V. též č.: 2, 28, 35

0.5 Dialektologie. Jazykový zeměpis

0.54 Nářečí sociální (argot, slangy apod.)

- 273 B E Č K A , J.V.: Co je slang a co není slang. - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č.1639), 5-8 // Odlišnost slangu a sociálních i jiných variant mluvené řeči. Definice slangu.
- 274 H O C H E L , B.: Čo je slang. Slang a iné nespisovné vrstvy jazyka. (Pokus o vymedzenie a usúvzťažnenie jazyka.) - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č.1639), 9-27, nákresy // Vychází z poměrů ve slovenštině.

- 275 H U B Á Č E K , J.: K onomaziologickým postupům ve slovní zásobě slangů. - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č.1639), 36-45, 2 tab. // Vychází z lexikálního materiálu asi 60 slangů.
- 276 S E P P Ā N E N , J.J.: Recursive functions for computation of natural secret languages. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 251-254 // Přirozené tajné jazyky jsou argotické předělovky přírodních jazyků; jejich typy; strojové zpracování.

V. též č.: 483, 992, 1137

0.6 Spisovný jazyk a jeho kultura

0.60 Teorie spisovného jazyka a jeho kultury

- 277 B A R N E T , V.: Funkční pojetí spisovného a standardního jazyka. - In: Jazyk literacki i jego warianty (Wrocław 1982), 7-15 // Pohled z pozice sociolinguvistické; funkční pohled na spis.jazyk, pojem standardní jazyk; nevhodnost směřování obou pojmů.
- 278 D A N E Š , F.: Dialektische Tendenzen in der Entwicklung der Literatursprachen. Ein soziolinguistischer Beitrag. - In: Grundlagen der Sprachkultur 2 (Berlin 1982), 92-113 // Přeložil K. G Ü N T H E R . - Příspěvek pro VI.slavistický kongres publikován in: Čs.přednášky pro VI.mezinár.sjezd slavistů (Praha 1968), 119-128, v. Česká jazykověda 1968, č.163; zkrácený něm.překlad in: Die Welt der Slawen 13, 1968, 17-27, v. Česká jazykověda 1968, č.164. Zde publikovaná verze je částečně přepracována.
- 279 J E D L I Č K A , A.: Spisovný jazyk z hlediska současné teorie a praxe. - In: Jazyk literacki i jego warianty (Wrocław 1982), 59-66 // Zásadní problematika pojetí spisovného jazyka; mnohoaspektovost spis.jaz.; termín spisovný jazyk v různých lingv.školách; pojem komunikačních sfér a prostředí; funkce rysu psanosti u spis.jazyka; pojem jazykové situace.
- 280 J E D L I Č K A , A.: Theorie der Literatursprache. - In: Grundlagen der Sprachkultur 2 (Berlin 1982), 40-91 // Přehledné shrnutí současné teorie spisovného jazyka.

- 281 K R A U S , J.: Jazyková kultura jako součást cílového projektu Národní jazyky v rozvinuté socialistické společnosti. - SaS 43, 1982, 21-27; něm.res. // Jazyková kultura jako důležitá a vrcholná etapa jazykové politiky, její postavení v soc.zemích; vztah k ostatním jazykovědným oborům.
- 282 O B S A H kolektivní monografie "Aktuální problémy fungování a rozvoje národních jazyků v zemích socialistického společenství". - SaS 43, 1982, 28-30 // Přeložil J. K R A U S . - Projekt má tyto oddíly: Jazyková politika v soc.společnosti, sociální faktory a jazyk, jazyková kultura.
- 283 P E T R , J.: K realizaci programu Národní jazyky v rozvinuté socialistické společnosti. - SaS 43, 1982, 1-7; franc.res. // Historie a organizace projektu. Vstupní referát na 1.mezinár.prac.zasedání o projektu v Liblicích v květnu 1981. - Též: O realizaci programu "Nacional nyje jazyki v razvitom socialističeskom obščestve". - Voprosy jazykoznanija (Moskva) 1982, č.5, s.103-108 (přeložila G.P. N E Š Č I M E N K O).
- 284 S C H Ö N F E L D , H.: Vliv sociálních faktorů na diferenciaci národního jazyka (úkoly, metody, výsledky). - SaS 43, 1982, 13-20; něm.res. // Přeložil volně J. K R A U S .
- 285 V A C H E K , J.: Substandard varieties and the development of the standard language. - In: Logos semantikos 5 (Berlin 1981), 109-115 // Záz. podle NovInLit 1983:10, č.167.

-
- 286 / 1. VZAIMOOTNOŠENIJE razvitija nacional'nych jazykov i nacional'nych kul'tur. Red. Ju.D.DEŠERIJEV i E.G.TUMANJAN. - Moskva 1980, 309 s. - 2. TEORETIČESKIJE problemy social'noj lingvistiki. Red. Ju.D.DEŠERIJEV i dr. - Moskva 1981, 364 s./ Ref.: K R A U S , J. : SaS 43, 1982, 236-239
-

V. též č.: 32, 259, 334, 1499, 1650

0.61 Norma spisovného jazyka a otázky její kodifikace

- 287 D A N E Š , F.: Postawy i kryteria wartościowania w procesie kodyfikacji jazyka. - Przegląd humanistyczny (Warszawa) 25, 1981, č.10/12, s.117-128 // Záz. podle NovInLit 1983:10, č.394.

- 288 D O K U L I L , M.: Grundsätzliches zur Verwendung von Grossbuchstaben in Orthographiesystemen. - In: Grundlagen der Sprachkultur 2 (Berlin 1982), 234-255
// Rozdíly v chápání velkých a malých písmen v různých jazycích; stav v češtině a němčině. Přeložila E. K N O R R .
- 289 D O K U L I L , M. - K U C H A Ř , J.: Zur Norm der Literatursprache und ihrer Kodifizierung. - In: Grundlagen der Sprachkultur 2 (Berlin 1982), 114-131
// Část 1-3 statí je přeprac.verze Dokulilova příspěvku "K otázce normy spisovného jazyka a její kodifikace" in: SaS 13, 1952, 135-140 (v. Tyl: BČL 1951-55, č.1562), zkráceně in: Stilistik und Soziolinguistik, Berlin 1971, 91-101. - Část 4 zkrácená verze referátu J.Kuchaře "Současný stav a vývojové perspektivy kodifikace spisovné češtiny" in: Jazykovedný časopis 32, 1981, 137-144, v. BČL 1981, č.845. - Přeložili F. Š C H Ř E I - B E R a Ch. M Ů L L E R - R O E W E R .
- 290 J E D L I Č K A , A.: Bemerkungen zur Normentypologie. - In: 10 Jahre-Brüderliche Zusammenarbeit. Beiträge zur Sprachwissenschaft (Potsdam 1982), 118-130; čes. res. // Norma systémová n. útvárová (gramaticko-sémantická) a komunikační n. situační; pojmové a terminologické rozlišení.
- 291 J E D L I Č K A , A.: Typy norem jazykové komunikace. - SaS 43, 1982, 272-281; něm.res. // Norma útvárová, komunikační a stylová.
-

V. též č.: 280, 285, 1499

O.62 Jazykové vyučování, jeho teorie, didaktika a metodologie

- 292 B R O N E C , J.: K lingvodidaktické typologii cizojazyčného lexika. - Spisy UJEP v Brně, filozof.fakulta 239. Brno, UJEP 1982, 203 s. // Na rus., čes. a sloven. materiálu.
- 293 B R O N E C , J.: K voprosu učeta trudnostej usvojenija inojazyčnoj leksičeskoj jedinicy. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 60-62 Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 118
- 294 G A V O R A , P.: Ešte behiourizmas v cudzozazyčnom vzdelávaní? - ČJŠ 26, 1982/83, č.4, s.151-153
// Dnes již překonaná teoret.platforma 60.let.

- 295 C H O D Ě R A , R.: K některým otázkám výběru a dělení slovní zásoby. - RTP 1982, č.3, s.34-36 // V cizojazyčném vyučování.
- 296 C H O D Ě R A , R.: Motivace v cizojazyčném vyučování - učení. - RJ 32 (34), 1981/82, č.6, s.253-258, obr.
- 297 K R A J C , J.: K problematice jazykového vzdělávání dospělých. - In: Studie rusistické 3 (Brno 1982, v. zde č.1644), 45-53; rus. a něm.res. // Základní psychologické problémy.
- 298 K U B Í K , M.: Zur Problematik der kommunikativen Konzeption des Fremdsprachenunterrichts. - In: 10 Jahre-Brüderliche Zusammenarbeit. Beiträge zur Sprachwissenschaft (Potsdam 1982), 39-56; čes.res.
- 299 L E P I L O V Á , K.: Konkretizace uměleckého textu a čtenářská aktivita. Problémy cizojazyčné komunikace na střední škole. - Olomouc, Krajský pedagogický ústav 1981, 107 s. Ref.: V O R O N I N A , T.: ČsRus 27, 1982, 231-232 (rus.). - V Y S L O U Ž I L O V Á , E.: Ros01 20, 1982, 123-125
- 300 L E P I L O V Á , K.: Ot čitatel'skoj konkretizacii k transpozicii učebnogo teksta (poiski modeli inozazyčnogo učebnika-chrestomatii). - Ros01 20, 1982, 117-122
- 301 P E C H , K.: Some questions of language teaching methods. - PhilPrag 25, 1982, 197-207; čes. a rus.res.
- 302 S L A B I H O U D K O V Á , E.: Teoretičeskije i metodičeskije predposylki osvojenija leksiko-sintaksičeskich struktur naučnych tekstov. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 350-353. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 178-179
- 303 S T Ř Í Ž O V Á , A.: K otázkám perspektivního modelu vzdělávání a výchovy v dalších cizích jazycích. - Pedagogika 32, 1982, 310-327; rus. a angl.res. // Termín "další" označuje cizí jazyky kromě ruštiny.
- 304 V E S E L Ý , J.: K voprosu o principe učeta rodnogo jazyka učaščichsja. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 89-92. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 120-121
- 305 V E S E L Ý , J.: Problematika tzv. odhadu a potenciálního slovníku v cizím jazyce. - CJS 25, 1981/82, č.10, s.434-440
- 306 Z I M E K , R.: Obrazovanije vyskazyvanij v rečemyslitel'nom processe. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 170-174 // Zvládnutí syntaktické synonymie v jazykovém vyučování. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 224-225

- 307 Z I M O V Á , J.: Ze zkušeností z pracovních postupů při minimalizaci odborné slovní zásoby. - RJ 33 (35), 1982/83, č.1, s.29-37 // Zpráva o výzkumném úkolu na katedře jazyků právnické fakulty UK, práce probíhájí od r.1981.
- 308 Ž A Ž A , S.: Sopostavlenije v processe izučeniija jazykovoj sistemy i obučenija jazykovym faktam. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 162-164. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 137-138

-
- 309 / KCMKOV, I.F.: Metodika prepodavanija inostrannyh jazykov. - Minsk 1979, 351 s./ Ref.: S L I M Á K , V. : ČJŠ 25, 1981/82, č.6, s.284-286
- 310 / RACHMANOV, I.V.: Obučeniije ustnoj reči na inostrannom jazyke. - Moskva 1980, 120 s./ Ref.: V E S E - L Ý , J. : RJ 32 (34), 1981/82, č.5, s.238-240
- 311 / RONDAL, J.A.: Langage et éducation. - Bruxelles 1978, 275 s./ Ref.: W O T K E O V Á , Z. : SFFEU L 4 - ERB 13, 1982, 85-87 (franc.)
- 312 / ZAPP, F.J. - RAASCH, A. - HÜLLEN, W.: Kommunikation in Europa. Probleme der Fremdsprachendidaktik in Geschichte und Gegenwart. - Frankfurt a.M. 1981, 235 s./ Ref.: S T E H L Í K , V. : ČJŠ 26, 1982/83, č.2, s. 86-87

V. též č.: 13, 179, 180, 256, 258, 331, 363, 367, 398, 612, 1382, 1688, 1689

0.7 Otázky jazykového stylu

0.70 Teorie stylu a obecné otázky stylistické

- 313 M U K A Ř O V S K Ý , J.: Fonologie a poetika. - In: J.M., Studie z poetiky (Praha 1982, v. zde č. 316), 161-169 // Poznámky k aplikaci fonologie na zvukovou stránku básnického díla. - První české vydání studie publikované francouzsky in: Réunion phonologique internationale tenue à Prague (18-21/XII 1930) (Praha 1931), 278-288. Přeložil J. P E C H A R .

V. též č.: 1, 3, 245, 1499

O.71 Teorie uměleckého stylu

- 314 Č E R V E N K A , M.: "Foničeskeja linija" Mukaržovskogo i intonacionnyj analiz sticha. - Russian Literature (Amsterdam) 12, 1982, 227-266 // J.MUKAŘOVSKÝ. - Záz. podle NovinLit 1983:4, č.438.
- 315 M U K A Ř O V S K Ý , J.: Poetika. - In: J.M., Studie z poetiky (Praha 1982, v. zde č.316), 19-21 // Podstata poetiky, její vztah k jiným vědám, zejm. k jazykovědě. - Přetisk hesla z Ottova slovníku naučného nové doby IV,sv.2 (Praha 1936/37), 1181-1183.
- 316 M U K A Ř O V S K Ý , J.: Studie z poetiky. Výbor uspořádal H. M U K A Ř O V S K Á . K vyd. přípr. a rejstř. sest. R. H A V E L . Doslov: M. P O D H O R S K Ý . - Praha, Odeon 1982, 906 s., obr.přil. // Edice prací z oblasti poetiky a teorie literatury, zařazeny i dosud nepublikované práce.
- 317 P A V E L K A , J.: Anatomie metafory. Literárněteoretická studie. - Brno, Blok 1982, 198 s. // O jazykové stránce metafory v. kap. 3-6 (metaforický význam, klasifikace metaforických forem, hranice metaforiky, jazykový znakový systém a metafora).
-
- 318 / MUKAŘOVSKÝ, J.: The word and verbal art. Selected essays. Transl. and ed. J.BURBANK and J.STEINER. - New Haven 1977, XVII + 238 s.; v. BCL 1977, č.215/ Ref.: R E E V E S , C.E. : Semiotica (Hague) 39, 1982, 115-124 // Záz. podle NovinLit 1983:6, č.537.
- 319 / POPOVIČ, A. - LIBA, P. - ZAJAC, P. - ZSILKA, T.: Interpretácie umeleckého textu. - Bratislava 1981, 166 s./ Ref.: M A C U R O V Á , A. : ČJL 32, 1981/82, č.9, s.429-431
-

V. též č.: 257

O.72 Jazyk a styl v literárních dílech, žánrech apod.

- 320 H O R Á L E K , K.: Folklórní narativní struktury a teorie prózy. - Slavia 51, 1982, 38-53
- 321 K A U C I S V I L I , N.: Chrometizm kak osnovnyj element stilističeskogo analiza chudožestvennogo teksta. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č. 1646), 552-553

- 322 M U K A Ř O V S K Ý , J.: Lyrika. - In: J.M., Studie z poetiky (Praha 1982, v. zde č.316), 205-207 // Přetisk hesla z Ottova slovníku naučného nové doby III; sv.2, 1935, 1333-1334.
- 323 S T R O M K O V Á , Z.: Percepce odborného textu. - In: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v. zde č. 1647), 151-158 // Faktory ovlivňující percepci odborných textů; faktory související se samotnou výstavbou a vyjádřením odbor.textu; formální stránka a zásady tvorby odbor.textů.
- 324 Ž V Á Č E K , D.: Poetičeskaja metafora s lingvističeskou točkou zrenija. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 52
-

V. též č.: 229, 1071, 1079

O.73 Teorie překladu, jeho jazykové a stylistické stránka

- 325 B A S A J , M.: Typy ekvivalentnosti perevoda. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 539
- 326 F L E I S C H M A N N , E.: Transljacionnaja lingvistika i teorija (glubinných) padežej. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 568-569
- 327 F O R B E L S K Ý , J.: Etymologie a překlad. - In: Sborník KPČJ 1982, 94-106 // Překladatelský úkon jako hledání jazykově vyjádřeného významu a smyslu; toto spojení překladu s jazykovědou se realizuje na poli etymologie.
- 328 F R A N Ě K , J.: O překládání interpunkce aneb o interpunkci obecně, o české a ruské zvláště. - Zprávy KPČJ 1981 (říjen), 43-56 // Problematika interpunkce při překladu. - Výtah z přednášky.
- 329 H R D L I Č K A , M.: K některým problémům teorie překladu a teorie textu. - RTP 1982, č.3, s.9-12 // Vychází z teorie J.LEVĚHO.
- 330 H R D L I Č K A , M.: K pojmu ekvivalence v teorii překladu. - ČsRus 27, 1982, 222-224 // Přehled dosavadních názorů na ekvivalenci překladu (LEVÝ, HORÁLEK, POPOVIČ aj.); tzv. bezekvivalentní slovní zásoba jako zdroj překladatelských potíží.

- 331 H R D L I Č K A , M.: Voprosy teorii perevoda i obučeni-
nije inostrannym jazykam. - In: MAPRJAL - Doklady (Bra-
tislava 1982), 144-147 // Překlad jako typ komunikace;
funkce překladu v jazyk.vyučování. - Teze in: MAPRJAL -
- Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 546-547
- 332 I L E K , B.: MATHESIUS' discourse "On the potentiality
of the phenomena of language" and the problems of
translation theory. - PhilPrag 25, 1982, 128-135; čes.
a rus.res. // Mathesiova přednáška přednesena v Čes.
akademii 1911 a publikována in: Věstník Král.čes.spo-
lečnosti nauk, tř.histor.1911 (1912). Rozbor M. názorů
na otázku teorie překladu.
- 333 I L E K , B.: Překladatel jako interpret díla. - ČsRus
27, 1982, 33-35; rus.res. // Na základě knihy J.LEVÉ-
HO "Umění překladu" (1963).
- 334 J E D L I Č K A , A.: Jazyková situace a překlad. -
Sborník KPCJ 1982, 14-19 // Požadavek porozumění ja-
zykové situaci jazyka originálu; možnosti jazykové si-
tuace cílového jazyka se zřetelem ke stylovým zvyklos-
tem a normám. - Upravený text přednášky.
- 335 K O L I , F. - P O P O V I Č , A.: Preklad v literárno-
historickom procese. - ČsRus 27, 1982, 28-33; rus.res.
- 336 K R E S T O V S K Ý , V.: K problematike perevoda dra-
maticeskich proizvedenij. (Po perevodu V.Goračka
"Meščan" M.Gor kogo.) - ČsRus 27, 1982, 201-205
// Na mater. překladu GOR KEHO "Meštáků" od V.HORÁČKA
ukázána nutnost postžení jak smyslu, tak i zvukové
stránky originálu při překladu.
- 337 K V A R D O V Á , V.: Chudožestvennyj perevod i pere-
vod special'noj literatury. - In: MAPRJAL - Tezisy
(Praha 1982, v. zde č.1646), 553
- 338 L E W I C K I , R.: Analiz perevoda chudožestvennogo
proizvedenija. Problemy metodologii. - In: MAPRJAL -
- Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 556-557
- 339 M A T H E S I U S , V.: O problémech českého překla-
datelství. - In: V.M., Jazyk, kultura a slovesnost
(Praha 1982, v. zde č.1499), 225-226 // Na okraj
1.čísla Věstníku Sdružení překladatelského, zejm.
k úvod.studii J.ZUBATEHO. - Přetisk z čas. Přehled 11,
1912/13, č.49 (29.8.1913), 807-808.
- 340 P A R O L E K , R.: Poznámky k poetice básnického pře-
kladu. - ČsRus 27, 1982, 212-215 // Veršové formy
v teorii překladu.
- 341 P E C H A R , J.: Problematika analýzy básnického pře-
kladu. - Sborník KPCJ 1982, 63-82 // Text přednášky.

342 Š I M A , P.: Lingvističeskij analiz "šumov" v perevođe.
- In: MAFRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646),
570-571

343 Z A D R A Ž I L , L.: Překladatelská metoda jako pojem
dějin překladu. - ČsRus 27, 1982, 193-197; rus.res.
// Pro potřeby dějin překladu je nutno pojem překlada-
telské metody zásadně přestrukturovat.

344 / KOMISSAROV, V.N.: Lingvistika perevođa. - Moskva
1980/ Ref.: H R D L I Č K A , M. : ČsRus 27, 1982,
227-228 (rus.)

V. též č.: 21, 133, 217, 321, 380, 474, 734, 1410

0.74 Obecná problematika formy literárního díle a
překladu. Otázky versologické

V. též č.: 313

0.75 Textologie, textová kritika, ediční problemati-
ka apod.

345 H Á D E K , K.: Je textologie vskutku vědou o textu?
- In: Studia bohémica 2 (Praha 1982, v. zde č.1643),
123-129; rus.res. // Vychází z D.S.LIČAČEVA. Text
je předmětem filolog.textologie, cílem však je zjistit
historii autorova záměru.

346 H Á D E K , K.: Nové podněty pro řešení textologických
otázek. - JazAkt 19, 1982, 26 // Teze přednášky.

347 V I D M A N O V Á , A.: Probleme der Textkritik im
Spätmittelalter. - Philologus (Wiesbaden) 123, 1979,
114-119 // Záz. podle Bibl.řec. a lat.studií
1978/79, č.668.

- 348 / VAŠÁK, P.: Metody určování autorství. - Praha 1980, 236 s.; v. BCL 1980, č.278/ Ref.: OTRUBA, M.: ČLit 30, 1982, 281-287. - PEŠČÁK, M.: Movo-
znavstvo (Kyjiv) 1982, č.1, s.74-76 (ukr.)
-

0.8 Onomastika

0.80 Obecné otázky. Teorie a metoda onomastiky

- 349 LUTTERER, I.: Onymical mistake in the naming process. - In: Proceedings of the 13th International Congress of Onomastic Sciences 2 (Warszawa-Kraków 1982), 63-67 // Pojmenovávateľ, pojmenovávací akt, objekt pojmenování v oblasti proprií; na mater. českých MJ.
- 350 MAJTÁŇ, M.: Jazyková a mimojazyková stránka vlastního mena. - JazAkt 19, 1982, 102-103 // Teze přednášky.
- 351 OLIVA, K.: Appellativ und Eigennamen. - In: Proceedings of the 13th International Congress of Onomastic Sciences 2 (Warszawa-Kraków 1982), 227-230 // Vzájemný vztah, hrenice mezi PJ a apelativy.
- 352 ŠRÁMEK, R.: Des onymische und das appellativische Objekt. - In: Proceedings of the 13th International Congress of Onomastic Sciences 2 (Warszawa-Kraków 1982), 503-511, obr. // Specifické vlastnosti obou objektů, vztahy, rozdíly. Obecná úvaha.
- 353 ŠRÁMEK, R.: Zum Variationsprozess im Benennungssystem. - Namenkundliche Informationen (Leipzig) č.41, 1982, 23-36, tab. // Přeložil W. WENZEL. - Vznik variant vlastních jmen v procesu pojmenovávacím popř. až na komunikačním stupni; dokladový materiál český. - K tomu v. též: Varianty vlastních jmen. - JazAkt 19, 1982, 61-62 (teze přednášky)
- 354 TROST, P.: Grammatische Sonderstellung der Eigennamen. - Namenkundliche Informationen (Leipzig) č.41, 1982, 36-37 // Typ nesklonné přejímky, tj. přejímka není přijímajícím jazykem integrována; časté u proprií, doklady z němčiny.
-

V. též č.: 1136, 1137

0.82 Toponomastika

- 355 Č Á S L A V K A , I.: Geografická jména a úsilí o jejich standardizaci. - Přírodní vědy ve škole 32, 1980/81, č.6, s.238-239 // Zpráva o konferenci OSN v Aténách v r.1977. - Záz. podle BK-ČČ 1981, č.17235.
- 356 J M É N A států a jejich územních částí. Zpracovali: I. Č Á S L A V K A , H. Š T U S Á K O V Á a P. V Y - S K O Č I L O V Á . - Praha-Bratislava, Český úřad geodetický a kartografický - Slovenský úřad geodézie a kartografie 1981, 203 s., mp.příl. // Seznam odborně stanovených a standardizovaných jmen států a jejich územních celků. - Paralelní titul rus. a angl.; čes., rus. a angl.res.
- 357 K U L T O V Á , I.: Hrst pojmenování z oblasti polárních výzkumů. - ZMK 23, 1982, 457-460 (80.stovka) // Původ někt.arktických a antarktických toponym podle knihy T.WILLISE "Kde končí země", Praha 1980.
- 358 P R O K O P , P.: Exonyma - úzus a kodifikace. - ZMK 23, 1982, 49-53 // Poznámky k čl. R.FORSTINGERA "Exonyma, jejich vznik a zanikání" v ZMK 21, 1980, 247-256, v. BCL 1980, č.293.
- 359 Š R Á M E K , R. (R.Šr.): Rozdíl "úředních" a "neúředních" pomístních jmen. - ZMK 23, 1982, 511-512 (80.stovka) // Rozdíl téměř sto procentní; ztráta orientační hodnoty u "úředních" PJ.
- 360 T É M A , B.: K metodologii toponomastiky. - In: Studia bohémica 2 (Praha 1982, v. zde č.1643), 131-137; něm.res. // Sběr toponomastického materiálu, výklad toponymie, utřídění materiálu, mapování, přínos pro jiné vědní obory.

V. též č.: 351

0.83 Onomastické práce týkající se jiných jmen než osobních a zeměpisných

- 361 B A B L E R , O.F.: Jména Mléčné dráhy. - ZMK 23, 1982, 529-534 // V různých jazycích.
-

0.9 Interdisciplinární jazykovědné obory a oblasti

0.91 Psycholingvistika

- 362 B R O Ž O V Á , V.: Výsledky výzkumu pojmové klasifikace slovního materiálu. - Čs.psychologie 26, 1982, 372-373 // Zkoušky zjišťující osvojování pojmových tříd; existence nezávislého faktoru odpovídajícího klasifikaci slovního materiálu podle lingvistických a psychologických charakteristik.
- 363 D A M B O R S K Ý , J.: Psycholingvistika a studium cizích jazyků. - CJŠ 25, 1981/82, č.6, s.273-274
- 364 K U L K A , J.: Psychologické zákony II. - Čs.psychologie 26, 1982, 187-196 // Zákony s vazbou k jazyku: lingvistické proměnné; lingvistické proměnné, smysl a kontext zákonitých účinků.
- 365 L I N H A R T , J.: Základy psychologie učení. - Ed. Učebnice pro vysoké školy. Praha, SPN 1982, 248 s. // Kap.VII. Řeč, pojmové učení a myšlení.
- 366 N E B E S K Á , I.: Některé psycholingvistické přístupy k textu. - SaS 43, 1982, 221-229 // Východiska, pokus o souhrnný pohled.
- 367 S M A T U Š Í K O V Á , V.: Asociačný experiment v jazykovede. - RJ 32 (34), 1981/82, č.5, s.200-204 // Asociace v jazykovede: opodstatnenost, sémantický význam, gramatický aspekt; slovní asociace a výuka cizímu jazyku.

368 / PANOV, Je.N.: Znaki, simvoly, jazyki. - Moskva 1980, 192 s./ Ref.: Š P A Č E K , M.: Čs.psychologie 26, 1982, 87-88

V. též č.: 17, 24, 34, 187, 297, 378, 386, 387

0.92 Sociolingvistika

- 369 D E Š E R I J E V , Ju.D.: Jazyková politika v podmínkách výstavby a existence rozvinutého socialismu. - SaS 43, 1982, 8-12; rus.res. // Text referátu na 1.prac.zasedání o projektu Národní jazyky..., Liblice, květen 1981. Z ruštiny přel. J. K R A U S .

- 370 D O H A L S K Á , M.: Problematika techniky zprostředkovaného sdělení vzhledem ke komunikačnímu cíli. - In: K fungování jazyka... (Praha 1982, v. zde č.1617), 74-89 // K úloze slova, mluvené řeči v jednotl.etapách vývoje společnosti. Vztah obsahu a formy.
- 371 D U C H Á Č E K , O.: La communication interhumaine. - Zeitschrift für Phonetik... (Berlin) 35, 1982, 251-254 // Záz.n. podle NovInLit 1982:12, č.115.
- 372 D U C H Á Č E K , O.: Les propriétés des différents procédés de la communication interhumaine. - In: Logos semantikos 2 (Berlin 1981), 331-333. - K tomu v. též: Prostřeaky mezilidské komunikace a jejich vzájemné vztahy. - JazAkt 19, 1982, 34-35 (teze přednášky) // Zákl.záz.n. podle NovInLit 1983:9, č.165.
- 373 F L Í D R O V Á , H.: Interpersonální a masová komunikace. - SlavOl 4, 1982, 7-17; rus.res. // Vymezení pojmu masová komunikace; charakteristické rysy interpersonální a masové komunikace, popis; na zákl.průzkumu jednotl.složek komunikačního aktu.
- 374 F L Í D R O V Á , H.: Komunikační funkce jazyka. - RosOl 20, 1982, 31-33 // K problematice tzv. vnitřní řeči. Dva typy: řeč nerealizovaná a řeč realizovaná. Komunikační funkce realizované řeči.
- 375 K R A U S , J.: Společenské komunikační potřeby a informatika. - In: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v. zde č.1647), 28-34 // Rozbor komunikačních potřeb; jejich uspokojování v přirozeném jazyce.
- 376 M L Í K O V S K Á , V.: Ke specifické společenské povahy jazyka. - In: K fungování jazyka... (Praha 1982, v. zde č.1617), 3-11 // Jazyk/řeč jako společenské jevy s vlastními strukturálněfunkčními parametry; specifický rys zprostředkovatelsví.
- 377 S T A R Ý , Z.: Jazykové a neязыkové prostředky v lidském dorozumívání. - In: K fungování jazyka... (Praha 1982, v. zde č.1617), 21-30 // Kombinace jazyk. a ne-jazyk.prostředků v dorozumívání z hlediska úspěšnosti; vzájemné vztahy uved. prostředků.
-
- 378 / DRIDZE, T.M.: Jazyk i social'naja psihologija. - Moskva 1980, 224 s./ Ref.: Č A D S K Ý , V. : Knihovnictví a bibliografie 11, 1982, 55-56 // Základní publikace o pomezím oboru lingvosociopsychologie.

- 379 / HANDLUNGSTHEORIEN - interdisziplinär. Band 1-4. - München 1977-1981/ Ref.: Š O L T Y S , O. - N E - K V A P I L , J. - N E B E S K Á , I. - M Ü L L E - R O V Á , O.: Německé sborníky o lidském jednání. - SaS 43, 1982, 333-339
- 380 / KADE, O.: Die Sprachmittlung als gesellschaftliche Erscheinung und Gegenstand wissenschaftlicher Untersuchung. - Leipzig 1980, 285 s./ Ref.: S T E H L Í K , V. : PhilPrag 25, 1982, 183-184 (něm.)
- 381 / KRAUS, J.: Rétorika v dějinách jazykové komunikace. - Praha 1981, 231 s.; v. BČL 1981, č.274/ Ref.: P O - L Í V K O V Á , A. : Tvorba (Praha) 1982, č.27 (7.7.), s.15. - S E D L Á Č E K , M. : Práce (Praha) 1982, 17.4. (Č). - U H E R , F. : ČJL 33, 1982/83, č.4, s. 191-192
- 382 / MACKEY, W.F. - ORNSTEIN, J.: Sociolinguistic studies in language contact. - Hague 1979, 460 s./ Zpr.: H E R M A N , S. : JazAkt 19, 1982, 48
- 383 / TOMAN, J.: Jak dobře mluvit. - 3.upr.vyd. Praha 1981, 353 s.; v. BČL 1981, č.278/ Ref.: U H E R , F. : ČJL 33, 1982/83, č.3, s.140-141
- 384 / VIDENOV, M.: Sociolingvistika. (Osnovni tezisi. Bălgarski sociolingvističeski problemi.) - Sofija 1982, 218 s./ Ref.: K R A U S , J. : JazAkt 19, 1982, 122-123

V. též č.: 2, 6, 45, 178, 222, 224, 236, 240-242, 277, 278, 281-284, 286, 291, 299, 368, 634, 846, 995

0.93 Pedolinguistika

- 385 C H A L O U P K A , O.: Rozvoj dětského čtenářství. - Praha, Albatros 1982, 572 s. // Kap. 2.3: Rozvoj řeči (s.86-94). Poznámky k řečovému vývoji a rozvoji a ke vztahu řečového stupně dítěte a četby.
- 386 N O V Á K , Z.: Verbal ability in children. - Zeitschrift für Psychologie (Leipzig) 190, 1982, 202-216 // Záz. podle NovInLit 1983:4, č.280.
- 387 N O V Á K , Z. - P S T R U Ź I N O V Á , J.: Verbální složka intelektové schopnosti žáků. - Studie ČSAV 15. Praha, Academia 1982, 109 s., 64 tab., 8 grafů; angl. res. // Popis testu k zjištění verbální schopnosti dětí.

- 388 P A Č E S O V Á , J.: Form and function in language learning. - SFFBU A 30, 1982, 41-54; čes.res. // Týká se raného stadia osvojování jazyka. Doklady z řeči českých dětí.
- 389 P A Č E S O V Á , J.: Some remarks on /l/, /r/ and /ř/ in the child speech. - In: Phonetica Pragensia 5 (Praha 1976, vyšlo 1982, v. zde č.1622), 29-37 // Potíže s uved.fonémy v dětské řeči, typy dětských náhrad, typy vad, způsoby nápravy.
- 390 Ž I Ž K O V Á , R.: K rozvíjení poznání, myšlení a řeči dětí předškolního věku. - Ed. Učebnice pro střední školy. Praha, SPN 1982, 101 s. Zpr.: B L A T N Á , E.: Komenský 107, 1982/83, č.4, s.254
-

- 391 / MILLER, M.: The logic of language development in early childhood. - Berlin-Heidelberg 1979, 478 s./ Ref.: Š P A Č E K , M. : Čs.psychologie 26, 1982, 94-95
- 392 / PAČESOVÁ, J.: Řeč v raném dětství. - Brno 1979, 170 s.; v. BČL 1979, č.405/ Ref.: L I P O V E C , A. : Jazyk in slovstvo (Ljubljana) 27, 1981/82, č.7/8, s. 257-259 (slovín.) // Záz.n. podle NovInLit 1983:1, č.205.
-

V. též č.: 393, 716

0.94 Logopedie. Audiometrie. Jazyková patologie.
Laboratorní jazyk

- 393 M A T Ě J Č E K , Z. - V O K O U N O V Á , A.: Vnímání písmen. (Srovnávací studie českých a norských dětí.) - Čs.psychologie 26, 1982, 156-165, tab.; rus. a angl.res. // Studie o jednom problému dyslexie - záměnách písmen.
- 394 S K O R O C H O D O V , M.S.: O nekotorych možnostech intenzifikaci procesu korekci proiznositel - ných navykov v usloviach korrekтивноčného fonetičesko-go kursa. - RosOl 20, 1982, 112-116 // Postup při korekci špatných artikulačních návyků.
- 395 Ž í L A , F.: Speciální péče dětem s vadami řeči. - Komenský 106, 1981/82, č.8, s.470-474 // Logopedie, její metody a výsledky.
-

- 396 / GAŽI, M.: Rozvíjenie myslenia a reči nepočujúcich. - Bratislava 1979, 327 s./ Ref.: B R E S T E N S K Á , E. : Čs.psychologie 26, 1982, 473-474
-

V. též č.: 389

0.95 Bilingvism. Jazykové kontakty

- 397 Š I M E Č E K , V.: Současná jazyková situace ve Švýcarsku. - ČJŠ 25, 1981/82, č.8, s.373-374 // Čtyři úředně uznávané spolkové jazyky: němčina, francouzština, italština a rétorománština.
- 398 Ž U R A V L E V A , V. - K E D A J T E N E , Je.: Interferencija v uslovijach učebnogo bilingvizma. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 138
-

- 399 / IMEDADZE, N.V.: Eksperimental'no-psichologičeskoje issledovanije ovladenija i vladenija vtorym jazykom. - Tbilisi 1979/ Ref.: B E N E Š O V Á , D. : Čs.psychologie 26, 1982, 88-89 // Typologie bilingvizmu a jeho modely.
-

V. též č.: 368, 382, 730, 1429

0.96 Interlingvistika (pomocné a umělé jazyky)

- 400 B A R A N D O V S K Á , V.: KOMENSKÝ a mezinárodní jazyk. - ČJŠ 26, 1982/83; č.3, s.103-105 // Komenského návrhy na vytvoření mezinárodního dorozumivacího systému, význam pro současnou interlingvistiku.
-

0.97 Nejazyková komunikace. Zoolingvistika

- 401 V A L E V S K Ý , J.: Piktogramy a jejich aplikace u Čs.pošty. - PTT revue 13, 1982, 52-53 // Zázna. podle čas. Sešity novináře 1983, č.4, s.139 (bibl.)

V. též č.: 377

1 INDOEVROPEISTIKA. SROVNÁVACÍ LINGVISTIKA JAZYKŮ
INDOEVROPSKÝCH A JAZYKŮ SOUŠEDNÍCH

1.0 Obecná problematika a metodologie

- 402 E R H A R T , A.: Die Haupttendenzen der indoeuropäischen Lautentwicklung. - SFFBU A 30, 1982, 21-31; čes. res. // Spirálovitý vývoj syntagmatické struktury ide.jazyků.
- 403 M U S T A J O K I , A.: K izyskaniju novych celej i metodov sopostavitel'nogo izučeniija jazykov. - In: MAPRJAŁ - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 157
- 404 Š V A R N Ý , O. - Z I M A , P.: O odlišnostech jazyků evropských a orientálních 1, 2. - Nový Orient 37, 1982, 84-85, 109-111
-

V. též č.: 405

1.1 Srovnávací indoeuropeistika

- 405 Č E J K A , M.: Indoevropská zemědělská terminologie. - SFFBU E 27, 1982, 215-222; angl.res. // Rekonstrukce prajazyka, periodizace dělení prajazyka, metoda lingvistické rekonstrukce; konkrétní rozbor ide. slovní zásoby pro přírodní podmínky starého zemědělství, pro vlastní zemědělství a příbuzné okruhy.
- 406 E R H A R T , A.: Indoevropské jazyky. Srovnávací fonologie a morfologie. - Praha, Academia 1982, 260 s.; něm.res. // 1. Úvod (o ide.jazycích). - 2. Cíle a metody ide.srovnávací jazykovědy. - 3. Fonologie. - 4. Morfonologie. - 5. Jména. - 6. Číslovky. - 7. Zájmena. - 8. Sloveso. Dodatky: Indeklinabilita. Syntax. Kompozice.
-

- 407 / KURZOVÁ, H.: Der Relativsatz in den indoeuropäischen Sprachen: - Praha 1981, 117 s.; v. BČL 1981, č.330/ Ref.: R O M A Š K O , S.A. : RŽ-Jaz. (zarub.) 1982, č.6, s.51-54 (rus.)
-

1.2 Jazyková skupina anatolská. Tocharština

- 408 / TOMAS, W.: Formale Besonderheiten in metrischen Texten des Tocharischen: Zur Verteilung von B tane/tne "hier" und B nake/nke "jetzt". - Wiesbaden 1979, 64 s./ Zpr.: P O U Č H A , P. : ArchOr 50, 1982, 351-352 (něm.)
-

1.3 Jazyková skupina indo-iránská

1.30 Obecné otázky a celkové práce

- 409 / ERHART, A.: Struktura indoiránských jazyků. - Brno 1980, 234 s.; v. BČL 1980, č.366/ Ref.: S A B A - L I A U S K A S , A. : Baltistica (Vilnius) 18, 1982, 195 (zázn. podle NovSovLit 1983:7, č.322). - V A - C E K , J. (JV) : ArchOr 50, 1982, 360-361 (angl.). - V I N Ó G R A D O V A , S.P. : RŽ-Jaz. (zarub.) 1982, č.1, s.76-80 (rus.)
-

1.33 Jazyky iránské

- 410 / MAJIDI, M.-R.: Strukturelle Beschreibung des iranischen Dialekts der Stadt Semnan. - Forum Phonicum 22. Hamburg 1980, 211 s./ Ref.: K R Á M S K Ý , J. : ArchOr 50, 1982, 83-85 (angl.)
-

1.4 Některé další jazykové skupiny a jazyky důležité z hlediska srovnávacího

1.43 Albánština. Balkánský jazykový svaz

V. též č.: 454, 479, 480

1.6 Staré jazyky neindoevropské

- 411 M c G U I N E S S , D.M.: Ur III prosopography: Some methodological considerations. - ArchOr 50, 1982, 324-342 // Genealogická problematika v textech ze sumerského města Ur.

- 412 / JENSSSENS, G.: Contribution to the verbal system in Old Egyptian. A new approach to the reconstruction of the Hamito-Semitic verbal system. - Orientalia Gandensia. Leuven 1972, 55 s./ Ref.: P E T R Á Č E K , K. : ArchOr 50, 1982, 93-94 (něm.)
- 413 / KÄRKI, I.: Die sumerischen und akkadischen Königsinschriften der altbabylonischen Zeit, I. Isin, Larsa, Uruk. - Studia Orientalia 49. Helsinki 1980, 193 s./ Ref.: H R U Š K A , B. : ArchOr 50, 1982, 184-195 (něm.)
- 414 / KIENAST, B.: Die altbabylonischen Briefe und Urkunden aus Kisurra. 1.Teil, Band 2 - II.Teil, Band 3. - Orientalistische Studien 2-3. Wiesbaden 1978, XII + 97 tab. a IV + 257 s./ Ref.: M A T O U Š , L. : ArchOr 50, 1982, 211-212 (něm.)
- 415 / 1. TSERETELI, K.: Grammatik der modernen assyrischen Sprache (Neostaramäisch). - Leipzig 1978, 188 s. - 2. RITTER, H.: Turoyo-Die Volkssprache der syrischen Christen des Tur^c Abdin. A: Texte III. - B: Wörterbuch. Das Autorenanuscript zum Druck in Facsimile gebracht von R.SELIHEIM. - Beirut-Wiesbaden 1971 a 1979, 704 + 606 s./ Ref.: P E T R Á Č E K , K. : ArchOr 50, 1982, 248-250 (něm.)

2 SLOVANSKÁ JAZYKOVĚDA

2.0 Celkové práce a obecné otázky

2.00 Práce obecné

- 416 NECHUTOVÁ, J. - ŠLOSAR, D. - VEČERKA, R.: Čítanka ze slovanské jazykovědy v českých zemích, sv.1. - Brno, UJEP 1982, 162 s. // Úvod: Slovanská jazykověda u nás od počátku do osvícenství (s.3-25). Ukázky textů (stsl., stč., lat.). - Ref.: ŠTĚPÁN, J. : JazAkt 19, 1982, 130-132
-

- 417 / KOPEČNÝ, F.: Základní všeslovanská slovní zásoba. - Praha 1981, 483 s.; v. BCL 1981, č.351/ Ref.: ČEJKÁ, M. : Věda a život (Brno) 27 (42), 1982, 219. - HAVLOVÁ, E. - PLEVAČOVÁ, H. : Slevia 51, 1982, 214-217. - UHER, F. : ČJL 32, 1981/82, č.10, s.472
-

2.02 Praslovanština

- 418 KOMÁREK, M.: Vývoj vztahu mezi /i/ a /j/ v praslovanštině. - SlavOl 4, 1982, 31-35; rus.res. // Vychází z diskuse o tautofonémickém a heterofonémickém charakteru vztahu /i/ a /j/ ve spis.slovenštině; praslovanský relikť.
- 419 ONDRUŠ, Š.: Sémantická motivácia základných právnych pojmov u starých Slovanů. - JazAkt 19, 1982, 63-65 // Teze přednášky.
-

2.03 Staroslověnština

- 420 BLÁHOVÁ, E.: Význam srbských rukopisů pro studium staroslověnského homiliáře. - In: Međunarodni naučni skup Tekstologije srednjovekovnih južnoslovenskih književnosti, 14.-16.noemvri 1977. Naučni skupovi knj.X, Odeljenje jezika i književnosti knj.2 (Beograd 1981), 225-229 // Zázň. podle sdělení autorky.

- 421 M L A D E N O V A , M.: Problemi na kirilo-metodieva ta tradicija na čehoslovaškata ezikova teritorija. - Palaeobulgarica (Sofija) 6, 1982, č.2, s.34-40 // Ra-da nedorješenyh otázek vztahujících se k první, velko-moravské fázi stsl. a k jejím dozvukům v Čechách. Otázka české redakce stsl.
- 422 P A L L A S O V Á , E.: Postavení přívlastku v stero-slověnských památkách biblických. - SFFBU A 30, 1982, 69-81, tab.; něm.res. // Na mater. žaltáře Sinajského, kodexu Zografského a Eninského apoštola.
- 423 S C H Ů T Z , J.: Methods Grab in der Kathedrale von Morava. - Palaeobulgarica (Sofija) 6, 1982, č.2, s.28-33 // Srovnání všech zpráv o pohřbu METODĚJOVĚ ve starých památkách; adj. moravský se může vztahovat jak k území, tak k městu (hradu) jménem Morava.
- 424 S L O V N Í K jazyka staroslověnského. Lexicon lin-guae palaeoslovenicae. Hlav.red. + J. K U R Z . Vý-konná red.: Z. H A U P T O V Á . Redakce: Z. H A U P - T O V Á , + B. H A V R Á N E K , K. H O R Á L E K , F. K O P E Č N Ý , V. K Y A S , + A. M Á T L , M. Š T Ě R B O V Á a R. V E Č E R K A . Hesla v tomto sešitě sestavila I. P Á C L O V Á . Vědecký red.: J. P E T R . Seš. 35 (rog7 - rufov7). - Praha, Aca-de-mie 1982, s.641-671 // Seš. 34 v. BČL 1981, č.367. Sešitem 35 ukončen 3.díl slovníku.
- 425 Š A R A P A T K O V Á , Ž.: Explicitní vyjadřování pronominálního podmětu 1. a 2.osoby v staroslovenšti-ně. - SFFBU A 30, 1982, 61-68; něm.res. // Na úpl-ném materiálu z kanonických památek a z Panonských legend. Čtyři typy dokladů.
- 426 V A V Ř Í N E K , V. - Z Á S T Ě R O V Á , B.: By-zantium's role in the formation of Great Moravian culture. - Byzantinoslavica 43, 1982, 161-168, 16 obr. v příl. // Staroslovenština, vznik, počátky, charakter slovan.liturgie, literární památky, pře-klady.
-
- 427 / BLÁHOVÁ, E. - KONZAL, V.: Staroslověnské legendy českého původu. Nejstarší kapitoly z dějin česko-rus-kých kulturních vztahů. - Praha 1976, 397 + 16 s./ Ref.: K Y A S , V. : Slavie 51, 1982, 407-408
- 428 / CHODOVA, K.I.: Prostoje predloženiye v staroslav-janskom jazyke. - Moskva 1980, 295 s./ Ref.: P A L L A S O V Á , E. : Slavie 51, 1982, 81-84

- 429 / LYSAGHT, T.A.: Material towards the compilation of a concise Old Church Slavonic - English dictionary. - Wellington 1978, XIV + 472 s./ Ref.: P O L Á K , V.: Slavia 51, 1982, 80-81
- 430 / MAREŠ, F.V.: An anthology of Church Slavonic texts of Western (Czech) origin. With an outline of Czech Church Slavonic language and literature and with a selected bibliography. - München 1979, 229 s.; v. BČL 1979, č. 503/ Ref.: B I R N B A U M , H. : Die Welt der Slaven (München) 26 (N.F. 6), 1982, 214-221 (něm.)
-

V. též č.: 431, 435, 1481, 1484, 1697

2.04 Církevní slovanština

- 431 C Y R I L S K Ě tisky. Výstava z fondů Státní knihovny ČSR pořádaná k 400.výročí úmrtí Ivana FJODOROVA. - Praha, Státní knihovna ČSR 1982, 103 s. // Katalog k výstavě. Stručný výklad o vzniku slovan.písma, staroslověn.jazyce a vzdělanosti. Soupis starých cyrilských a hlaholských tisků v českých knihovnách.
- 432 K O N Z A L , V.: Ještě jednou k csl. adjektivu razlatyj. - Slavia 51, 1982, 54-55 // Odmítá analýzu S. HERODESA ve Slavii 49, 1980, 397-398; v. BČL 1980, č. 406.
- 433 M A R E Š , F.V.: Quomodo proprietates textibus missalium croatico-glagoliticorum et liturgiae S.Petri slavicae communes explicandae sint. - In: Vita religiosa, morale e sociale ed i concili di Split (Spalato) dei secoli X-XI (Reihe: Medioevo e umanesimo 49) (Padova 1982), 155-161 // Záz. podle Wiener Slav.Jahrbuch 28, 1982, bibl.151.
- 434 V E Č E R K A , R.: Ruskocírkevněslovanské Ц. - SFFBU A 30, 1982, 55-60; rus.res. // K původu střídnice ě za psl. * tj a * kt místo klasického stsl. št a rus. щ; a. to pokládá za grafický problém.
- 435 Z L A T Ý věk bulharského písemnictví. Výbor textů od X. do počátku XV.století. Uspoř., ze stsl.originalů přel. Z. H A U P T O V Á a V. B E C H Y Ň C V Á . Úvodní studie I. D U J Č E V . - Praha, Vyšehrad 1982, 439 s.
-

- 436 / SANTOS OTERO, A. de: Die handschriftliche Überlieferung der altslawischen Apocryphen I. - Berlin-New York 1978/ Ref.: K O N Z A L, V. : Communio viatorum (Praha) 24, 1981, 89-93 // Záz. podle sdělení autora.
-

V. též č.: 430

2.05 Vzájemné kontakty mezi jazyky slovanskými.
Příspěvky porovnávací

- 437 M A R K O V, B.: Sposoby vyrazení pobuditel'nych predlozenij v ruskom i makedonskom jazykach. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 153
- 438 M E N A C, A.: Osnovnyje typy tautologičeskich frazeoschem v ruskom i serbskochorvatskom jazykach. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 154
- 439 P A V L O V A, R.: Sopostavitel'nyje issledovanija v oblasti grammatiki bolgarskogo i ruskogo jazykov. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 164-165
- 440 R U D N I K - K A R W A T, Z.: Izmenenije norm morfonologičeskich al'ternacij pri obrazovanii glagolov v ruskom i pol'skom jazykach. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 173
- 441 S T O E V A, T.: Ritmičeskaja organizacija sintagmy v ruskom i bolgarskom jazykach. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 180
- 442 W O L O D Ž K O, E.: Sočetajemost' pol'skich i ruskich narečij kak pokazatel' mežurovnevych svjazej v jazyke. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 121-122
-

V. též č.: 533, 707, 746, 749, 750

2.06 Kontakty mezi jazyky slovanskými a neslovanskými.
Příspěvky srovnávací

- 443 G L A D R O W , W.: O funkcional'no-semantičeskoj ijerarchii ekvivalentnych otnošenij meždu ruskim i nemeckim jazykami. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 128
- 444 H A J I Č O V Á , E. - S G A L L , P.: Functional sentence perspective in the Slavonic languages and in English. - Južnoslovenski filolog (Beograd) 38, 1982, 19-34; sch.res. // Charakteristika slovního pořádku z hled.sémantického, situace v nepřerušném textu a v dialogu; typologické poznámky - stav ve sloven.jaz. a v angl. Většina dokladového materiálu z češtiny.
- 445 M O L Č A N O V A , Je.: Semantika vidovogo protivopostavljenija ruskogo glagola i sposoby jeje predači v anglijskom jazyke. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 155-156
- 446 M Ů H L N E R , W.: Principy sopostavljenija ruskogo i nemeckogo jazykov na funkcional no-semantičeskoj osnove. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č. 1646), 158
- 447 N G U Y E N Ngok Hung: Sopostavljenije grammatičeskich kategorij v ruskom i v jetnamskom jazykach. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 160
- 448 O J D O V Y N , A.: Nekotoryje momenty sopostavitel'noj charakteristiki slovosočetańij v ruskom i mongolskom jazykach. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 161-162
- 449 P E T R J A N K I N A , V.: Sopostavitel'nyj metod i obučenije intonacii. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 165-166 // Materiál ruský a z afrických jazyků.
- 450 P O L D A U F , I.: Verbal aspect. A Slavonic-English comparison. - In: Language form and linguistic variation (Amsterdam 1982), 307-319 // Zázň. podle NovInLit 1983:3, č.557.
- 451 P U D O V A - L A Z A R E T T I , T.: Bezličnyje konstrukcii v ruskom i ital'janskom jazykach. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 167-168
- 452 R A D T K E , D.: K voprosu o funkcii i strukture gazetnyh zagalovkov v ruskom i nemeckom jazykach. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 168-169

- 453 R E U T H E R , T.: O sistemnom podchode k sopostavleniju frazeologičeskich sistem dvuch jazykov (na primere russkogo i nemeckogo). - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 171
- 454 S A D I K U , Z.: Vyraženiye admirativnosti-kommentativnosti v russkom i albanskom jazykach. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 174
- 455 S A L G A , A.: O kategorijach russkogo i vengerskogo glagolov. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 193
- 456 S I G N O R I N I , S.: Semantičeskij analiz odnosostevnych predloženíj v russkom i ital'janskem jazykach. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 178
- 457 S M I R N O V A , M.: Voprosy s sopostavlenijem i otoždestvlenijem v russkoj i anglijskoj dialogičeskoj reči. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 179-180
- 458 S Z É K E L Y , G.: Vengerskije slova s otymennym sufiksom i ich russkije ekvivalenty. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 176
- 459 Š M E L ' K O V A , N.: Vyraženiye predpoloženiya v russkich i anglijskich dialogach. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 194-195
- 460 T O M M O L A , H.: K kategorii vremeni russkogo jazyka v svete sravnitel'nogo analiza. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 183-184 // Poměr ruštiny, finštiny, francouzštiny a angličtiny.
- 461 T R I N H Xuan Thanh: Funkcional'no-semantičeskije tipy prostych predloženíj russkogo jazyka i sopostavlenije ich s sootvetstvujučimi po značeniju predloženíjami vo v'jetnamskom jazyke. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 190-191
-
- 462 / ŠKULTÉTY, J.: Kapitoly z chromatickej terminológie slovenčiny a románskych jazykov. - Bratislava 1979, 142 s./ Zpr.: Š A B R Š U L A , J. : CJS 25, 1981/82, č.5, s.239-240
-

V. též č.: 508, 527, 537, 538

2.07 Otázky etnogeneze Slovanů. Slovanské starožitnosti

- 463 / MAŃCZAK, W.: Praojczyzna Słowian. - Monografie slawistyczne 44. Wrocław 1981, 155 s./ Ref.: S P A L, J. (J.S.) : ZMK 23, 1982, 613-615 (81.stovka)

V. též č.: 423, 478

2.1 Zvuková a grafická stránka jazyka. Hláskosloví

- 464 Š A U R, V.: Ze slovanské akcentologie. - JezAkt 19, 1982, 35-36 // Teze přednášky.

V. též č.: 434, 1485

2.2 Mluvnická stavba jazyka

- 465 K O S E S K A - T O S Z E W A, W.: O kategorii opredelennosti-neopredelennosti v russkom, pol'skom i bolgarskom jazykach. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 145
- 466 M A R E Š, F.V.: Charakteristika promene perfekta i kondicionala u slovenskim jezicima. - In: Naučni skup slavista u Vukove dane 7 (Beograd 1981), 79-90; něm. res. // Záz. podle Južnoslovenski filolog 38, 1982, bibl. č.308.
- 467 M A R E Š, F.V.: Das Verhältnis der Belebtheits- und der Determinierungskategorie im Slavischen. - In: Pristapni predavanja, prilozi i bibliografija na novite členovi na MANU VI (Skopje 1982), 161-175 // Záz. podle Wiener Slav.Jahrbuch 28, 1982, bibl. č.31.
- 468 M R Á Z E K, R.: Pojem subjektu vzhledem ke strukture slovanské věty. - JezAkt 19, 1982, 32-33 // Teze přednášky.

V. též č.: 206, 444, 450, 745, 1658

2.3 Slovní zásoba. Lexikografie. Terminologie

- 469 G R U C O , A.P.: Obščeslavjanskoje "deržava" i proizvodnyje ot nego v blizkorodstvennyh ruskom i belorusskom jazykch. - Slavia 51, 1982, 56-59 // Obecně slovanské deržava z kmene děrž s významem "jmění, majetek, panství" atp.

- 470 / ETYMOLOGICKÝ slovník slovanských jazyků. Slova gramatická a zájmena. Sv.1. - Praha 1973, 344 s./ Ref.: B E Z L A J , F. : Jazyk in slovstvo (Ljubljana) 26, 1980/81, č.1, s.4-9 // Záz. podle Južnoslovenski filolog 38, 1982, bibl. č.359.

- 471 / MOKIJENKO, V.M.: Slavjanskaje frazeologija. - Moskva 1980, 206 s./ Ref.: B E Z D Ě K , J. : RTP 1982, č. 1, s.83-85. - H O R A L Í K , L. : SaS 43, 1982, 75-77. - T R Ů S T E R O V Á , Z. : RJ 32, 1981/82, 175-177

- 472 / SLOVNÍK slovanské lingvistické terminologie, sv.1, 2. Vědecký red. A.JEDLIČKA. - Praha 1977 a 1978, 553 + 480 s.; v. BČL 1977, č.352 a BČL 1979, č.536/ Ref.: D U L A R , J. : Slavistična revija (Ljubljana) 28, 1980, 222-228 (záz. podle Južnoslovenski filolog 38, 1982, bibl. č.290). - G C R B A Č E V - S K Í J , A.A. : RŽ-Jaz. (zarub.) 1980, č.2, s.214-216

V. též č.: 419, 1340

2.6 Spisovné jazyky slovanské. Jazyková kultura

- 473 / DULIČENKO, A.D.: Slavjanskije literaturnyje mikro-jazyki. Voprosy formirovanija i razvitija. - Tallin 1981, 323 s./ Ref.: S U P R U N , A.Je. : Slavia 51, 1982, 84-89

2.7 Otázky jazykového stylu. Jazyk literárních děl

- 474 G R O S B A R T , Z.: Stilizacija pod inostrannyj jazyk i vzaimoperevod v predelach slavjenskich jazykov (na materiale ruskogo, pol'skogo i ukrainskogo jazykov). - In: MAPRĀJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č. 1646), 548
-

2.8 Onomastika

- 475 K R A J Č O V I Č , R.: K příprave slovanského onomastického atlasu. - ZMK 23, 1982, 573-575 // Referát na zasedání Mezinár.komise pro slovan.onomastiku, Ostrava, 17.5.1982.
- 476 R Y M U T , K.: Uwagi o aktualnym stanie onomastyki słowiańskiej. - ZMK 23, 1982, 576-582 // Referát na zasedání Mezinár.komise pro slovan.onomastiku, Ostrava, 17.5.1982.
-
- 477 / PERSPEKTIVY razvitija slavjanskoj onomastiki. Red. A.V.SUPERANSKAJA i N.V.PODOĀSKAJA. - Moskva 1980, 396 s./ Ref.: P L E S K A L O V Á , J. : ZMK 23, 1982, 73-82
- 478 / UDOLPH, J.: Studien zu slavischen Gewässernamen und Gewässerbezeichnungen. Ein Beitrag zur Frage nach der Urheimat der Slaven. - Heidelberg 1979, 640 s./ Ref.: Š R Á M E K , R. : ZMK 23, 1982, 672-675
-

V. též č.: 1560, 1705

2.9 Varia

V. též č.: 416

3 JEDNOTLIVÉ JAZYKY SLOVANSKÉ

3.1 Jižní jazyky slovanské

3.10 Práce obecné a celkové

- 479 S E D L Á Č E K , J.: Modální perifráze da + indikativ v jižní slovanštině. - Slavia 51, 1982, 241-247
// Perifráze - analytický a explicitní prostředek s jasně balkánským charakterem.
- 480 S E D L Á Č E K , J.: Vývoj kopulativních spojek v jižní slovanštině. - Slavia 51, 1982, 121-126. // Se zvl. zřetelem k srbocharvátštině. Balkánské paralely jihoslovan.kopulativních spojek.
-

3.11 Bulharština

- 481 D R A G A N O V , N. - J A N E Š O V Á , J. - P R O - K O P O V Á , L.: Česko-bulharská konverzace. - Praha, SPN 1982, 260 s.
- 482 G E O R G I E V A , E.: Semantiční i strukturní problémy při kalkirane na terminologiční izrazi v bulgarskija ezik. - Slavia 51, 1982, 1-6
- 483 K A R A S T O J Č E V A , C.: Vzájemné působení významu lexikálního a syntaktického jako prostředek k obohacování slovní zásoby slangu mládeže. - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č.1639), 66-80
// Na mater. ze slangu bulhar.mládeže.
- 484 M A N O L O V A , L.: Problemi na terminologizacijata v bulgarskije knižoven ezik. - Slavia 51, 1982, 15-20
- 485 P A S K A L E V A , E.: A formal procedure for Bulgarian word form generation. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 217-221
- 486 P A S K A L E V A , E.: O možnostjach avtomatičeskogo analiza bolgarskogo teksta bez pomošči slovarja leksem. - PBML 37, 1982, 53-60, vzorce
- 487 P O P O V A , M.: Nekotoryje lingvističeskije osnovanija terminologizaciji v bolgarskom jazyke. - Slavia 51, 1982, 7-14
- 488 Š A U R , V.: Jak klasifikovat bulharská nářečí? - SFFBU A 30, 1982, 155-167; rus.res. // Podle obecného fonolog.systemu; základní dělitko: výslovnost jat.

- 489 Z W O L I Ň S K I , P.: Kontakty poljakov so staro- i novobolgarskim jazykom ot poloviny XVI do konca XIX ve- ka. - Slavia 51, 1982, 60-62
-
- 490 / BANIŠKO evangelie. Srednobalgarski pametnik ot XIII vek. Podgotovili za pečat s uvod i komentar E.DOGRA- MADŽIEVA i B.RAJKOV. - Sofija 1981, 517 s., příl./ Ref.: V E Č E R K A , R. : Slavia 51, 1982, 220-222
- 491 / GEOGRAFSKI rečnik na Bălgarija. Zprac. N.MIČEV, C.MI- CHAJLOV, I.VAPCAROV, S.KIRADŽIEV. - Sofija 1980, 561 s./ Zpr.: Z I M A , M. : ZMK 23, 1982, 477-478 (80. stovka)
- 492 / PENČEV, J.: Osnovni intonacionni konturi v bălgarsko- to izrečenie. - Sofija 1980, 193 s./ Ref.: U H L I - Ť O V Á , L. : Slavia 51, 1982, 347-352
- 493 / ZAIMČOV, J.: Bulgarische geographische Namen als Quellen der bulgarischen Sprachgeschichte. - Balkan- sko ezikoznanie 23, 1980, 15-18/ Zpr.: Z I M A , M. : ZMK 23, 1982, 480-481 (80.stovka)

V. též č.: 384, 435, 439, 441, 465, 745, 749, 754,
1479-1481

3.12 Makedonština

V. též č.: 437, 735, 750

3.13 Srbocharvátština

- 494 B A B L E R , O.F.: Jméno Oliver v srbských dějinách. - ZMK 23, 1982, 9-12 //Jméno vychází z okruhu po- věstí kolem Artušova dvora a z Písne o Rolandu.
- 495 G L E I C H O V Á , J. - J E N Í K O V Á , A.: Česko- -srbocharvátský a srbocharvátsko-český slovník na cesty. - Praha, SPN 1982, 221 + 110 s.

- 496 S R B O C H A R V Á T S K O -český slovník. Zprac. le-
xikografický kolektiv Kabinetu cizích jazyků CSAV: A.
J E N Í K O V Á , K. L E M A R I E , J. S E D L Á -
Č E K a S. S Ý K O R O V Á . Vědeční redaktori:
+ J. K U R Z a J. P E T R . - Praha, Academia 1982,
987 s.
-

- 497 / ČAKAVISCH-deutsches Lexikon. Teil II. Deutsches
Wortregister. Hrsg. von R. OLESCH und P. ŠIMUNOVIČ. -
Köln-Wien 1981, 253 s./ Ref.: P E T R , J. : Slavia
51, 1982, 217-218

- 498 / RANKOV, D.: Ulice i trgovi Pančeva. - Pančevo 1981,
135 s./ Ref.: L A Đ E V I Č , M. : ZMK 23, 1982,
616-618 (sch.) (81.stovka)
-

V. též č.: 438, 480, 738, 744, 745

3.14 Slovinština

- 499 H A V L O V Á , E.: Několik slovinských názvů rostlin.
- Slavia 51, 1982, 188-191 // Lisičjek (*Lycopodium*
clevatum, plavun vidlačka), vrtič (*Tanacetum/Chry-*
santhemum vulgare, kopretina vrtič) a vrednik (*Teu-*
crium chamaedrys, ožanka kalamandra).

- 500 N A R T N I K , V.: Modalni romb in modalne pretvorbe.
- Slavia 51, 1982, 353-357, obr. // Tvary modálního
slovesa môči a jejich větné začlenění.
-

- 501 / SCHERBER, P.: Slovar Prešernovega pesničkenga jezika.
- Maribor 1977, XXII + 410 s./ Ref.: N A R T N I K ,
V. : Slavia 51, 1982, 413-415 (slovin.) // Slovin.
básník 1. pol. 19. stol. F. PREŠERN.
-

V. též č.: 739, 855

3.2 Východní jazyky slovanské (kromě ruštiny)

3.20 Práce obecné a celkové

- 502 Z A T O V K A Ň U K , M.: K otázce určenosti/neurčenosti z hlediska konfrontačního (na materiálu východoslovanských jazyků). - Slavia 51, 1982, 113-120
// Užívání kompenzátoru urč.členu toj v ukr. a částečně i v bělorus.; sémantika zájm. takoj - takyj - taki; číslovka odin jako kompenzátor neurč.členu.
-

3.21 Ukrajinština

- 503 / SLOVNYK ukrajins'koji movy, t.1-11. - Kyjiv 1970-1980/ Ref.: F I L I P E C , J. : SaS 43, 1982, 240-244
-

V. též č.: 747

3.22 Běloruština

- 504 / SCJACKO, P.U.: Belaruskaje narodnaje sloveutverenne. Afiksaly nyja nazouniki. - Minsk 1977, 320 s./ Ref.: D Z E N D Z E L I V S K Y J , J.O. : Slavia 51, 1982, 419-424 (ukr.)
-

V. též č.: 469

3.3 Ruština

3.30 Práce obecné a celkové

- 505 H R A B Ě , V. - Z I M E K , R. - M I L O S L A V - S K I J , I.: K sopostavitel'nomu izučeniju russkogo jazyka. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 129-134 // Sémantika jako základ konfrontačního popisu ruštiny. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 108-109

- 506 / ZEMSKAJA, Je.A.: Russkaja razgovornaja reč': lingvi-
stičeskij analiz i problemy obučenija. - Moskva 1979,
239 s./ Ref.: R U L F O V Á , M. : NR 65, 1982,
152-157

- V. též č.: 443, 627, 635, 641, 1628

3.31 Zvuková a grafická stránka jazyka. Hlásokosloví

- 507 G O R Š K O V A , K.: Teoretičeskije voprosy soposta-
vitel'nogo izučenija fonetičeskoj sistemy russkogo ja-
zyka. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.
1646), 131
- 508 J A S T R E B O V A , O.: Sredstva vyraženiya vysokoj
stepeni priznaka v russkich i anglijskich dialogach.
- In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646),
198 // Intonační vyjádření emfáze.
- 509 M I T R O F A N O V Á , M.: Výslovnostní norma a její
vývoj v ruském jazyce. - Jazakt 19, 1982, 57-58
// Teze přednášky.
- 510 N O V Á Č E K , Č.: K akustické struktuře ruského pří-
zvučného vokalizmu. - SlavOl 4, 1982, 19-30; rus.res.
- 511 N O V Á Č E K , Č.: Osnovy fonetiky sovremennogo rus-
skogo literaturnogo jazyka. - Olomouc, UP 1981, 120 s.
// Učební text pro vysoké školy. - Zázň. podle BK-
ČK 1982, č.5792.
- 512 O L E C H N O W I C Z , M.: Distinktivnyje funkciony
russkogo udarenija. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha
1982, v. zde č.1646), 84-85

- 513 S A M U J L O V A , N.: Funkcional'nyj aspekt opisani-
ja fonetiki ruskogo jazyka kak inostrannogo. - In:
MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 92-93

- 514 / ARDENTOV, B.P.: Fonologija sovremennogo ruskogo li-
teraturnogo jazyka. - Kišinev 1979, 101 s./ Ref.:
L Í Z A L O V Á , L. : SFFBU A 30, 1982, 169-170 (rus.)
- 515 / BOLLA, K.: A conspectus of Russian speech sounds. -
Atlas zvukov ruskoj reči. - Budapest 1981, 160 s., 79
tab./ Ref.: N O V Á Č E K , Č. : ČsRus 27, 1982,
179-182
- 516 / VORONCOVA, V.L.: Russkoje literaturnoje udarenije
XVIII-XX vv. (Formy slovoizmenenija.) - Moskva 1979,
325 s./ Ref.: S T R A K O V Á , V. : ČsRus 27,
1982, 184-186

V. též č.: 232, 441, 449, 521, 524, 628, 630

3.32 Mluvnická stavba

- 517 A D A M E C , P.: Elipsa zájmných elementů v součas-
né ruštině. - RJ 32 (34), 1981/82, č.1, s.9-18
// Slovní nevyjadřování elementů deiktického a anafo-
rického charakteru; 15 typů elipsy zájmných elemen-
tů v ruštině.
- 518 A D A M E C , P.: K problematice aktuálního členění
polypropozičních vět jednoduchých v současné ruštině.
- JazAkt 19, 1982, 113-115 // Teze přednášky.
- 519 A D A M E C , P.: Obrazování předložení z propozi-
cij v sovremennom ruskom jazyke. - Acta Univ.Csroli-
nae - Philologica, Monographia LXIX, 1978. Praha 1978
(vyšlo 1982), 160 s.; čes.res. // Předpoklad tvorby
vět z propozic dvěma operacemi: specifikací a realiza-
cí; propozice - konfigurace lexikálních pojmenování,
usouvztažněných sémanticko-syntaktickými vztahy v je-
den významový celek; propozice - jádrový obsah každé
věty.
- 520 B A N O , I.: Popytka primenenija dependencial'noj
grammatiki (grammatiki zavisimostej) dlja ob'jasneni-
ja nekotorych sintaksičeskich javlenij ruskogo jazy-
ka. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.
1646), 22-23

- 521 B R A N D N E R , A.: K konsonantičeským sočatenijem s plynými v finaljach ruskoj substantivnoj paradigmy. - SFFBU A 30, 1982, 91-97; čes.res. // Morfonologické alternace samohláskových fonémů u substantiv s kmenem v nom.sg. na souhlásku + likvidu r nebo l, typ sestra, zemlja.
- 522 B R Y M , J. - V O L Č E K , N.: Russkij predlog "v" kak oboznačeniye otnošenija meždu častnym i celým. - RJ 32 (34), 1981/82, č.7, s.321-325
- 523 Č M E J R K O V Á , S.: Glagol'noje vremja v povestvovatel'nom tekste. - ČsRus 27, 1982, 67-74 // Na mater. úryvků z děl V.G.KOROLENKA a I.S.TURGENEVA.
- 524 F E D J A N I N A , N.: Sootnošenije akcentnych i morfologičeskich charakteristik glagola v sovremennom ruskom jazyke. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 98-99
- 525 F L Í D R O V Á , H.: Otráženije otnošenij meždu učastnikami kommunikacii v oformlenii pobuditel'nych vykaznyj. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 374-377 // Sémantické typy výzvoových vět a jejich formální prostředky. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 261
- 526 F O R M A N , M.: Člen jako součást hláskové struktury slov přejatých ruštinou z cizích jazyků. - RJ 33 (35), 1982/83, č.3, s.98-102 // Slovo z cizího jazyka přejato i s členem jako srostlice, typ algebra (al'džabr), lafet (l'affût).
- 527 G Á R D U S , J.: Nekotoryje rezul'taty sopostavitel'nogo izučeniya konstrukcij, naiboleje charakternych dlja naučno-techničeskoj prozy russkogo i vengerskogo jazykov. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 126-127
- 528 G E O R G I E V , N.: O sintaksičeskoj i sementičeskoj perechodnosti glagolov. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 38
- 529 G O L U B E V A , A.: Skrepy kak osobyj vid svjazočnych sredstv i ich funkcionirovanije v svjaznom tekste. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 39
- 530 H Ā R L Ā O A N U , A.: Osobennosti funkcionirovanija služebnyh slov v naučnoj reči. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 100
- 531 H E Ř M A N , M.: Přechodníky v odborném stylu. - RTP 1982, č.1, s.29-36 // Správnost užití v ruštině, překlad přechodníkových konstrukcí do češtiny.

- 532 J I R Á Č E K , J.: Slovoobrazovatel' naja einonimija otsubstantivnych prilagatel'nych. (Na materiale prilagatel'nych s suffiksom -al n-.) - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 184-188 // Adjektiva typu struktural'nyj v ruštině a jejich slovotvorná synonyma, typ struktural'nyj. - Tezisy in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 56-57
- 533 K A Z E M - B E K , K.: Russkije i pol'skije glagoly s nesovpadajuščimi valentnostjami. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 142
- 534 K O Z Í L K O V Á , J.: Kategorie určenosti substantiv a její výrazové prostředky v ruštině. - SlavOl 4, 1982, 65-73; něm.řes.
- 535 K O Z Í L K O V Á , J.: Určenost a přívlastek. - RosOl 20, 1982, 45-49 // V ruštině.
- 536 K U D R J A V C E V , Ju.: Struktura i ob'jem funkcional'noj grammatiki ruskogo jazyka. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 67-68
- 537 K Ů H N L , R.: Opisanije jazykovych sredstv dlja vyraženiya neobchodimosti v ruskom jazyke v sopostavlenii s nemeckim jazykom. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 148
- 538 L A Š O R S A , C.: Kategorija sostojanija v ruskom i ital'janskom jazykach. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 148-149
- 539 L E K A N T , P.: Predikativnaja struktura predloženiya i jeje izučeniye. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 71-72
- 540 N E K V A P I L O V Á , B.: Několik poznámek k l.pádu množného čísla rodu mužského. Na okraj knihy L.I. SKVORCOVA "Pravil'no li my govorim po russki". - RJ 33 (35), 1982/83, č.4, s.152-156 // Případy kolísání -i/-y a -a/-ja, utřídění do 6 skupin.
- 541 N I C O L E S C U , A.: Nekotoryje zamečaniya v svjazj s kategorijej opredelennosti v ruskom jazyke. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 83-84
- 542 N Y K L O V Á , A.: Některé výrazové prostředky k vyjádření významu "změna stavu" v ruském odborném textu. - RTP 1982, č.4, s.5-11
- 543 R E J M Á N K O V Á , L.: K výstavbě odborného dialogu v ruském jazyce. - JazAkt 19, 1982, 105-106 // Teze přednášky.

- 544 R U S S K I J syntaxis v sopostavljeni s češkim. Za red. M. K U B I K A zpracovali: P. A D A M E C , V. H R A B Ě , R. Z I M Ě K a S. Ž A Ž A . - Praha, SPN 1982, 282 s. // Vysokoškolská učebnice.
- 545 S A N K A R A N , U.: Objerneričnosti slovoobrazovatel nych značenij glagol noj pristavki v sovremennom ruskom jazyke. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 93
- 546 S A V I C K Ý , N.: Sloveso ve vědeckém textu. - JazAkt 19, 1982, 106-107 // Na rus.mater. - Teze přednášky.
- 547 S E D L Á K O V Á , V.: Nekotoryje novyje tendencii v ispol'zovanii predložnych slovosocetaniij v jazyke ruskoi delovoi literatury. (Na jazyke materialov SEV.) - RTP 1982, č.1, s.36-39 // SEV = Sovet ekonomičeskoj vzaimopomošči, tj. RVHP.
- 548 S K O R I K O V A , T.P.: Konstruktivnye vozmožnosti segmenta v ustnoj naučnoj reči (k probleme sootnošenija intonacionnogo i semantiko-sintaksičeskogo členenija rečevogo potoka). - ČsRus 27, 1982, 56-61 // Mluvené formy rus.odborného stylu; stupeň shody prosodických prvků se syntaktickými segmenty.
- 549 Š V E D O V A , L.: Semantičeskoje napolnenije konteksta i funkcionirovanije glagol nych vidov v ruskom jazyke. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č. 1646), 103-104
- 550 T Ě Š Í N S K Á , V.: Gramatické příčiny adjektivizace participií. - RTP 1982, č.3, s.13-17 // V ruštině.
- 551 T R Ů S T Ě R O V Á , Z.: Gramatika v teorii a v praxi (k tvarům gen.pl. substantiv). - RJ 33 (35), 1982/83, č.2, s.62-66 // Kolísání v gen.pl., podrobněji o variantách -ov/O masc. plurálii tantum. Ruština.
- 552 V Á C H A , M.: Sémantika verba finita v ruských ekonomických textech. - RTP 1982, č.1, s.56-60
- 553 V L A S O V A , N.: Ispol'zovanije variativnych jazykovych sredstv v različnych celjach komunikacii. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 35-36
- 554 W I T T , W.: Osobennosti upotreblenija istoričeskogo nastojaščego pri komunikativnom prijeme "rasskazyvat". - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č. 1646), 34-35
- 555 Z I M Ě K , R.: Základní sémantické struktury vět v ruštině. - Slavica 51, 1982, 260-269 // Zkoumá se proces generování vět mluvčím od obsahu vědomí (tj. předmětu sdělení) k promluvě. 20 základ.typů myšlenkově jazyk.struktur, realizace v ruštině.

- 556 Z I M K O V Á , L.: Sintaktiko-semantičeskaja interpretacija gazetnyh zagolovkov (v processe raboty s sovet-skoj pečat'ju v VUZE). - In: MAPRĀJAL - Doklady (Bratislava 1982), 175-178 // Typy ruských novinových titulů, syntaktické a sémantické zvláštnosti. - Teze in: MAPRĀJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 53-54
-
- 557 / FREIDHOF, G.: Kasusgrammatik und lokaler Ausdruck im Russischen. - Beiträge zur Kasusgrammatik der slawischen Sprachen, Nr.1. München 1978, 373 s./ Ref.: A D A M E C , P. : SaS 43, 1982, 80
- 558 / OHNHEISER, I.: Wortbildung und Synonymie. Untersuchungen zur nominalen Wortbildungssynonymie in der russischen Gegenwartssprache. - Leipzig 1979, 246 s./ Ref.: Š T U R A L Á , J. : SFFBU A 30, 1982, 174-176
- 559 / RUSSKAJA grammatika, 1-2. - Praha 1979, 1093 s.; v. BČL 1979, č.622/ Ref.: A D A M E C , P.: Syntax věty jednoduché v RGr. - ČsRus 27, 1982, 168-172. - A N D E R S , J. - R U S A N I V S K Y J , V. : Movo-znavstvo (Kyjiv) 1982, č.6 (96), s.74-76 (ukr.). - G L A D R O W , W. : Zeitschrift für Slawistik (Berlin) 27, 1982, 307-313 (něm.). - H O R Á L E K , K.: K problematice ruské fonologie, zvláště v RGr. - ČsRus 27, 1982, 75-78. - H R A B Ě , V. : ČsRus 27, 1982, 74-75 (rus.). - Týž a.: Kateriální morfologie v RGr. - ČsRus 27, 1982, 158-168. - J I R Á Č E K , J.: Jmené tvarosloví a tvoření jmen v RGr. - ČsRus 27, 1982, 80-83. - Týž a.: Morfofonémika, grafika a morfematické struktury v RGr. - ČsRus 27, 1982, 78-80. - K L I - M O N O V , V.D. : Zeitschrift für Slawistik (Berlin) 27, 1982, 302-307 (rus.). - K Ů B Í K , M.: Syntax souvětí v RGr. - ČsRus 27, 1982, 172-175. - K R U - Č I N I N A , I.N. - L O P A T I N , V.V. : Voprosy jazykoznanija (Moskva) 1982, č.2, s.122-134. - P E T T E R S S O N , T. : Russian linguistics (Dordrecht) 7, 1982, 63-72 (zázn. podle NovInLit 1983:6, č.582). - Ž A Ž A , S.: Slovesné tvarosloví a tvoření sloves v RGr. - ČsRus 27, 1982, 84-86
- 560 / ŠANSKIJ, N.M. - TICHONOV, A.N.: Sovremennyj russkij jazyk 2 - Slovoobrazovanije. Morfologija. - Moskva 1981/ Ref.: S T R A K O V Á , V. : RJ 33 (35), 1982/83, č.4, s.188-190
- 561 / VEYRENC, J.: Etudes sur le verbe russe. - Paris 1980, 397 s./ Ref.: S T R A K O V Á , V. : Slavica 51, 1982, 415-419
-

V. též č.: 202, 217, 223, 227, 232, 246, 437, 439, 440,
442, 445, 447, 448, 451, 452, 454-461, 465,
583, 590, 605, 608, 624, 625, 642, 661, 668,
745, 750, 1105, 1118

3.33 Slovní zásoba. Terminologie

- 562 B E Z D Ě K , J.: Nové prvky v ruských ekonomických
textech. - RTP 1982, č.1, s.54-56
- 563 B E Z D Ě K , J. - M A X I M O V I Č O V Á , S. -
H U C L , V.: Russkij jazyk v SEV. - In: MAPRJAL - Do-
klady (Bratislava 1982), 44-47 // K jazyku ruské
verze dokumentů RVHP; specifická terminologická a po-
loterminologická slovní spojení. - Teze in: MAPRJAL -
- Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 655-656
- 564 B U R A V C E V O V Á , N.: Základní rusko-český slov-
ník. (Pomůcka pro studium ruštiny.) - Moskva, Russkij
jazyk 1982, 263 s., obr. // Paralelní titul ruský.
V.V. R O Z A N O V O V Á : Mluvnická příloha, s.241-
-263.
- 565 D V O Ř Á K O V Á , J. - K O L A F O V Á , V. -
P L E S K Ý , R. - Š R O U F K O V Á , M.: Rusko-če-
ský a česko-ruský kapesní slovník. - 4.uprav.vyd. Ed.
Kapesní slovníky. Praha, SPN 1982, 724 s. // Záz.n.
podle BK-ČK 1982, č.1932.
- 566 H O R A L Í K , L.: Neologismy v současné ruštině. -
RTP 1982, č.3, s.17-20
- 567 H O R A L Í K , L.: O slovní zásobě spisovné ruštiny
2.pol. 20.století. - SlavOl 4, 1982, 37-48, 7 tab.;
rus.res.
- 568 C H L U P Á Č O V Á , K.: Aktual'nyje voprosy leksi-
kologii i obučenije leksike. - In: MAPRJAL - Doklady
(Bratislava 1982), 385-388. - Teze in: MAPRJAL - Te-
zisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 188-189
- 569 J I R Á Č E K , J.: Etymologie n-ových internacionál-
ních sufixů desubstantivních adjektiv v současné ruš-
tině. - SFFBU A 30, 1982, 99-102; rus.res. // Su-
fixální morfy desubstantivních adjektiv: -al n- a
odvozeniny, -arn-, -orn-, -ozn-, -ezn- aj.
- 570 K O L E S O V , V.: Sementičeskaja dominanta i pro-
javlenije obščekul turnogo fona. - In: MAPRJAL - Te-
zisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 290-291 // Slo-
vo golova v ruské slovní zásobě.

- 571 K O N Z U L T A C E . - RJ 32 (34), 1981/82, č.6 a 8; 33 (35), 1982/83, č.2 // Odpovědi na dotazy z oblasti ruské slovní zásoby a českých ekvivalentů. Autorka: S. M I C H L O V Á.
- 572 K O Ž M Í N O V Á , D.: Aspekty internacional'noj leksiki i ich didaktičeskaje aplikacija. - RTP 1982, č.1, s.45-47 // V ruštině.
- 573 M O L O T K O V , A.: Leksiko-grammatičeskije razrjady frazeologičeskich jediníc ruskogo jazyka (k probleme ich upotreblenija). - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 81-82
- 574 N O V Á Č E K , Č. - Z I M E K , R.: Rusko-český a česko-ruský slovník lingvistických termínů. - Praha, SPN 1981, 63 s. (rozmn.) // Učební text pro vysoké školy. - Záz. podle BK-ČK 1982, č.4075.
- 575 P E R C O V A , N.N.: O strukture neologizmů. - PBML 38, 1982, 17-30 // Rozbor neologismů a nových slovních významů v ruštině z období 1914-1940.
- 576 R U S K O -český hutnický slovník. Sest. J. B A - L O U N aj. - Praha, SNTL - Moskva, Russkij jazyk 1982, 280 s. // Záz. podle BK-ČK 1982, č.54.
- 577 R U S K O -český slovník pedagogických termínů. 2.díl: P-R. Zprac. kolektiv autorů za red. M. K U B Í K A a J. F I Š E R A . - Praha, SPN 1980, 163 s. // Učební text pro vysoké školy. - 1.díl v. BČL 1981, č.469. - Záz. podle BK-ČK 1982, č.1363.
- 578 S A V I C K Ý , N.: Slovni russkogo i češskogo jazykov i perspektivy razvitija leksikografii. - ČsRus 27, 1982, 62-67
- 579 Š I Š K A , Z.: O funkcionirovanii v reči nekotorych russkikh kvantifikatorov. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 405-408 // Sémantika a funkce výrazů každyj, vsjakij a ljuboj. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 194
- 580 Š N A J D R O V Á , H. - P O T I C H A , Z.A.: Leksičeskije poptory pri obrazovanii narečij. - RTP 1982, č.1, s.26-29 // Typ: jedva-jedva, tol ko-tol'ko, čut-čut.
- 581 T R Ů S T E R O V Á , Z.: Odevzdávali "od ohniště meč". - RJ 33 (35), 1982/83, č.4, s.176-179 // Výklad slovního spojení ot dyma po meču ze staroruských letopisů.
- 582 V A R C H O L A , M.: Funkcional'naja i sementičeskaja charakteristika "pragmatičeskich" antonimov v sisteme sovremennogo ruskogo jazyka. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 33

-
- 583 / CYGANENKO, G.P.: Sostav slova i slovoobrezovanie v russkom jazyke. - Kyjiv 1978, 152 s./ Ref.: B R A N D N E R , A. : SFFBU A 30, 1982, 172-174 (rus.)
- 584 / DUBROVIN, M.I. - PAROLKOVÁ, O.: Ruské frazeologismy názorně. - Moskva 1981, 325 s., obr.; v. BČL 1981, č. 464/ Ref.: H O R A L Í K , L. : RJ 33 (35), 1982/83, č.4, s.190-192
- 585 / JARANCEV, R.I.: Slovar'-spravočnik po russkoj frazeologii. Okolo 800 frazeologizmův. - Moskva 1981, 304 s./ Ref.: H U C L , V. : RJ 33 (35), 1982/83, č.2, s.95-96
- 586 / NOVOJE v russkoj leksike. Slovarnyje materialy 78. - Moskva 1981, 262 s./ Ref.: T R Ů S T E R O V Á , Z. : RTP 1982, č.4, s.59-60
- 587 / NOVIJE slova i slovni novych slov. Red. N.Z.KOTELOVA, - Leningrad 1978, 184 s./ Ref.: S Á D L Í K O - V Á , M. : CsRus 27, 1982, 92-94
- 588 / TICHONOV, A.N.: Škol'nyj slovoobrazovatel'nyj slovar' russkogo jazyka (posobie dlja učaščichsja). - Moskva 1978, 727 s./ Ref.: B R A N D N E R , A. : SFFBU A 30, 1982, 171-172 (rus.)
-

V. též č.: 256, 438, 453, 469, 529, 530, 532, 629,
707, 735, 754, 894, 1558

3.34 Vývoj jazyka

- 589 M R Á Z E K , R. - P O P O V A , G.V.: Historický vývoj ruštiny. - Praha, SPN 1982, 162 s. (rozmn.)
// Učební text pro vysoké školy.
- 590 T R Ů S T E R O V Á , Z.: Kontekstnyje predposylki i složnoje predloženie v Sinodal'nom spiske l' Novgorodskoj letopisi. - CsRus 27, 1982, 145-153 // Tzv. Sinodal'nyj spisok l' Novgorodského letopisu je nejstarší z dochovaných rkp. staroruských letopisů; výzkum formy souvětí v rámci kontextu.
-

- 591 / KOTKOV, S.I.: Lingvističeskoje istočnikovedenie i istorija russkogo jazyka. - Moskva 1980, 293 s./ Ref.: T R Ů S T E R O V Á , Z. : Slevia 51, 1982, 90-92

V. též č.: 631

3.35 Dialektologie

- 592 N E K V A P I L O V Á , B.: Neskol'ko zamečanij k reči sovetskich studentov. - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č.1639), 93-100
// Ruský studentský slang; rozbor.

3.36 Spisovný jazyk a jeho kultura. Vyučování ruštině

- 593 B A R T O Ň O V Á , V.: Posobije po naučnomu stilju. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 42-43
// O výstavbě chystené učebnice ruského odborného právníckého jazyka. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 322
- 594 B L A T N Á , L.: K problematice názornosti výuky v aplikaci na morfologii ruského jazyka. - In: Studie rusistické 3 (Brno 1982, v. zde č.1644), 61-93, 13 tab.; rus. a něm.res.
- 595 C Í C H A , V.: O celenapravlennom podchođe k obučeniju ustnoj reči. - In: Aktivizacija učebnogo processa v prepodavanii russkogo jazyka i literatury (Nitra 1978), 13-14 // Záz. podle Prepodavanije inostr. jazykov, vyp. 1 (Moskva 1982), č.677.
- 596 D E R G A Č E V A , G. - K O N S T A N T I N O V A , T. - N E Š Č I M E N K O , G. - Š I R O K O V A , A.: Prepodavanije russkogo jazyka v svete sopostavitelnogo izučeniija grammatičeskogo stroja slavjanskich jazykov. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 134-135
- 597 F E D O S O V , V.A. - G U D A K O V A , J a . : Izučeniije russkich predložnych konstrukcij. - RJ 32, 1981/82, č.4, s.151-156
- 598 F O R M A N O V S K A J A , N.I.: Rečevoje povedeniije i rečevoj etiket v svete komunikativnogo principa obučenija. - ČsRus 27, 1982, 49-56

- 599 H Á L A , M.: K metodičeskoj charakteristike novoj modeli obučeniya ruskogo jazyka v češskoj škole. - Ruskij jazyk za rubežom (Moskva) 1982, č.2, s.98-100 // Výklad k novým osnovám.
- 600 H Á L A , M.: Nekotoryje voprosy teorii i praktiki so- stavleniya učebnika ruskogo jazyka. - In: MAPRJAL - - Doklady (Bratislava 1982), 107-112, - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 338-339
- 601 H Á L A , M.: Zadači i soderžaniya kursa "Metodika prepodavaniya ruskogo jazyka kak inostrannogo" na fakul'tetach podgotovljajuščich buduščich prepodavatelej - rusistov v ČSSR. - RosOl 20, 1982, 103-111
- 602 H L U Š K O V Á , Z.: O nekotorych predposylkach komunikativnoj cennosti rečevogo vyskazyvaniya. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 220
- 603 H O R A L Í K , L.: Russkaja frazeologija i stranovedenije v prepodavanii ruskogo jazyka kak inostrannogo. - RJ 32 (34), 1981/82, č.7, s.317-321
- 604 H O R A L Í K , L.: "Status modernus Magnae Russiae seu Moscoviae" 1690 goda - pervoje češskoje posobije po stranovedeniju Rossii. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 284-285
- 605 J E F R E M O V A , T. - Š A N S K I J , N.: Lingvističeskoje opisanie ruskogo jazyka v učebnych celjach kak odna iz central'nych problem lingvodidaktiki. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 51-52
- 606 J E L Í N E K , S.: O posledovatel'nosti upražnenij v škol'nom učebnike ruskogo jazyka. - In: MAPRJAL - - Doklady (Bratislava 1982), 159-161. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 223
- 607 J E L Í N E K , S.: Voprosy aktivizacii učaščichsja v processe obučeniya pis'mennoj reči. - In: Aktivizacija učebnogo processa v prepodavanii ruskogo jazyka i literatury (Nitra 1978), 46-48 // Záz.n. podle Prepodavaniya inostr.jazykov, vyp.1 (Moskva 1982), č. 116.
- 608 K E R N E R O V Á , J.: Porozumění ruským přechodníkům a přechodníkovým vazbám při čtení. - RJ 32 (34), 1981/82, č.5, s.193-200
- 609 K O Ž I N A , M.: O nekotorych aktual'nych problemach funkcional'noj stilistiki v aspekte prepodavaniya ruskogo jazyka. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 61-62

- 610 K R A J C , J.: Primenenije techniĉeskich sredstv s cel'ju intensivifikacii obučeniĉa ruskomu jazyku. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 193-195 // K využití auditivních, vizuálních a audio-vizuálních pomůcek. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 395-396
- 611 K U B Í K , M.: K voprosu o sostavlenii praktičeskich posobij po ruskomu jazyku. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 196-201. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 312-313
- 612 M A L K O V S K Y , M.G.: TULIPS-2 - natural language learning system. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 191-193 // Metody reprezentace znalosti ruštiny a získávání těchto znalostí v experimentálním systému TULIPS-2.
- 613 M I K E S K O V Á , D.: O nekotorych tipiĉnych ošibkach v upotreblenii rusknoj leksiki v reĉi uĉitelej. - In: Studie rusistické 3 (Brno 1982, v. zde č.1644), 55-60; ĉes.res.
- 614 M R Á Z E K , R.: Po povodu konkretnogo ispol'zovanije motivacii pri obučenii ruskomu jazyku. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 261-267. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 595-596
- 615 P A Č E S , Z.: K problematike usveivaniĉa leksiki v processe prepodaveniĉa ruskogo jazyka v srednej škole. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 285-287. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 368-369
- 616 P U R M , R.: K sovremennoj koncepcii obučeniĉa ruskomu jazyku v osnovnoj škole ĉechoslovėkii. - RJ 32 (34), 1981/82, č.10, s.438-442
- 617 P U R M , R. - R E J M Á N K O V Á , L.: K voprosu o razvitii rusknoj dialogičeskoj reĉi. - RTP 1982, č. 2, s.53-57 // Metodika.
- 618 P U R M , R.: Primenenije principa komunikativnosti pri obučenii ruskomu jazyku v ĉechoslovėkii. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 303-306. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 250-251
- 619 P U R M , R.: Rešenije tipiĉnych metodiĉeskich zadaĉ i tvorĉeskij podĉod k obučeniju ruskomu jazyku kak nerodnomu. - In: Aktivizacija učebnoĉa processa v prepodavanii ruskogo jazyka i literatury (Nitra 1978), 22-24 // Záz.n. podle Prepodavanije inostr.jazykov, vyp.1 (Moskva 1982), č.666.

- 620 P U R M , R. - Č Í C H A , V. - Č Á R A , V.: Sovremennaja koncepcija obučeniya russkomu jazyku. - In: Prepodavaniye russkogo jazyka v ČSSR (Bratislava 1982), 86-115, tab.
- 621 R E J M Á N K O V Á , L.: K voprosu ispol'zovaniya v processe prepodavaniya russkogo jazyka trenirovočno-rečevych dialogičeskich upražnenij. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 311-314. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 251-252
- 622 R E J M Á N K O V Á , L.: K voprosu o dialogičeskich trenirovočno-rečevych upražnenijach. - In: Aktivizacija učebnogo processa v prepodavanii russkogo jazyka i literatury (Nitra 1978), 39-42 // Záz. podle Prepodavaniya inostr.jazykov, vyp.1 (Moskva 1982), č.667.
- 623 R E J M Á N K O V Á , L.: K voprosu o primenenii principa komunikativnosti pri obučenii russkomu jazyku studentov-rusistov. - RJ 33 (35), 1982/83, č.3, s.109-113
- 624 R E J M Á N K O V Á , L.: Kommunikativnyje upražneniya po sintaksisu russkogo jazyka: - Hradec Králové, PF 1981, 117 s. (rozmn.) // Učební text pro PF. - Záz. podle BK-ČK 1982, č.1828. - Ref.: Russkij jazyk za ru-bežom (Moskva) 1982, č.3, s.38-40 (rus.)
- 625 R I C H T E R , J.: Grammatičeskoje pole, funkcional'no-semantičeskoje pole i pole predloženiya - osnovnyje ponjetiya funkcionalnogo opisaniya russkogo sintaksisa. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 91-92
- 626 S E K A N I N O V Á , E.: K voprosu obučeniya leksike kak sisteme. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 93-94
- 627 S K Á C E L , J. - Č H O V A N C O V Á , B.: Lingvištičeskiye aspekty programmy po usoveršenstvovaniju znanij v oblasti russkogo jazyka dlja specialistov čechoslovackich zavodov. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 345-349. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 643-644
- 628 S T R A K O V Á , V.: Obučeniya russkomu udareniju i grafičeskiye sredstva. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 364-365. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 426
- 629 Š N A J D R O V Á , H.: Nekotoryje voprosy obučeniya občestvenno-političeskoj leksike v češskoj auditorii. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 413-417. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 105

- 630 T I M O F E J E V , Je.: K fonologičeským aspektům obučení ruského jazyka. - RTP 1982, č.2, s.46-48. - V. též: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 95-96
- 631 T R Ů S T E R O V Á , Z.: O meste kursa "Istoriya ruskogo jazyka" v podgotovke filologov-rusistov. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 366-369. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 97
- 632 V E S E L Ý , J.: K otázce fixace lexika při vyučování ruštině. - RJ 32 (34), 1981/82, č.1, s.19-26; č.2, s. 55-63
- 633 V E S E L Ý , J.: K principu situativnosti při vyučování ruštině. - RJ 33 (35), 1982/83, č.1, s.18-28
- 634 V I N Š Á L E K , A. - L E O N T ' J E V , A.A. - S T E P A N O V Á , L.V.: Naučnyje osnovy principa aktivnoj komunikativnosti. - In: Sovremennoje sostojanije i osnovnyje problemy izučeniya i prepodaveniya ruskogo jazyka i literatury. Doklady sovetsoj delegacii (Moskva 1982), 72-80
- 635 W I L S K E , L.: Funkcional'no-komunikativnoje opisanije ruskogo jazyka kak inostrannogo. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 211-212
- 636 Z I M O V Á , J.: Problematika koncepcii učebnikov ruskogo jazyka dlja studentov nefilologičeskich WUZov. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 179-181. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 348
-
- 637 / BOLOVIN, B.N.: Osnovy kul'tury reči. - Moskva 1980, 335 s./ Ref.: H R D L I Č K A , M.: RTP 1982, č.1, s.81-82 (rus.). - T R Ů S T E R O V Á , Z. : RJ 32 (34), 1981/82, č.5, s.233-235
- 638 / GRAUDINA, L.K.: Voprosy normalizacii ruskogo jazyka. Grammatika i varianty. - Moskva 1980, 288 s./ Ref.: T R Ů S T E R O V Á , Z. : RJ 32 (34), 1981/82, č.4, s.180-182
- 639 / IZARENKOV, D.I.: Obučeniye dialogičeskoj reči. - Moskva 1981, 136 s./ Ref.: V E S E L Ý , J. : RJ 33 (35), 1982/83, č.2, s.92-95
- 640 / METODIKA prepodaveniya ruskogo jazyka za rubežom. Red. A.N.ŠČUKIN i Je.M.VEREŠČAGIN. - Moskva 1981, 173 s./ Ref.: V E S E L Ý , J. : RJ 33 (35), 1982/83, č.4, s.182-185

- 641 / P O F O V , R . N . - V A L ' K O V A , D . P . - M A L O V I C K I J , L . J a . - F E D O R O V , A . K . : S o v r e m e n n y j r u s s k i j j a z y k . - M o s k v a 1978, 463 s. / Ref.: D L O U H Ý , M . - K O U T , J . : R J 32 (34), 1981/82, č.7, s.334-336
- 642 / R O Ž K O V A , G . I . : V o p r o s y p r a k t i č e s k o j g r a m m a t i k i v p r e p o d a v e n í r u s s k o g o j a z y k a k a k i n o s t r a n n o g o . - M o s k v a 1978/ Ref.: V E S E L Ý , J . : R J 32 (34), 1981/82, č.6, s.279-281
- 643 / S K V O R C O V , L . I . : P r e v í l n o l i m y g o v o r í m p o - r u s s k i ? - M o s k v a 1980, 223 s. / Ref.: S K Á C E L , J . : R J 32 (34), 1981/82, č.1, s.47-48. - T R Ů S T E R O - V Á , Z . : R T P 1982, č.1, s.78-80

V. též č.: 292, 299, 304, 449, 509, 539, 568, 571, 572, 645, 659, 1111, 1629, 1630, 1664-1666, 1692, 1696, 1698-1701

3.37 Stylistika. Jazyk literárních děl

- 644 A B R A M O V I Č , A . : O c h a r a k t e r e e k s p r e s s i i j a z y k a g e z e t y . - I n : M A P R J A L - T e z i s y (P r a h a 1982, v. zde č. 1646), 18-19 // Jazyk ruských novin.
- 645 B E L Č I K O V , J u . : S t i l i s t i č e s k a j a d i f f e r e n c i a c i j a s o v r e m e n n o j r u s s k o j l i t e r a t u r n o j l e x i k i i n o r m a . - I n : M A P R J A L - T e z i s y (P r a h a 1982, v. zde č.1646), 26
- 646 D E M ' J A N O V I Č , M . I . : O b u p o t r e b l e n í i V . I . L E N I - N Y M u s t o j č í v y c h s r a v n e n í j . - R J 33 (35), 1982/83, č. 4, s.174-176 // P r í r o v n á n í : b o j a t 6 s j a k a k o g n j a , b o j a t 6 s j a k a k č e r t l a d a n a , š t o j a t 6 g o r o j .
- 647 D E N I S O V , P . N . : S l o v n í k L E N I N O V A j a z y k a . - P r a h a - M o s k v a 27 (36), 1982, č.2, s.36-37 // Zpráva o p r í p r e v o v a n é m s l o v n í k u .
- 648 K O Ž I N , A . : R o l ' c h u d o ž e s t v e n n o g o t e k s t a p r i i z u - č e n í i s t í l e v o j o r i e n t a c i i s r e d s t v r u s s k o g o l i t e r a t u r - n o g o j a z y k a . - I n : M A P R J A L - T e z i s y (P r a h a 1982, v. zde č.1646), 60-61
- 649 K U R K O V Á , M . : D e l e x i k a l i z a c e a s y n t a k t i z a c e s u b - s t a n t i v j a k o j e d n a z m o ž n o s t í o b o h a c o v á n í v ý r a z o v ý c h p r o s t r e d k ů o d b o r n é h o s t y l ů r u s k é h o j a z y k a . - I n : S b o r n í k P F v Ú s t í n . L . - Ř . c i z í c h j a z y k ů 1980 (P r a h a 1981, v. zde č.1633), 53-64; rus. a něm.res.

- 650 L A N K A M E R , B.: Variantnosť ob'jema grupy skazujuemogo v četyrech funkcionalnych stiljach sovremennogo russkogo jazyka. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 70-71
- 651 L A P T E V A , O.A. - B A R N E T , V.: Teoretičeskaja i metodičeskaja problematika ustnoj naučnoj reči. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 218-222. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 23-24. - Publikováno též in: Sovremennoje sostojenije i osnovnyje problemy izučeniija i prepodavenija russkogo jazyka i literatury. Doklady sovetskoj delegacii (Moskva 1982), 40-50 (s titulem: Ustnaja publičnaja reč': Problemy izučeniija i obučenija)
- 652 L E O N O V I Č C V Á , Z.: Neskol'ko zamečanij k jazyku i stilju V.I.LENINA. - In: Studie rusistické 3 (Brno 1982, v. zde č.1644), 21-30; čes.res.
- 653 M A R I N C O V Ě C I , A.: Nekotoryje sintaksičeskije osobennosti naučnogo stilja reči. - In: MAPRJAL-Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 74-75
- 654 M A T H A U S E R O V Á , S.: K typologii ruského lidového verše. - In: Metodologie literárněvědných prací. Studie o ruské literatuře (Praha 1982), 143-150; rus.res. // Rozbor i z hlediska jazykového.
- 655 P E U R A N E N , E.: Novoje poetičeskoje slovo v pozdnej lirike A.S.PUŠKINA. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 468-469
- 656 P U S T O V O J T , P.: Rol' A.S.PUŠKINA v razvitii stilej russkogo literaturnogo jazyka. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 469-470
- 657 S E D L M A J E R O V Á , D.: Ke zvukové výstavbě poezie S.Kirsanova. - In: Sborník PF v Ústí n.L. - Řečizích jazyků 1980 (Praha 1981, v. zde č.1633), 147-154; rus. a něm.res. // S.I.KIRSANOV, 1906-1972.
- 658 Š E L G U N O V A , L.: Reproduktyvnyje formy ukazanija na reč' personažej v russkoj povestvovatel'noj chudožestvennoj proze. - ČsRus 27, 1982, 205-212 // Na mater. z próz A.S.PUŠKINA, F.M.DOŠTOJEVSKÉHO a L.N.TOLSTÉHO.
- 659 V A S I L' J E V A , A.: Formy suščestvovaniija funkcional'no-stilističeskoj sistemy i nekotoryje voprosy metodiki obučenija russkomu jazyku kak inostrannomu. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 34

- 660 Ž V Á Č E K , D.: Genitivní metafora v tvorbě Josifa UTKINA. - Slav01 4, 1982, 75-80; rus.res. // J.Utkin, 1903-1944, příslušník tzv. komsomolské generace sovětských básníků.
-
- 661 / FORMANOVSKAJA, M.I.: Stilistika složnogo predloženi-ja. - Moskva 1978, 238 s./ Ref.: B E Ž D Ě K , J.: Moderní pohled na stylistiku ruského souvětí. - RJ 32 (34), 1981/82, č.6, s.285-288. - H R B Á Č K O V Á , Z. : RJ 32 (34), 1981/82, č.4, s.186-187. - N E K V A P I L , J. : RTP 1981, č.3, s.60-62
- 662 / JAZYK i stil' sredstv massovoj informacii i propa-gandy. Red. D.E.ROZENTAL'. - Moskva 1980, 255 s./ Ref.: U H L Í Ř O V Á , L. : SaS 43, 1982, 169-170
-
- V. též č.: 229, 324, 548, 593, 609, 1105, 1107, 1300

3.38 Onomastika

-
- 663 / IVÁŠKO, V.A.: Kak vybirajut imena. - Minsk 1980, 174 s./ Ref.: K N A P P O V Á , M. (M.K.) : Rodná jména v SSSR. - ZMK 23, 1982, 483-484 (80.stovka)
- 664 / RUSSISCHES geographisches Namenbuch I-X. Hrsg. H. BRÄUER und Mitarbeiter. - Wiesbaden 1962-1981, CXXXVI + 6860 s./ Ref.: Š M I L A U E R , V. : ZMK 23, 1982, 408-413
- 665 / SPRAVOČNIK ličnych imen narodov RSFSR. Red. A.V.SUPERANSKAJA i Ju.M.GUSEV. - 2-oje izd. Moskva 1979, 572 s./ Ref.: Š M I L A U E R , V. : ZMK 23, 1982, 144-145 (76.-79.stovka)
- 666 / SUPERANSKAJA, A.V. - SUSLOVA, A.V.: Sovremennye russkije familii. - Moskva 1981, 175 s./ Ref.: K N A P P O V Á , M. : ZMK 23, 1982, 585-588
-

3.39 Porovnávací příspěvky rusko-české a rusko-slovenské

- 667 A D A M E C , P. - B R Č Á K O V Á , D. - O R L O - V Á , N.: Sopostavitel'nyj analiz sredstv vyraženijsa ukazyvanija, otoždestvlenija, otsylanija i nepominanija v russkom i češskom jazykach. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 21-25 // Prostředky deixe, identity, anafory a alegace v ruštině a češtině; zejm. čes. zájmeno ten a rus. on. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 110-111 (mezi autory uvedena též I. S E B K O V Á).
- 668 B Ě L I Č O V Á , H.: Sémantická struktura věty a kategorie pádu. (Příspěvek k porovnávací syntexi ruské a české jednoduché věty.) - Studie a práce lingvistické, sv.17. Praha, Academia 1982, 160 s. // Především analýza vnitřní formy věty jakožto jazykové struktury logicko-sémantických obsahů. Podíl prostého/předložkového pádu na konstituování této vnitřní formy s respektováním specifčnosti pádu jako morfologické kategorie.
- 669 B E R A N O V Á , E.: Sopostavlenije strojenija ruskich i slovackich proizvodnych slov. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 115
- 670 B R A N I C K Á , J.: Sopostavlenije ocenočnych prilagatel'nych v slovackom i russkom jazykach. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 117
- 671 Č I Ž O V A , V.A.: K sopostavitel'nomu izučeniju substantivacii v russkom i češskom jazykach. - In: Slavjanskaja filologija, vyp.4 (Leningrad 1979), 66-72 // Zážn. podle Sovetskoje slavjanovedenije. Ukazatel' lit.1978-1982, vyp.VI. ČSSR, Moskva 1983, č.977.
- 672 D E M Ě J A N O V I Č , M.I.: Semantičeskij analiz ustojčivych sravnenij. (Na materiale russkogo, češskogo i slovackogo jazykov.) - In: Problemy filologičeskich issledovanij (Leningrad 1980), 17-19 // Zážn. podle Sovetskoje slavjanovedenije. Ukazatel' lit. 1978-1982, vyp.VI. ČSSR, Moskva 1983, č.926.
- 673 D E R B I Š E V A , Z.K.: Sopostavitel'nyj analiz slovoobrazovatel'nych tipov češskich i russkich glagolov s pristavkoj za-. - Avtoreferat dissertacii. Moskva, Moskovskij gosudarstvennyj universitet 1981, 20 s. // Zážn. podle Sovetskoje slavjanovedenije. Ukazatel' lit. 1978-1982, vyp.VI. ČSSR, Moskva 1983, č.950.

- 674 F L Í D R O V Á , H.: Ztráta lexikálního významu u imperativu. - RosOl 20, 1982, 38-44 // Někt.imperativní tvary ztrácejí svůj lexikální význam i výzvoový smysl a nabývají povahu citoslovcí, částic n. modálních slov; doklady z češtiny i ruštiny; obtiže spojené s překladem těchto výrazů.
- 675 F O R M Á N K O V Á , M.: Kvantifikacija glagol'nogo dejstvija v ruskom i češskom jazykach. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 382-384. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 187
- 676 F O R M Á N K O V Á , M.: Vyjadřování kategorie kvantit y u různých slovních druhů v současné ruštině v porovnání s češtinou. - Acta Univ.Carolinae - Philologica, Monographia LXXIII, 1978. Praha, UK 1982, 139 s.; rus.res. // Základní charakteristika funkčně sémantické kategorie kvantit y; vyjadřování kvantit y u substantiv, adjektiv; kvantit a slovesného děje; ekvivalenty lexikálních kvantifikátorů. Na mater. ruské prózy sovětského období.
- 677 G O R Š K O V A , I. - P E T R U C H I N A , Je.: Izučeni je grammatičeskich kategorij imeni suščestvitel'nogo i glagola v ruskom jazyke v sopostavl enii s češskim jazykom. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 130-131
- 678 G O R Š K O V A , I.M.: Leksiko-grammatičeskaja charakteristika i osobnosti funkcionirovanija suščestvitel'nych singularia tantum v češskom jazyke v sopostavl enii s ruskim. - Avtoreferat dissertacii. Moskva, Izd.Moskovskogo universiteta 1978, 20 s. // Záz n. podle Sovetskoje slavenovedeni je. Ukazatel' lit.1978-1982, vyp.VI. ČSSR, Moskva 1983, č.948.
- 679 H A N K , J.: Sopostavitel'no je izučeni je internacjonalizmov ruskogo i slovackogo jazykov v oblasti naučnoj terminologii. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 126
- 680 H A U E N S C H I L D , C.: Demonstrative pronouns in Russian and Czech. Deixis and anaphora. - In: Here and there (Amsterdam-Philadelphia 1982), 167-186 // Záz n. podle NovInLit 1983:7, č.546.
- 681 H R B Á Č K O V Á , Ž.: Usto jčiv y je glagol'no-imenny je slovosočeti nija analitičeskogo tipa v ruskom i češskom jazykach. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 140-143 // O výrazech typu proizvodit' vpečatleni je - dělat' dojem. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 131-132

- 682 H R N Ā Í Ř , B.: Složnyje slova v ruskom i češskom jazykach. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 148-151 // Typy kompozit; kvantitativní charakteristika. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 132-133
- 683 I Z O T O V A , I.S.: K istorii vzaimodejstvija produktivnogo i neproduktivnogo klassov glagolov na -at v ruskom i češskom jazykach. - In: Mežvuzovskij sbornik naučnych statej (Kujbyšev 1981), tom 257, s.105-115 // Záz. podle NovSovLit 1983:5, č.178.
- 684 K O R O T K O V A , O.M.: Analiz češ'koho akcentu v intonacijnij systemi rosijskoj movy. - In: Problemy slov'janoznavstva, vyp.23. (L'viv 1981), 108-115 // Záz. podle Sovetskoje slavjanovedenije. Ukazatel lit. 1978-1982, vyp.VI. ČSSR, Moskva 1983, č.952a.
- 685 K U Č E R O V Á , E.: Spostavitel'noje izučenije ruskich i slovackich frazeologičeskich jediníc v teoretičeskom i praktičeskom plane. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 556
- 686 L A Z O R K I N A , T.V.: Nekotoryje osobennosti funkcionirovanija FJe v češskoj i sovetskoj publicistike. - In: Zadači kommunističeskogo stroitel'stva i perspektivy razvitiya sovetskoj filologii (Leningrad 1982), 157-162 // FJe = frazeologičeskaja jedinica. - Záz. podle NovSovLit 1983:8, č.265.
- 687 M A L Í K O V Á , M.O.: Zložené slová s grécko-latin-skými kvantitativními morfémami označujícími přesný počet (na materiáli slovenčiny a ruštiny). - ČsRus 27, 1982, 153-158; rus.res. // Zkoumá pouze kvantitativní morfémy, označující přesný počet, kt. bývají první částí složeniny.
- 688 M I K E S K O V Á , D.: Češsko-ruskaja interferencija v oblasti intonacii. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 240-244 // Na příkladu tážecích vět. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 78
- 689 M I K L U Š , M.: O sistemoobrazujuščich svjazech predloženíj s imennym skazujemem v ruskoslovackom spostavitel'nom plane. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 154-155
- 690 M O K I J E N K O , V.: Ruskaja frazeologija v spostavlenii s češskoj. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 297-298

- 691 P E T R U C H I N A , Je.V.: Funkcionirovanije prezentnych form glagolov soveršennogo i nesoveršennogo vida v češskom jazyke v sravnenii s ruskim. - Avtoreferat dissertacii. Moskva, Izd. Moskovskogo universiteta 1978, 25 s. // Záz. podle Sovetskoje slavjanovedenije. Ukazatel' 1978-1982, vyp.VI. ČSSR, Moskva 1983, č.967.
- 692 P O L A N S K Ý , M.: Sopostavlenije sloga ruskogo jazyka s češskim. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 166-167
- 693 R O M P O R T L , M.: Sopostavlenije melodiki predloženia v ruskom i češskom jazykach. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 322-326. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 172
- 694 S L A B I H O U D K O V Á , E.: O ruskoo-češskoj interferencii v odnoslovných terminach-suščestvitel'nyh pod' jazyka chimii. - Russkij jazyk za rubežom (Moskva) 1982, č.4, s.76-78 // Záz. podle NovSovLit 1983:2, č.108.
- 695 S O T Á K , M. - V L Č E K , J.: Čechoslovacko-russkije jazykovyje i kul'turnyje kontakty. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 9-17. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 9-10. - K tomu v. též: Československo-ruské jazykové a kulturne kontakty. - Rustinár 17, 1982, č.1, s.5-10
- 696 S V E T L Í K , J. - B A L Á Ž , G.: K voprosam sopostavitel'nogo izučeniija grammatičeskogo stroja ruskogo i slovackogo jazykov. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 175
- 697 Š U T R A N , M.: Nekotoryje osobennosti ispol'zovaniija form jedin'stvennogo i množestvennogo čisla imen suščestvitel'nyh v ruskom jazyke i ich sootvetstviija v slovackom jazyke. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 195-196
- 698 U R B A N O V Á , B.: Porovnávací analýza adjektivních slovních spojení s bezpředložkovým genitivem a instrumentálem substantiv v ruštině a češtině. - In: Studie rusistické 3 (Brno 1982, v. zde č.1644), 95-116; rus. a něm.res.
- 699 V E S E L Á , M.: Ekspressivnyje pobuditel'nyje predloženiija v ruskom i slovackom jazykach. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 119-120
- 700 Z O U B E K , F.: K proiznošeniju mjagkich soglasnyh. - RJ 32 (34), 1981/82, č.3, s.113-117 // Rozdíly ve výslovnosti měkkých souhlásek v ruštině a v češtině.

- 701 Ž A Ž A , S.: Semantičeskij analiz konstrukcij so slo-
vami možná, asi, snad i ich ruskými ekvivalentami. -
SFFBU A 30, 1982, 83-89; čes.res. // Rozbor konstruk-
cí vyjadřujících neplnou jistotu mluvčího.
-

- 702 / SEKANINOVÁ, E.: Sémantická analýza predponového slo-
vesa v ruštině a slovenčine. - Bratislava 1980, 199 s./
Ref.: D O K U L I L , M. : SaS 43, 1982, 144-151. -
J I R S C V Á , A. : JazAkt 19, 1982, 43-44
-

V. též č.: 292, 328, 544, 559, 1122

3.4 Západní jazyky slovanské (kromě češtiny a
slovenštiny)

3.40 Práce obecné a celkové

V. též č.: 929

3.41 Polština

- 703 B I E Ń , J.S. - S Z P A K O W I C Z , S.: On surfa-
ce-syntactic analysis of Polish. - In: Proceedings-
10th Meeting... (Praha 1982, v. zde č.1626), 24-35
// Systémy automatické syntakticko-morfologické ana-
lýzy vět založené na teorii bezprostředních složek.
- 704 B I E Ń , J.S. - S Z P A K O W I C Z , S.: Toward a
parsing method for free word order languages. - In:
COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 37-41
// Syntaktická analýza polštiny.
- 705 B O L C , L. - S T R Z A L K O W S K I , T.: Trans-
formation of natural language into logical formulas.
- In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606),
29-35 // Systém pro automatickou syntaktickou a
slovně druhovou interpretaci textů polské odborné lé-
kařské literatury.

- 706 B R O C K I , Z.: O názvu města Kamienna Góra. - ZMK 23, 1982, 123-127 (76.-79.stovka) // Redakční poznámka R. Š R Á M K A , s.126-127.
- 707 D A S Z C Z Y Ń S K A , I.: Śootnoŝenijs frazeologi- Ćeskiego fonda ruskogo i pol skogo jazykov s toĉki zrenija teorii perevoda. - In: MAPRJAŁ - Tezisy (Praha 1982, v. zde ĉ.1646), 549-550
- 708 J U R K I E W I C Z , Z.: Rule-based inflexional analysis. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde ĉ.1607), 146-149 // Systěm generující polské slovní tvary.
- 709 S Z P A K O W I C Z , S. - Ś W I D Z I Ń S K I , M.: The syntactic structure of nominal phrases in contemporary Polish. - In: Proceedings-10th Meeting... (Praha 1982, v. zde ĉ.1626), 139-142
- 710 Ś M I L A U E R , V.: Klasifikace místních jmen v polštině. - ZMK 23, 1982, 453 (80.stovka) // Shrnuje dosavadní teorie a jejich výsledky.
-
- 711 / DULEWICZOWA, I.: Transkrypcja i transliteracja wyrazów rosyjskich. - Warszawa 1981, 143 s./ Ref.: S T R A K O V Á , V. : JezAkt 19, 1982, 83-84
- 712 / GÓRNOWICZ, H.: Toponimia Powiśla Gdańskiego. - Pomorskie monografie toponomastyczne 4. Gdańsk 1980, 386 s./ Ref.: Ś R Á M E K , R. : Onomastica (Wrocław) 27, 1982, 268-281
- 713 / KAMIŃSKA, M.: Psalterz Floriański. Monografia językowa. Cz.I. Ortografia, fonetyka, fleksja imion. - Wrocław etc. 1981, 148 s./ Ref.: P E T R , J. : Slavica 51, 1982, 339-346
- 714 / RYMUŁ, K.: Nazwy miast Polski. - Wrocław etc. 1980, 289 s./ Ref.: L U T T E R E R , I. : ZMK 23, 1982, 69-72
- 715 / STUDIA nad polszczyzną mówioną Krakowa 1. - Warszawa-Kraków 1981, 139 s./ Ref.: T É M A , B. : JezAkt 19, 1982, 79-81
- 716 / ZARĘBINĄ, M.: Język polski w rozwoju jednostki. Analiza tekstów dzieci do wieku szkolnego. Rozwój semantyczny języka dziecka. - Kraków 1980, 120 s./ Ref.: T É M A , B. : JezAkt 19, 1982, 82-83
- 717 / ŻARONOWA, Z.: Ze studiów nad składnią i semantyką czasowników. - Warszawa 1980, 162 s./ Ref.: J I R - S O V Á , A. - P R O U Z O V Á , H.: SaS 43, 1982, 71-73 :

V. též č.: 440, 442, 465, 533, 734, 735, 740-743,
745, 746, 749, 751, 753

3.42 Lužická srbština

718 M U D R A , J. - P E T R , J.: Učebnice lužické srbštiny 1, 2. - Praha, SPN 1982, 164 + 142 s. // Učební text pro vysoké školy. - Obsahuje 20 lekcí.

719 / MATTHAEI, G.: Wendische Grammatica, Budissin 1721, hrsg. von R. OLESCH. - Slavistische Forschungen, Bd. 31. Köln-Wien 1981, XIX + 272 s./ Ref.: V I N T R , J.: Wiener Slavistisches Jahrbuch 28, 1982, 182-183 (něm.)

V. též č.: 737, 1531

4 SLOVENŠTINA

720 H O R E C K Ý , J.: Jazyk našej publicistiky. O slovenčine v prostriedkoch masovej informácie a propagandy. - Novinár 34, 1982, č.3, s.14-15 // Výrazové a stylové nedostatky.

721 H O R E C K Ý , J.: Novinárska slovenčina. - Novinár 34, 1982, č.7/8, s.31 a 57

722 L A U K O V Á , H.: Príspevek ke studiu topenišť, kuchynského inventára a prípravy pokrmů v Dolním Liptově. - Národopisné aktuality (Strážnice) 19, 1982, 99-108, obr.; něm.res. // Lidová pojmenování z uved. okruhů; sloven.nářeční materiál.

723 M A T E J Č Í K , J.: Heuristický výzkum živých osobných mien na strednom Slovensku. - ZMK 23, 1982, 556-564 // Zhodnocení výzkumu, kt. probíhal od r.1965.

724 N Ě M E C , I. - M I C H Á L E K , E.: Žilinská kniha jako pramen slovenské a české historické lexikografie. - In: Jazykovedné štúdie 17 (Bratislava 1982), 5-14 // Problematika tzv. smíšených textů; vztah mezi čes. a sloven.složkou Žilinské knihy; zařazování jejich lexikálních jednotek do histor.slovníků.

- 725 O K Á L, M.: Prekladanie gréckej a latinskej poézie do slovenčiny. - ZJKF 24, 1982, 4-32 // Zejm. k versologické stránce překladů.
- 726 S C H U L Z O V Á, O.: Oscilogrammes des consonnes paires en slovaque. - In: Phonetica Pragensia 5 (Praha 1976, vyšlo 1982, v. zde č.1622), 39-47 // Popis a rozbor oscilograf.zázn. čtyř konsonantických pářů: -s-, -t-, -z-, -g-.
-
- 727 / DUJČAK, M.: Mikrotoponymia ukrajinských obcí východného Slovenska. (Lexikálně-sémantické skupiny a štruktúra.) - Autoreferát dizertácie. Bratislava 1981, 27 s., mp./ Ref.: Š M I L A U E R, V. : ZMK 23, 1982, 403-407
- 728 / GEOGRAFICKÉ názvoslovie Základnej mapy ČSSR 1 : 50 000 z územia Slovenskej socialistickej republiky. 1. Názvy nesídelných geografických objektov, Západoslovenský kraj. - Kartografické informácie, sv.10. Bratislava 1979, 126 s./ Zpr.: S K U T I L, J. : In: Jižní Morava, sv.21 (Praha 1982), 225-226
- 729 / RIPKA, I.: Dolnotrenčianske nárečia 2. Vecný slovník dolnotrenčianskych nářečí. - Bratislava 1981, 336 s./ Ref.: U T Ě Š E N Ý, S. : NR 65, 1982, 158-161
-

V. též č.: 125, 194, 274, 418, 462, 669, 670, 679, 685, 687, 696, 697, 699, 730, 736, 746, 748, 752, 1115, 1140, 1156, 1549, 1672, 1678

5 ČEŠTINA

5.0 Obecné otázky a celkové práce

5.00 Obecná problematika

- 730 S C H U L Z O V Á, O.: Postavenie a vzťah češtiny a slovenčiny v súčasnom Československu. - In: Přednášky z XXIII.běhu Letní školy... (Praha 1982, v. zde č. 1627), 60-68 // Situace po r.1918 a od r.1945. Pasívní bilingvismus v ČSSR. Přejímky z češtiny do slovenštiny. Rozdíly obou jazyků.

- 731 V I N T R , J.: Einführung in das Studium des Tschechischen. (Sprachwissenschaftliche Grundbegriffe.) - Specimina Philologiae Slavicae, Bd.43 - Materialien zum Curriculum der West- und Südslawischen Linguistik, Nr.8. München, Verlag Otto Sagner 1982, 143 s. (rozmn.) // Typ češtiny, postavení mezi slovan.jazyky, hlavní odlišnosti slovenštiny; fonologie; morfologie; syntax; slovní zásoba; diferenciacie češtiny; historický vývoj; bohemistika.
-

V. též č.: 146, 695

5.01 Čeština jako národní jazyk

- 732 N E Š Č I M E N K O , G.P. - Š I R O K O V A , A.G.: Osobnosti formirovanija literaturnogo jazyka češskoj nacii v epochu nacionalnogo vozroždenija. - In: Formirovanije nacij v Centralnoj i Jugo-Vostočnoj Jevrope (Moskva 1981), 179-197. // Záz. podle Sovetskoje slavjanovedenije. Ukazatel' lit.1978-1982, vyp.VI. ČSSR, Moskva 1983, č.963.
- 733 P E T R , J.: Věc nás všech. - NŘ 65, 1982, 169-175 // Jazyk jako nejvýznamnější atribut národa; působení naší bohemistiky na vědomí národa; úloha ÚJČ.
-

V. též č.: 994

5.02 Kontakty češtiny s jazyky slovanskými. Příspěvky porovnávací

- 734 B A S A J , M.: Ekwiwalencja tłumaczeń frazeologizmów (na przykładzie języka czeskiego i polskiego). - In: Z problemów frazeologii polskiej i słowiańskiej I (Wrocław etc. 1982), 157-165 // Překlad frazeologismů jako nejobtížnější problém umělec.překledu. Míra adekvátnosti překladu s originálu ukázána na mater. polských překladů českých děl: K.ČAPEK "Povídky z jedné kapsy", "Povídky z druhé kapsy" (překlad z r.1959), B.HRABAL "Postřižiny" (překl. 1980) a J.ŠKVORECKÝ "Zbabělci" (překl. 1970).

- 735 B A S A R A , A.: Semantyka odpowiedników * golva w języku polskim. (Na tle trzech współczesnych języków słowiańskich.) - In: Studia linguistica Polono-Jugoslavica 2 (Skopje 1982), 107-115; maked.res. // Srovnání s češtinou, ruštinou a makedonštinou.
- 736 B U D O V I Č O V Á , V.: Dvojazyková komunikácia v slovenčine a v češtině. - In: Studia Acedemica Slovaca 11 (Bratislava 1982), 49-64 // Definice dvoujazyčnosti, cíl praktické dvoujazyčnosti. Komunikační problémy.
- 737 E I C H L E R , E.: Probleme der vergleichenden westslawischen Toponomastik. Unter besonderer Berücksichtigung der altsorbisch-alttschechischen Sprachbeziehungen. - Zeitschrift für Slawistik (Berlin) 27, 1982, 412-419 // Starolužické a staročeské paralely jazykové na mater. toponymie hraničního pásma Krušných hor, údolí Labe a Lužických hor.
- 738 J E D L I Č K A , A.: Konfrontacione napomene o takozvanoj univerbizaciji i multiverbizaciji. - In: Naučni sastanak slavista u Vukove dane (Beograd 1982), 113-121 // V češtině a srbocharvátštině.
- 739 L I P O V E C , A.: Prečrkovanje čeških lestnih imen. - Jezik in slovstvo (Ljubljana) 28, 1982/83, č.2, s. 53-54 // Záz. podle NovInLit 1983:5, č.385.
- 740 L O T K O , E.: Implicitnost a explicitnost vyjádření obsahových vztahů v polštině a češtině. - SlavOl 4, 1982, 49-56; něm.res. // Tendence polštiny k explicitnosti, opačné tendence v češtině.
- 741 L O T K O , E.: O typologicky relevantních jevech morfonologického plánu češtiny a polštiny. - Slavica Slovaca 17, 1982, 231-236; rus.res.
- 742 L O T K O , E.: Polština a čeština z hlediska typologického. - Olomouc, UP 1981, 96 s. (rozmn.) // Učební text pro vysoké školy. - Záz. podle BK-ČK 1982, č.3327.
- 743 L O T K O , E.: Vazby s prostými a předložkovými pády v současné češtině a polštině. - In: Studia bohemia 2 (Praha 1982, v. zde č.1643), 87-96; angl.res. // Tendence obou jazyků: růst předložkových vazeb a ústup prostých pádů.
- 744 M E N S U C H I N A , O.S.: Fonetičeskaja adaptacija češskich zaistvovaniy v serbo-chorvatskom jazyke. - In: Problemy kompleksnogo analiza jazyke i reči (Leningrad 1982), 148-156

- 745 M O L O Š N A J A , T.N.: Processy sintaksičeskogo : pererazloženiija slovosočetańij v slavjanskich jazykach (na materiale russkogo, pol'skogo, češskogo, serbochorvatskogo i bolgarskogo jazykov). - Sovetskoje slavjenovedeniije (Moskva) 1982, č.3, s.80-91 // Týká se mluvené řeči.
- 746 O R L O Š , T.Z.: Frazeeologizmy z "dać" w języku polskim, czeskim i słowackim. - In: Z problemów frazeologii polskiej i słowiańskiej 1 (Wrocław etc. 1982), 167-172
- 747 P A L A M A R Č U K , O.L.: Vidtvorennja dejakych čes kych antroponimiv ukrajins koju movoju. (Na materisli chudožnich perekladiv.) - Visnyk Kyjivskoho universytetu 24, 1982, 120-126 // Zázň. podle NovSovLit 1983:10, č.273.
- 748 P A L K O V I Č , K.: Zhody a rozdiely v rodných menách v slovenčine a češtině. - Kultura slova 16, 1982, 244-246 // Odlišnosti pravopisné, kvantitativní, hláskové, tvarové; jména identická.
- 749 P O P O V A , A.: Njakoi osobenosti na upotrebatá na imen s minalo stradatelno pričastie v balgarski, polski i češki ezik. - Slavistični izvedvanija 4 (Sofija 1978), 20-205 // Zázň. podle BK-8.mezinár.sjezd slavistů (Praha 1981), č.1359.
- 750 R O U S , D. - P A Š O S K A , M.: Udvojuvanje na predlogot od vo makedonskiot jazik i negovite ekvivalenti vo ruskiot i češkiot jazik. - Godišen zbornik (Skopje) 6, 1980, 183-189; rus.res. // Srovnání složených předložek typu od zed, od izd v makedon. se stavem v ruštině (iz-za) a češtině (zezadu, zpod aj.).
- 751 R Y T E L , D.: Leksykalne šrodki vyrazania modalnosti w języku czeskim i polskim. - Monografie slawistyczne 47. Wrocław etc., Ossolineum 1982, 184 s. // Zázň. podle NovInLit 1983:9, č.579.
- 752 S L E Z Á K O V Á , J. - Z E M A N , J.: Ještě k interferenčím jevům v projevech českých středoškoláků studujících ve slovenském prostředí. - ČJL 32, 1981/82, č.5, s.224-227 // Interference v oblasti tvoření slov a morfologie. V. BČL 1980, č.736, 737.
- 753 T É M A , B.: K demokratickým tendencím a tradicím ve vývoji češtiny a polštiny. - In: Pocta J.Dobrovskému (Praha 1982, v. zde č.1623), 109-112
- 754 Z A J C E V A , I.K.: Slova so značenijem mat' v ruskom, bolgarskom i češskom jazykach. - In: Materialy po rusko-slavjanskomu jazykoznaniju (Voronež 1982), 56-60 // Zázň. podle NovSovLit 1983:8, č.264.

V. též č.: 843

5.03 Kontakty češtiny s jazyky neslovanskými.
Příspěvky srovnávací

- 755 D U Š K O V Á , L.: English counterparts of Czech verbal subjectless sentences. - In: Studies in Modern Philology 3 (Praha 1980, v. zde č.1645), 5-48
// Srovnání českých vět jednočlenných slovesných s anglickými protějšky.
- 756 E I C H L E R , E.: Ergebnisse der Namenforschung im deutsch-slawischen Berührungsbereich. - Berichte d. Sächs.Akademie d.Wissenschaften - Phil.-hist.Klasse, Bd.122, H.5. Berlin, Akademie-Verlag 1982, 48 s.
// Německo-polské a německo-české vztahy v oblasti toponymie. - Záz. podle NovŠovInLit-Slav. 1983:1, č.34.
- 757 H A J I Č O V Á , E.: K významům pádů v češtině a v angličtině. - JazAkt 19, 1982, 30 // Teze přednášky.
- 758 K O E N I T Z , B.: Zur Thema-Rhema-Gliederung von Sätzen mit Negativpronomina im Tschechischen und Deutschen. - Zeitschrift für Slawistik (Berlin) 27, 1982, 751-759 // Srovnání čes.záporových vět s němčinou. Aktuální členění negativních vět.
- 759 K O C H I S , B.: Czech in Nebraska. - In: Language in conflict. Linguistic acculturation on the Great Plains (Lincoln-London 1980), 111-118 // Záz. podle Ztschr.f.Dialektologie 50, 1983, 135.
- 760 M A S A Ř Í K , Z.: Vorüberlegungen zu den sog.Satzadverbien im Deutschen und Tschechischen. - SFFBU K 4 - BBGN 3, 1982, 21-35; čes.res. // Syntaktická, sémantická a komunikativně heterogenní klasifikace větných adverbii. Skupina lexému jako. K problematice partikulí.
- 761 N O S E K , J.: On the so-called formal analysis of the sentence. A comparison between English and Czech. - Zeitschrift für Anglistik und Amerikanistik (Leipzig) 29, 1981, 21-33 // Záz. podle Prepodavanije inostr.jaz. 2, Moskva 1982, č.108.

- 762 P Í Š O V Á , Z.: K možnostem a prostředkům expresivizace slovní zásoby v moderní angličtině a češtině. - CJŠ 26, 1982/83, č.1, s.12-17; angl.res. // Konfrontace prostředků slovotvorných systémů.
- 763 R A D I N A , O.: Nesouhlas mezi slovesy zvratnými a nezvratnými ve francouzštině a v češtině. - CJŠ 25, 1981/82, č.5, s.234-235
- 764 S E I D L O V Á , I.: Časové a místní určení ve slovosledu anglické a české věty. - SaS 43, 1982, 294-302; angl.res.
- 765 S K A L I Č K O V Á , A.: Once more on stress, rhythm, duration, and intonation. - In: Phonetica Pragensia 5 (Praha 1976, vyšlo 1982, v. zde č.1622), 7-13 // Angličtina ve srovnání s češtinou.
- 766 S K A L I Č K O V Á , A.: Suprasegmental phenomena in English and Czech. - PhilPrag 25, 1982, 157-173, obr.; čes. a rus.res. // Melodie řeči; příčiny odlišnosti rytmu angličtiny od rytmu češtiny.
- 767 V O M Á Č K A , I.: The English perfect in relation to Czech verbal categories. - In: Linguistica Silesiana 2 (Katowice 1977), 105-127 // Záz. podle Biuletyn Pol. Tow.Jęz. č.37, 1980, 189.
- 768 W O D Ň A N S K Á , A.: Versuch einer kontrastiven phonetisch-phonologischen Analyse des Vokalsystems im Deutschen und Tschechischen. - In: Sprechwirkungsfor-schung, Sprecherziehung, Phonetik und Phonetikunter-richt (Halle/Saale 1982), 360-365 // Záz. podle NovInLit 1983:11, č.754.
-

5.04 Vnější dějiny českého jazyka

- 769 N O V Á K , L.: Čeština na Slovensku v predpisovnom období. - In: Studia Academica Slovaca 11 (Bratislava 1982), 377-393 // Vývoj od 2.pol. 14.stol. do vzniku spisovné slovenštiny.
- 770 P O L Á K , S.: Češi a Němci v historických počátcích Příbramě. - In: Vlastivědný věstník Podbrdská 18 (Příbram 1980), 39-52; něm.res. // Příloha: Š M I L A U E R , V.: Vývoj českého a německého jména Příbram, s.51. - Tabulka dokladů jména Příbram a jeho podob ve 13. a 14.stol. (s.42).

V. též č.: 732

5.1 Zvukové a grafické stránka jazyka. Hláskosloví

5.10 Obecné otázky

- 771 H U B Á Č E K , J.: O zvukové stránce českého jazyka.
- 2.dopl.vyd. Praha, SPN 1982, 151 s. // Učební text
pro PF. - 1.vyd. 1978 v. BČL 1978, č.672. - Záz. n.
2.vyd. podle BK-ČK 1982, č.4093.

5.11 Fonetika

- 772 R O M P O R T L , M.: Asimilace znělosti v češtině a
její pravidla. - In: Přednášky z XXIII.běhu Letní ško-
ly... (Praha 1982, v. zde č.1627), 44-53 // Přehled
pravidel fonetické realizace asimilace znělosti v češ-
tině.

V. též č.: 181, 392, 684, 688, 693, 700, 765, 766,
988

5.12 Fonologie

- 773 K O M Á R E K , M.: Nástin fonologického vývoje čes-
kého jazyka. - Praha, SPN 1982, 93 s. (rozmn.)
// Učební text pro vysoké školy. - Praslovanské výcho-
disko čes.fonolog.vývoje. Fonolog.změny 10.-13.stol.
Vývoj od 14.stol. Fonologické systémy nové češtiny.

V. též č.: 692, 741

5.13 Grafematika

V. též č.: 189, 190, 780

5.14 Hláskosloví

V. též č.: 768

5.2 Mluvnická stavba

5.20 Obecné otázky

774 N O V O T N Ý , J.: Stupně lingvistické analýzy a popis jazyka. - JazAkt 19, 1982, 69-72 // Teze přednášky. - Týká se češtiny.

775 P A L A , K.: O procedurální gramatice (pro češtinu). - SFFBU A 30, 1982, 103-122, tab., vzorce; angl.res. // Výsledek výzkumu, jehož cílem bylo navrhnout a vypracovat formální gramatiku češtiny vhodnou pro počítačové aplikace.

V. též č.: 122, 194

5.21 Tvoření slov

776 A T U Č I N A , L.A.: K probleme obrezovanija proizvodnych emocionalnych meždometij v češskom jazyke. - In: Problemy filologičeskich issledovanij (Leningrad 1980), 40-42 // Záz. podle Sovetskoje slavjanovedenije. Ukeztel' lit.1978-1982, vyp.VI. ČSSR, Moskva 1983, č.939.

- 777 D I B L Í K , J.: Slovo tvorné typy nejužívanějších výrazů v některých spisech J.A.KOMENSKÉHO z hlediska pedagogické terminologie. - In: Sborník PF v Hr.Králové 37 (Praha 1982, v. zde č.1632), 65-73; rus. a něm.res. // Na mater. spisů: Didaktika, Dvěře jazyků odevřené, Informatorium a Theatrum universitatis rerum (podle soubor.vyd. Dílo J.A.K., sv.11 a 1, Praha 1973 a 1969).
- 778 D O K U L I L , M.: Dva příspěvky k odvozování sloves. - NR 65, 1982, 1-11 // Obecná charakteristika odvozování sloves. Odvozování sloves expresivních.
- 779 D R Š A T O V Á , J.: Tvoření substantiv v češtině J.A.KOMENSKÉHO. - In: Sborník PF v Hr.Králové 37 (Praha 1982, v. zde č.1632), 75-84; rus. a něm.res. // Na mater. z díla Dvěře jazyků odevřené (Dílo J.A.K., sv.11, Praha 1973).
- 780 H R B Á Č E K , J.: Jazykové zkratky v češtině. - Acta Univ.Carolinae - Philologica, Monographia LXXVIII, 1979. Praha 1979, 126 s. // Dosavadní zpracování problematiky zkratek. Zkratka a značka. Frekvence zkratek v textu. Třídění a typy zkratek. Sémantika, forma, tvoření, užívání. Faktory rozvoje zkratek.
- 781 L Ů N N G R E N , L.: On the semantics of Czech suffixal derivation. - Scando-slavica (Copenhagen) 28, 1982, 209-222 // Záz. podle NovInLit 1983:12, č. 522.
- 782 P O L Í V K O V Á , A.: Tvoření přídavných jmen od víceslovných místních jmen. - NR 65, 1982, 268-271 // Základní způsob derivačně-kompoziční, spojovací vokál o, přípona -ský/-cký, typ: novoknínský.
- 783 S T Y B L Í K , V.: Přípona -ský, nebo -ký, nebo -cký? - ČJL 33, 1982/83, č.4, s.177-178 // Výklad původu přípon -ský a -cký u desubstantivních adjektiv. - Odpověď na dotaz.
- 784 Š L O S A R , D.: Vývoj deverbálních substantiv s konkrétním významem v češtině. - SFFBU A 30, 1982, 131-142; něm.res. // Histor.vývoj názvů konkrétních substancí s dějovým příznakem; konfrontace se stl.

- 785 / NEŠČIMENKO, G.P.: Očerok deminutivnoj derivacionnoj sistemy v istorii češskogo literaturnogo jazyka (konec XIII - seređina XX vv.). - Praha 1980, 327 s.; v. BČL 1980, č.757/ Ref.: S T R A K O V Á , V. : SaS 43, 1982, 42-47

- 786 / ŠLOSAR, D.: Slovo tvorný vývoj českého slovesa. - Brno 1981, 161 s.; v. BČL 1981, č. 629/ Ref.: B A L H A R, J. : Rovnost (Brno) 1982, 27.3. (Jazykové zrcátko). - K U Č E R A , K. : NR 65, 1982, 253-255. - M A J E R - C Á K O V Á , Z. : Universitas (Brno) 15, 1982, č. 5, s. 98-99. - U H E R , F. : ČJL 33, 1982/83, č. 1, s. 47
-

V. též č.: 196, 673, 682, 683, 738, 762, 793, 883, 966, 990, 1043, 1089, 1097

5.22 Morfologie

- 787 Č E R M Á K , F. - H O L U B , J.: Syntagmatika a paradigmatica českého slova. I. Valence a kolokabilita. - Praha, SPN 1982, 192 s. (rozm.) // Učební text pro vysoké školy. - Kombinatorika a syntagmatika slov v češtině na mater. díla Frekvence slov a slovních druhů v češtině. Pozornost i systému a struktury víceslovného pojmenování.
- 788 H E N S C H E L , H.: Die morphologischen Formen phraseologischer Wendungen am Material des Tschechischen. - In: Untersuchungen zur slawischen Phraseologie (Berlin 1982), 99-120 // Paradigmata verbálních a nominálních fraseologismů, analýza jejich defektivnosti.
- 789 H L A D K A , L.S.: Dejaki sposterežennja nad variantamy form rodovoho odnyiny imennykiv čolovičoho rodu u čes kij movi. - Problemy slov janoznavstva 25 (L viv 1982), 101-107 // Záz. podle NovSovLit 1983:3, č. 470.
- 790 K R Á L Í K O V Á , K.: Informacionnaja sistema na osnovanii metoda polnogo teksta. - In: Proceedings-10th Meeting... (Praha 1982, v. zde č. 1626), 90-96 // Výsledky pokusu s vyhledáváním informace, jedna část programu zaměřena na generování paradigmatu výrazů; týká se české morfologie.
- 791 R U S Í N O V Á , Z.: Současná česká morfologie. - Praha, SPN 1982, 119 s. (rozm.) // Učební text pro vysoké školy. - Charakteristika morfologie. Gramatické kategorie. Transpozice slovních druhů.

- 792 WEISHEITLOVÁ, J. - KRÁLÍKOVÁ, K. - S G A L L, P.: Morphemic analysis of Czech. - Explizite Beschreibung der Sprache und automatische Textbearbeitung VII. Praha, Matem.-fyz.fakulta 1982, 120 s., tab. (rozmn.) // Morfematická analýza, komentář, instruce k analýze češtiny. Lemmatizace a slovník build-up pro počítačovou aplikaci. Derivace slovních tvarů, metoda SIUT. Tabulky zakončení.
-

V. též č.: 741

5.23 Jednotlivé slovní druhy, jejich mluvnické kategorie a význam

- 793 B E Ě K A, J.V.: Přídavná jména složená. - Zprávy KPCJ 1981, říjen, 58-66 // Souhrnný výklad, tvoření těchto adjektiv v češtině.
- 794 C O N F O R T I O V Á, H.: Slovesa v oblasti hospodářské češtiny z hlediska kvantitativního. - SaS 43, 1982, 125-133; angl.res. // Výsledky z přímého výzkumu srovnány s údaji v tzv.frekvenčním slovníku češtiny (Jelínek-Bečka-Těšitelová, 1961) a v odbor.tex-tech technického zeměření (Bečka 1973 a 1974).
- 795 C H L O U P E K, J.: Časové zařazení děje. - JazAkt 19, 1982, 62-63 // V češtině. - Teze přednášky.
- 796 K A R L Í K, P.: Má čeština konjunktiv? - SFFBU A 30, 1982, 123-130; angl.res. // Morfologická forma kondicionálu, nelze ji považovat za konjunktiv. Na stč. mater.
- 797 K O M Á R E K, M.: K významu předložkových pádů v češtině. - In: Studia bohemia 2 (Praha 1982, v. zde č. 1643), 77-85; rus.res. // Pokus o analýzu úhrnného významu předložkových pádů, stanovení jeho sémantičkových komponentů; na mater. pádů s tzv. předložkami primárními.
- 798 K O P E Č N Ý, F.: K dobrým počátkům české gramatické tradice. - Wiener slawistischer Almanach 9, 1982, 257-283 // Několik poznámek k čes.slovesu v nejstarších gramatikách (NUDOŽERSKÝ, ROSA: Čechořečnost).
- 799 N O V O T N Ý, J.: K některým otázkám neverbální valence. - JazAkt 19, 1982, 109-113 // Čeština. - Teze přednášky.

- 800 P E T R Á Č K O V Á , V.: Jmenná adjektiva ve starších mluvnicích češtiny. - Slavia 51, 1982, 358-367 // Pojetí a výklad jmenných adjektiv, jejich vazebná schopnost aj. v češtině v mluvnicích 16.-18.stol.: OPTÁT-GZEL-FILOMATES, BLAHOŠLAV, BENEŠOVSKÝ, DRACHOVSKÝ z Třeboně, Benedikt z NUDOŽER, KONSTANC, STEYER, ROSA, JANDYT a DOLEŽAL.
- 801 P E T R Á Č K O V Á , V.: Vývoj jmenných adjektiv v starší češtině. - Autoreiráť disertace k získání vědecké hodnosti kandidáta filologických věd. Praha, Vědecké kolegium jazykovědy ČSAV 1982, 22 s.; rus. a angl.res. // Užití krátkých adjektivních tvarů od nejstarších stč.textů do přelomu 17. a 18.stol.
- 802 P I Ť H A , P.: K otázce valence u adjektiv. - SaS 43, 1982, 113-118; angl.res. // V češtině. Zásadní podobnost s valencí sloves. - V. též: On valency of adjectives. - In: Proceedings-10th Meeting... (Praha 1982, v. zde č.1626), 118-121
- 803 P I Ť H A , P.: Towards an explicit description of possessivity. - In: CCLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 232-233 // Popis posesivity v rámci SGALLOVA funkčního generativního přístupu. Čeština.
- 804 S U C H Y , J.: Quelques réflexions sur un parfait tchèque. - In: Lettres grecques modernes, slaves et hongroises (Paris 1982), 151-160 // Záz. podle NovInLit 1983:6, č.644.
- 805 U L I Č N Ý , O.: Citoslovce jako slovní druh. - JazAkt 19, 1982, 66-67 // Teze přednášky.
-
- 806 / NOVOTNÝ, J.: Valence dějových substantiv v češtině. - In: Sborník PF v Ústí n.L. - Ř.bohemistická (Praha 1980), 5-131; v. BČL 1980, č.772/ Ref.: H R D - L I Č K O V Á , H. : ČJL 33, 1982/83, č.1, s.42-44
-
- V. též č.: 671, 674-678, 680, 691, 698, 701, 743, 750, 751, 757, 760, 763, 767, 787, 899, 1075, 1323

5.24 Syntax

- 807 Č E C H O V Á , M.: /Diskusní příspěvky na konferenci o syntaxi v Nitře 1979./ - In: Syntax a její vyučování (Nitra 1982), 341-342, 451-452 // O větné stavbě a o nadvětné syntaxi.
- 808 H A U S E R , F.: /Diskusní příspěvek na konferenci o syntaxi v Nitře 1979./ - In: Syntax a její vyučování (Nitra 1982), 345 // O větné stavbě.
- 809 H A U S E R , F.: Jednočlenné věty a jejich slohové využití ve vyučování. - In: Syntax a její vyučování (Nitra 1982), 185-193 // Obsah učiva o jednočlenných větách v učebnicích čes. jazyka; rozbor termínu jednočlenná věta; rozlišení vět slovesných a neslovesných.
- 810 H E N D R Y C H O V Á , H.: Struktura věty ve slohových pracích žáků. - Komenský 106, 1981/82, č.8, s. 478-480 // Na mater. prací žáků 4.roč. ZŠ; statistické zpracování.
- 811 H I R S C H O V Á , M.: K některým otázkám reprodukce cizích výpovědí. - In: Studia bohemia 2 (Praha 1982, v. zde č.1643), 97-102; angl.res. // Pokus o vymezení vztahu sloves dicendi a tzv. sloves performativních, jak se projevuje při reprodukování cizích výpovědí, zejm. v uvozovacích větách. Čeština.
- 812 H L A V S A , Z.: Nový pohled na skladbu a vyučování českému jazyku. - ČJL 33, 1982/83, č.3, s.120-129 // Některé nové aspekty popisu české skladby; metodické poznámky a podněty k aplikaci ve školské praxi.
- 813 H L A V S A , Z.: Syntax v připravované akademické mluvnici češtiny a její perspektivy ve výuce. - JazAkt 19, 1982, 100 // Teze přednášky.
- 814 K A R L Í K , P.: Souvětčné vyjadřování postojů mluvčího. - SaS 43, 1982, 93-101; angl.res. // Funkce gramatické souvětčné formy v rámci pragmatické dimenze významu věty. Čeština.
- 815 K O P E Č N Ý , F.: /Diskusní příspěvek na konferenci o syntaxi v Nitře 1979./ - In: Syntax a její vyučování (Nitra 1982), 162-163 // Týká se syntagmatu.
- 816 K O Ř E N S K Ý , J.: Die Theorie der statischen Bedeutungen des tschechischen Satzes. - In: Probleme der Satzsemantik 2 (Berlin 1982), 39-51 // Inverzivní vztah je charakterizován poměrem dvou realizací jednoho statického bazového významu.

- 817 M A C H Á Č K O V Á , E.: Vztah příčiny a následku vyjádřený slovesy způsobit, vést k, vyvolat aj. - SaS 43, 1982, 119-124; rus.res. // Uved. slovesa ve spojení s dějovými (abstraktními) substantivy. Rozbor syntaktický a sémantický.
- 818 M A R K O V Á , M.: /Diskusní příspěvek na konferenci o syntaxi v Nitře 1979./ - In: Syntax a jej vyučovanie (Nitra 1982), 411-414 // O polovětných konstrukcích.
- 819 M A R K O V Á , M.: K vymezení polopredikativních konstrukcí. - In: Filologické studie 11 (Praha 1981, v. zde č.1612), 63-75; rus.res. // Polopredikativní konstrukce jako nejširší okruh predikativně nevyhraněných jevů. Typ: Poznal jsem ji jako spolehlivou. Navštívil nás strýc, vášnivý rybář. Pokus o definici.
- 820 N O V O T N Ý , J.: /Diskusní příspěvky na konferenci o syntaxi v Nitře 1979./ - In: Syntax a jej vyučovanie (Nitra 1982), 167, 169-170, 349, 405 // O syntagmatu, větné stavbě a polovětných konstrukcích. Odpověď na diskusní připomínky.
- 821 N O V O T N Ý , J.: Vazba, rekce a valence. - In: Syntax a jej vyučovanie (Nitra 1982), 111-131 // Specifické rysy odlišností zkoumaných termínů, vztahy mezi nimi; výhodnost pojmu valence ve výuce syntaxe. Doklady z češtiny.
- 822 P A N E V O V Á , J.: Automatická syntakticko-sémantická analýza češtiny pro informační systém. - In: Využití lingv.přístupů... (Praha 1982, v. zde č.1647), 39-46 // Vstupem do syntakticko-sémantické analýzy češtiny je analýza morfologická.
- 823 P A N E V O V Á , J. - S G A L L , F.: K voprosu ob avtomatičeskom sintaksičeskom analize češského jazyka. - In: Sintaksičeskij i semantičeskij komponent lingvištičeskogo obespečeniija (Novosibirsk 1979), 118-126 // Záz. podle Sovetskogo slavjanovedeniija. Ukazatel lit.1978-1982, vyp.VI. ČSSR, Moskva 1983, č.966.
- 824 P A N E V O V Á , J. - O L I V A , K. jr.: On the use of Q-language for syntactic analysis of Czech. - In: Proceedings-10th Meeting... (Praha 1982, v. zde č.1626), 108-117 // Problémy české flexe a volného pořádku slov při užívání programovacího jazyka Q.
- 825 P A N E V O V Á , J.: Opisanije soglasovenija v funkcionalnoj poroždajuščej modeli. Čast 1. - FBML 38, 1982, 5-16 // Složitost shody; pojem shoda ohraničuje na jevy obyčejně označované jako formální kongruence. Čeština.

- 826 P A N E V O V Á , J.: Random generation of Czech sentences. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 295-300 // Testování pražského systému "funkční generativní popis" náhodným generováním českých vět.
- 827 P A V E L K A , J.: Trempoty s názvem básnické sbírky. (Poznámky k poetice knižních titulů z let 1970-81.) - Literární měsíčník 11, 1982, č.8, s.157-158 // Sémantická (obsahová) stránka titulů, poznámky ke stránce lexikální a syntaktické.
- 828 P E T R , J.: Mluvnická shoda členů rozvíjejících názvy výtvorů slovesných. - NR 65, 1982, 225-233 // Mluvnické prostředky v rámci kategorie rodu, čísla a pádu, uplatňující se při vyjadřování shody (kongruence) v rámci vztahu podřizenosti; název díla jako řídicí člen.
- 829 P I Ť H A , P.: /Diskusní příspěvky na konferenci o syntaxi v Nitře 1979./ - In: Syntax a jej vyučovanie (Nitra 1982), 162, 174-176, 350, 408-409, 449-450 // K tématu o syntagmatu, větné stavbě, polovětných konstrukcích a nadvětné syntaxi. Odpověď na diskusní připomínky.
- 830 P I Ť H A , P.: Syntagma a věta. - In: Syntax a jej vyučovanie (Nitra 1982), 91-106 // Rozbor pojmů syntagma, věta, syntax se zřetelem k pedagogické praxi. Syntax závislostní a frázová. Klasifikace syntagmat. Na čes.materiálu.
- 831 P O D H O R N Á , V.: /Diskusní příspěvek na konferenci o syntaxi v Nitře 1979./ - In: Syntax a jej vyučovanie (Nitra 1982), 347-349 // O větné stavbě.
- 832 S T Y B L Í K , V.: Ke shodě přísudku s anteponovaným několikanásobným podmětem složeným z tvarů jednotného čísla. - CJL 33, 1982/83, č.3, s.132 // Odpověď na dotaz.
- 833 S V O B C D A , K.: O současném českém souvětí z hlediska vývojového. - In: Přednášky z XXIII.běhu Letní školy... (Praha 1982, v. zde č.1627), 23-30 // Týká se zejm. vývoje spojovacích výrazů.
- 834 Š T Ě P Á N , J.: K zapojení lexikálně vyjádřených základních prostorových obsahů do věty. - SaS 43, 1982, 102-112; něm.res. // Rozbor základních prostorových obsahů horní/dolní, přední/zadní/boční, vzdálenost krátká/delší a některých specializovaných; vyjádření v češtině. - V. též: JazAkt 19, 1982, 56-57 (teze přednášky)
-

- 835 / BÍLÝ, M.: Intrasentential pronominalization and functional sentence perspective (in Czech, Russian and English). - Lund 1981, 232 s.; v. BČL 1981, č.657/ Ref.: L U Z I N A, L.G. : RŽ-Jez. (zarub.) 1982, č. 4, s.154-157 (rus.)
- 836 / DANĚŠ, F. - HLAVSA, Z. a kol.: Větné vzorce v češtině. - Studie a práce lingvistické, sv.16. Praha 1981, 272 s.; v. BČL 1981, č.658/ Ref.: U H E R, F. : ČJL 33, 1982/83, č.2, s.95-96
- 837 / PANEVOVÁ, J.: Formy a funkce ve stavbě české věty. - Praha 1980, 222 s.; v. BČL 1980, č.782/ Ref.: M A - C H Á Č K O V Á, E. : SaS 43, 1982, 316-320
- 838 / SGÁLL, P. - HAJČOVÁ, E. - BURÁNOVÁ, E.: Aktuální členění věty v češtině. - Praha 1980, 172 s.; v. BČL 1980, č.784/ Ref.: B Í L Ý, M. : Russian Linguistics (Dordrecht-Boston) 6, 1982, 381-385 (zázn. podle NovInLit 1983:11, č.633). - O N D R E J O V Í Č, S. : Jazykovedný časopis 33, 1982, 80-82 (sloven.)

V. též č.: 157, 218, 220, 221, 241, 444, 667, 668,
740, 745, 758, 761, 764, 1049, 1057,
1059, 1096, 1102

5.25 Textová lingvistika

- 839 H A U S E N B L A S, K. - H O F F M A N N C V Á -
- J I Ř I Č K O V Á, J.: Od syntaxe ke stavbě textu.
- In: Syntax a jej vyučovanie (Nitra 1982), 427-440
// K zapojení nauky o textu, tzv. textiky, do školní
výuky. Postup s použitím textových vzorců.
- 840 H A V L O V Á, I.: Tematická výstavba přihlášek vy-
nálezů. - In: Filologické studie 11 (Praha 1981, v.
zde č.1612), 77-84; rus.res. // Přihlášky vynálezů
jsou standardizovány, stereotypnost jejich stavby.
Na mater. 48 textů českých přihlášek.

V. též č.: 238, 240, 241, 807, 829

5.3 Slovní zásoba

5.30 Obecné otázky

- 841 A N D E L , V.P.: Dejaki šljachy rozvytku sučasnoji čes koji abstraktnoiji leksyky. - In: Problemy slovo-janoznavstva 25 (L'viv 1982), 93-100 // Záz. podle NovSovLit 1983:3, č.469.
- 842 Č E R M Á K , F.: Idiomatika a frazeologie češtiny. - Praha, UK 1982, 239 s. (rozmn.) // Učební text pro vysoké školy.- Pokus zjistit hlavní kritéria a aspekty, relevantní pro popis idiomatiky a frazeologie; na čes.materiálu.
- 843 L I L I Č , G.A.: Rol' ruskogo jazyka v razvitii slovarnogo sostava češskogo literaturnogo jazyka (konec XVIII - načalo XIX veka). - Leningrad, Izd.Leningrad. universiteta 1982, 190 s. // Ruské lexikální přejímky v češtině. - Ref.: J A K O P I N , F. : Jezik in slovstvo (Ljubljana) 28, 1982/83, č.3, s.84-86 (zázn. podle NovSovInLit-Slav. 1983:3, č.65)
- 844 P A N E V O V Á , J. a kol.: Lexical input data for experiments with Czech. - Explizite Beschreibung der Sprache und automatische Textbearbeitung VI. Praha, Matem.-fyz.fakulta 1981, 160 s. (rozmn.) // Lexikální data pro generování české věty, pro experimenty angl.-čes.automatického překladu a pro automatické zodpovídání otázek v češtině (metoda TIBAQ). Soupis homonymních forem.
- 845 S V O B O D O V Á , A.: Frekvence cizích slov v dětských časopisech. (Dílejší studie.) - In: Sborník PF v Hr.Králové 37 (Praha 1982, v. zde č.1632), 161-172, 5 tab.; rus. a něm.res. // Na mater. čtyř náhodně zvolených čísel časopisu Sedmička pionýrů; matematicky zpracováno v tabulkách.
- 846 Š T Ě P Á Ň , J.: Lexikální difference v manželství a jejich společenská základna. - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č.1639), 144-153 // Konfrontuje slovní zásobu konkrétního manželského páru v rodinné komunikativní síře, a to pouze lexikální difference expresivního zabarvení.
-

V. též č.: 735, 788, 827, 1043, 1245

5.31 Lexikologie

- 847 H O Š E K , R.: Das Weiterleben altgriechischer sozialer Typenbegriffe von Homer bis Aristoteles in der tschechischen Sprache. - In: Soziale Typenbegriffe im alten Griechenland und ihr Fortleben in den Sprachen der Welt, Bd.7, Teil 2 (Berlin 1982), 537-583
// Záz. podle NovInLit 1983:9, č.624
-

- 848 / POKORNÝ, L.: Úvod do české lexikologie. - České Budějovice 1979, 104 s.; v. BČL 1980, č.802/ Ref.:
H R D L I Č K O V Á , H. : ČJL 32, 1981/82, č.6, s. 286-288
-

V. též č.: 672, 681, 690, 996, 1061

5.32 Lexikografie

- 849 B E Č K A , J.V.: Slovník synonym a frazeologismů. - 3.vyd., upravené a doplněné. Knihovnička Novináře, sv.16. Praha, Novinář 1982, 463 s. // 1.vyd. 1977 v. BČL 1977, č.620; 2.vyd. 1979 v. BČL 1979, č.886.
- 850 F R E K V E N Ě N Í slovník současné odborné češtiny. Zprac. kolektiv odd.matematické lingvistiky ÚJČ za ved. M. T Ě Š I T E L O V Ě . - Praha, ÚJČ CSAV 1982, 227 s.
- 851 K L I M E Š , L.: K problematice slovníku cizích slov. - JazAkt 19, 1982, 118-119 // Teze přednášky.
- 852 P O K O R N Á , E.: Die deonymisierten Nemen im tschechischen Wortschatz. - In: Proceedings of the 13th International Congress of Onomastic Sciences, 2 (Warszawa-Kraków 1982), 261-265
- 853 S T A R O Č E S K Ý slovník. Seš.12 (ortel - ošemetný). Zprac. autor.kol. odd. pro dějiny čes.jazyka ÚJČ, ved. I. N Ě M E C . Hl.redaktor B. H A - V R Á N E K . - Praha, Academia 1982, s.593-752
// Seš.11 v. BČL 1980, č.808.
- 854 S T A R O Č E S K Ý slovník. Seš.13 (ošemetný - ot-pierati). Zprac. autor.kol. odd. pro dějiny čes.jazyka ÚJČ, ved. I. N Ě M E C . Hl.redaktor V. K Ř Í - S T E K . - Praha, Academia 1982, s.753-912

- 855 Š K E R L J , R.: Česko-slovenski slovar. - Ljubljana, Državna založba Slovenije 1981, 678 s. // Záz. podle Výběru z nových přírůstků Slovanské knihovny v Praze 9, 1983, č.8, záz.č.28.
-

- 856 / BASAJ, M. - RYTEL, D.: Słownik frazeologiczny czesko-polski. - Katowice 1981, 344 s.; v. BČL 1981, č. 681/ Ref.: P O R Á K , J. : NŘ 65, 1982, 151-152
- 857 / ELZNIC, V.: Glosář pro rodopisce a heraldiky. - Praha 1978, 150 s.; v. BČL 1981, č.682/ Zpr.: P Á - N E K , J. (J.Fnk.) : Cs.časopis historický 30, 1982, 140-141
- 858 / KLIMEŠ, L.: Slovník cizích slov. - Praha 1981, 790 s.; v. BČL 1981, č.685/ Ref.: K U Č E R A , K. : ČJL 33, 1982/83, č.4, s.183-185. - P Á I E N Í Č E K , L. : Odborná škola 29, 1981/82, č.8, s.126-127
- 859 / STAROČESKÝ slovník, seš.11: okušovati-ortel. - Praha 1980; v. BČL 1980, č.808/ Zpr.: Š M I L A U E R , V. : ZMK 23, 1982, 160-161 (76.-79.stovka)
-

V. též č.: 259, 261, 263, 578, 724, 746, 1105, 1465

5.33 Původ a význam jednotlivých slov a rčení

- 860 F I E D I E R O V Á , A. a kol.: Ze staročeské terminologie sociálních vztahů (paní). - SaS 43, 1982, 218-221 // Sémantika výrazu paní ve staré češtině. Popis neparalelních příznaků: provdenost a kvalita nadřazenosti.
- 861 K A M I Š , K.: Fix, fixka. - NŘ 65, 1982, 166 // Pojmenování možno pokládat za spisovné, zkrácenina výrobní značky Centrofix.
- 862 K R A U S , J.: Moderátor. - NŘ 65, 1982, 224 // Významy slova v češtině.
- 863 L A U B O V Á , V.: O staročeské kuchyni. - Věda a život 27 (42), 1982, 180-183, obr. // Názvy související s potravinami a jídly středověkého člověka; podrobněji o výrazech koláč, calta, kašě, kysělicé, jíška.

- 864 M I C H Á L E K , E.: Z dějin českých sloves s významem "osopit se". - Slavia 51, 1982, 192-193 // Bohatý repertoár v češtině konce 14.stol. a ve stol.15.
- 865 M I C H Á L E K , E. - Š A U R , V.: Ze staročeského slovníku. - LF 105, 1982, 90-97 // 1. K staročeské terminologii řemeslnické (E.Michálek, s.90-95). - 2. K původu adj. pěčný, adv. pěčně (V.Šaur, s.95-97).
- 866 M I C H Á L E K , E.: Žonglér, jokulátor, žakář. - NŘ 65, 1982, 54-56 // Původ a význam slov.
- 867 P A S T Y Ř Í K , S.: O koření vůbec a o jeho etymologii zvláště. - In: Sborník PF v Hr.Králové 37 (Praha 1982, v. zde č.1632), 49-64; rus. a něm.res. // Etymologie a význam slova koření. Původ jmen různých druhů koření v češtině.
- 868 P E T R , J.: České lidový z polského ludowy. - NŘ 65, 1982, 118-128 // Krátké dějiny českého adj. lidový; novodobá výpůjčka z polštiny, východiskem ludowy od subst. lud.
- 869 S T Y B L Í K , V.: K hromadným podstatným jménům s příponou -ež. - ČJL 32, 1981/82, č.8, s.381 // Odpověď na dotěz. Jde pouze o výrazy mládež a drůbež.

- 870 / SLOVA a dějiny. Zprac. autor.kol. Staročeského slovníku, ved. I.NEMEC. - Praha 1980, 324 s.; v. BČL 1980, č.826/ Ref.: B O H Á Č , Z. (Z.B.) : Čs.česopis historický 30, 1982, 134-135. - Týž a.: Čs.časopis historická geografie 20, 1982, 336. - K O L Á R , J.: ČLit 30, 1982, 81-83. - O Š S A D N I K , E.M. : Wiener Slavistisches Jahrbuch 27, 1981, 188 (zázn. podle NovInLit 1983:7, č.696)

V. též č.: 265, 266, 754, 847, 877, 1033, 1047

5.34 Terminologie. Otázky obecné, práce celkové

- 871 P E C H , J.: Latina a netradiční uplatnění jazykových vztahů při výkladu terminologie. - CJŠ 26, 1982/83, č.4, s.153-157
- 872 R O U D N Ý , M.: Vliv cizích jazyků na vývoj českého odborného názvosloví. - Čs.standardizace 6, 1981, 495-496 // Zázn. podle BK-ČČ 1982, č.2397.

V. též č.: 1063

5.35 Terminologie společenských věd (včetně jazykovědy)

- 873 B O H Á Č , Z.: Otázky terminologie osídlení a kolonizace ze feudalismu. - In: Historiografie čelem k budoucnosti (Praha 1982), 364-366 // Záz. podle Hist. geografie 20, 1982, 76.
- 874 F R O L E C , V.: Lidová obyčejová tradice a obřadní kultura. Terminologické otázky. - Národopisné aktuality (Strážnice) 19, 1982, 253-272; něm.res. // Hlavní tendence v pojetí pojmů obyčej, zvyk, zvyklost, obřad.
- 875 K Á B R T , J.: Slovník teorie a metodiky bibliografie. - Praha, SK ČSR 1982, 102 s. (rozmn.) // Výkladový terminologický slovník.
- 876 K O L A Ř Í K O V Á , O.: K problematice odborné psychologické terminologie. - Čs.psychologie 26, 1982, 242-252
- 877 K O P E Č N Ý , F.: Etymologické poznámky k termínům slang, žargón a argot. - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č.1639), 28-30
- 878 K U D Ě L K A , V.: Malý labyrint literatury. - Praha, Albatros 1982, 600 s., obr. // Uvádí se řada lit. termínů s výkladem.
- 879 S E D L Á K O V Á , M.: K problematice psychologického jazyka. (K teoretickým a metodologickým předpokladům vytváření odborných psychologických slovníků.) - Čs.psychologie 26, 1982, 253-260 // Jde o problematiku tvorby výkladového i vícejazyčného psychologického terminologického slovníku.
- 880 S L O V N Í K pracovního práva. Zprac. kol. autorů, ved. J. L U H A N. - Příručky Práce. Praha, Práce 1982, 400 s. // Výkladový a naučný oborový terminologický slovník.
-

V. též č.: 574, 577, 777, 1072, 1077, 1078, 1228, 1280

5.36 Terminologie mat., fyz., chem. a přírodních věd

- 861 C H V O J K A , M. - S K Á L A , J.: Malý slovník jednotek měření. - Malé encyklopedie, sv.13. Praha, Mladá fronta 1982, 278 s. // Terminologický slovník.
- 862 K O Š T Í Ř , J.: Máte rádi kyslík nebo oxygen, aneb odborný jazyk. - Věda a technika mládeži (Praha) 1982, 20.12., s.750 + 2 s.tab. // Tvůrci čes.přírodověd. názvosloví J.S. a K.B.PRESLOVÉ, A.JUNGMANN, V.ŠAFAŘÍK a F.S.KODYM; o tvorbě čes.názvů chemických prvků; dnešní nomenklatura.
- 883 P O Š T O L K O V Á , B.: Znovu o plazmě a o plazmatu. - NŘ-65, 1982, 106-107 // Plazma (z řec.) v biolog. terminologii (fem.); ve fyzikální terminologii (neutr.); adj. s příp. -ický a -ový.
- 884 Š E D I V Ý , J.: Terminologie českého překladu BOLZANOVA pojednání O logice z roku 1831. - Mat. a fyz. ve škole 12, 1981/82, č.6, s.422-423 // Záz. podle BK-ČČ 1982, č.12304.
-

- 885 / KOLARI, V.: Jan Svatopluk PRESL und die tschechische botanische Nomenklatur. Eine lexikalisch-nomenklatorische Studie. - Helsinkí 1981, XXVII + 422 s.; v. BČL 1981, č.729/ Ref.: Č U L K O V A , V.S. : RŽ-Jaz. (zarub.) 1982, č.5, s.14-17 (rus.). - F I L I P E C , J. : NŘ 65, 1982, 35-40
- 886 / SLOVNÍK školní matematiky. Zprac. kolektiv, ved. J.SEDLÁČEK. - Praha 1981, 239 s.; v. BČL 1981, č. 731/ Ref.: T E S A Ř Í K , B. : Komenský 107, 1982/83, č.2, s.124. - Týž a.; Statistika 1982, č. 6, s.280-281 (záz. podle BK-ČČ 1982, č.27010)
-

V. též č.: 694, 1013

5.37 Terminologie technických a průmyslových oborů

- 887 P I L L E R , B. - L E V I N S K Ý , O.: Malá encyklopedie textilních materiálů. - 2.dopl.vyd. Praha, SNTL 1982, 232 s., obr., tab. // Výklady termínů a pojmů.

- 888 T E C H N I C K Ý naučný slovník, 2.díl: E-I. - 3.díl: J-L. Hlav.red. B. K U T I N O V Á . - 2.rev. a dopl. vyd. Praha, SNTL 1982, 436 + 398 s., obr., tab. // 1.díl v. BCL 1981, č.736.
-

V. též č.: 576

5.38 Terminologie zemědělství, zemědělských a lékařských věd

- 889 K R O T I L , V.: K základním pojmům ve vnitropodnikové ekonomice zemědělských podniků. - Názvoslovný zpravodaj zemědělský (Praha 1979, v. zde č.1620), 8-25 // Výklad termínů.
-

5.39 Terminologie ostatních oborů

- 890 B U C H N E R , A.: Znovuobjevený cink. - Hudební nástroje 19, 1982, č.1, s.16-19, obr. // Názvy cinku v češtině a jiných evrop.jaz., původ názvu; další termíny.
- 891 K U R F Ů R S T , P.: Návrh na jednotné názvosloví houslových částí. - Hudební nástroje 19, 1982, 100-101, 145-146, 174-175, obr. // Návrh české terminologie, 185 termínů.
- 892 L Á L A , P. - V Í T E K , A.: Malá encyklopedie kosmonautiky. - Malé encyklopedie, sv.14. Praha, Mladá fronta 1982, 391 s., 79 obr., tab. // Výklad termínů a pojmů.
- 893 M A T O U Š E K , O. - G L I V I C K Ý , V.: K problému ergonomické terminologie. - Bezpečná práce 13, 1982, 198-200; angl. a rus.res. // Záz. podle BK-SC 1982, č.24479.
- 894 M J A S N I K O V , B.P. - M O R O Z O V , A.N. - K U D R J A Š O V A , J.P.: Russko-česckij a čescko-russckij patentnyj slovar' - Rusko-český a česko-ruský patentový slovník. Asi 18000 hesel a terminologických výrazů. - Moskva, Russckij jazyk 1982, 360 s.

- 895 P R A V D A , J.: Kartografie a kartografický jazyk. - Geografický časopis 34, 1982, 326-351 // Záz. podle BK-SC 1983, č.2797.
- 896 T O M Š , L.: Pracovní nářadí varhanářů 18.století. - Hudební nástroje 19, 1982, 9 // Soupis českých pojmenování podle inventářů tří varhanářů.
- 897 V Ý P O Č E T N Í a řídicí technika. Zprac. kol. autorů, ved. K. K R I Š T O U F E K . - Oborové encyklopedie SNTL. Praha, SNTL 1982, 372 s., obr., nákresy, tab., grafy // Výklad termínů.
-

V. též č.: 271, 1046, 1310

5.4 Vývoj jazyka

5.40 Obecné otázky, práce celkové

- 898 C U Ř Í N , F. - N O V O T N Ý , J.: Vývojové tendence současné spisovné češtiny a kultura jazyka. - 2.upr.vyd. Praha, SPN 1982, 112 s. // Učebnice pro vysoké školy. - 1.vyd. v r.1974.
- 899 S C H Ä F E R , F.: Untersuchungen zur Reflexivität im Alttschechischen. Beginn des Schrifttums bis 1350. - Slavistische Veröffentlichungen, Bd.52. Berlin, Osteuropa-Institut an d.Freien Universität - Wiesbaden, Otto Harrassowitz 1982, 220 s. // Na mater. 12 základních památek z let 1300-1350 a doplnků z dalších 5 památek. Typologie stč.zvratných konstrukcí, rejstřík čes.reflexiv.
- 900 T Ř Í Š K A , J.: K jazykovému paralelismu a školské terminologii 14.stol. - In: Filologické studie 11 (Praha 1981, v. zde č.1612), 85-92; lat.res. // Paralelita češtiny a latiny, v někt.prostředcích syntaktických a stylistických paralelita češtiny, latiny a němčiny.
-

- 901 / OBROZENÍ národa. Sborník dokumentů. Uspoř. J.NOVOTNÝ. - Praha 1979, 423 s.; v. BČL 1979, č.979/ Ref.: L O U Ž I L , J. : ČLit 30, 1982, 186-188
-

V. též č.: 737

5.41 Jednotlivá období, osobnosti, díla

- 902 B O U B Í N , J.: Počátek literární činnosti Petra CHELČICKÉHO. - In: Husitský Tábor 5 (Tábor 1982), 145-152; něm.res. // K dataci nejstaršího díla P. Chelčického, traktátu O boji duchovním.
- 903 Č A P E K , J.B.: Nové výklady o našem obrození. - Zprávy KPCJ 1981, březen, s.17-35 // Teze přednášky. Mj. o stavu jazyka, jeho uchování a "probuzení".
- 904 K O L Á R , J.: Český kronikář Marek BYDŽOVSKÝ z Florentina. - In: Strahovská knihovna 12/13 (Praha 1977/78), 17-56; něm.res. // Marek Bydžovský z Florentina, 1540-1612, profesor pražské univerzity, matematik a hvězdář, autor tří rkp.sborníků kronikářských záznamů; text převážně český, částečně latinský; rozbor, o jazyce zápisů, edice někt.pasáží.
- 905 K O L Á R , J.: Román o Alexandru Velikém v souvislostech české středověké prózy. - LF 105, 1982, 209-215; něm.res. // Vznik čes.překladu prozaického, datace na přelom 14. a 15.stol., dochováno 5 rkp.; k jazykovému bohatství památky.
- 906 K V Í T K O V Á , N.: Nejstarší zápisy kroniky tak řečeného DALIMILA. - LF 105, 1982, 13-22; rus.res. // Zlomky Hanušovy a zlomky Hradecké z 1.pol. 14.stol. Jazykový rozbor.
- 907 L E H Á R , J.: K problematice staročeské písně Šla dva tovařišě. - ČLit 30, 1982, 407-410; něm.res. // Podrobný rozbor; nejde o albu, ale o pouhou skicu.
- 908 L E H Á R , J.: Nejstarší české legendy. - In: Strahovská knihovna 16/17 (Praha 1981/82), 5-44; něm.res. // Podrobný rozbor legend, ukázky textů.
- 909 M I C H Á L E K , E.: Čtyři sta let od smrti Jiřího MELANTRICHA. - NR 65, 1982, 22-28 // Rozbor M. jazyka na základě jeho předmluvy k vlastnímu vydání bible.
- 910 M I C H Á L E K , E.: K slovní zásobě prvního stě. překladu čtveroevangelia. - LF 105, 1982, 153-158; něm.res. // Překlad dochovaný v bibli Drážďanské a Olomoucké. K výrazům: 1. centurio/setník, překlady lať. Herodiani, Sadducaei, Rufus/Čermák, Silvanus/Leson, Gaius/Hájek; 2. pošpileti někým "posmívati se".
- 911 M I C H Á L E K , E.: Neše nejstarší dvojязыčné slovníky. - Zprávy KPCJ 1981, říjen, s.57 // Teze přednášky.

- 912 N E D V Ě D O V Á , M.: Staročeské Knihy o rodu a běhu života Jozefova. - LF 105, 1982, 216-221; něm.res. // Tři původně samostatné verze díla přepracovány v době Jiřího z Poděbrad v jednu skladbu, v. kodex SK-Univ.knihovny XVII B 15.
- 913 P E T R Ů , E.: O intencionálním a bezděčném humoru ve starší literatuře. - LF 105, 1982, 255-260; franc.res. // Satirické a parodické texty od 14. do 17.stol.; humor jazykový.
- 914 P E T R Ů , E.: Staročeský cestopis z hlediska genologického. - In: Studia bohemia 2 (Praha 1982, v. zde č.1643), 7-18; něm.res. // Pokus o rozbor české cestopisné literatury od překladů 14.stol. do poč. 17. stol.
- 915 P R A Ž Á K , E.: K interpretaci staročeské písně Slůvce M. - LF 105, 1982, 222-227; něm.res. // Stč. lyrická básně "Srdce netuž, nelzež zbyti", nazývaná podle refrénu Slůvce M, je píseň duchovní k sv. Markétě (Margaretě), jak ukazuje akrostich. Edice.
- 916 R Y B A , B.: HANKŮV klam při edici staročeského Nomenklátoru. - In: Strahovská knihovna 16/17 (Praha 1981/82), 173-180; franc.res. // Hankova edice lat.-čes.slovníčku s titulem "Nomenclator latino-bohemus", nepodává výtah, jak uvedeno v úvodu, ale text celého díla; 60 lat.-čes.dvojic přidáno Hankou. Soupis Hankových vsuvek.
- 917 S O U Č E K , S.: Ke Komedii vánoční o narození Syna božího, pocházející z Vlachova Březí. - In: Strahovská knihovna 12/13 (Praha 1977/78), 122-158; něm.res. // Úvod: J. K O L Á R . Vydavatel.poznámka: J. L E - H Á R . - Edice fragmentu studie napsané asi těsně po r.1927; koncipována jako komentář k ŠIMKOVU vydání hry; polemika se Šimkovou datací do 16.stol., posunuje ji do 17.stol.
- 918 Š V Á B , M.: Zur alttschechischen Alexandreis. Kritische Auseinandersetzung mit einigen Behauptungen über das Werk. - Die Welt der Slaven (München) 27 (N.F. 6), 1982, 382-421 // Analýza stylu autora stč.Alexandreidy; vztah stč.Alexandreidy ke středoněm. eposu o Alexandrovi Ulricha von ETZENBACH. Na mater. všech dochovaných rkp.
- 919 T I C H Á , Z.: Poezie českého baroka a tzv. moderní básnictví. - LF 105, 1982, 248-254; něm.res. // Obsahový rozbor děl tzv. mystické erotiky doby baroka (MICHNA: Loutna a Česká mariánská muzika, KADLINSKÝ: Zdoroslaviček a B.BRIDEI), poznámky k jazyku, zejm. k výběru lexikálních prostředků.

- 920 T I C H Á , Z.: Umělá poezie barokní a lidová slovesnost. (I. Vztah lidové slovesnosti k literatuře umělé.) - Zprávy KPČJ 1981, říjen, s.17-25 // Teze přednášky.
- 921 T R O S T , P.: Nochmals zum alttschechischen Tkedleček. - Die Welt der Slaven (München) 27 (N.F. 6), 1982, 262-268 // Příspěvek k řešení vztahu stč.Tkedlečka a Ackermanna, jde o díla samostatná.
- 922 V I D M A N O V Á , A.: K dataci staročeského Passionálu. - LF 105, 1982, 200-208; něm.res. // Rozbor odchylek stč.Passionálu od Zlaté legendy, datace vzniku Passionálu do let 1356-1363.
- 923 V I D M A N O V Á , A.: Ke spisku Orthographia Bohemica. - LF 105, 1982, 75-89; něm.res. // Srovnání jediného dochovaného textu traktátu v rkp.třebonském s excerpty v pražském kapitulním rkp.; HUSOVO autorství lze podpořit i popřít řadou argumentů. - Zpr.: Š M A H E L , F. (F.Š.) - In: Husitský Tábor 5 (Tábor 1982), 331

V. též č.: 777, 800, 801, 935, 942

5.42 Materiál pro studium vývoje češtiny a jeho edice

- 924 B A M B O R S C H K E , U.: Der altöechische Tendarriuß nach den drei überlieferten Handschriften mit Einleitung und Wortregister. - Veröffentlichungen d. Abteilung für slavische Sprachen und Literaturen d. Osteuropa-Instituts an d.Freien Universität, Bd.49. Berlin, Freie Universität - Wiesbaden, Otto Harrassowitz 1982, XI + 264 s., 5 tab. // Jazykový a paleografický rozbor všech dochovaných stč.textů o Tendarriušovi; literárněkritická analýza, edice. - Záz. podle VVM 35, 1983, 393.
- 925 B A R V Y všechny. Čtvero setkání se starou českou poezií. Vydali a předmluvu napsali J. K O L Á R a E. P R A Ž Á K . - Edice Slunovrat, básnická řada, sv. 15. Praha, Cs.spisovatel 1982, 329 s. // Výbor básnických českých skladeb z rukopisů 13.-15.stol. - Ref.: P Í Š A , V. : Tvorba (Praha) 1982, č.52 (22. 12.), příl.Kmen č.51, s.XI. - Š M A H E L , F. (F.Š.): In: Husitský Tábor 5 (Tábor 1982), 330

- 926 B E R Á N E K , K.: Tiskařská privilegia České dvorské kanceláře v Státním ústředním archivu v Praze. - In: Strahovská knihovna 12/13 (Praha 1977/78), 69-104; něm.res. // Edice tří textů čes.privilegií z let 1547, 1595 a 1612.
- 927 Č E Š K A , J.: Řeči a naučení hlubokých mudrců. K vyd. připravila, předmluvu, vysvětlivky a ediční poznámku napsala M. N E D V Ě D C V Á . - Světová četba, sv.513. Praha, Odeon 1982, 172 s. // Jan Češka, ka-lišnický kněz, humanista, + 1551; jeho autorství Řečí (kol. r.1500) není zcela průkazné. Edice na zákl. 1.knižního vydání Jena FEKLA r.1529 v Plzni.
- 928 Č O R N E J , P.: Nad PALACKÉHO edicí Starých letopi-sů českých. - Slavica 51, 1982, 69-79 // Palackého edice 17 (19) rkp. česky psaných kronik z 15. až 17. stol., zásadně odlišná od pravidel, stanovených pro vydávání stč.památek na konci 19.stol. Výčet různých typů zásahů Palackého. - Zpr.: R A K , J. - In: Hu-sitský Tábor 5 (Tábor 1982), 349
- 929 F I A L A , J.: Západoslovanská zpracování německé kra-mářské písně o dceři varadínského komandanta. - SlavOl 4, 1982, 169-188; něm.res. // Kramářská píseň z 18. stol. Edice textu něm.předlohy a tři variačních textů českých podle kramářského tisku z r.1778.
- 930 K N E I D L , P.: O kometě před čtyřmi sty léty. - In: Strahovská knihovna 14/15 (Praha 1979/80), 191-194 // O několika letácích z r.1577, popisujících tehdy spatřenou kometu. Citace celých pasáží textů.
- 931 K O L Á R , J.: České časové písně Šporkova okruhu. - In: Strahovská knihovna 16/17 (Praha 1981/82), 119-171; něm.res. // Edice sedmi čes.písní opisujících jednu z mnohých šarvátek hr.ŠPORKA s jesuity v l.1727-1729. České varianty původně německých předloh.
- 932 K O L Á R , J.: Takzvaná mapa Čech Mikuláše KLAUDIÁNA. Pokus o významovou interpretaci. - In: Strahovská knihovna 14/15 (Praha 1979/80), 49-73; něm.res. // Citován celý český doprovodný text k mapě z let 1517-1518.
- 933 M A T H I O L I , Petr Ondřej: Herbář, jinak bylinář velmi užitečný. Překlad Tedeáše H Á J K Á z Hájku. K vyd. připravili V. P E T R Á Č K C V Á , J. P O - R Á K a M. S T E I N E R . Doslov J. J A N K O a V. B U Ź G O V Á . - Praha, Odeon 1982, 333 s., obr. // Výběr z: díla vydaného r.1562 Jiříkem MELANTRICHEM z Aventinu. - Ediční a jazykové poznámka J. P O - R Á K. Diferenční slovníček názvů rostlin sestavil J. J A N K O .

- 934 P A P R O C K Ý z Hlohov, Bartoloměj: O válce turecké a jiné příběhy. Výbor z Diadochu. K vyd. připravil, předmluvu, ediční poznámku a slovníček napsal E. P E T R Ů . Věcné vysvětlivky E. P E T R Ů a J. S O - B O T K A . - Živá díla minulosti, sv.92. Praha, Odeon 1982, 481 s., obr.příl. // Edice textu.
- 935 P R A Ž Á K , E.: Žákovská milostná skladba Detrimen- tum pacior. Příspěvek ke studiu středověkých veršova- ných textů. - ČLit 30, 1982, 396-406; něm.res. // Edice skladby dochované v tzv. Vyšehradském sborní- ku prací Tomáše ze ŠTÍTŇEHO; zaznamenána koncem 14. stol.; 28 veršů střídavě lat. a čes.
- 936 R E G I M E N T zdraví Henrycha R A N K O V I A v překladu Adama H U B E R A z Risenbachu 1786. - Salernské verše o zachování dobrého zdraví Regimen sa- nitatis Salernitanum v překladu Daniela Adama z V E - L E S L A V Í N A 1587. Úvod, edice textu a překladu, moderní překlad (salernských veršů), slovník a vysvět- livky P. K U C H A R S K Ý . - Praha, Avicenum 1980 (vyšlo 1982), 240 s., obr. // Edice podle vydání VELESLAVÍNOVA. Připojen novočeský překlad P. K U - C H A R S K É H O .
- 937 R E J C H R T O V Á , N.: Zkušební písemná práce utrakvistického kněze. - In: Do posledních končin (Praha 1982), 45-63 // Studie o BECHYNKOVĚ traktátu "Knězi Jakubovi dva sajry" s edicí textu podle jediné- ho zachovaného (neuberského) rkp. v Nár.muzeu v Praze (sign. IV H 45). - Zpr.: S P U N A R , P. - In: Hu- sitský Tábor 5 (Tábor 1982), 316
- 938 R Y B A , B.: Utržený roh strahovského paleotypu z ro- ku 1528. (Ke KCMÁČOVU překladu Pravidla lidského živo- ta.) - In: Strahovská knihovna 16/17. (Praha 1981/82), 295-298 // Mechenickým poškozením jsou oba texty čes.památky (muzejní a strahovský) neúplné. Chybějící místo doplněno z exempláře v rakouské stát.knihovně ve Vídni. Edice doplněného textu.
- 939 R Y B A , B.: Volyňský zlomek neznámé verze staročes- kého překladu Genese. - In: Strahovská knihovna 12/13 (Praha 1977/78), 5-16; lat.res. // Neznámá verze stč.překlada Genese; popis a rozbor památky, částečná edice textu.

- 940 S P I S o nových zemích a o Novém světě. Faksimile a výklad plzenského tisku Mikuláše B A K A L Á Ř E z roku 1506. Vydal P. K N E I D L . - Praha, Památník národního písemnictví 1981, 189 s., 13 obr.příl. // Edice čes.textu ve faksimile a v edici, angl., rus., španěl. a něm.překlad. - Ref.: B Ě L O H L Á V Ě K , M. (mb) - In: Minulostí Západočeského kraje 18 (Plzeň 1982), 283. - K A Š P A R , O. - K A Š P A R , Z.: Nový Orient 37, 1982, 287-288
- 941 Š V Á B E N S K Ý , M.: Další pramen ke vzbouření Šumperských proti Tunklům koncem 15.století. - Severní Morava (Šumperk) 44, 1982, 19-23 // Edice česky psaného prodejního zápisu z Tovačova z r.1494; slovníček stč.výrazů.
- 942 V I N T R , J.: Barokní česká legenda o svatém Vintíři. - Wiener Slavistischer Almanach 10, 1982, 43-56; něm.res. // Edice čes.textu ze 17.stol. v prepise do novočeského pravopisu; podle rkp. Series nova 40 vídeňské Národní knihovny. Rozbor památky.
- 943 ze Ž E R O T Í N A , Karel starší: Z korespondence. Vybala, uspoř., předmluvu, poznámky a vysvětlivky napsala N. R E J C H R T O V Á. Lat. a něm.texty přel. N. a L. R E J C H R T O V I , franc. a ital. A. M O L N Á R . - Živá díla minulosti, sv.93. Praha, Odeon, 1982, 452 s., obr.příl. // Edice 180 Žerotínových dopisů z let 1578-1636, z nichž 72 psáno česky. Příloha: lat.dopis V. B U D O V C E a 6 čes.dopisů Kateřiny Ž E R O T Í N S K É adresovaných Žerotínovi. Ediční poznámka k české korespondenci.
-
- 944 / Die ALTTSCHESCHISCHE Reimchronik des sogenannten DALIMIL (Nachdruck der Pavel JIŘÍN von Bezděží-Firstausgabe aus dem Jahre 1620, mit einer Einleitung von J.DANHELKA). - München 1981, 294 s.; v. BČL 1981, č. 774/ Ref.: V I N T R , J. : Wiener Slavistisches Jahrbuch 28, 1982, 181-182 (něm.)
- 945 / DVOŘÁK, K.: Soupis staročeských exempl. - Praha 1978, 177 s.; v. BČL 1980, č.906/ Ref.: D A N - H Ě L K A , J. : Wiener Slavistisches Jahrbuch 28, 1982, 180-181 (něm.)
- 946 / HÁJEK z Libočan, Václav: Kronika česká. Výbor historického čtení. K vyd. přípr. J.KOLÁR. - Praha 1981, 736 s.; v. BČL 1981, č.776/ Ref.: F Ě R K - L O V Á , R. : ČLit 30, 1982, 457-460. - P Á N Ě K , J. (J.Pnk.) : Čs.časopis historický 30, 1982, 760. - P E T R Ů , E. : Literární měsíčník 11, 1982, č.1, s. 115. - V Á L K A , J. : Věda a život (Brno) 27 (42), 1982, 147-148

- 947 / HUSITSKÉ manifesty. Vyd. A.MOLNÁR. - Praha 1980, 262 s.; v. BČL 1980, č.908/ Ref.: B Í L E K , J. : Výběr z prací členů Histor.klubu při Jihočeském muzeu v Českých Budějovicích 19, 1982, 290. - N E C H U - T O V Á , J. : SFFBU E 27, 1982, 313-315. - P E - Č Í R K O V Á , J. : LF 105, 1982, 47-49
- 948 / KNIHA počtů královského města Loun z let 1450-1472 a 1490-1491 (Liber rationum regalis civitatis Lunae ad annos 1450-1472 et 1490-1491 pertinens). Vyd. J.VANIŠ. - Praha 1979, 968 s.; v. BČL 1979, č.1015/ Ref.: B O H Á Č , Z. - In: Historická geografie 20 (Praha 1982), 330-331
- 949 / NĚMEC, E. - ŠEFCÍK, E.: Listinář Těšínska. Sbirka listinného materiálu k dějinám knižectví těšínského 1601-1614. - Český Těšín 1981, 64 s.; v. BČL 1981, č. 780/ Zpr.: Š V Á B E N S K Ý , M. : VVM 34, 1982, 243-244
- 950 / STAROČESKÁ Bible drážďenská a olomoucká. Kritické vydání nejstaršího českého překladu ze 14.století. 1.svezek; Evangelia. Vyd. V.KYAS. - Praha 1981, 378 s.; v. BČL 1981, č.782/ Ref.: H O M O L K O V Á , M. - N E J E D L Ý , P. : NR 65, 1982, 40-44. - H O R Á L E K , K. : Slavia 51, 1982, 210-214. - K Ř E S A L K O V Á , J. : Aevum (Milano) 56, 1982, 368-369. - P E Č Í R K O V Á , J. : SaS 43, 1982, 249-251. - R E J C H R T O V Á , N. : In: Husitský Tábor 5 (Tábor 1982), 329. - V Í N T R , J. : Wiener Slavistisches Jahrbuch 28, 1982, 170-173 (něm.)
- 951 / TRISTRAM a Izalde. Vyd. Z.TICHÁ. - Praha 1980, 110 s.; v. BČL 1980, č.924/ Ref.: P E T R Ů , E. : ČLit 30, 1982, 356-357
- 952 / VINTR, J.: Die ältesten tschechischen Evangeliare. Edition, Text- und Sprechanalyse der ersten Redaktion. - München 1977, 367 s.; v. BČL 1977, č.692/ Ref.: K Y A S , V. : Slavia 51, 1982, 408-410
-

V. též č.: 901, 915, 1355

5.43 Varia

- 953 H Á D E K , K.: DALIMILOVA kronika v českém a slavi-
stickém kontextu 19.století. - In: Pocta J.Dobrovského
(Praha 1982, v. zde č.1623), 177-181
- 954 H R A B Á K , J.: Jedenáct století. - Kritické rozhle-
dy, velká řada, sv.33. Praha, Čs.spisovatel 1982, 336
s. // Soubor statí zachycujících vývoj české litera-
tury od počátků staroslověnské kultury po dobu součas-
nou. - Ref.: J E R Á B E K , D. : ČLit 30, 1982, 451-
-454
- 955 H R U B E Š , J.: Byl František Josef KINSKÝ obráncem
české řeči? (In margine jeho spisu Über einen wichtigen
Gegenstand.) - In: Strahovská knihovna 16/17 (Praha
1981/82), 299-307 // Spis z r.1773. Příspěvek
k jazykovým proudům 18.stol.
- 956 K O L Á R , J.: K transformaci středověkého žánrového
systému v literatuře husitské doby. - In: Husitský Tá-
bor 5 (Tábor 1982), 135-144; něm.res. // Přečhod ze
žánrové lit. předhusitské doby k "literatuře bojující"
doby husitské a k novému žánrovému rozrůznění pohusit-
skému.
- 957 K O P E C K Ý , M.: Nové přístupy ke staré lyrice. -
SFFBU D 29, 1982, 31-39; něm.res. // Týká se staro-
české lyriky. Zhodnocení vydavatel.práce F.PALACKÉHO
a V.HANKY, edice J.FEIFALIKA, Z.NEJEDLÉHO a J.VILI-
KOVSKÉHO, novodobá básnická přebásnění stč.lyriky.
- 958 K O T V A N , I.: Slaviká XVI.storočia Univerzitetnej
knížnice v Bratislave - Slavica saeculi XVI Biblio-
thecae Universitatis Bratislavensis. - Bratislava,
Univerzitná knižnica 1981, 188 s., 96 obr.příl.
// Asi 40-50% tisků je české proveniencie. - Ref.:
F E L I X , J. : Nové knihy (Praha) 1982, č.22, s.2
(sloven.)
-
- 959 / BAUMANN, W.: Die Literatur des Mittelalters in
Böhmen. Deutsch-lateinisch-tschechische Literatur
vom 10. bis zum 15.Jahrhundert. - München-Wien 1978,
246 s.; v. BCL 1979, č.1044/ Ref.: K O L Á R , J. :
ČLit 30, 1982, 184-186
-

V. též č.: 796, 930, 1477

5.5 Dialektologie

5.50 Obecné otázky, práce celkové

- 960 B A L H A R , J.: Zanikající složky nářeční slovní zásoby. - SFFBU A 30, 1982, 143-148; něm.res. // Studie o vývoji dvou věcně významových okruhů nářečního lexika: odborné zemědělské terminologie a přírodopisného názvosloví.
- 961 H L A V S O V Á , J.: K některým místním (nářečním) rozdílům v tvoření vztahových adjektiv v češtině. - NR 65, 1982, 196-204 // Zejm. zachovávání starých formálních slovtvorných postupů.
- 962 P L E S K A L O V Á , J.: Příspěvek k zeměpisným diferencím v nářečí a mikrotoponymii. - SFFBU A 30, 1982, 149-154, 3 mp.; něm.res. // K využití mikrotoponymického materiálu v dialektologii. Pramenný materiál moravský.
-

5.51 Jednotlivá nářečí

- 963 D E J M E K , B.: Výsledky dotazníkové akce o jazyce Hradce Králové. - In: Sborník PF v Hr.Králové 37 (Praha 1982, v. zde č.1632), 19-47; rus. a něm.res. // Pokus zachytit někt.hláskové a morfologické diferenční jevy. Statisticky zpracováno.
- 964 K U B Á L E K , J.: Vymizelá a mizející slova v Pobeskydí v 19. a 20.století. - In: Studie o Těšínsku 9 (Český Těšín 1980), 322-344 // Záz. podle Časopisu Slezského muzea, vědy historické 1982, 192.
- 965 L A S K O W S K I , R.: Nad derywacją rzezcowników żeńskich od męskich osobowych w dialektach laskich. - In: Studia linguistica Polono-Jugoslevica 2 (Skopje 1982), 77-80 // Česká nářečí lašská. - Záz. podle NovInLit 1983:9, č.627.
- 966 M J A Č I N A , Z.I.: O nekotorych nabljudenijach nad slovoobrazovanijem v češskom govore sela Malaža Zubovščina na Ukraine. - In: Voprosy russkogo i slavjanskogo slovoobrazovenija (Samarkand 1982), 77-87 // Záz. podle NovSovLit 1983:11, č.639.

- 967 P E T R O V S K Ý , V.: Mizení stašského nářečí. - Výběr z prací členů Historického klubu při Jihočeském muzeu v Českých Budějovicích 19, 1982, 127 // Stachy na Šumavě.
- 968 S K U T I L , J.: Nářečí Malé Hané v systému moravských dialektů. - In: Sborník přednášek ze VI. konference vlastivědných kroužků (Velké Opatovice 1982), 22-30 // Malá Haná = Blanensko. - Záz. podle VVM 34, 1982, 402.
-
- 969 / DEJMEK, B.: Mluva nejstarší generace Hradce Králové. - Hradec Králové 1981, 161 s.; v. BČL 1981, č.812/ Ref.: J A N Č Á K , P. : NŘ 65, 1982, 215-223
- 970 / KRČMOVÁ, M.: Běžně mluvený jazyk v Brně. - Brno 1981, 198 s.; v. BČL 1981, č.816/ Ref.: U H E R , F. : ČJL 33, 1982/83, č.3, s.144
- 971 / SKULINA, J.: Ostravská mluva. - Ostrava 1979, 201 s.; v. BČL 1979, č.1077/ Ref.: S O R O K O U M Š K A - J A , L.V. : RŽ-Jaz. (zarub.) 1980, č.5, s.181-183 (rus.). - S O W A , F. : In: Socjolingwistyka (Warszawa) 4, 1982, 225-228 // Záz. podle NovinLit 1983:1, č.632
-

V. též č.: 759, 1148

5.52 Různé příspěvky dialektologické

- 972 Š V E S T K O V Á , L.: Hejno, láj. - NŘ 65, 1982, 110-111 // K významu obou výrazů v čes.nářečích.
- 973 T E T E R A , V.: Studium lokálních a místních odrůd a názvů jabloní v zájmové oblasti Valašského muzea a přírodě v Rožnově pod Radhoštěm. - In: Agricultura carpatica 2 (Rožnov pod Radhoštěm 1981), 61-71 // Záz. podle VVM 35, 1983, 395 (bibl.).
- 974 U T Ě Š E N Ý , S.: K českým oblastním lidovým termínům ouvar-vejvar. - Slavia 51, 1982, 368-371 // Výklad nářeční dvojice, výskyt v toponymii.
-

V. též č.: 1034

5.53 Dialektologický materiál

- 975 J A N Ā Ā Ě , J.: Lidová strava ve Strážnici. - Národopisné aktuality (Strážnice) 19, 1982, 85-97; něm.res. // Lidová pojmenování potravin, jídel a kuchynského nářadí.
- 976 K V Ě T , R.: Historická pojmenování nalezišť minerálních vod na Moravě. - ZMK 23, 1982, 330-342 // Nářeční pojmenování druhů minerálních vod, využití v toponymii.
- 977 N Ā Š kraj. Folklór, obyčeje, historie, nářečí a jména v tradici a současnosti družstevních vesnic Moravská Nová Ves, Hrušky, Týnec a Tvrdoňice. - Vlastivědná knihovna moravská, sv.39. Moravská Nová Ves, JZD Jana Černého - Brno, Muzejní a vlastivědná společnost 1982, 263 s. // Záz. podle VVM 35, 1983, 400 (bibl.).
- 978 O M Ā S O P U S T N Ī C H meškerách z Biskupic vypráví Marie S K O V A J S O V Ā . K vyd. připravil V. F R O L E C . - Národopisné aktuality (Strážnice) 19, 1982, 121-128 // Nářeční text.
- 979 P L E S K A L O V Ā , J.: Nářeční materiál v soupisech pomístních jmen. - VVM 34, 1982, 72-74 // Z obcí Horní a Dolní Studénky a Bohdíkov na Šumpersku.
- 980 Š R Ā M Ě K , R. (R.Šr.): Lidová přirovnání z místních jmen. - ZMK 23, 1982, 225-226 (76.-79.stovka // Uvádí dvě nářeční přirovnání, která dochovala jméno zaniklé vsi: ideš (chodíš) jak kukvičké hodiny, meleš jako mlén z Visky.

V. též č.: 1150, 1175, 1194

5.54 Nářečí sociální (ergot, slangy apod.)

- 981 D E J M Ě K , B.: K některým způsobům obohacování slovní zásoby slengu. - In: Sborník přednášek... o slengu.. (Plzeň 1982, v. zde č.1639), 46-50 // Odvozování příponami, multiverbizace, přenos významu a přejímání z cizích jazyků, tj. způsoby známé ze spis.jazyka. Pouze pro slang charakteristické: deformace, kontaminace, hříčky.

- 982 H A U S E R , P.: Hornický slang, jeho povaha, dosavadní zkoumání a perspektivy dalšího výzkumu. - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č. 1639), 126-131 // Odlišnost od slangů jiných oborů; zaniká.
- 983 C H U R A V Ý , M.: Hudebnický slang. - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č. 1639), 132-139 // Rozbor konkrétního materiálu z vlastního sběru.
- 984 K O Ř Á N , J.: Slang v překladu. - Zprávy KPČJ 1981, říjen, s. 1-16 // Základní problémy nekonvenční češtiny, tj. slangu, argotu, hantýrky, různých vulgarismů atd. Zkušenosti z práce na překladu knihy M. CRICHTONA "The great train robbery" (česky Čtyři klíče, Mladá fronta 1978).
- 985 M A R E Š , P.: K slangu studentů právnické fakulty. - NR 65, 1982, 164-165 // Slangová pojmenování učebních předmětů na právech.
- 986 M I N Á Ř O V Á , E.: Slang v závodním tisku. - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č. 1639), 154-160 // Větší výskyt slangu při popularizaci odbor. poznatků v tisku.
- 987 N E K V A P I L , J.: Poznámky k některým aspektům slangových sloves. - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č. 1639), 51-60 // Pokus o charakteristiku valenční schopnosti slangových sloves a o výzkum jejich větotvorné schopnosti.
- 988 R O M P O R T L , M.: Poznámky k zvukové stránce projevů v slangu a v profesionální mluvě. - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č. 1639), 31-35 // Někt. jevy charakteristické pro zvukový systém slangu, zejm. výrazná zvuková deformace.
- 989 R Ý D L , O.: Technický slang. - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č. 1639), 140-143 // Obtížné stanovení hranice mezi technickým slangem a profesionální mluvou techniků.
- 990 S G A L L , P. - K R Á L Í K O V Á , K.: Obecná čeština a slang, zejména vojenský. - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č. 1639), 116-125 // K možnosti spojování slangových výrazů s mluvnickými a hláskoslovnými spisovnými jevy; je omezená; slovotvorný rozbor někt. výrazů z vojenského slangu.

991 U T Ě Š E N Ý , S.: "Česká" harmonika - "moravská" hou-
senka? - NR 65, 1982, 109-110 // K slangovým označe-
ním maďar.kloubového autobusu zn.Ikarus. - K tomu v. též:
Vynalézavá čeština. - Svobodné slovo (Praha) 1982, 22.2.

992 U T Ě Š E N Ý , S.: Ke kolokviálnímu slangu a slango-
vosti pracovní mluvy u nás. - In: Sborník přednášek...
o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č.1639), 102-115
// Zvláštnost české jazykovědné tradice - vyhocení
protikladu slang-argot v dualistickém pojetí speciál-
ních mluv. Dvojí, polarizované pojetí slangu.

993 / HUBÁČEK, J.: O českých slanzích. - 2.dopl. a přeprac.
vyd. Ostrava 1981, 214 s.; v. BCL 1981, č.833/ Ref.:
N E K V A P I L , J. : NR 65, 1982, 101-102. - O U -
R A D O V Á , D. : Mladá fronta (Praha) 1981, 18.8.,
s.4 (zázn. podle BK-ČČ 1981, č.31210)

V. též č.: 275, 1046, 1115, 1137

5.6 Spisovný jazyk a jeho kultura

5.60 Příspěvky teoretické a obecné

994 B R A B C O V Á , R.: Vztah spisovné češtiny a nespis-
ovných útvarů národního jazyka ve školní praxi Stře-
dočeského kraje. - In: Filologické studie 11 (Praha
1981, v. zde č.1612), 7-61; rus.res. // Výzkum po-
mocí dotazníků a na přímých besedách chtěl zachytit
jazyk.situaci na školách; výslovnost hlásek, změny ve
výslovnosti, sklonování, časování, slovní zásoba, syn-
taktické jevy.

995 K R A U S , J.: Zu soziolinguistischen Aspekten der
Sprachkultur in der Tschechoslowakei. - In: Grundla-
gen der Sprachkultur 2 (Berlin 1982), 256-271
// Přeložil K. G Ü N T H E R .

996 T E J N O R , A. a kol.: Soziolinguistische Untersu-
chungen zur Sprachkultur. Probleme der tschechischen
Orthographie und des Fremdwortgebrauchs im Spiegel
der öffentlichen Meinung. - In: Grundlagen der Sprach-
kultur 2 (Berlin 1982), 272-302 // Překlad z češ.
E. K N O R R . - Ném.verze vychází ze statí v NR 52,
1969, 265-285; 55, 1972, 185-202 a v Linguistische
Studien (Berlin) 9, 1974, 106-115.

V. též č.: 259, 280, 898, 1490, 1498

5.61 Spisovná norma a její kodifikace. Obecné otázky

- 997 D A N E Š , F.: Kultur der gesprochenen Äusserungen. Prinzipielle Voraussetzungen und aktuelle Probleme (1969/1971). - In: Anwendungsbereiche der Soziolinguistik (Darmstadt 1982), 233-250 // Překlad stati pův. publikované v NR 52, 1969, 95-109, v. Česká jazykověda 1969, č.1222. - Záz. podle NovInLit 1983:11, č.393.
-

V. též č.: 289, 1007, 1470

5.62 Spisovná výslovnost. Umělecký přednes. Jazyková kultura na divadle, v rozhlase, v televizi apod.

- 998 B U C H T E L O V Á , R.: K metodologii sociofonetického analize proiznošeniya zaimstvovannykh slov v češskom jazyke. - Sovetskoje slavjanovedeniye (Moskva) 1982, č.2, s.73-79, 3 obr. // Zejm. ke skutečné výslovnosti a jejímu výzkumu. Napětí mezi normou a skutečným stavem výslovnosti.
- 999 H A U S E N B L A S , O.: Jak zajišťovat a zvyšovat přehlednost mluveného projevu. - Rozhlasová práce 5, 1981, č.2, s.80-85 // Součást stati "Jazykové vvedřování moderátora", s.77-84; v. BČL 1981, č.850. - Záz. podle čas. Sešity novináře 1982:4, č.155 (bibl.)
- 1000 H E T Y C H , J. - H U B Á Č E K , J.: Kultura řeči a mluveného projevu. - Hradec Králové, PF 1981, 129 s. (rozmn.) // Učební text pro PF. - Záz. podle BK-ČK 1982, č.1817.
- 1001 K O U D E L O V Á , M.: McEnroe - /Mekenrou/, nebo /Łakenrou/. - NR 65, 1982, 167-168 // Výslovnost angl. vlastních jmen se složkou Mac, psáno též Mc, M',

- 1002 NOVOTNÁ - HŮRKOVÁ, J. - BUCHTELOVÁ, R.: Aus dem Gebiet der Untersuchung der orthoepischen Norm. - In: Sprechwirkungsforschung, Sprech-
erziehung, Phonetik und Phonetikunterricht (Halle/Saa-
le 1982), 337-344 // Záz. podle NovInLit 1983:11, 636.
- 1003 NOVOTNÁ - HŮRKOVÁ, J. - BUCHTELOVÁ, R. - PELEŠKOVÁ, H.: Zur Problematik
der Bestimmung von Aussprachstilen. - In: Beiträge zur
Theorie und Praxis der Sprachwissenschaft (Halle/Saa-
le 1981), 128-134 // Záz. podle NovInLit 1983:3,
č.406.
- 1004 PALKOVÁ, Z.: Výslovnost rozhlasových mluvčích.
- NR 65, 1982, 186-196 // Typy nedostatků vyskytující-
cích se v rozhlasových projevech.
- 1005 PALKOVÁ, Z.: Výstavba rozhlasových textů z hle-
diska sluchové percepcce. - In: K fungování jazyka...
(Praha 1982, v. zde č.1617), 90-99 // Podmínky sro-
zumitelnosti, nedostatky v dnešní rozhlasové praxi.
- 1006 POSPĚCHOVÁ, D.: K zvukové stránce rozhlaso-
vých projevů Zdenka NEJEDLHO. - In: Studia bohemia
2 (Praha 1982, v. zde č.1643), 115-122; franc.res.
// Materiál rozhlasových projevů v relaci Na okraj
dne z let 1952-1953.
- 1007 ROMPORTL, M.: Gesprochene Sprache und Sprech-
kultur. - In: Grundlagen der Sprachkultur 2 (Berlin
1982), 203-233 // Mluvní kultura jako součást ja-
zykové kultury; dějiny kodifikace, spisovný into-
nační systém, výslovnostní norma; fonostylitika.
- 1008 ROMPORTL, M.: Probleme der Aussprache fremder
Eigennamen. - In: Beiträge zur Theorie und Praxis
der Sprachwissenschaft (Halle/Saale 1981), 180-189
// Záz. podle NovInLit 1983:3, č.364.
-
- 1009 / HONZÁKOVÁ, M. - ROMPORTL, M.: Čteme je správně?
Slovníček výslovnosti cizích jmen. - Praha 1981,
343 s.; v. BCL 1981, č.851/ Ref.: SEDLÁČEK,
M.: CJL 33, 1982/83, č.2, s.85-88. - ŠVESTKOVÁ,
L.: NR 65, 1982, 49-50
- 1010 / VÝSLOVNOST spisovné češtiny. Výslovnost slov přeja-
tých. Zprac. kol. autorů, ved. M.ROMPORTL. - Praha
1978, 318 s.; v. BCL 1978, č.867/ Ref.: STICH,
A.: NR 65, 1982, 86-101
-

5.63 Pravopis: obecné otázky, dílčí příspěvky

- 1011 B Í L E K , K.: Staré Hradky. - ZMK 23, 1982, 636-637 (81.stovka) // MJ, pravopisné obtíže.
- 1012 Č E R V E N Á , V. - R O U D N Ý , M.: Králováci na Šumavě. - NR 65, 1982, 111-112 // Pravopis významově rozlišených pojmenování Královský hvozď/Královský Hvozď, Královák/královák. - Odpověď na dotaz.
- 1013 P E T R , J.: K pravopisu chemických výrazů. - Bulletin Čs.společnosti biochemické při ČSAV a Slovenskej biochemickej spoločnosti pri SAV 10, 1982, č.1, s.47-49 // Záz. podle sdělení autora.
-

V. též č.: 288, 328, 832, 996, 1562

5.64 Mluvnické a lexikální příspěvky k jazykové správnosti

- 1014 K Ů N A P P O V Á , M.: Španělská příjmení v češtině. - NR 65, 1982, 168 // K přechylování španěl.příjmení v češtině.
- 1015 K O Ř Ě N S K Ý , J. - N Ě M E C , B. - P E T R , J.: O jazyku funkcionáře a propagandisty. - NR 65, 1982, 176-185 // Souhrn poučení o mluveném projevu politickém; jazykové, stylistické a výslovnostní zásady.
- 1016 M A C H Á Č K O V Á , E.: Mražená zelenina, mražené ovoce. - NR 65, 1982, 52-53 // Tvary mražený, mražení v běžně mluveném spis.jazyce obvykle by měly být kodifikovány vedle méně častých variant mrazený, mrazení.
- 1017 M A C H Á Č K O V Á , E.: Pokojevé nebo bytové stěny. - NR 65, 1982, 107-108 // Vhodné pojmenování pro typ nábytku - sestavy na celou zeď.
- 1018 M A C H Á Č K O V Á , E.: Výrazy typu být předmětem jednání, stát se středem pozornosti. - NR 65, 1982, 15-19 // Knižní konstrukce odpovídající svým významem slovesnému pasívu, vítaný jazykový prostředek.
- 1019 M A R E Š , P.: Titulní role. - NR 65, 1982, 53-54 // Adj. titulní ve významu "hlavní, nejdůležitější" je nenáležitě.

- 1020 NOVÁKOVÁ - ŠLAJSOVÁ, M. (M.N.Š.): K Rábí a Pikovicím. - ZMK 23, 1982, 493-495 (80.stovka) // Poznámky k tvarům MJ.
- 1021 P E T R , J.: O začleňování litevských a lotyšských příjmení do češtiny (s návrhem na přepis litevských a lotyšských písmen). - NR 65, 1982, 57-66 // Nutnost přechylování ženských příjmení.
- 1022 P E T R , J.: Řeka Němen, blízko Nemenu nebo Němnu. - NR 65, 1982, 103-106 // Doporučuje nezkrácený tvar gen. Němenu.
- 1023 P E T R , J.: Shoda českých přívlasktů s názvy citovanými v cizím jazyce. - NR 65, 1982, 66-72 // Typ: Dobrovského "Geschichte..."; u případů sporných doporučuje opis typu: Dobrovského dílo "Geschichte...".
- 1024 P E T R Ž E L K O V Á , O.: Fóliovník, fóliovník. - NR 65, 1982, 108-109 // Obě podoby doporučuje jako pojmenování pro "skleník" z polyetylenové fólie.
- 1025 P O K O R N Á , E.: Cizí zeměpisná jména v českém kontextu. K publikaci Ctibora VOTRUBCE Lidská sídla. - NR 65, 1982, 44-48 // Otázka začlenění, ev. adaptace těchto jmen v čes.kontextu.
- 1026 P O L Í V K O V Á , A.: Jazykový problém v metru. - NR 65, 1982, 272 // Ustálen typ konstrukcí do stanice Staroměstská, tj. s nominativem.
- 1027 P O L Í V K O V Á , A. (AP): O slovesu stanicovat. - NR 65, 1982, 112 // Sloveso je slangové, jeho užívání je nevhodné.
- 1028 P O L Í V K C V Á , A. (ap): Objektivizovat. - NR 65, 1982, 56 // Význam "(u)činit objektivním".
- 1029 P O L Í V K O V Á , A.: Sklňování místních jmen zakončených na -í. - NR 65, 1982, 271-272
- 1030 R O U D N Ý , M.: K používání zkratk aj., mj. - NR 65, 1982, 168
- 1031 S E D L Á Č E K , M.: Ohromil ho svojí odvážností. - NR 65, 1982, 267-268 // Tvary mojí, tvojí, svojí ve 2., 3., 6. a 7.p.sg.žen.rodu charakterizuje jako hovorové.
- 1032 S E D L Á Č E K , M.: V "Záhřebě" i v "Záhřebu". - NR 65, 1982, 11-15 // Lokál toponym podle vzoru "hrad", tendence k preferování koncovky -u.

5.65 Časopisecké, rozhlasové, televizní aj. jazykové koutky

- 1033 C O prosím? (Tzv. cizí slova v tomto čísle VTM.) - Věda a technika mládeži (Praha), ročník 1982 // Nepravidelná rubrika věnovaná výkladům slov cizího původu v češtině. Autor: M. N O V O T N Ý (mno).
- 1034 / Č E S K Á dialektologie/. - Zemědělské noviny (Praha), ročník 1982 // Pravidelná páteční rubrika přináší výklady nářečních výřezů spjatých se zemědělstvím a přírodou vůbec. Zpracovávají pracovníci dialektologického úseku ÚJC ČSAV v Praze (Čd, čd).
- 1035 Č E Š T I N A (Č). - Práce (Praha), ročník 1982 // Pravidelná týdenní rubrika o jazykové kultuře a jazykové správnosti, zpracovávaná pracovníky ÚJC ČSAV. Autoři: J. K R A U Š , L. K R O U P O V Á , J. K U - C H A Ř , K. O L I V Á , A. P O L Í V K O V Á , B. P O Š T O L K O V Á a M. S E D L Á Č E K .
- 1036 Č T E N Í o jazyce. - Naše rodina (Praha), ročník 1982 // Rubrika o nejruznějších jazykových otázkách a zajímavostech vychází za 14 dnů. Autor: Z. V A L - T A .
- 1037 J A Z Y Č N Í K . - Věda a život (Brno) 27 (42), 1982, č.3, 4, 6, 7, 9 a 10 // Rubrika o nejruznějších jazykových otázkách. Autoři: D. Š L O S A R (šl) a B. H E R Z L Í K (v č.6).
- 1038 J A Z Y K a tisk. - Typografia (Praha) 85, 1982, č. 2, 4, 5, 7, 9 a 11 // Rubrika o jazykových otázkách v tiskařské praxi. Autoři: J. V. B E Č K A , E. D V O Ř Á K , Z. H R U Š K O V Á , J. C H L O U - P E K , H. M E N D L O V Á , A. P E Š E K , M. P T Á Č E K a A. T E J N O R .
- 1039 J A Z Y K O V É zákoutí. - Pravda (Plzeň), ročník 1982 // Pravidelná rubrika v sobotní příloze (kromě července a srpna) věnovaná jazykovým zajímavostem a drobnostem. Autor: L. K L I M E Š .
- 1040 J A Z Y K O V É zrcátko. - Rovnost (Brno), ročník 1982 // Pravidelná týdenní rubrika o různých jazykových otázkách, zejména o jazykové správnosti. Autoři: J. B A L H A Ř , P. B E N E Š , K. F I Č , M. G R E P L O V Á , H. H O F Í R K O V Á , A. L A M P R E C H T , Z. M A J E R Č Á K O V Á , V. M I C H Á L K O V Á , V. Š A U R a O. Š E V - Č Í K .

- 1041 J A Z Y K O V Ý sloupek. - Universitas (Brno) 15, 1982
// Obsah: J. B A L H A R - M. J E L Í N E K : Je ja-
zykový purismus mrtvý? (č.1, s.38-41) - J. B A L -
H A R : O nových předložkách (č.2, s.22-24). - O spisov-
né normě a její kodifikaci (č.3, s.48-50). - O slovesně
jmenném vyjedřování (č.4, s.44-47). - Vědec a přechodní-
ky (č.5, s.30-33). - O substantivní univerbizaci (č.6,
s.45-48).
- 1042 J M Ě N O V I N Y . - Mladá fronta (Praha), ročník 1982
// Pravidelná sobotní rubrika přináší výklad rodných
(křestních) jmen, vyskytujících se v kalendáři na příš-
tí týden. Autor: K. K U Č E R A .
- 1043 K D O je kdo a co je co? Malý společenskovední lexi-
kon - Český jazyk a literatura. - Tvorba (Praha), roč-
ník 1982, č.32-52 z 11.8. až 29.12.1982, vždy na s.
15-16 // Formou slovníkových hesel podány informace
o jazykové kultuře, slovní zásobě a částečně i tvoření
slov v češtině. Zaměřeno na středoškolské osnovy.
V č.1-31 hesla literárněvědná. Autoři neuvedeni.
- 1044 K O P E Č N Ý , F.: Jména obcí a osad našeho okresu.
- Štefeta, kulturně politický časopis Prostějovska
(Prostějov) 13, 1981, č.1-4; 14, 1982, č.1-4
// Formou sloupku vykládá MJ v okolí; rozsah jednotl.
výkladů 2-4 stránky. Záz. podle sdělení autora.
- 1045 O Č E Š T I N Ě . - Učitel'ské noviny (Praha), ročník
1982 // Pravidelná rubrika o nejrůznějších problé-
mech českého jazyka, jeho kultury a výuky. Autor:
E. N O V C T N Ý (mno).
- 1046 S P O R T U zdar - a češtině zvlášť! - Čs.sport (Pra-
ha), 30, 1982, příloha Volno č.40-52 // Rubrika
v páteční příloze se zabývá sportovní mlouvou, a to
výrazy odbornými, spisovnými i slangovými, zachycuje
i momentální jazykové improvizace komentátorů. Autor:
V. F L E G L .
- 1047 Z H I S T O R I E slov a věcí. - Svobodné slovo (Pra-
ha), ročník 1982 // Pravidelná středeční rubrika
o původu, významu a dějinách slov a slovních spojení,
zpracovávaná pracovníky odd. pro dějiny českého jazyka
ÚJČ ČSAV (autory Stěročeského slovníku) (StČS).
-

5.66 Jazyková stránka novin, časopisů apod. Posudky knih z hlediska jazykové správnosti

V. též č.: 1130

5.67 Vyučování češtině. Teorie a metodika

- 1048 C U Ř Í N , F.: Několik poznámek k učebnicím. - ČJL 33, 1982/83, č.4, s.171-174 // Ke stylistické stránce učebnic. Styl učebnic jako svěbytný typ odborného slohu.
- 1049 D A N E Š , F. - K O Ř E N S K Ý , J. - H L A V S A , Z.: Nové tendence v oblasti syntaktického bádání a jazykové vyučování. - In: Syntax a jej vyučovanie (Nitra 1982), 27-41 // Projekt nového přístupu ve vyučování češtině, důraz na mluvnické a lexikální významosloví, centrální úloha skladby.
1050. C H A R A K T E R I S T I K A osnov českého jazyka a literatury pro gymnázia. A. Jazyková slůžka. - ČJL 32, 1981/82, č.6, s.256-259 // Nově zpracované osnovy jsou předkládaný k diskusi.
- 1051 D e r M U T T E R S P R A C H U N T E R R I C H T an den tschechischen Schulen. - In: Grundlagen der Sprachkultur 2 (Berlin 1982), 334-349 // Zkrácený text dokumentu "Vyučování mateřskému jazyku na našich školách" v NR 50, 1967, 65-77, autoři: F. D A N E Š , M. D O - K U L I L , K. H A U S E N B L A S , B. H A V R Á - N E K , Z. H L A V S A , A. J E D L I Č K A , M. K N A P P O V Á , J. K R A U S , K. S V O B Ů D A , A. T E J N O R a M. T Ě Š I T E L O V Á ; v. Česká jazykověda 1967, č.1342. - Přel. K. G Ů N T H E R .
- 1052 N Á V R H učebních osnov českého jazyka a literatury pro gymnázia. Jazyk. - ČJL 32, 1981/82, č.6, s.262-284
- 1053 O L I V A , K. - Č E C H O V Á , M.: Sedmý ročník Olympiády v českém jazyce. - ČJL 32, 1981/82, č.9, s. 415-419 // Závěry na základě plnění soutěžních úkolů.
- 1054 S V Ě T L Í K , E.: Mhavost rodí melanž. - Učitelské noviny (Praha) 1981, 10.9. // O Olympiádě českého jazyka, výhrady a připomínky k někt.úkolům národního kola v r.1981. - K tomu diskuse: Č E C H O V Á , M. - H R D L I Č K O V Á , H. - O L I V A , K. -

H O M O L K O V Á , M. - N E J E D L Ý , P.: Názory mohou být různé. - Učitelské noviny (Praha) 32, 1982, č.5, s.10 (zázn. podle BK-ČČ 1982, č.6395)

5.68 Metodické příspěvky k dílčím otázkám vyučování češtině

- 1055 Č E C H O V Á , M.: Dialogické projevy a vyučování. - ČJL 33, 1982/83, č.2, s.54-59 // Nutnost výuky dialogu v rámci slohové výchovy; typologie dialogu z hlediska komunikativního.
- 1056 Č E C H O V Á , M.: Průzkum určování slovesných tříd a vzorů u středoškoláků. - ČJL 32, 1981/82, č.5, s.216-220 // Průzkum proběhl současně s průzkumem určování mluvnických kategorií sloves, v. ČJL 32, 1981/82, č.1, s.20-30, v. BČL 1981, č.896.
- 1057 D A N E Š , F.: Způsoby výkladu stavby věty. (Několik základních myšlenek.) - In: Syntax a její vyučování (Nitra 1982), 177-183 // Dosavadní způsoby výkladu, několi námětů k modernizaci pojetí školské syntaxe.
- 1058 H U B Á Č E K , J.: K nácviку mluveného projevu ve vyučování slohu. - Komenský 107, 1982/83, č.1, s.19-21
- 1059 H U B Á Č E K , J.: O jazykové kompozici žákovského písemného projevu. - Komenský 107, 1982/83, č.4, s.209-213 // Problematika připojování vět, metodika nácviку vedoucí k plynulosti jazykového projevu.
- 1060 H U B Á Č E K , J.: Obrázky ve vyučování slohu. - Komenský 106, 1981/82, č.6, s.329-332
- 1061 K U B Ů , L. - S P A L , J.: Sloh. (Základy lexikologie a stylistiky.) - Plzeň, PF 1982, 162 s. (rozmn.) // Učební text pro PF.
- 1062 M I N Á Ř O V Á , E.: K osvojování tvaroslovné kodifikace ve škole. - ČJL 33, 1982/83, č.3, s.106-109 // Učivo 6.tř. podle nové koncepce.
- 1063 P E C H , J.: Jak pomoci žákům pochopit odborné výrazy také po stránce jazykové. - ČJŠ 26, 1982/83, č.3, s.105-111
-

V. též č.: 783, 809, 812, 813, 821, 830, 839, 871

5.69 Mluvnice, učebnice, praktické příručky apod.

- 1064 C O N F O R T I O V Á , H.: Čeština pro pokročilejší začátečníky. Skriptum pro posluchače FF UK a účastníky Letní školy slovanských studií. - 2. přeprac.vyd. Praha, UK 1981, 114 s. (rozmn.) // Záz. podle BK-ČK 1982, č.2810.
- 1065 P A N E V , P. - A N T O Š O V Á , H. - V A N Č U - R O V Á , V.: Cvičebnice češtiny pro zahraniční studenty VŠE. - Praha, SPN 1982, 191 s. // Učební text pro VŠE. - Záz. podle BK-ČK 1982, č.5808.
- 1066 S G A L L , P.: Několik poznámek na okraj experimentálních učebnic českého jazyka. - ČJL 33, 1982/83, č.2, s.74-80 // Kritické zamyšlení nad experimentálními učebnicemi pro 5.-8.ročník.
- 1067 T R A N , Ngoc Chau: Učebnice češtiny pro vietnamské studenty a aspiranty. Sv.1: První kroky. - Sv.2: Do života. - Sv.3: Do života (pokrač.). - Sv.4: Čítanka. Seznámení s vědou a technikou. - Praha, SPN 1981 a 1982, 172 + 168 + 204 + 175 s. (rozmn.) // Záz. podle BK-ČK 1982, č.4096, 4826-8.

-
- 1068 / HAVRÁNEK, B. - JEDLIČKA, A.: Česká mluvnice. - 4. přeprac.vyd. Praha 1981, 568 s.; v. BČL 1981, č.916/ Ref.: M I L L E T , Y. : Bulletin de la Société de Linguistique de Paris 77, 1982, č.2, s.105-108 (franc.) - R U L Í K O V Á , B. : ČJL 32, 1981/82, č.10, s.461-464
-

V. též č.: 731, 1061

5.7 Stylistika. Jazyk literárního díla a překladu

5.70 Obecné otázky české stylistiky

- 1069 B E Č K A , J.V.: Vyjadřování až příliš učené. - Zprávy KČJ 1981, březen, s.74-79 // Poměr mezi abstraktním a konkrétním výrazem v jazyce. Výtah z přednášky.

- 1070 K R A U S , J.: Úvod do stylistiky pro informační pracovníky. - 2. rozšíř.vyd. Praha, ÚVTEI - Institut ÚVTEI pro mimoškolní vzdělávání 1982, 108 s. (rozmn.) // 1. vyd. 1977 v. BČL 1977, č.769. - Ref.: H O M O - L A , H. : Čs.informatika 24, 1982, 350
-

V. též č.: 316, 1061

5.71 Obecné otázky uměleckého stylu. Jazyk a styl v jednotlivých literárních žánrech

- 1071 B E Ā K A , J.V.: Názornost slohu a literatura pro mládež. - ČJL 32, 1981/82, č.9, s.400-409 // Pojem názornost v jazyce, názornost, tj.konkrétnost slohu, konkrétnost a názornost slohu literatury pro mládež.
- 1072 H E G E R , V.: Nejen o jazyce literární kritiky. - Tvorba (Praha) 1982, č.19 (12.5.), příl. Kmen č.19, s.XI // O nutnosti propracované literárněvědné terminologie a jejím fundovaném používání v kritických textech. Poznámky k jazykové stránce kritik.
- 1073 C H L O U P E K , J.: Automatizácia a štýlová aktivizácia publicistického textu. - Kultúra slova 16, 1982, 265-268 // Referát na konferenci ve Smolenicích 1982. Z rkp.autora přel. I. M A S Á R. - Zákl.prostředkem stylistické aktivizace v publicistice jsou obrazná vyjádření. Na čes.materiálu.
- 1074 K A P R O V Á , L.: Co zpívá dnešní mládež. - Zprávy KČJ 1981, březen, s.57-65 // Zkrácený text přednášky. O jazykové stránce písní.
- 1075 K R O U P O V Á , L.: K stylistickému využití sekundárních předložek v umělecké literatuře. - NR 65, 1982, 19-22 // Rozbor na mater. z děl K.POLÁČKA, A.GREGORA, Z.JIROTKY a K.ČAPKA.
- 1076 K U Č E R A , J.: Dopis v předbělohorských Čechách. - In: Sborník Poštovního muzea 1982 (Praha 1982), 177-192; rus., franc. a něm.res. // O formě, obsahové stránce a jiných znacích dopisu jakožto jazykové formy. Volně navazuje na stať M.RULFOVÉ in: Sb. Poštovního muzea 1981, s.95-114, v. BČL 1981, č.935.

- 1077 P O H O R S K Ý , M. - V A Š Á K , P.: Funkce a jazyk literární kritiky. - Člit 30, 1982, 344-353 // Jekým jazykem uplatňuje literární kritika svou funkci; soustave základních pojmů.
- 1078 P O L A N S K Ý , M.: Funkčně stylistická klasifikace a terminologická charakteristika českého ekonomického stylu. - In: K fungování jazyka... (Praha 1982, v. zde č.1617), 55-66
- 1079 S T I C H , A.: Der Stil der Publizistik. - In: Grundlagen der Sprachkultur 2 (Berlin 1982), 303-333 // Čeština. - Přel. E. K N O R R .
- 1080 T Ě Š I T E L O V Á , M. a kol.: Kvantitativní charakteristiky současné české publicistiky. - Linguistica II. Praha, ÚJČ ČSAV 1982, 82 s. (rozmn.) // Na mater. 60 textů z let 1972-1974 strojově zpracovaných. Výsledky analýzy shrnuty do kapitol: I. Slovník (M. T Ě Š I T E L O V Á , s.3-13), II. Morfologie (M. T Ě Š I T E L O V Á a M. L U D V Í K O V Á , s.14-37), III. Syntax (L. U H L Í Ř C V Á a I. N E B E S K Á , s.38-71), IV. Technika zpracování hromadných dat (J. K R Á L Í K , s.72-80). - Ref.: P E T R , J. : NR 65, 1982, 248-253. - Š T Ě P Á N , J. : JazAkt 19, 1982, 125-126
- 1081 T Ě Š I T E L O V Á , M. a kol.: Kvantitativní charakteristiky současné české publicistiky. Tabulky a grafy. - Linguistica III. Praha, ÚJČ ČSAV 1982, 101 s. (rozmn.) // Údaje o frekvenci slovních druhů, morfologických kategorií a syntaktických jevů v jazyce publicistiky. Nevazuje na monografii (v. zde č.1080). Zpracovali: J. K R A U S , L. U H L Í Ř C V Á , H. C O N F O R - T I O V Á , M. L U D V Í K O V Á , I. N E B E S K Á , J. K R Á L Í K , H. J E L E N C V Á a M. T Ě Š I - T E L O V Á .
-
- 1082 / K A B E L E , J. - S M E T Á Č E K , V. - V O Z N I Č K A , V.: Morfologie dětské knihy. - Praha 1981, 160 s.; v. BČL 1981, č.932/ Ref.: H L A V Á Č , T. : Knižnice a vedecké informácie 14, 1982, 272-273 (sloven.)
-

V. též č.: 316, 686, 827, 840, 1048

5.72 Jazyk a styl jednotlivých autorů, popř.
v konkrétních literárních dílech

- 1083 A N I K I N A , T.Je.: Postrojenije obraza v poezii i proze M.FUJMANOVOJ. - In: Zadači kommunističeskogo stroitelstva i perspektivy razvitiya sovetskoy filologii (Leningrad 1982), 110-115 // Záz. podle NovSovLit 1983:8, č.426
- 1084 A T U Č I N A , L.A.: Kategorii meždometija v Slovare jazyka trilogii M.FUJMANOVOJ. - In: Očerki leksikografii jazyka pisatelja. (Dvujazyčnyje slovari.) (Leningrad 1981), 104-113 // Záz. podle Sovetskogo slavjanovedeniye. Ukazatel lit.1978-1982, vyp.VI. ČSSR, Moskva 1983, č.823.
- 1085 B A R T Ů Ň K O V Á , J.: Jazyk a styl ŠRÁMKOVÝCH divadelních her. - In: Sborník PF v Hr.Králové 37 (Praha 1982, v. zde č.1632), 7-17; rus. a něm.res. // Zejm. k jazyku scénických poznámek a k jazyku dialogů z hled. jejich funkce.
- 1086 B L A H Y N K A , M.: Dva stupně básnickovy tvůrčí cesty. Na okraj KAINAROVÝCH veršů pro děti. - Zlatý máj 26, 1982, 202-206 // K jazyku "Řikadel".
- 1087 B Ř Í Z O V Á - H A N K O V Á , L.: Jazyková výstavba povídky Bohumila HRABALA. - Studia Slevica (Budapest) 27, 1981, č.1/4, s.81-105 // Záz. podle NovInLit 1983:8, č.583.
- 1088 B U C H A R K I N A , T.Je.: Komplex leksičeskich značenij slova v otaženii slovarnoj statji (slova hra "igra" v Slovare M.FUJMANOVOJ). - In: Očerki leksikografii pisatelja. (Dvujazyčnyje slovari.) (Leningrad 1981), 47-55 // Záz. podle Sovetskogo slavjanovedeniye. Ukazatel lit. 1978-1982, vyp.VI. ČSSR, Moskva 1983, č.826.
- 1089 Č I Ž O V A , V.A.: Substantivirovannyje prilagatelnyje i pričastiya v trilogii M.FUJMANOVOJ. - In: Očerki leksikografii jazyka pisatelja. (Dvujazyčnyje slovari.) (Leningrad 1981), 113-117 // Záz. podle Sovetskogo slavjanovedeniye. Ukazatel lit.1978-1982, vyp.VI. ČSSR, Moskva 1983, č.832.
- 1090 D E B I C K Á - Š I M O N K O V Á , A.: Hovorovost v povídce Předtucha Marie FUJMANOVÉ. - JazAkt 19, 1982, 31-32 // Teze přednášky.
- 1091 D V O Ř Á K , J.: BEZRUČOVSKÉ studie. - Edice Slovo a čin, sv.3. Ostrava, Profil 1982, 206 s. // Odd. 2. O textu díla (ke genezi několika básní jádra Slezských písní). Množství textolog. a jazykových poznámek.

- 1092 F I A L A , J.: Nad překlady WOLKEROVÝCH básní Poštovní schránka a Žně. - In: Studia bohemia 2 (Praha 1982, v. zde č.1643), 41-47; angl.res. // Podrobný jazykově-versologicko-významový rozbor obou originálů a jejich překladů do pol., bulh., něm., franc. a jazyka.
- 1093 H Á J K O V Á , A.: Jazyková komika v díle Karla POLÁČKA. - SFFBU D 29, 1982, 123-130; něm.res. // Veškerá komika v Poláčkových spisech pramení z jazyka; komika jazyková.
- 1094 H A N S E N - L Ů V E , Ch.: Variationen zu Vítězslav NEZVALs Gedicht "Smuteční hrana za Otokara Březinu". - Wiener Slawistischer Almanach 10, 1982, 365-386, tab. // Metricko-rytmický, versologický a zvukový rozbor básně a jejích variant.
- 1095 H E D V I Č Á K O V Á , J.: Jazyk básnické trilogie Jana Erazima VOCELA. - In: Filologické studie 11 (Praha 1981, v. zde č.1612), 93-113; rus.res. // J.E.VOCEL, 1803-1871, jeho trilogie: Přemyslovci (1838), Meč a kalich (1843), Labyrint slávy (1864).
- 1096 H U B Á Č E K , J.: Postavení a lexikální stránka shodného přívlastku v českých spisech J.A.KOMENSKÉHO. - In: Sborník PF v Hr.Králové 37 (Praha 1982, v. zde č.1632), 85-111; rus. a něm.res. // Materiál z 20 českých prozaických děl J.A.K.; podrobně o poloze přívlastku ve spisu Ráj církve.
- 1097 H U B Á Č E K , J.: Substantivizovaná adjektiva v českých spisech J.A.KOMENSKÉHO. - Studia Comeniana et historica (Uherský Brod) 12, 1982, č.24, s.84-91; něm.res. // Frekvence substantivizovaných výrazů, morfoloogických substantiv a dvojic substantiv a adjektiv (typ: bohatý - boháč - bohatý člověk).
- 1098 J E S I K O V A , G.V.: Osobnosti rečevoj formy dramy V.NEZVALA "Segodnja ješče zachodit solnce nad Atlantidov". - Vestnik Moskovskogo universiteta - Filologija (Moskva) 1982, č.5, s.29-35 // V.Nezval "Dnes ješče zapadá slunce nad Atlantidou", 1955; střídání prozy a verše, použití spis. a hovorového jazyka.
- 1099 L I L I Č , G.A.: Otrazenije v dvujazyčnom slovare pisatelja obraznoj realizacii slova (na primere Slovarja trilogii M.PUJMANOVOJ). - In: Očerki leksikografii jazyka pisatelja. (Dvujazyčnyje slovari.) (Leningrad 1981), 38-47 // Zázň. podle Sovetskogo slavjanovedenije. Ukezzatel lit.1978-1982, vyp.VI. ČSSR, Moskva 1983, č.827.
- 1100 M O K I J E N K O , V.M.: Frazеologizmy v Slovare trilogii M.PUJMANOVOJ. - In: Očerki leksikografii jazyka pisatelja. (Dvujazyčnyje slovari.) (Leningrad 1981),

- 62-75 // Záz. podle Sovetskoje slavjanovedenije. Ukazatel lit.1978-1982, vyp.VI. ČSSR, Moskva 1983, č.830.
- 1101 P L E T E R , T.: Prijemy vyjavlenija ekspressivnosti v romane "Nikola Šuhaj (Suchaj) loupežnik" I.OIBRACHTA. - Romanoslavica (București) 19, 1980, stránky neuvedeny // Záz. podle RŽ-Jaz. (zarub.) 1982, č.5, s.63.
- 1102 P O D H O R N Á , V.: Členění věty ve verších M.FLORIANA. - In: Studia bohémica 2 (Praha 1982, v. zde č.1643), 103-113; něm.res. // Na mater. zatím poslední sbírky Zelená flétna.
- 1103 P O D H O R N Á , V.: Výrazné jazykové prostředky v posledních prózách Vladimíra PÁRALA. - JazAkt 19, 1982, 29-30 // Teze přednášky.
- 1104 S L A V Í Č K O V Á , M.: Některá pozorování o technice literární koláže u HRABALA. - In: Slavica Lundensia 8. Bohémica et Slovaca (Lund 1981), 65-112 // Záz. podle NovInLit 1982:5, č.699.
- 1105 T U G U Š E V A , R.Ch. - Š A N O V A , Z.K.: Elementy enciklopedizma v dvujazyčnom slovare jazyka pisatelja. - In: Očerki leksikografii jazyka pisatelja. (Dvujazyčnyje slovari.) (Leningrad 1981), 80-94 // Na mater. děl M.FUJANOVÉ a N.VAPCAROVÁ. - Záz. podle Sovetskoje slavjanovedenije. Ukazatel lit. 1978-1982, vyp.VI. ČSSR, Moskva 1983, č.831.
- 1106 T Y W O N I A K O V Á , J.: Jazyk a styl Bohuslava BŘEZOVSKÉHO. - Zprávy KPČJ 1981, říjen, s.26-36 // Na mater. pěti prozaických děl (Blíženci života, Člověk Bernard, Železný strop, Věční spiklenci, Čistá duše). Text přednášky.
- 1107 V A N Ě Č K O V Á , G.: Simvoly v poezii NEZVALA i problema ich adekvatnogo vossozdanijsa v perevodach na russkij jazyk. - In: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 542
-
- 1108 / MACUROVÁ, A.: Výstavba a smysl VANČUROVA Rozměrného léta. - Studie ČSAV, sv.21. Praha 1981, 60 s.; v. BČL 1981, č.945/ Ref.: K R A U S , J. : SaS 43, 1982, 252-255. - M A R E Š , P.: JazAkt 19, 1982, 77-79. - Týž a.: ČJL 33, 1982/83, č.4, s.190-191
-

V. též č.: 261, 316, 777, 779

5.73 Jazyková a stylistická problematika překladu.
Obecné otázky

- 1109 M A R E Š , P.: O překládání titulu filmového díla. -
NR 65, 1982, 128-144 // Jazykové i mimojazykové
problémy, adekvátnost a neadekvátnost titulů, odpo-
vědnost překladatele (zabránit významovému posunu, de-
formacím a jazyk.zmetkům).
- 1110 M I K E Š , V.: Rytmičké problémy v překladu poezie. -
Sborník KPČJ 1982, 82-94 // Text přednášky.

V. též č.: 340, 1092, 1498, 1549

5.74 Jazyk a styl v překladech z jazyků slovanských

- 1111 F O R M Á N K O V Á , M.: Mesto interferencii v obučení
ustnému převodu (převod s lista i posledovatel -
nyj převod). - RTP 1982, č.2, s.38-42 // Týká se
překladu z ruštiny do češtiny.
- 1112 F R A N Ě K , J.: Překladatelské dílo Emanuela FRYNTY.
- Sborník KPČJ 1982, 41-63 // E.FRYNTA, 1923-1975,
překládal z řady jazyků neslovanských i slovanských
(ruština); k metrické a versologické stránce jeho pře-
kladů.
- 1113 H A N U S O V Á , Z.: O prevode s ruskogo jazyka na
češskij nekotorych svobodnych slovosočetanij. - In:
MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1645), 544
// Překlad nefrazeol gických větých dvojic.
- 1114 H A V R Á N K O V Á , M.: K HALASOVU překladu SLOWA-
CKÉHO Balladyny. (Příspěvek k problematice překládání
z polštiny.) - Slavia 51, 1982, 159-164, tab. // Přek-
lad vyšel r.1950.
- 1115 J E L E N O V Á , J.: K českému překladu slovenských
slangových lexikálních jednotek. - In: Sborník předná-
šek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č.1639), 161-
-167 // Slovensko-česká konfrontace slangových jedno-
tek v proze Kláry JARUNKOVÉ Jediná (5.vyd. Bratislava
1976); srovnání s čes.překladem.

- 1116 L E O N O V I Č O V Á , Z.: Pevod avtobiografičeskoj trilogii M.GOR KOGO na češskij jazyk. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 223-226 // Překladové ekvivalenty ruských slov chodzain, podrjadčik, prikazčik, master, učeník, sluga. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 557
- 1117 M I R K O V I Č , D.: Karel Jaromír ERBEN kao prevodilac srpskohrvatske narodne poezije. - Književnost i jezik (Beograd) 27, 1980, 32-42 // České znění in: Materiály z II.symposia o bohemistice v zahraničí (Praha 1980), v. BČL 1980, č.1103. - Záz. podle Južnoslovenski filolog 38, 1982, bibl. č.182.
- 1118 P Í Š A , J.: Sposoby perevoda razvernutoj deverbativnoj sintagmy na češskij jazyk. - In: MAPRJAL - Doklady (Bratislava 1982), 291-296 // Typy kondenzace v rus. odbor.jazyce a jejich překlad. - Teze in: MAPRJAL - Tezisy (Praha 1982, v. zde č.1646), 562
- 1119 P O D H O R N Á , V.: České překlady Taťanina dopisu Oněginovi. - Slavol 4, 1982, 129-145, tab.; něm.res. // A.S.PUŠKIN "Jevgenij Onegin"; srovnání pěti překladů uved.úryvku: V.C.BENDL (1860), V.A.JUNG (1892), J.HORA (1937), O.MAŠKOVÁ (1966), E.FRYNTA (nedokončený překlad); pozornost věnována zejm. rýmu, rytmu, syntaxi.
- 1120 S E L I V E S T R O V A , Je.I.: Nekotoryje stilističeskije prijemy ispol'zovanija frazeologičeskich jediníc v proizvedenijach N.S.LESKOVA i ich peredača na češskij jazyk. - Vestnik Leningradskogo universiteta - Istorija, jazyk, literatura (Leningrad) 1982, č.4, s.75-80; angl.res. - K tomu též: O peredače frazeologizmov N.S.LESKOVA na češskij jazyk. - In: Problemy kompleksnogo analiza jazyka i reči (Leningrad 1982), 157-164
- 1121 V A N Ě Č K O V Á , G.: Simvol "rjabina" v poezii Mariny CVETAJEVOJ i jeho pevod. - ČsRus 27, 1982, 197-201 // Srovnání originálu básní M.CVETAJEVOVÉ s překlady H.VRBOVÉ a J.ŠTROBIOVÉ. Rjabina "jeřabina".
- 1122 Z A T O V K A Ň U K , M.: O lexikálních rusismech (v překladech z ruštiny do češtiny). - RJ 33 (35), 1982/83, č.1, s.11-17

5.75 Jazyk a styl v překladech z jazyků neslovanských

- 1123 B E J B L í K , A.: České překlady POEOVA Havrana. - Sborník KPČJ 1982, 119-139 // Versologický a jazykový rozbor 18 českých překladů (z let 1869-1964) básně E.A.PCEA "Havran".
- 1124 D V O Ř Á K , J.: Tři úvahy o Julii NOVÁKOVÉ a dvou vydáních jejího překladu LUCRETIA. - In: Graecolatina Pragensia 8 (Praha 1980, v. zde č.1614), 81-104; něm.res. // Dvě vydání (1945 a 1971) čes.překlady díla De rerum natura T.LUCRETIA Cara, přeložila J.NOVÁKOVÁ. Zejm. ke způsobu přetlumočení latin.hexametru do češtiny.
- 1125 J A N O U Š E K , J.: Dvě česká podání APULEIOVÝCH Metamorfóz. - ZJKF 24, 1982, 33-46 // Srovnání překladu F.STIEBITZE (Proměny čili Zlatý osel, Praha 1928) a V.BAHNÍKA (Zlatý osel, Praha 1974). Stylistické hodnocení.
- 1126 K I R S C H N E R , Z.: On a device in dictionary operations in machine translation. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 157-160 // Při automat.překlady z angl. do češtiny není třeba překládat internacionalismy. - K tomu v. též: Proceedings 10th Meeting... (Praha 1982, v. zde č.1626), 74-77
- 1127 K O M Á R E K , M.: Opilý koráb aneb úskalí konotace. - RosOl 20, 1982, 28-30 // K názvu RIMBAUDOVY básně "Le bateau ivre" a jeho dvojímu převodu do češtiny (S.K.NEUMANN "Opilá loď" a K.ČAPEK "Opilý koráb").
- 1128 M A R E Č E K , Z.: Zu einigen Fragen der HÖLDERLIN-Rezeption in Böhmen. - SFFBU K 4 - BBGN 20, 1982, 99-109; čes.res. // Stylisticko-sémantický rozbor osmi variant českého překladu HÖLDERLINOVI básně "Hälfte die des Lebens".
- 1129 P A N E V O V Á , J. - K I R S C H N E R , Z.: Některé výsledky kontrastivního rozboru jazyků z hlediska strojového překladu. - Slavica Slovaca 17, 1982, 127-132; rus.res. // Na porovnání gramatických konstrukcí a gramatických významů, které jsou relevantní pro překlad z angl. do češtiny.
-
- 1130 / HOMÉR: Ílias. Z řec.orig. přeložil R.MERTLÍK. Doslov a poznámky L.VIDMAN. - Praha 1980, 512 s./ Ref.: K O P Ř I V A , H.: ZJKF 23, 1981, 87-90 // Všimá si jazyka překladu.

V. též č.: 984, 1112

5.76 Forma literárního díla a překladu. Otázky
versologické

- 1131 N O V Á K O V Á , J.: Zápas o český hexametr není ukon-
čen. - LF 105, 1982, 261-270; lat.res. // Srovnání
našeho přízvučného hexametru s antickým (zejm. lat.) a
s původními verši naší literatury (VRCHLICKÝ, ZEYER,
ČECH, THEER aj.).

V. též č.: 919, 1110

5.77 Textologie a textová kritika. Problematika
ediční. Studie a teoretické příspěvky

- 1132 H O R Á L E K , K.: K textologii a typologii pohádek
B.NĚMCOVÉ. - Slavica 51, 1982, 270-277 // Stat nave-
zuje na čl. Mezi literaturou a lidovou slovesností, in:
Bulletin Vys.školy rus.jaz. a lit. 21, 1977, 59-70,
v. BČL 1978, č.265. Zde o české pohádce Sternberk a
jejích textových předlohách.

V. též č.: 928, 957, 1091

5.78 Kritická vydání textů apod.

V. též č.: 1091

5.8 Onomastika

5.80 Obecné otázky a celkové práce

- 1133 H O U G A A R D , Ch.: Hauptlinien tschechischer Namengebung. - Beiträge zur Namenforschung (Heidelberg) 15, 1980, 149-157 Zpr.: Š M I L A U E R , V. : ZMK 23, 1982, 171-172 (76.-79.stovka)
- 1134 M A T E J Č Í K , J.: Stav a úlohy čs.onomastiky. - ZMK 23, 1982, 244-255 // Referát na vědeckém kolegiu ČSAV.
- 1135 S K U T I L , J.: Vlastní jména v procese dobových změn na příkladě Jevišovicka. - In: Jižní Morava 21 (Praha 1982), 183-185
- 1136 S P A L , J.: Jak dále v onomastice? - ZMK 23, 1982, 54-59 // Zamyšlení nad dosavadním stavem bádání, nastínění úkolů.
- 1137 S P A L , J.: Slangová vlastní jména. - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č.1639), 61-65 // Výzkum těchto jmen stojí na pomezí vědy o slangu a onomastiky; pokus o stanovení znaků slangového vlastního jména.
- 1138 Š M I L A U E R , V.: O dnešním stavu naší onomastiky (nauky o vlastních jménech). - Zprávy KPCJ 1981, březen, s.6-16 // Text přednášky.
- 1139 V Ž I T Á česká vlastní jména geografická. Zprac. I. Č Á S L A V K A , H. Š T U S Á K O V Á a P. V Y S K O Č I L O V Á . - Geografické názvoslovné seznamy OSN - ČSSR. Praha, Český úřad geodetický a kartografický 1982, 212 s., 26 mp. (rozmn.)
- 1140 Z A J C E V A , N.I.: Greko-latinskaja leksika v mifologičeskich nazvanijach češkogo i slovackogo jazykov. - Vesnik Belaruskaho universiteta - Filalohija, žurnalistyka, pedahohika, psichalohija (Minsk) 1979, č.3, s.56-59 // Zázň. podle Sovetskoje slavjanovedenije. Ukazatel lit.1978-1982, vyp.VI. ČSSR, Moskva 1983, č.927.

V. též č.: 353, 852

5.81 Příspěvky antroponomastické

- 1141 B E N E Š , J.: Naše německá a zdánlivě německá příjmení a jejich svědectví. - Zprávy KPCJ 1981, březen, s. 35-41 // Zejm. o nepravých německých příjmeních, tj. vzniklých ze slov přejatých do češtiny.
- 1142 B E N E Š , J.: Naše příjmení psaná starým pravopisem. - ZMK 23, 1982, 535-543 // Typ: Cýsař/Cisař, Zýka/Zírka, Deym/Dejm, Gírša/Jírša atd.
- 1143 B E N E Š , J. (Bš): Příjmení Stroupežnický. - ZMK 23, 1982, 176-177 (76.-79.stovka) // Výklad.
- 1144 B E N E Š , J. (Bš): Složená příjmení se základním členem -bek za -bach. - ZMK 23, 1982, 174-176 (76.-79.stovka) // Mezi něm.příjmeními Čechů typ z PJ a MJ od názvů potoků na -bach i s nářečním středobavor.ekvivalentem -bek; někdy tvoří dvojice.
- 1145 F O R S T I N G E R , R. (R.F.): Příjmení Kabók. - ZMK 23, 1982, 627-629 (81.stovka) // Výklad.
- 1146 H O F M A N N , G.: Příjmení a jména stavení na panství Nažovy v první polovině 17.století. - ZMK 23, 1982, 21-35, 2 tab. // Panství Nažovy na Klatovsku, gruntovní kniha z let 1601-1638, rozbor 233 jmen stavení a jmen osedlých. Materiál ze 16 vsí panství.
- 1147 K L I M E Š , L. (L.K.): Předvídali jsme správně? - ZMK 23, 1982, 172-174 (76.-79.stovka) // Srovnává výsledky ankety J.PETRA na UK v Praze a své ankety na PF v Plzni, pokud jde o oblibu rodných jmen.
- 1148 S A L Z M A N N , Z.: Nicknaming in Bigař. A contribution to the anthroponymy of Czech-speaking village in the southern Romanian Banat. - Nemes (New York) 29, 1981, 121-137 // Záz. podle NovInLit 1983:5, č.391.
- 1149 Š Í P E K , Z.: Rodná (křestní) jména a příjmení ve Skalici, okr.Znojmo, ve světle historických pramenů z období feudalismu. - ZMK 23, 1982, 349-359
- 1150 T É M A , B.: Přezdívky na Karvinsku. - ZMK 23, 1982, 60-66 // Slovtvorné postupy, motivace; nářeční rysy.
- 1151 T R O S T , P.: Der Name Kafka. - Beiträge zur Namenforschung (Heidelberg) 18, 1982, 52-53 // Záz. podle NovInLit 1983:10, č.317.

5.82 Materiálové příspěvky antroponomastické

- 1152 Č A R E K , J.: Z dějin staroměstských domů. Mezi Melantrichovou a Železnou ulicí. - In: Pražský sborník historický 15 (Praha 1982), 5-43, obr.přil.; něm.res. // Pokračování studie. Předcházející část v. BČL 1981, č.993.
- 1153 J í H L A V E C , J.: Přezdívky pražských profesorů v letech 1913-1920. - ZMK 23, 1982, 221-222 (76.-79. stovka) // Mater. z jedné pražské střední školy; soupis, motivace.
- 1154 K A S T N E R , Q.: Rodná (křestní) jména vlastníků domů v Roudnici nad Labem v první polovině 17.století. - ZMK 23, 1982, 644-647 (81.stovka) // Podle knihy trhá a smluv z let 1600-1650.
- 1155 K O P E C K Ý , Z.: Příjmení charakteristická pro jisté osady. - ZMK 23, 1982, 508-509 (80.stovka) // Materiál z Litomyšlska.
- 1156 M U S I L , J.: Česká a slovenská rodná jména v kalendářích na rok 1980. - ZMK 23, 1982, 153-154 (76.-79. stovka)
- 1157 S K U T I L , J.: Die Anthroponymie in dem alttschechischen Heldenepos. - In: Proceedings of the 13th International Congress of Onomastic Sciences 2 (Warszawa-Kraków 1982), 427-434 // Začíná od latin.legend, končí Dalimilem.

V. též č.: 1221

5.83 Jména zeměpisná místní

- 1158 Č E C H U R A , J.: Poznámky k místopisu někdejšího tepelského klášterství. - ZMK 23, 1982, 13-20 // Na základ. tří konfirmačních listin (z r.1219, 1273 a 1459) odstraňuje některé omyly; abecední výčet tepelských lokalit a jejich upřesnění ve srovnání s PROFOUSOVÝMI Místními jmény... Celkem 14 vsí a jejich jmen.
- 1159 H O F M A N N , G.: Čtyři nové osady - Svinná, Tajanov, Vrhavec, Mvalinka. - ZMK 23, 1982, 544-548 // Na Klatovsku; k historii MJ.

- 1160 H O F M A N N , G.: Nové osady na panství Nečtiny a na statku Bezděkov u Klatov. - ZMK 23, 1982, 279-284
// Ke vzniku nových vsí a jejich názvů Jedvaniny, Leopoldov, Plechtín, Kal, Poborovice a Vítaně.
- 1161 J Í H L A V E C , J.: Svařen. (Pokus o výklad místního jména.) - ZMK 23, 1982, 199-201 (76.-79.stovka)
// Ves Svařen u Vys.Mýta. - Na s.201 rozsáhlá red.pozn. V. Š M I L A U E R A .
- 1162 J I S K R A , Z.: Moraveč a jména mlýnů na Bezdrůžicku. - ZMK 23, 1982, 46-48 // Oprava údajů v PROFOUSOVÍCH Místních jménech.
- 1163 N E Z B E D A , V. (Nez.): Pele nebo Pece? - ZMK 23, 1982, 504-505 (80.stovka) // Pele, skupina domů a okolní pozemky u Chlumu u Třeboně, pův.Pece.
- 1164 P E T R O V S K Ý , V.: Některá MJ v Čechách r.1847. - ZMK 23, 1982, 194-195 (76.-79.stovka) // Odchytky MJ proti dnešnímu stavu.
- 1165 S P A L , J.: Výtoň a Zátoň. - Jihočeský sborník historický 51, 1982, 102-105 // K původu MJ i PJ.
- 1166 S P A L , J.: Vývoj osídlení západních Čech podle místních jmen. - In: Minulostí Západočeského kraje 18 (Plzeň 1982), 211-227, mp.; něm.res. // MJ podle původu, nejstarší typy, pokus vymezit oblasti podle stáří osídlení.
- 1167 Š M I L A U E R , V.: Klobouk (odpověď na dotaz). - ZMK 23, 1982, 488 (80.stovka) // Výklad MJ.
- 1168 Š M I L A U E R , V.: Klokočná apod. - ZMK 23, 1982, 166-167 (76.-79.stovka) // Výklad MJ.
- 1169 Š M I L A U E R , V.: Modřany. - ZMK 23, 1982, 500 (80.stovka) // Výklad MJ.
- 1170 Š R Á M E K , R.: O jméně Cikháj a co s ním souvisí. - Universitas (Brno) 15, 1982, č.3, s.30-32 // Výklad MJ.
- 1171 U H L Í Ř , J.: Místní a pomístní názvy v oblasti poleší Deštné v Orlických horách. - ZMK 23, 1982, 446-448
// Zpráva o diplomové práci M.ZATLOUKALOVÉ, Hradec Králové, PF 1980, 128 s.
-
- 1172 / HOSÁK, L. - ŠRÁMEK, R.: Místní jména na Moravě a ve Slezsku, 1. a 2.díl. - Praha 1970 a 1980, 573 + 962 s.; 2.díl v. BČL 1980, č.1154/ Ref.: B O H Á Č , Z. : In: Historická geografie 20 (Praha 1982), 328-330. - Týž a. (Z.B.) : Čs.časopis historický 30, 1982, 141. - E I C H L E R , E. : Namenkundliche Informationen

(Leipzig) 1982, č.41, s.70-74 (něm.). - F I C , K. :
SFFBU A 30, 1982, 176-177. - L U T T E R E R , I. : SaS
43, 1982, 69-71. - Z E M E K , M. : VVM 34, 1982, 109-
-111

V. též č.: 349, 770, 1011, 1020, 1025, 1044, 1135,
1215, 1219, 1220

5.84 Jména zeměpisná pomístní

- 1173 C H R O B O K O V Á , M.: Pomístní jména na Znojemsku.
- ZMK 23, 1982, 285-307 (s frekvenčním slovníkem)
// Na zákl. autorčiny disertační práce Pomístní jména
znojemského okresu (Brno 1980).
- 1174 J E J K A L , J.: K pomístním jménům v Českém Středoho-
ří - XIV a XV. - ZMK 23, 1982, 36-45, 549-555 // Část -
XIII v. ZMK 22, 1981, 326-335; v. BČL 1981, č.1038.
Zde: Chlum a odvozeniny, něm. Klum-/Klom-, poněmčená
podoba Kulm-/Kolm-; Kozí vrch - Kozí hora, Ziegenberg
u vsi Povrly.
- 1175 T É M A , B.: Kulturní apelativa v toponymii východ-
ního Těšínska. - SlavO1 4, 1982, 81-88; něm.res.
// Území tzv. východolašských nářečí.
- 1176 V E R M O U Z E K , R.: Házův kopeček. - ZMK 23, 1982,
229-230 (76.-79.stovka) // Výklad jména.
- 1177 V E R M O U Z E K , R.: Pratně - Pratní. - ZMK 23,
1982, 228-229 (76.-79.stovka) // Polní trať v Lanž-
hotě, výklad PJ.
- 1178 W O L F , V.: Patzwiesen v Trutnově 1911. - ZMK 23,
1982, 206-207 (76.-79.stovka) // Výklad jména luk.
Odpověď na dotaz.

V. též č.: 359, 962, 1135, 1163, 1165, 1171, 1195,
1227, 1445

5.85 Ostatní jména zeměpisná

- 1179 J E J K A L , J.: Drobnosti z Krušnohoří. - ZMK 23, 1982, 308-317 // Zde: 15. Cínovecký hrbet. - Část 12-14 v. ZMK 22, 1981, 18-25, 449-454; v. BCL 1981, č. 1049.
- 1180 K Á L A L O V Á , D.: Jména rybníků na Novohradsku. - ZMK 23, 1982, 318-329 // Shrnutí rigorosní práce "Jména rybníků na Novohradsku, výklad a třídění, metodické využití v práci ZDS" (České Budějovice, PF 1978).
- 1181 N E Z B E D A , V. (Nez.): Proměny jmen rybníků. - ZMK 23, 1982, 640-641 (81.stovka) // Vývoj jmen dvou rybníků u Chlumu u Třeboně.
- 1182 N E Z B E D A , V. (Nez.): Umrlčí cesta. - ZMK 23, 1982, 644 (81.stovka) // Cesta v Klokotech u Tábora.
- 1183 O L I V A , K.: Zásady pro tvoření názvů ulic. - Národní výbory (Praha) 31, 1982, č.7 (12.2.), 24 // Základní jazykové zásady. - Záz. podle BK-ČČ 1982, č.6479.
- 1184 P E T R O V S K Ý , V.: Čečelička. - ZMK 23, 1982, 219-220 (76.-79.stovka) // Zaniklá usedlost na Smíchově; k původu názvu.
- 1185 P E T R O V S K Ý , V.: Usedlost Šafránka, čp.20 v Praze 5 - Motole. - ZMK 23, 1982, 650-651 (81.stovka) // K výkladu jména.
- 1186 S K Á L A , E.: Zur Typologie zweisprachiger Oronyma in der CSR. - In: Proceedings of the 13th International Congress of Onomastic Sciences 2 (Warszawa-Krakow 1982), 419-426 // Dvojjazyčná oronyma z geomorfologicky motivovaných apelativ; základní typy dvoujazyčnosti.
- 1187 S P A L , J.: Otava. - ZMK 23, 1982, 505-508 (80.stovka) // K výkladu říčního názvu.
- 1188 S T E I N , K.: Umrlčí cesty v severních Čechách. - ZMK 23, 1982, 207-208 (76.-79.stovka) // Cesta Leichenweg mezi Kytlicí a Prysken u Č.Lípy.
- 1189 Š M I L A U E R , V.: Orlice. - ZMK 23, 1982, 508 (80.stovka) // Poznámky k výkladu hydronyma.
- 1190 Š M I L A U E R , V.: Pražské trhy a tržiště od konce 18. do počátku 20.století. - ZMK 23, 1982, 220-221 (76.-79.stovka) // Na zákł. článku J.ŠTASTNÉ v čas. Český lid 67, 1980, 5-19; shrnutí názvů.

- 1191 Š M I L A U E R , V.: Vysočina kontra Vrchovina. - ZMK 23, 1982, 230-231 (76.-79.stovka) // Vrchovina - orografický termín širší, Vysočina - pouze horské pásmo na česko-moravském pomezí.
- 1192 Š R Á M E K , R. (R.Šr.): Česko-bavorské pohraničí, Český les, Bohmerwald. - ZMK 23, 1982, 641-644 (81.stovka) // K pojmenování pohraničního pohoří mezi Čechami a Bavorskem.
- 1193 T Ě M A , B.: Ke jménu Visolaje. - In: Studie o Těšínsku 10 (Český Těšín 1982), 117-121 // Zeměpisné jméno v Krásné pod Bílým Křížem. - Záz. podle VVM 35, 1983, bibl. s.404.
- 1194 T Ě M A , B.: Studie z toponymie Těšínska. - ZMK 23, 1982, 360-377 // 1. Jména vodních toků na Třinecku. - 2. Jména rybníků na jihovýchodním Těšínsku. - 3. Odraz pěstování kulturních rostlin, lesního hospodářství a pastevectví v toponymii východního Těšínska.
-

V. též č.: 976, 1146, 1162

5.86 Materiálové příspěvky toponomastické

- 1195 B Y S T Ě I C K Ý , V.: Polní tratě v Němčičkách. - Malovaný kraj (Břeclav) 18, 1982, č.4, s.7 // Záz. podle VVM 35, 1983, bibl. s.409.
- 1196 F L O D R O V Á , M. - G A L A S O V S K Á , B.: Seznam ulic města Brna. - Vlastivědná knihovna moravská, sv.41. Brno, Archiv města Brna 1982, 219 s. // Záz. podle VVM 35, 1983, bibl. s.397.
- 1197 H O N L , I.: Drobné příspěvky k historii Brd I. - In: Vlastivědný věstník Podbržska 18 (Příbram 1980), 13-16; něm.res. // Slovo brdo v jeho původním významu, odvozeniny, výskyt v toponymii.
- 1198 H R A D Y , zámky a tvrze v Čechách, na Moravě a ve Slezsku I, Jižní Morava. Zprac. autor.kolektiv, ved. L. H O S Á K a M. Z E M E K . - Praha, Svoboda 1981, 364 s., obr. a obr.příl. // Rejstřík jmen s.341-365.
- 1199 J Í H L A V E C , J.: Pomístní jména na Vysokomýtsku v roce 1562. - ZMK 23, 1982, 205-206 (76.-79.stovka) // Soupis PJ u vsí Vratislav a Rzy, rybníční názvy v okolí Vys.Mýta.

- 1200 LUTTERER, I. - MAJTÁN, M. - ŠRÁ -
MEK, R.: Zeměpisná jména Československa. Slovník vy-
braných zeměpisných jmen s výkladem jejich původu a
historického vývoje. - Malé encyklopedie, sv.11. Praha,
Mladá fronta 1982, 373 s., mp. // Chronologie jmen-
ných typů, systém zeměpis.jmen, hlavní typy v češtině
a slovenštině; asi 1200 jmen. - Zpr.: POKORNÁ,
E. - P O L Í V K O V Á , A. : Tvorba (Praha) 1982, č.
50 (15.12.), s.14. - P O L Í V K O V Á , A. : Práce
(Praha) 1982, 6.11. (Čeština). - Z.Š. : Nové knihy
(Praha) 1982, č.4 (13.10.), s.2
- 1201 V Á V R A , I.: Osecká cesta - Hrobská cesta. - In:
Historická geografie 20 (Praha 1982), 187-201, mp.;
rus. a něm.res. // K lokalizaci dvou středověkých
cest v Krušných horách; poznámky k toponymům.
- 1202 V E R M O U Z E K , R.: Mikulovská cesta. - In: Jižní
Morava, sv.21 (Praha 1982), 86-102; něm. a rus.res.
// Rekonstrukce cesty, poznámky k toponymům. - V. též:
Malovaný kraj (Břeclav) 18, 1982, č.1, s.8-9 (zázn.
podle VVM 35, 1983, bibl. s.409)

-
- 1203 / NEKUDA, V. - UNGER, J.: Hrádky a tvrze na Moravě.
- Brno 1981, 366 s., 275 obr., mp.; v. BČL 1981, č.
1065/ Ref.: H O F F M A N N , F. : In: Husitský Tá-
bor 5 (Tábor 1982), 291-292. - K O R D I O V S K Ý ,
E. : In: Jižní Morava, sv.21 (Praha 1982), 222-223. -
Š R Á M E K , R. : ZMK 23, 1982, 414-433

V. též č.: 974, 1152, 1175, 1218, 1221, 1225

5.87 Jiná jména (než osobní a zeměpisná)

- 1204 K L I M E Š , L. (L.K.): Jména pohádkových bytostí
v pohádce Václava ČTVRŤKA Jak ševci zvedli vojnu pro
červenou sukni (Praha 1979). - ZMK 23, 1982, 168-169
(76.-79.stovka)
- 1205 K L I M E Š , L. (L.K.): Názvy pionýrských družin, od-
dílů a skupin. - ZMK 23, 1982, 179-180 (76.-79.stovka)
- 1206 S P A L , J.: Z onomastiky železniční. - ZMK 23, 1982,
343-348 // Jména železničních tratí, vlaků, lokomo-
tiv.
-

5.88 Různé příspěvky onomastické

- 1207 B A K A L A , J.: Osídlení Frýdecka a Jablunkovska v období vrcholného feudalismu. - Kulturně historický místopis, sv.3. Frýdek-Místek, Okresní vlastivědné muzeum 1982, 168 s. (rozmn.) // Pramen pro toponomastiku, zejm. pro výzkum MJ.
- 1208 B O H Á Č , Z.: Katastry - málo využitý pramen k dějinám osídlení. - In: Historická geografie 20 (Praha 1982), 15-87, mp.; rus. a něm.res. // Poznámky ke vzniku a vývoji MJ i dalších toponym.
- 1209 B U R D O V Á , P.: Rejstříky k deskám zemským. 1.díl: Obnovené vklady po požáru desek 1541. Sv.1 a 2. - Praha, Státní ústřední archiv 1977 a 1981, 802 s. (rozmn.) // Rejstřík místní; pobočné rejstříky: kostely a církevní instituce, kláštery, špitály, deskové domy, silnice, ulice, městská opevnění, Pj, rybníky a vodní toky, zaniklá jména dvorů, krčem a mlýnů, osobní jména.
- 1210 C O D E X diplomaticus et epistolaris regni Bohemiae. Condidit Gustavus Friedrich. Tomi V fasciculus tertius inde ab A. MCCLIII usque ad A. MCCLXXVIII (Acta complementaria regestorum ratione continens). Ediderunt J. Š E B Á N E K et S. D U Š K O V Á. - Praha, Academia 1982, 447 s. // Tomi V fasc. secundus (1981) v. BCL 1981, č.1074.
- 1211 Č E R N Ý , E.: Dosavadní výsledky a závěry historicko-geografického výzkumu zaniklých středověkých osad a jejich pluzin na Dražanské vrchovině. - In: Historická geografie 20 (Praha 1982), 88-112, mp.; rus. a něm.res. // Pj jako jeden z pramenů pro zjišťování a lokalizaci zaniklých osad.
- 1212 Č E R N Ý , E.: Jak byla zjišťována nebo upřesňována lokalizace jednotlivých zaniklých středověkých osad na Dražanské vrchovině. - VVM 34, 1982, 310-325, mp.; něm.res. // Jedna z metod: výzkum Pj.
- 1213 H I S T O R I C K Ý místopis Moravy a Slezska v letech 1848-1960. Sv.VIII: Okresy Uherské Hradiště, Uherský Brod, Hodonín, Kyjov. Zprac. J. B A R T O Š , J. S Č H U L Z a M. T R A P L . - Ostrava, Profil 1982, 355 s. // Onomastický materiál, zejm. pro MJ.
- 1214 H U M L , V.: Ke studiu sídel nižší šlechty na Tábořsku a Vltavotýnsku ve 13.-15.století. - In: Sborník historický 29 (Praha 1982), 5-62, mp. v příl., tab.; rus. a něm.res. // Materiál antroponymický, toponymický, k zaniklým osadám.

- 1215 J Í H L A V E C , J.: Slovotice a Velemír, neznámé osady. - ZMK 23, 1982, 193-194 (76.-79.stovka) // K identifikaci neznámých vsí v královské listině z r.1406 (kraj Kouřimský).
- 1216 L Á N O V Ě rejstříky Brněnského kraje z let 1673-1675. Vyd. F. M A T Ě J E K . - Knižnice Jižní Moravy, sv.7. Praha, TEPS 1981, 142 s. // Záz. podle VVM 35, 1983, bibl. s.400.
- 1217 L U T T E R E R , I.: Onomastika v díle Fr.PALACKÉHO. - In: Přednášky z XXIII.běhu Letní školy... (Praha 1982, v. zde č.1627), 54-59
- 1218 N E V R L Ý , M.: Kniha o Jizerských horách. - 2.rozšíř. a přeprac.vyd. Ústí n.L., Severočeské nakl. 1981, 365 s., obr., mp. // Kap. O dávných jménech (s.232-243); hojně toponymického materiálu; místopisný rejstřík.
- 1219 P A N Á Č E K , J. ml.: Zaniklé osady na panství Stráž pod Ralskem. - ZMK 23, 1982, 565-570 // Zaniklé osady Kubínská a Sedliště.
- 1220 R O Ž M B E R S K Ý , P. - J A N O U Š K O V E C , J.: Zaniklé středověké osady bývalého soudního okresu Stříbro. - In: Sborník Okresního muzea v Tachově č.15, 1982, 16-42, mp. // Soupis 58 zaniklých osad s lokalizací a dochovaným jmenným materiálem.
- 1221 Š M A H E L , F.: Základy města: Tábor 1432-1452. - In: Husitský Tábor 5 (Tábor 1982), 7-134, 14 tab., 3 mp.; něm.res. // Kap. Jména a původ měšťanů (s.26-35). - Přílohy: I. Kompozice OJ tábořských mužů a žen 1432-1450 (s.98-100; II-III. Výskyt a početnost muž. a žen. křest.jmen v Táboře 1432-1450 (s.100-101); IV-V. Příjmení, přízviska a přezdívky tábořských mužů a žen (s.101-103); VI. Původ a bydliště osob... v knize trhové (s.103-107); VII. Pozemková držba... v l.1437-1452 (s.108-113).
- 1222 Š M I L A U E R , V.: Toponomastika a dějiny feudální držby v předhusitských Čechách. - ZMK 23, 1982, 83-87 // Na okraj knihy: Historická geografie 18. Sborník příspěvků k dějinám feudální držby předhusitských Čech, Praha 1979, 462 s.
- 1223 T Ř Í Š K A , J.: Životopisný slovník předhusitské pražské univerzity 1348-1409. - Knižnice archívu UK, sv.12. Praha, UK 1981, 555 s. // Paralelní titul lat., text latinský. Onomastický materiál.
- 1224 U N G E R , J. - Z E M E K , M.: Z osudů nedávno zaniklého Mušova. - In: Jižní Morava, sv.21 (Praha 1982), 103-132, mp.; rus. a něm.res. // Onomastický materiál.

- 1225 V A N I Š , J.: Historická geografie Lounska v druhé polovině 15.století. (Pokus o mikrohistorickogeografickou studii.) - In: Historická geografie 20 (Praha 1982), 127-186, tab., mp.; rus. a něm.res. // Na materiálu Liber rationum regalis... (v. BCL 1979, č.1015). Toponomastický materiál, údaje k OJ.
- 1226 V E R M O U Z E K , R.: Tuřanský les. - VVM 34, 1982, 367-369 // Na zákl.PJ určuje rozlohu býv.Tuřanského lesa u Brna.
- 1227 Z U B E R , R.: Fomístní jména v práci kronikářů. - Severní Morava, sv.44 (Šumperk 1982), 78-80

V. též č.: 948, 977, 980, 1198, 1432

5.9 Ostatní příspěvky bohemistické

V. též č.: 101, 107, 119-121, 164

6 JAZYKY GERMÁNSKÉ

6.1 Němčina

6.11 Popis a rozbor jazyka

- 1228 B A L O U N , J.: Německo-český slovník lingvistické terminologie. 1.sv.: A-Attizismus; 2.sv.: Attributionstruktionen-Bedeutungen. - Praha, SPN 1982, 159 + 152 s. (rozmn.) // Učební text pro vysoké školy.
- 1229 B E N E Š , E.: Die funktionale Satzperspektive (Thema-Rhema-Gliederung) im Deutschen. - In: Wort-Satz-Text. Germanistische Studententexte (Leipzig 1982), 122-127, 296-298 (pozn.) // Zkrácená verze stati in: Deutsch als Fremdsprache 4, 1967, 23-28.
- 1230 F R A N K , K.: K příslovečným určením nestatické povahy v němčině. - JazAkt 19, 1982, 99 // Teze přednášky.
- 1231 H Á J E K , O.: Der Konjunktiv in Konditionalgefügen und verwandten Satztypen. - SFFBU K 4 - BBGN 3, 1982, 55-70; čes.res. // Na mater. šesti románů z nové tvorby v NDR.

- 1232 KOCH, S. - MENZEL, W. - STARKE, I.: A procedure of an automatic grapheme-to-phoneme transformation of German. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 158-161
- 1233 KÜSTNER, A.: Some principles of coordination. - FBML 37, 1982, 61-73, obr.; 38, 1982, 31-44 // Model dependenční gramatiky na něm.materiálu.
- 1234 LENDERS, W.: The representation of semantic information in German machine readable dictionaries. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 176-181 // Popis a porovnání 12 něm.slovníků užívaných při strojovém zpracování.
- 1235 MAROUŠKOVÁ, M.: Zur Erforschung der Einstellungen gebürtiger Deutschsprachiger zu verschiedenen Varianten der deutschen Aussprache. - In: 10 Jahre brüderliche Zusammenarbeit (Potsdam 1982), 131-149 // Výzkum postojů rodilých Němců k různým variantám německé výslovnosti.
- 1236 MASÁŘÍK, Z.: Vývoj mluvnického systému němčiny. - Brno, UJEP 1982, 176 s. // Učební text pro vysoké školy. - Záz. podle Universitas 1983, č.3, s.111.
- 1237 MEDEOVÁ, H.: Rozvitý přívlastok a gerundium v německých lékařských textoch. - CJŠ 26, 1982/83, č.4, s.164-167
- 1238 NAUMANN, H.: Zur Sprache der Lehrerstudenten in der DDR. - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č.1639), 81-91
- 1239 SGALL, P.: Wortfolge und Fokus im Deutschen. - In: Satzglieder im Deutschen (Tübingen 1982), 59-74 // Záz. podle NovInLit 1983:3, č.795.
- 1240 SLÁDKOVÁ, M.: Alsaské dialekty a otázka vzájemného působení dvou nepřibuzných jazykových společenství. - CJŠ 25, 1981/82, č.6, s.254-257 // Vliv francouzštiny na alsaské dialekty; čistě německé rysy těchto nářečí.
- 1241 SMOLER, I.: Eine rationelle Schrift auf phonetischer Grundlage. - In: Phonetica Pragensia 5 (Praha 1976, vyšlo 1982, v. zde č.1622), 143-171, 21 obr., tab. // Nevrhoje racionální způsob fonetického přepisu vhodného pro němčinu.
- 1242 ŠIMEČKOVÁ, A.: K lexikální a gramatické problematice současné němčiny. - CJŠ 25, 1981/82, č.10, s.455-459
- 1243 ŠIMEČKOVÁ, A.: Úvod do studia německého jazyka 1, 2. - Praha, UK-SPN 1981, 147 + 178 s. // Učební text pro vysoké školy.

- 1244 T O M Á N K O V Á , A.: Niekoľko poznámok k vývinu súčasného nemeckého jazyka. - CJŠ 25, 1981/82, č.5, s. 206-210
- 1245 T R O S T , P.: Tzv. citátová kompozita v němčině. - CJŠ 26, 1982/83, č.1, s.18
- 1246 W O D Ň A N S K Á , A.: Zum Problem der grammatischen Kategorien im Deutschen. - In: Sborník PF v Ústí n.L. - Ř.cizích jazyků 1980 (Praha 1981, v. zde č.1633), 65-77; čes. a rus.res.
- 1247 Z E M A N , J.: Tendenzen zur nominalen Ausdrucksweise im Deutschen im Vergleich mit dem Englischen. Versuch einer konfrontativen Darstellung. - SFFBU K 4 - BBGN 3, 1982, 37-53; čes.res.
-
- 1248 / BAHLOW, H.: Deutsches Namenlexikon. Familien- und Vornamen nach Ursprung und Sinn erklärt. - Stuttgart-Hamburg-München 1981, 576 s./ Ref.: B E N E Š , J.: ZMK 23, 1982, 383-389 // Znovu vykládá anebo opravuje výklady řady příjmení čes.původu.
- 1249 / GRUNDZÜGE einer deutschen Grammatik. Kol. autorů, ved. K.E.HEIDOLPH, W.FLAMIG a W.MOTSCHKE. - Berlin 1981, 1028 s./ Ref.: H L A V S A , Z. - D A N E Š , F. - D O K U L I L , M. - U H L Í Ř O V Á , L. - M A - C H Á Č K O V Á , E.: Mluvnická problematika v Základech německé gramatiky. - SaS 43, 1982, 320-332
- 1250 / KLAPPENBACH, R. - MALIGE-KLAPPENBACH, H.: Studien zur modernen deutschen Lexikographie. Hrsg. von W. ABRAHAM. - Linguistik Aktuell, 1. Amsterdam 1980, XXIII + 313 s./ Ref.: F I L I P E C , J. : SaS 43, 1982, 159-162
- 1251 / POVEJŠIL, J.: Das Prager Deutsch des 17. und 18. Jahrhunderts. Ein Beitrag zur Geschichte der deutschen Schriftsprache. - Praha 1980, 124 s.; v. BČL 1980, č. 1249/ Ref.: H A N N I G , F.J. : Zeitschrift für deutsche Philologie (Berlin) 101, 1982, 474-476 // Záz. podle NovInLit 1983:4, č.809.
- 1252 / THEORETISCHE Probleme der deutschen Orthographie. Hrsg. von D.NERIUS und J.SCHARNHORST. - Berlin 1980, 371 s./ Ref.: S G A L L , P. : PhilPrag 25, 1982, 117-119 (něm.)
- 1253 / VALISKA, J.: Nemecké nárečie Dobšinej. Príspevok k výskumu zanikania nárečí enkláv. - Rimavská Sobota 1980, 305 s./ Ref.: P O V E J Š I L , J. : PhilPrag 25, 1982, 222-223 (něm.)

- 1254 / ZEMAN, J.: Untersuchungen zur Satzgliedstellung im Nebensatz in der deutschen Sprache der Gegenwart. - Brno 1979, 124 s.; v. BČL 1979, č.1370/ Ref.: H O - Š E K , J. : PhilPrag 25, 1982, 60-61 (něm.)
-

V. též č.: 198, 261, 288, 354, 397, 443, 452, 453, 537,
756, 760, 768, 896, 959, 1141, 1144, 1186,
1259, 1561, 1703

6.12 Metodika a didaktika vyučování

- 1255 K Ů H L E R , C.: Zu einigen linguistischen Grundlagen der fachsprachlichen Deutschausbildung. - CJŠ 25, 1981/82, č.9, s.396-405
-

V. též č.: 1706

6.13 Praktické mluvnické učebnice, slovníky aj.

- 1256 P L E S K Á , D. - T S C H E K O V Á , H.: Česko-německý slovník na cesty. Německo-český slovník na cesty. - Ed. Turistické slovníky. Praha, SPN 309 + 126 (obráčkových) s.
- 1257 Z Á V A D A , D. - D Y N D A , A. - D Y N D O V Á , E.: Odpověď k LAUERMANNOVĚ recenzi stavebnicové obchodní korespondence česko-německé. - CJŠ 26, 1982/83, č.1, s.39-41 // Kritická recenze J.LAUERMANNNA v. CJŠ 24, 1980/81, č.5, s.237-239; v. BČL 1981, č.1132.
-

- 1258 / HALL, I.: Prüfungskurs Deutsch. Mittelstufe II. Deutsch für Fortgeschrittene. Lösungshéft mit Vorschlägen für den Unterrichtenden. - Frankfurt a.M. 1981, 120 + 56 s./ Ref.: S T E H L Í K , V. : CJŠ 26, 1982/83, č.3, s.136-137
-

V. též č.: 271

6.2 Angličtina

6.2.1 Popis a rozbor jazyka

- 1259 B E N N E T T , W.S.: The LRC machine translation system: an overview of the linguistic component of METAL. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 29-31 // LRC = Linguistic Research Center; METAL - systém strojového překladu z něm. do angl.
- 1260 B R A D F O R D , J.: A metric space defined on English and its relation to error correction. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 43-48 // Testování správnosti vět na počítači.
- 1261 F I R B A S , J.: Post-intonation-centre prosodic shade in the modern English clause. - In: Studies in English linguistics (místo vyd. neuvedeno) 1980, 125-133
Ref.: L U Z I N A , L.G. - M I R I A N A S V I L I , M.G. : RŽ-Jaz. (zarub.) 1982, č.3, s.139-140 (rus.)
- 1262 G A L L A I S - H A M O N N O , J.: A contrastive analysis of the use of definite articles in English scientific texts and in English literature. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 111-112
- 1263 G R O S Z , B. - H A A S , N. - H E N D R I X , G. a kol.: DIALOGIC: a core natural-language processing system. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č. 1606), 95-100 // Systém DIALOGIC převádí angl.věty na logické formy.
- 1264 K I R S C H N E R , Z.: A dependency-based analysis of English for the purpose of machine translation. - Explícite Beschreibung der Sprache und automatische Textbearbeitung IX. Praha, Matem.fyz.fakulta 1982, 157 s., 6 obr. (rozmn.)
- 1265 K L Í M A , J.: Charakteristické črty odbornej angličtiny. - CJS 25, 1981/82, č.10, s.460-464
- 1266 K R Á M S K Ý , J.: Synonyma v angličtině IX-XIII. - CJS 25, 1981/82, č.9, s.423-425; 26, 1982/83, č.1, s. 29-31; č.2, s.84-85, č.3, s.123-125; č.4, s.181-183 // Část III-VIII v. BČL 1981, č.1147. - Význam a užití někt. angl.synonym.
- 1267 K U B Á T O V Á , J.: Diphthongization or intensity changes? (Notes on the pronunciation of the English "long" vowels.) - In: Phonetica Pragensia 5 (Praha 1976, vyšlo 1982, v. zde č.1622), 65-71

- 1268 P A Č E S O V Á , J.: Zvukový rozbor současné angličtiny. - 3.přeprac.vyd. Brno, UJEP 1981 (1982), 161 s.
// Učební text pro vysoké školy. - Zázn. podle BK-ČK 1982, č.5754.
- 1269 R O B O V S K Á , H.: Současné tendence ve vývoji anglického jazyka a v metodice jeho vyučování. (Lingvistickometodické poznatky z Letní školy angličtiny ve Velké Británii - Swansea 1980.) - CJS 25, 1981/82, č. 9, s.392-396
- 1270 S K A L I Č K O V Á , A.: Fonetika současné angličtiny. - Praha, SPN 1982, 261 s., 29 obr. v příl., obr. v textu // Učebnice pro vysoké školy. - Srovnání s češtinou. Poznámky k americké výslovnosti.
- 1271 S K Á L O V Á , E.: Postavení tvaru I mean mezi tzv. fillers. - CJS 25, 1981/82, č.6, s.251-253 // Sloveso to mean "mínit"; tzv. fillers = výrazy typické pro spontánní řeč, výplňky.
- 1272 S K Á L O V Á , E.: Substantivum "thing" v hovorové angličtině. - CJS 25, 1981/82, č.9, s.425-426 // Slovo se širokým rejstříkem významů a bohatou frazeologií.
- 1273 Š T Í C H A , F.: On reflexive verbs in English. - PhilPrag 25, 1982, 173-181; čes.res., rus.res.

-
- 1274 / PALMER, F.R.: Modality and the English modals. - London 1979, XII + 196 s./ Ref.: T Á R N Y I K O - V Á , J.: PhilPrag 25, 1982, 61-64 (angl.)
- 1275 / STUDIES in descriptive English grammar. Ed. D.NEHLs. - Heidelberg 1978, 115 s./ Ref.: D U Š K O V Á , L. : PhilPrag 25, 1982, 58-60 (angl.)
-

V. též č.: 59, 200, 213, 214, 225, 236, 444, 445,
450, 457, 459, 460, 508, 755, 757, 761,
762, 764-767, 838, 1126, 1245, 1247, 1407,
1409, 1411, 1417, 1418, 1683

6.22 Metodika a didaktika vyučování

V. též č.: 1269

6.23 Praktické mluvnice, učebnice, slovníky aj.

- 1276 A N G L I C K O - český technický slovník. Zprac. kolektiv autorů. - 3. rev.vyd. Praha, SNTL 1982, 1026 s.
- 1277 K O L L M A N N O V Á , L. - S L A B Á , D. - H L A V S O V Á , J.: New ways to spoken English. Učebnice pro vyučování angl.konverzace na jazykových školách. - Praha, SPN 1982, 284 s. // Záz. podle BK-ČK 1982, č.4788.
- 1278 K U Č E R O V Á , H.: Konferenční slovník s tematikou společenskopolitickou. - Praha, UK 1982, 123 s. (rozmn.) // Učební text pro vysoké školy. - Čes.-angl. a angl.-čes.slovník pro potřeby konsekutivního a simultánního tlumočení.
- 1279 P E P R N Í K , J.: Slovník amerikanismů. - Ed. Střední slovníky jednostranné. Praha, SPN 1982, 612 s.
- 1280 R O C H O W A N S K Á , I.: Anglicko-český slovník odborné terminologie z oboru vyučování jazykům. - 2.přeprec.vyd. Olomouc, UP 1980, 101 s. (rozmn.) // Spoluautorka: A. L E N O C H O V Á . - Učební text pro vysoké školy. - Záz. podle BK-ČK 1982, č.2777.

-
- 1281 / ZÁVADA, D. - DYNDÁ, A.: Stavebnicová obchodní korespondence česko-anglická. Tematicky řešený systém na bázi programovatelnosti s podrobným rejstříkem. - Praha 1981, 496 s.; v. BČL 1981, č.1168/ Ref.: Č I - H U L K A , J. : Zahraniční obchod 35, 1982, 27-28 (záznam podle BK-ČČ 30, 1982, č.4397). - H L A V Á Č , T.: Knižnice a vědecké informace 14, 1982, 84 (sloven.). - S M E T Á Č E K , V. : Čs.informatika 24, 1982, 122
-

V. též č.: 271

6.3 Severské jazyky germánské

- 1282 Š R Á M E K , R. (R.Šr.): Funkce osobních jmen v staro-islandských ságách. - O dnešních islandských příjmeních. - ZMK 23, 1982, 470-473 (80.stovka) // Cituje z knihy M.I.STEBLINA-KAMINSKEHO: Svět islandských legend, Praha 1975.

V. též č.: 393

6.4 Ostatní jazyky germánské

- 1283 K R I J T O V Á , O.: Česko-nizozemské rozhovory. Základní konverzace. - Praha, SPN 1982, 110 s. // Učební text pro vysoké školy. - Záz. podle BK-ČK 1983, č. 334.

V. též č.: 97

7 JAZYKY ROMÁNSKÉ

7.0 Obecné otázky a celkové práce

- 1284 Š A B R Š U L A , J. a kol.: Úvod do srovnávacího studia románských jazyků, sv.1, 2, - Praha, SPN 1980, 283 + 273 s. // Učební text pro vysoké školy. - Ref.: D U B S K Ý , J. : ČJŠ 26, 1982/83, č.3, s.138-139. - H A M P L O V Á , S. : JazAkt 19, 1982, 44-45. - Z A V A D I L , B. : ČMF 64 (PhilPrag 25), 1982, 29-30

- 1285 / DUCHÁČEK, O.: L'évolution de l'articulation linguistique du domaine esthétique du latin au français contemporain. - Brno 1978, 258 s.; v. BCL 1978, č.1176/ Ref.: B A K O S , F. : Acta linguistica ASH 30, 1980, 173-177 // Záz. podle NovInLit 1983:9, č.863.

V. též č.: 198, 397, 462

7.1 Španělština

- 1286 A N D R E E W S K Y , A. - D E S I , M. - F L U H R , C.: Méthodes d'apprentissage pour l'analyse automatique morphosyntaxique et lexicale-sémantique de la langue espagnole. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 11-16; angl.res.
- 1287 K A Š P A R , O.: Španělské gramatiky a slovníky ze 17. století v olomoucké Státní vědecké knihovně. - Zprávy Krajského vlastivědného muzea v Olomouci 1982, č.216, s.25-29 // Záz. podle VVM 35, 1983, bibl. s.414.
- 1288 K U L L O V Á , J.: K historicko-společenským aspektům výzkumu spisovné normy americké španělštiny. - CJS 26, 1982/83, č.2, s.64-66
- 1289 T R U P , L.: Charakteristika slovnej zásoby súčasnej kubánskej tlače. - CJS 25, 1981/82, č.8, s.354-360 // Neologismy, výpůjčky, doslovné překlady, hovorová slova, kubanismy, amerikanismy, žurnalismy.
- 1290 T R U P , L.: Niektoré morfosyntaktické aspekty kubánskeho publicistického štýlu. - CJS 26, 1982/83, č.4, s.167-171
- 1291 V Y D R O V Á , H.: Las constantes y las variantes en la poesía de César VALLEJO: Los heraldos negros. - In: Ibero Americana Pragensia 13 (Praha 1982, v. zde č. 1615), 19-49 // C.VALLEJO, 1892-1938, Peruánec; první dílo Los heraldos negros (1938). Jazykový rozbor díla.
- 1292 Z A V A D I L , B.: Kategorie modalit ve španělštině. - Acta Univ.Carolinae - Philologica, Monographia LXXX, 1980. Praha, UK 1980, 165 s. // 1. Obecné otázky modalit (různá pojetí, pojetí ve španěl.mluvnicih, v pracích slavistických, kategorie modalit, vztah k logice a komunikační intenci).- 2. Kategorie modalit ve španělštině (výrazové prostředky modalit).
-
- 1293 / DUBSKÝ, J.: Observaciones sobre el léxico santiaguero. - Praha 1978, 145 s.; v. BČL 1978, č.1180/ Ref.: H A M P L , Z. : In: Ibero Americana Pragensia 13 (Praha 1982, v. zde č.1615), 274-275 (španěl.)
- 1294 / POLO, J.: Ortografía y ciencia del lenguaje. - Madrid 1974, 580 s./ Ref.: D U B S K Ý , J.: Otázky španělského pravopisu. - CJS 26, 1982/83, č.2, s.90-92
-

V. též č.: 185, 198, 206, 1295, 1303, 1316, 1429

7.2 Portugalština

V. též č.: 198

7.3 Francouzština

7.31 Popis a rozbor jazyka

- 1295 B A R T O Š , L.: Contribución a la interpretación de las formaciones compuestas en el francés y el español. - SFFBU L 4 - ERB 13, 1982, 61-74 // Týká se složených slov typu laiterie-fromagerie, bateau-mouche aj. ve franc. a jejich španěl.ekvivalentů.
- 1296 B E G I O N I , L.: Le système de la question en français parlé. - ČJŠ 25, 1981/82, č.10, s.464-468 // Zejm. k tvoření otázek intonací.
- 1297 D O H A L S K Á - Z I C H O V Á , M.: Sur quelques aspects du dictionnaire de prononciation contemporaine d'André MARTINET. - In: Phonetica Pragensia 5 (Praha 1976, vyšlo 1982, v. zde č.1622), 49-63 // Na okraj práce: A.MARTINET - H.WALTER: Dictionnaire de la prononciation française dans son usage réel, Paris 1973.
- 1298 J E L E N O V Á , O.: La décomposition des temps passés composés en français. - SFFBU L 4 - ERB 13, 1982, 53-60, tab.
- 1299 L É O N , J. - M E M M I , D. - O R N A T O , M. et al.: Conversion of a French surface expression into its semantic representation according to the RESEDA metalanguage. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 183-189 // RESEDA - sémantický metajazyk pro automatickou analýzu franc.historických dokumentů.

- 1300 LEONT'JEVA, N.N.: Automatic translation through understanding and summarizing. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 178-181 // Překladový systém rusko-francouzský.
- 1301 LEONT'JEVA, N.N. - SOKOLOVA, Je.G. - KUDRJAŠOVA, I.M.: Priloženije. Sintaksičeskoje predstavlenije v sisteme francuzsko-russkogo avtomatičeskogo perevoda. - In: Proceedings-10th Meeting... (Praha 1982, v. zde č.1626), 147-157. // Zpráva o stavu prací na programu franc.-rus. (a opačného) strojového překladu.
- 1302 OSTRÁ, R.: Soudobá francouzská lexikografie. - JazAkt 19, 1982, 55-56 // Teze přednášky.
- 1303 PRIESOLOVÁ, J.: Les différences caractéristiques dans l'emploi des formes verbo-temporelles en français et en espagnol d'après l'étude de textes parallèles. - PhilPrag 25, 1982, 185-196; sloven. a rus. res. // Na zákl. frekvenčního rozboru temporálních paradigmat v paralelních textech ze současné franc. a španěl.literatury.
- 1304 ROHRER, Ch.: Towards a mechanical analysis of French tense forms in texts. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 331-332 // Na mater. narativních textů.
- 1305 STAVINOHOVÁ, Z.: Odraz mluvené francouzštiny v literárních dílech. - JazAkt 19, 1982, 115-116 // Teze přednášky. - Na mater. literárních děl 17.-20.století.
- 1306 STAVINOHOVÁ, Z.: Quelques remarques à propos des expressions de renforcement. - SFFBU L 4 - ERB 13, 1982, 47-53 // Pokus o typologii větné expresivity v současné francouzštině.
-
- 1307 / MARTINET, A. et col.: Grammaire fonctionnelle du français. - Paris 1979, 276 s./ Ref.: ŠABRŠULA, J. : PhilPrag 25, 1982, 120 (franc.)
- 1308 / STAVINOHOVÁ, Z.: Les temps passés de l'indicatif dans le français contemporain. - Brno 1978, 158 s.; v. BČL 1978, č.1200/ Ref.: LEDINEC, N.D. : RŽ-Jaz. (zarub.) 1980, č.3, s.146-149 (rus.)
- 1309 / ŠIGAREVSKAJA, N.A.: Novoje v sovremennom francuzskom sintaksise. Podobijsje dlja učitelej francuzskogo jazyka srednej školy. - Moskva 1977, 102 s./ Ref.: STAVINOHOVÁ, Z. : ČJŠ 26, 1982/83, č.3, s. 137-138

V. též č.: 74, 397, 460, 763, 1240, 1687

7.33 Praktické mluvnice, učebnice, slovníky aj.

- 1310 R I C H T E R O V Á , J.: Slovník základních odborných francouzsko-českých výrazů ze silniční a městské dopravy a ochrany životního prostředí. - Praha, Ústav silniční a městské dopravy 1981, 113 s. (rozmn.)
// Záz. podle BK-ČK 1982, č.2630.

- 1311 / GRAND Larousse de la langue française, 1-7. - Paris 1971-1978, XCI + 6730 s./ Ref.: Š A B R Š U L A , J. : PhilPrag 25, 1982, 182-183 (frenc.)

V. též č.: 271

7.4 Italština

- 1312 B O R G H E S I , L. - F A V A R E T O , Ch.: Flexible parsing of discretely uttered sentences. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 37-42
// Automatická interpretace mluvených italských vět z hlediska syntaktického a slovně druhového.
- 1313 D E L C A N T O , M. - F U S C O N I , F. - S T R I N G A , L.: A semantic analyser of natural Italian sentences. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 82-85
- 1314 F E R R A R I , G. - P R O D A N O F , I.: Revising an ATN parser. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 101-105 // ATN - systém pro automatickou analýzu italštiny.
- 1315 H A M P L O V Á , S.: L'aspetto del processo verbale in italiano. - Praha, SPN 1982, 166 s. // Učební text pro vysoké školy. - Záz. podle BK-ČK 1982, č. 4807.

- 1316 S T I C H E L , R.: Bemerkungen zum Barnabas-Evangelium. - Byzantinoslavica 43, 1982, 189-201 // Apokryfni Barnabášovo evangelium dochováno v ital. a španěl. verzi v rkp. 14.-16.stol.; rozbor textu; památka spjatá s literár.okruhy byzantskými.

V. též č.: 198, 397, 451, 456, 538

7.5 Rumunština

- 1317 F E L I X , J.: Zvuková a písemná stránka rumunštiny. Aspectul sonor și cel scris al limbii române. - Praha, UK 1982, 149 s. // Učební text pro vysoké školy. - Záz. podle BK-ČK 1982, č.5770.

- 1318 / DUMISTRĂCEL, S.: Lexic românesc. Cuvinte, metafore, expresii. - București 1980, 261 s./ Ref.: O S T R Á , R. : SFFBU L 4 - ERB 13, 1982, 88-89

- 1319 / VULPE, M.: Subordonarea în frază în dacoromâna vorbită. - București 1980, 300 s./ Ref.: U T Ě Š E - N Ý , S.: Jazykovězeměpisná monografie o podřadném souvětí v mluvené rumunštině. - JazAkt 19, 1982, 133-134

V. též č.: 198

7.6 Ostatní jazyky románské

- 1320 / SCURT dicționar etimologic al limbii moldovenești. - Kichinev 1978, 678 s./ Ref.: B E N E Š , P. : LF 105, 1982, 126-127 (franc.)

V. též č.: 397

8 OSTATNÍ JAZYKY INDOEVROPSKÉ a JAZYKY
NEINDOEVROPSKÉ

8.1 Řečtina a latina

8.10 Obecné otázky jazyků klasických

V. též č.: 1656

8.11 Řečtina starověká

- 1321 B A R T O N Ě K , A.: Substantiva a adjektiva samohláskových kmenů 3.deklinace v mykénské řečtině. - SFFBU E 27, 1982, 223-234; angl.res. // 1. i-kmeny; 2. u-kmeny; 3. diftongické kmeny. - Materiál z CHADWICKOVA indexu mykénských slov v Documents in Mycenaean Greek, Cambridge 1973.
- 1322 K U R Z O V Á , H.: Altgriechisch und Neugriechisch. Strukturell-typologische und historische Betrachtung. - In: Eirene 19 (Praha 1982, v. zde č.1611), 71-81 // Odlišnosti staro- a novořecké větné stavby.
- 1323 P E Ň Á Z , P.: Lexikální prostředky tzv. voluntativní modality v řečtině ve srovnání s latinou a češtinou. - SFFBU E 27, 1982, 259-269, tab.; něm.res.
-
- 1324 / BASSET, L.: Les emplois périphrastiques du verbe grec mellein, étude de linguistique grecque et essai de linguistique générale. - Lyon 1979, 242 s./ Ref.: M U C H N O V Á , D. : LF 105, 1982, 56-57 (franc.)
- 1325 / EURIPIDES: Alceste. Ed. A.GARZYA. - Leipzig 1980, XIX + 46 s./ Ref.: K U R Z O V Á , H. : ZJKF 22, 1980, 176-177 // Kritická edice řeckého dramatu.
- 1326 / GSCHNITZER, F.: Studien zur griechischen Terminologie der Sklaverei. 2.Teil: Untersuchungen zur älteren, insbesondere homerischen Sklaventerminologie. - Forschungen zur antiken Sklaverei, Bd.7. Wiesbaden 1976, XIV + 123 s./ Ref.: O L I V A , P. : In: Eirene 19 (Praha 1982, v. zde č.1611), 140 (něm.)

- 1327 / HOMONOIA - Omonia I. Yearbook of the Chair of Greek philology of the University of Budapest. - Budapest 1979, 226 s./ Ref.: D O S T Á L O V Á , R. : In: Eirene 18 (Praha 1982, v. zde č.1610), 177-178 (něm.)
- 1328 / KÖLNER Papyri (P.Köln.). Band 3. Bearb. von B.KRAMER, M.ERLER, D.HAGEDORN und R.HÜBNER. - Papyrologica Coloniensia, vol.7. Opladen 1980, 218 s., 34 tab./ Ref.: C V E T L E R , J. : LF 105, 1982, 117-118 // Vydání 42 řec.textů.
- 1329 / LANGHOLF, V.: Syntaktische Untersuchungen zu HIPPOKRATES-Texten. Brachylogische Syntagmen in den individuellen Krankheits-Fallbeschreibungen der hippokratischen Schriftensammlung. - Wiesbaden 1977, 193 s./ Ref.: K U R Z O V Á , H. : In: Eirene 19 (Praha 1982, v. zde č.1611), 166-167 (něm.)
- 1330 / PROBONAS, I.K.: Syntomos eisagoge eis ten Mykenaiken filologian. - Athens 1977, 160 s./ Ref.: B A R T O N Ě K , A. : In: Eirene 18 (Praha 1982, v. zde č.1610), 171-172 (angl.) // Týká se varianty "Linear B".
-

8.12 Řečtina byzantská

- 1331 / BYZANTSKÉ legendy. Výběr textů ze IV. až XII.století. Přeložili a komentovali E.BLÁHOVÁ, Z.HAUPTOVÁ, V.KONZAL a I.PÁCLOVÁ. - Praha 1980, 409 s.; v. BČL 1980, č. 1415/ Ref.: H O Š N A , J. : ČLit 30, 1982, 354-356. - Z A O R A L , R. (R.Z.) : Čs.časopis historický 30, 1982, 278
-

8.13 Řečtina nová

- 1332 D O S T Á L O V Á , R.: K současným problémům spisovné novořečtiny. - ZJKF 23, 1981, 37-51

- 1333 N E D Ě L K A , T.: Novořecko-český slovník. Neoeoleno-
-tsechiko leziko. - Ed. Střední slovníky jednostranné.
Praha, SPN 1982, 1069 s. Zpr.: H O Š E K , R. (RHŠ):
Věda a život 27 (42), 1982, 604
-

V. též č.: 1322

8.14 Vyučování řečtině

- 1334 N I E D E R L E , J. - N I E D E R L E , V. -
V A R C L , L.: Mluvnice řeckého jazyka. - Fototyp.
vyd. Ed. Učebnice pro vysoké školy. Praha, SPN 1979,
288 s., tab. // Záz. podle Bibl.řec. a lat.studii
1978/9, č.155.
-

- 1335 / POKORNÝ, P. - KLAPUŠ, M.: Cvičebnice novozákonní
řečtiny. - Praha 1980, 119 s.; v. BČL 1981, č.1235/
Ref.: K O R T E , D. : LF 105, 1982, 179-181
// Kritický referát.
-

8.15 Latina starověká

- 1336 M A R E Š , F.V.: De praenominibus in linguam Latinam
transferendis. - Vox Latina 18, 1982, č.69, s.340-342
// Záz. podle Wiener Slav.Jahrbuch 28, 1982, bibl.
č.235.
- 1337 M A T L O V Á , J.: Zum absoluten Ablativ in den
Schriften des Ambrosius Theodosius MACROBIUS. - In:
Graecolating Pragensia 8 (Praha 1980, v. zde č.1614),
52-65 // Římský gramatik Ambrosius Theodosius MACRO-
BIUS, přelom 4. a 5.stol. n.l.
- 1338 M U C H N O V Á , D.: Veritas dans les traités philo-
sophiques de Marcus Tullius CICÉRON. - In: Graecolati-
na Pragensia 8 (Praha 1980, v. zde č.1614), 41-51
// Příspěvek k stylistickému výzkumu Ciceronových spisů.

- 1339 M U R R U , F.: PRISCIANO e il sesto caso "greco". - In: Eirene 18 (Praha 1982, v. zde č.1610), 13-19 // Latinský gramatik PRISCIANUS.
- 1340 O N D R U Š , Š.: Sémantická motivácia základných právnych pojmov u Rimanov a Slovanov. - ZJKF 24, 1982, 98 // Teze přednášky.
- 1341 R E I C H O V Á , H.: Vyjadřování míry jistoty v latině. - SFFBU E 27, 1982, 247-258, obr.; něm.res. // Analýza míry jistoty v jednotl.výrazových prostředcích; zařazení na číselnou osu od jistoty stoprocentní po nulovou; starověká latina.
- 1342 S Z Á S Z O V Á , H.: Nápis na trenčínské skále, jeho význam a historie objevu. - In: Čtení o antice 1980-1981 (Praha 1982), 13-15 // Římský nápis z r.179/80.
- 1343 T E S A Ř O V Á - N O V Á K O V Á , D.: Kategorie času v latině a její podíl na aktivizaci děje. - LF 105, 1982, 132-142; něm.res. // Na mater. z CAESAROVA spisu Bellum civile a z TACITOVÝCH Annales.
- 1344 V I D M A N , L.: 1800 let římského nápisu v Trenčíně. - In: Čtení o antice 1980-1981 (Praha 1982), 7-12, obr. // Vyobrazení nápisu, lat.znění, čes.překlad, poznámky; připojen text římského nápisu v Zaně.
-
- 1345 / BARKÓCZI, L. - MÓCSY, A.: Die römischen Inschriften Ungarns (RIU). Lief.2. Salla, Mogentiana, Mursella, Brigetio. - Budapest 1976, 248 s., 211 obr., 345 kreseb, 4 mp./ Ref.: H O Š E K , R. : In: Eirene 19 (Praha 1982, v. zde č.1611), 177-178 (něm.)
- 1346 / BARKÓCZI, L. - SOPRONI, S.: Die römischen Inschriften Ungarns (RIU). Lief.3. Brigetio (Fortsetzung) und die Limesstrecke am Donauknie. - Budapest-Bonn 1981, 435 s., 250 obr./ Ref.: V I D M A N , L. : LF 105, 1982, 189-190 (něm.)
- 1347 / M.Tulli CICERONIS scripta quae manserunt omnia, fasc.5. Orator. Ed. R.WESTMAN. - Leipzig 1980, XXXIII + 99 s./ Ref.: Š M A T L Á K , J. : ZJKF 22, 1980, 177-178 // Kritická edice.
- 1348 / FLORES, E.: Latinità arcaica e produzione linguistica. (Forme materiali e ideologie del mondo antico 4). - Napoli 1978, 131 s./ Ref.: R U B E Š O V Á , K.: In: Eirene 18 (Praha 1982, v. zde č.1610), 151 (franc.)

- 1349 / Q. Gargilii MARTIALIS De hortis. Introduzione, testo critico, traduzione di Innocenzo MAZZINI. - Opuscula philologica 1. Bologna 1978, 125 s./ Ref.: R U B E Š O V Á , K. : In: Eirene 18 (Praha 1982, v. zde č. 1610), 155-156 (franc.) // Kritická edice.
- 1350 / SOLIN, H.: Zu lukanischen Inschriften. - Commentationes humanarum litterarum 69, 1981. Helsinki 1981, 60 s., 5 tab./ Ref.: V I D M A N , L. : LF 105, 1982, 188-189 (něm.)
- 1351 / THRAEDE, K.: Der Hexameter in Rom. Verstheorie und Statistik. - Zetemeta, Heft 7. München 1977, XI + 168 s./ Ref.: S V O B O D O V Á , D. : In: Eirene 18 (Praha 1982, v. zde č. 1610), 152-153 (něm.)
- 1352 / C. Iulius VICIOR: Ars rhetorica. Ed. R. GIOMINI et M. S. CELENTANO. - Leipzig 1980, XL + 120 s./ Ref.: Š M A T L Á K , J. : ZJKF 23, 1981, 70-71 // Edice textu lat. rétoriky asi ze 4. stol.
- 1353 / WALSER, G.: Römische Inschriften in der Schweiz für den Schulunterricht ausgewählt, photographiert und erklärt. Teil 1-3. - Bern 1979-1980, 257 + 295 + 200 s./ Ref.: K E P A R T O V Á , J. : LF 105, 1982, 54-56 (něm.) // Edice a rozbor 323 římských nápisů z území Švýcarska.

v. též č.: 198, 1131, 1323, 1695

8.16 Latina středověká a nová

- 1354 B L Á H O V Á , M.: Terminologie sídlíšť v pramenech doby merovejské. - In: Z pomocných věd historických 4 (Praha 1980, v. zde č. 1648), 7-47; rus. a něm. res. // Osvětlení termínů v merovejských (franc. kých) pramenech; lat. termíny civitas, urbs, castrum, castellum, villa aj. - Exkurs: Několik poznámek k problematice FREDEGAROVA castrum Wogastisburc (v. s. 39-44).
- 1355 D A Ň H E L K A , J.: Das Zeugnis des Stockholmer Autographs von HUS. - Die Welt der Slaven (München) 27 (N.F. 6), 1982, 225-233 // HUSŮV autograf v královské knihovně ve Stockholmu, sign. A 164, obsahuje čtyři "viklefské" lat. Husovy traktáty; 23 českých přípisků, jejich rozbor a edice.

- 1356 F I A L O V Á , A. - H E J N I C , J.: Z korespondence HILARIA litoměřického, Jindřicha EGRERZE, BARTOLOMĚJE z Roudnice a VÁCLAVA z Rokycan (1466-1470). - In: Strahovská knihovna 16/17 (Praha 1981/82), 75-99; něm. res. // Edice 11 latinských listů podle rkp. Knihovny metropolitní kapituly pražské M. CIX, f.50r a 178r-183v.
- 1357 H E J N I C , J.: Humanistické verše v BŘEZANOVÝCH životopisech Viléma a Petra Voka z Rožmberka. - ZJKF 23, 1981, 25-36; lat.res. // Edice 13 lat.básnických skladeb, kt. autor rožmberských životopisů archivář Václav BŘEZAN vložil do textu, u části veršů uvádí autory, část je anonymní. Výklad k edici.
- 1358 H L E D Í K O V Á , Z.: Dva koncepty expektancí BENE-DIKTA XII. Příspěvek k metodice výzkumu. - In: Z pomocných věd historických 4 (Praha 1980, v. zde č.1648), 49-68, 5 obr.příl.; rus. a něm.res. // Rozbor konceptů dvou lat.expektancí z archívu pražské metropolitní kapituly, sign. IV 19/g ze 14.2.1335. Edice a fotoreprodukce textů.
- 1359 K A D L E C , J.: Studien und Texte zum Leben und Wirken des Prager Magisters ANDREAS von Brod. - Beiträge zur Geschichte der Philosophie und Theologie des Mittelalters, Neue Folge, Bd.22. Münster 1982, XVIII + 322 s. // Studie o mistru ONDŘEJI z Brodu, edice jeho 14 latin.děl. - Ref.: H L E D Í K O V Á , Z. : In: Husitský Tábor 5 (Tábor 1982), 324-325
- 1360 K A L I V O D A , J.: Cursus v některých dílech z počátku husitské revoluce, připisovaných mistru VAVŘINCOVI. - In: Graecolatina Pragensia 8 (Praha 1980, v. zde č.1614), 113-121; něm.res. // Výzkum rytmických klauzulí na mater. lat.manifestů Pražské obce 1420-21, dvou husitských satir a vybraných textů z Husitské kroniky VAVŘINCE z Březova.
- 1361 K O Ž M Í N O V Á , D.: K problematice frankfurtského vydání KOMENSKÉHO spisu Schola ludus. - Studia Comeniana et historica (Uherský Brod) 12, 1982, č.24, s. 75-80; angl.res. // Schola ludus, vydání ve Frankfurtu r.1659, má na pravé straně latinský text, na levé německý překlad Jana Jakuba REDINGERA. Lat.text vykazuje někt. jazykové změny proti jiným vydáním díla; k těmto jazyk.změnám.
- 1362 M A R E Š , F.V.: De linguarum Slavicarum nominibus Latinis. - Vox Latina 18/68, 1982, 338-340 // Záz.n. podle Wiener Slav.Jahrbuch 28, 1982, bibl.44.
- 1363 M A R E Š , F.V.: "Indoeuropaeus" aut "Indogermanicus"? - Vox Latina 18/69, 1982, 337 // Záz.n. podle Wiener Slav.Jahrbuch 28, 1982, bibl.234.

- 1364 M A R T Í N E K , J.: Zu Text und Deutung des CELTIS-
-Epigramms III 40. - LF 105, 1982, 233-235 // Nezná-
mý rkp. CELTOVÝCH epigramů v zemské knihovně v Kasselu;
rozbor epigramu III 40. - Konrád CELTIS (CELTES), něm.
humanista, 1459-1508.
- 1365 M A R T Í N K O V Á , D.: Příspěvek k jazykové charakte-
ristice latinských spisů VAVŘINCE z Březové. - LF 105,
1982, 228-232; lat.res.
- 1366 N E C H U T O V Á , J. - P I L A T Í K O V Á , D. -
Š K R O B Á K O V Á , I.: Etymologie v české reformaci
a její prameny. - SFFBU E 27, 1982, 235-246; lat.res.
// K funkci etymologie v husitských textech; převaha
zřetel ideologického nad lingvistickým; etymologie
výrazů exorcista, haeresis, hypocrisis, laicus-idiota,
lex, panis, religio, vinum.
- 1367 N O V Á K O V Á , J.: Tři komeniologické drobnosti. -
LF 105, 1982, 30-33; lat.res. // 1. Jan Amoš NIWNICKÝ
(zkratku JAN v Clamores Eliae nutno číst Johannes Amos-
Nivnicenus nebo Nivnicensis). - 2. Vztah KOMENSKÉHO
k antice podobný Erasmovu (netýká se lingvistiky). -
3. Elianus = eliašovský (k významu a původu lat.adj.
v Clamores Eliae).
- 1368 O R Z E C H O W S K I , K.: Terra w kronice KOSMASA.
- In: Śląski kwartalnik historyczny Sobótka 36, 1981,
č.1, s.35-41 // Lingvistický rozbor KOSMOVY kroniky
zaměřený na latin.výraz terra a jeho významy. - Zázň.
podle VVM 35, 1983, 118.
- 1369 R Y B A , B.: Manifest Giuliana CESARINIHO Čechům
z 26.července 1431. - In: Strahovská knihovna 14/15
(Praha 1979/80), 5-10; něm.res. // Edice latinského
textu.
- 1370 S P U N A R , P.: Abecední sbírka sentencí v pražském
kapitulním rukopisu M 127 jako pramen. - LF 105, 1982,
159-172 // Popis a edice latinského rukopisu.
- 1371 Z A C H O V Á , J.: Der rhetorische Stil in zwei Bio-
graphien der Zeit Karls IV. - In: Graecolatina Pra-
gensis 8 (Praha 1980, v. zde č.1614), 105-111
// Český in: Konference Doba Karla IV. (Praha 1981),
158-165; v. BCL 1981, č.1275. - Latinské životopisy
Vita Arnesti a Vita Milicii.
- 1372 Z A T O Č I L , L.: Lateinische Texte und Quellen zum
Ackermann aus Böhmen. - SFFBU K 4 - BBN 3, 1982, 7-19;
čes.res. // Lat.prozaické i básnické texty české pro-
venience, předlohy Ackermanna. Ukázky.
-

- 1373 / Bohuslav HASENSTEINII a Lobkowicz Epistulae. Tomus 1. Epistulae de re publica scriptae. - Tomus 2. Epistulae ad familiares. Ed. J.MARTÍNEK et D.MARTÍNKOVÁ. - Leipzig 1969 a 1980, 75 + 242 s.; 2.sv. v. BČL 1981, č.1251/ Ref.: B E R Á N E K, K. : Archivní časopis 32, 1982, 59-62 (zázn. podle BK-ČČ 1982, č.14996). - K E R U Ť O V Á, M. : Slovenská literatúra 29, 1982, 476-478 (sloven.) - M A T L, J. : ZJKF 23, 1981, 71-75. - P E T R Ů, E. : ČLit 30, 1982, 270-271
- 1374 / JANSON, T.: Prose rhythm in Medieval Latin from the 9th to the 13th century. - Stockholm 1975/ Ref.: V I D M A N O V Á, A. : Cahiers de civilisation médiévale 20, 1977 (1978), 271-272 // Zázn. podle Bibl. řec. a lat.studií 1978/9, č.669.
- 1375 / KADLEC, J.: Traktát mistra ONDŘEJE z Brodu o původu husitů. Visiones Ioannis, archiepiscopi Pragensis, et earundem explicationes (alias tractatus De origine Husitarum). - Tábor 1980, 35 s.; v. BČL 1980, č.1441/ Ref.: H L E D Í K O V Á, Z. : In: Husitský Tábor 5 (Tábor 1982), 324-325 (v. též zde č.1359). - P O D - L E Š Á K, J. : Výběr z prací členů Histor.klubu při Jihočeském muzeu v Čes.Budějovicích 19, 1982, 288-289. - N E C H U T O V Á, J. : SFFBU E 27, 1982, 315-316
- 1376 / KNAPP, F.P.: Das lateinische Tierepos. - Darmstadt 1979, 178 s./ Ref.: V I D M A N O V Á, A. : LF 105, 1982, 57-58
- 1377 / Georgii KOPPAY Opera omnia. Ed. M.OKÁL. - Bratislava 1980, 213 s./ Zpr.: P Á N E K, J. (J.Pnk.) : Čs.časopis historický 30, 1982, 283. - Z A C H O - V Á, I. : LF 105, 1982, 59 // Kritická edice lat. básnického díla slovenského humanisty Jureje KOPPAYE, 70.léta 16.stol.
- 1378 / KRISTIÁNOVA legenda Život a umučení svatého Václava a jeho báby svatě Ludmily. K vyd.přípr. J.LUDVÍKOVSKÝ. - Praha 1978, 165 s.; v. BČL 1978, č.1255/ Ref.: H A U B E L T, J. : Český lid 69, 1982, 125-126 (odsuzující kritika). - S K U T I L, J. : VVM 31, 1979, 351-352 (zázn. podle Bibl.řec. a lat.studií 1978/9, č.612). - T K A D L Č Í K, V. : Katolické noviny (Praha) 31, 1979, č.14, s.3 (zázn. podle Bibl. řec. a lat.studií 1978/9, č.612
- 1379 / Pauli RUBIGALLI Pannonii Carmina. Ed. M.OKÁL. - Leipzig 1980, XVIII + 61 s./ Ref.: M A T L, J. : ZJKF 22, 1980, 178-181 // Edice úplného básnického díla slovenského humanisty Paula RUBIGALLA (vlast.jmé- nem Rothan, rodem z Kremnice, + asi 1577).

V. též č.: 190, 900, 922, 923, 935, 943, 959

8.17 Vyučování latině

- 1380 KU Č E R A , Z.: K programu teologického studia - latina. - Theologická revue (Praha) 12, 1979, 185-188
// Záz. podle Bibl.řec. a lat.studií 1978/9, č.779.
- 1381 KU Ť Á K O V Á , E. - M O U C H O V Á , B. - Z A -
C H O V Á , J.: Repetitorium syntaxis latinae. - Pra-
ha, SPN 1977 (1978), 159 s. // Učební text pro vyso-
ké školy. - Záz. podle Bibl.řec. a lat.studií 1978/9,
č.154.
-
- 1382 / D Ö N N G E S , U. - H A P P , H.: Dependenz-Grammatik und La-
tein-Unterricht. - Göttingen 1977, 287 s./ Ref.:
M A R E Č K O V Á , E. : SFFBU E 27, 1982, 317-318
- 1383 / H A K E N O V Á , A. a kol.: Učebnice latiny pro gymnázia,
1, 2. - Praha 1978 a 1979, 131 + 161 s., obr.; v. BČL
1979, č.1542/ Ref.: H A C K E N S C H M I E D O -
V Á , J. : ZJKF 23, 1981, 84-86
-

8.2 Ostatní jazyky indoevropské v Evropě (pokud nebyly uvedeny v předchozích oddílech)

- 1384 P U P K I S , A.: Jazyková kultura v Litvě. - NR 65,
1982, 263-266 // Přeložil J. N E V O L E .
-
- 1385 / UNIVERSITAS lingvarum Litvaniae. Iš lotynų kalbos
vertė ir įvada; parašė K. EIGMINAS. - Vilnius 1981,
120 s. + 56 s. faksimile/ Ref.: P E T R , J. :
Slavia 51, 1982, 424-425 // Vydání anonymní litev-
ské gramatiky z r.1737.
- 1386 / ZINKEVIČIUS, Z.: Lietuvių kalbos istorinė gramati-
ka. - Vilnius 1980, 284 + 300 s./ Ref.: P E T R ,
J. : Slavia 51, 1982, 425-429
-

8.3 Ostatní jazyky indoevropské mimo Evropu
(pokud nebyly uvedeny v předchozích oddílech)

- 1387 B E Č K A , J.: Úvod do paštského jazyka. - Malé učebnice Nového Orientu. Praha, Academia 1982, 167 s.
// Knižní vydání učebnice vycházející původně jako příloha čas. Nový Orient 34, 1979 a 35, 1980; v. BCL 1979, č.1543. - Záz. podle BK-ČK 1982, č.4831.
- 1388 M I L T N E R , V.: Růžové ti sáří koupím, dítě mé. - Nový Orient 37, 1982, 153-154 // Argot výrobců a obchodníků textílem v Banárasu; bohatý lexikální materiál. Hindština.
-
- 1389 / ALEKSEJEVA, E.A.: Učebnik bengal'ského jazyka, 1-2. - Moskva 1976 a 1977, 270 + 271 s. / Ref.: P R E I N H A E L T E R O V Á , H. : ArchOr 50, 1982, 363-365 (angl.)
-

8.4 Jazyky neindoevropské v Evropě

8.41 Maďarština

V. též č.: 217, 455, 458, 527

8.42 Ostatní

- 1390 L I N D R O O S O V Á , H. - Č E R M Á K , F.: Stručná mluvnice finštiny. - Praha, UK 1982, 234 s.
// Učební text. pro vysoké školy. - Záz. podle BK-ČK 1982, č.5813.
- 1391 W E L T E R , A.: O ugrofinských jazycích na území Sovětského svazu. - JazAkt 19, 1982, 59-60 // Teze přednášky.
-

V. též č.: 460, 1559

8.5 Jazyky neindoevropské mimo Evropu

8.51 Jazyky semitské

- 1392 P E T R Á Š E K , K.: Le système de l'arabe dans une perspective diachronique. - Arabica (Leiden) 28, 1981, 162-177 // Záz. podle NovInLit 1983:3, č.946.
-
- 1393 / COOGAN, M.D.: West Semitic personal names in the Murašu documents. - Harvard Semitic Monographs, 7. Missoula 1976, XIII + 142 s./ Ref.: S W I G G E R S , P. : ArchOr 50, 1982, 89-90 (angl.)
- 1394 / HARNING, K.E.: The analytic genitive in the Modern Arabic dialects. - Göteborg 1980, 185 s./ Zpr.: D R O Z D Í K , L. : ArchOr 50, 1982, 378 (angl.)
- 1395 / TALMOUDI, F.: The Arabic dialect of Sūsa (Tunisia). - Göteborg 1980, 189 s./ Zpr.: D R O Z D Í K , L. (L.D.) : ArchOr 50, 1982, 383-384 (angl.)
-

8.52 Jazyky kavkazské, uraloaltajské a drávidské

- 1396 K O L M A Š , J.: Nechanské národy a národnosti ČLR. V. Mongolové a jim příbuzné národy a národnosti ČLR. - VI. Mandžuoové, Korejci a další národy a národnosti čínského severovýchodu. - VII. Ujguři a další národy a národnosti čínského severozápadu. - Nový Orient 37, 1982, 43-46, 169-172, 260-263 // K jazykům a jazykové situaci těchto národů a národností.
- 1397 L U V S A N D Ž A V , Č.: Učebnice mongolského písma. - Praha, SPN 1982, 311 s. // Učební text pro FF UK. - Záz. podle BK-ČK 1982, č.5814.
-
- 1398 / ANDRONOV, M.S.: Sravnitel'naja grammatika dravidijskich jazykov. - Moskva 1978, 465 s./ Zpr.: V A - C E K , J. : ArchOr 50, 1982, 362 (angl.)
- 1399 / DOERFER, G. - TEZCAN, S.: Wörterbuch des Chaladsch. - Budapest 1980, 231 s./ Ref.: H Ř E B Í Č E K , L. (L.H.) : ArchOr 50, 1982, 274-275 (angl.)
// Turkický jazyk.

- 1400 / ERSEN-RASCH, M.I.: Türkisch für Sie. - München 1980, 232 + 224 + 359 s./ Zpr.: H R E B Í Č E K , L. : ArchOr 50, 1982, 274 (angl.)
- 1401 / ISRAEL, M.: A grammar of the Kuví language. - Trivandrum 1979, XXIV + 430 s./ Zpr.: V A C E K , J. : ArchOr 50, 1982, 358-359 (angl.) // Drávidský jazyk.
- 1402 / KARASHIMA, N. - SUBBARAYALU, Y. - MATSUI, T.: A concordance of the names in the Cōla inscriptions. Vol. 1-3. - Madurai 1978, 871 + 453 s./ Zpr.: V A C E K , J. : ArchOr 50, 1982, 361-362 (angl.) // Tamilský jazyk.
- 1403 / TEKIN, S.: Buddhistische Uigurica aus der Yüan-Zeit. - Budapest 1980, 383 s., 42 obr./ Ref.: V A C E K , J. : Nový Orient 37, 1982, 95-96 // Ujgurština, jeden z tureckých jazyků v oázách čínského Turkestánu.
-

V. též č.: 1391

8.53 Jazyky střední a jihovýchodní Asie, Indonésie a Polynésie

- 1404 H E R R F U R T H , H.: Satztypologische Übereinstimmungen zwischen dem Altjawanischen und Tagalischen. - ArchOr 50, 1982, 296-308; angl.res. // Stará a moderní javanština, srovnání větné stavby; ergativní konstrukce.
- 1405 H E Ř M A N O V Á , Z.: Jazyková politika. - In: Čínská kultura a maoizmus. Literatura, školstvo a jazyk v letech 1949-1969 (Bratislava 1982), 213-242 // Týká se Číny. - Záz. podle NovInLit 1983:3, č.207.
- 1406 K R O U S K Ý , I.: Učebnice japonštiny I. - 3.dopl. vyd. Ed. Jazykové učebnice pro veřejnost. Praha, SPN 1982, 240 s. // Záz. podle BK-ČK 1982, č.1937.
- 1407 N A G A O , M. - T S U J I I , J. - Y A D A , K. - K A K I M O T O , T.: An English-Japanese machine translation system of the titles of scientific and engineering papers. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 245-252
- 1408 N G U Y E N - P H A N Canh: Essai sur une description non-discrete de la phonologie vietnamienne. - In: Phonetica Pragensia 5 (Praha 1976, vyšlo 1982, v. zde č. 1622), 73-132, obr., tab.

- 1409 N I S H I D A , T. - D O S H I T A , S.: An English-Japanese translation system based on formal semantics of natural language. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 277-282
- 1410 N I S H I D A , F. - T A K A M A T S U , S.: Japanese-English translation through internal expression. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 271-276
- 1411 N I T T A , Y. - O K A J I M A , A. - Y A M A N O , F. - I S H I H A R A , K.: A heuristic approach to English-into-Japanese machine translation. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 283-288
- 1412 O K A D A , N. - M I U R A , A.: Conceptual taxonomy of Japanese adjectives for understanding natural language and picture patterns. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 209-213
- 1413 P U C E K , V.: Úvod do studia koreanistiky. Část filologická. - Praha, SPN 1982, 195 s. // Učební text pro FF UK. - Záz. podle BK-ČK 1982, č.5816.
- 1414 P U C E K , V.: Základní kurs současné korejštiny. - Praha, SPN 1980, 259 s. (rozmn.) // Učební text pro FF UK. - Záz. podle BK-ČK 1982, č.1833.
- 1415 P U C E K , V.: Základy korejštiny. - Malé učebnice Nového Orientu. Praha, příloha časopisu Nový Orient 37, 1982, 80 s. // Učebnice o 17 lekcích.
- 1416 Q I A N Feng: Chinese input system with artificial intelligence. - In: COLING-Abstracts (Praha 1982, v. zde č.1607), 240-243
- 1417 S U E N Ching Y.: Computational analysis of Mandarin sounds with reference to the English language. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 371-376
- 1418 T S U J I I , J.: The transfer phase in an English-Japanese translation system. - In: COLING-Proceedings (Praha 1982, v. zde č.1606), 383-390
- 1419 V O C H A L A , J. - V O C H A L O V Á , Žu-čen: Základní kurs současné čínštiny, 1.-4.díl. - Praha, SPN 1980, 188 + 195 + 190 + 235 s. // Učební texty pro FF UK. - Záz. podle BK-ČK 1982, č.1377-1380.
-
- 1420 / BERNOT, D. - SRIENAI, J.-P. - DAW Yin Yin Myint: Dictionnaire birman-français. Fasc.1. - Paris 1978, 227 s./ Ref.: B E Č K O V Á , D. : ArchOr 50, 1982, 203-204 (angl.)

- 1421 / BILDWÖRTERBUCH Deutsch und Vietnamesisch, Teil 1, 2.
- Leipzig 1981, 464 + 204 s./ Zpr.: K L I N D E -
R O V Á , E. : ArchOr 50, 1982, 355-356 (něm.)
- 1422 / HO, Kwok-cheung: A comparative study of the Chinese
vocabulary in several textbooks for Westerners. -
Hong Kong 1979, 387 s./ Ref.: V O C H A L A , J. :
ArchOr 50, 1982, 75-76 (angl.)
- 1423 / KRJUKOV, V.M.-HUANG, Shu-ying: Drevnekitajskij jazyk.
- Moskva 1978, 512 s./ Ref.: V O C H A L A , J. :
ArchOr 50, 1982, 257-259 (angl.)
- 1424 / LECN, N.H.: Character indexes of Modern Chinese. -
London-Malmö 1980, 508 s./ Zpr.: H E R M A N O V Á -
N O V O T N Á , Z. (Z.H.-N.) : ArchOr 50, 1982, 74-
-75
- 1425 / RAVINDRAN, P.N.: Nominal composition in Malayalam. -
Annamalainagar 1975, 147 s./ Zpr.: V A C E K , J. :
ArchOr 50, 1982, 359-360 (angl.)

V. též č.: 161, 235, 447, 448, 461, 1396, 1439, 1550

8.54 Jazyky Černé Afriky

- 1426 K L Í M A , V.: Svahilština - důležitý východosfrický
jazyk. - CJŠ 25, 1981/82, č.5, s.218-220 // Historie,
vývoj, rozšíření jazyka.
- 1427 Z I M A , P.: The Hausa aspect system. (Problems of
morphophonological and morphotonological reconstructi-
on in Chadic.) - In: Phonetica Pragensia 5 (Praha 1976,
vyšlo 1982, v. zde č.1622), 133-141 // Jazyk hausa
v západní Africe, skupina čadská.
-
- 1428 / KROPÁČEK, L. - BURDA, H.: Svahilsko-český a česko-
svahilský kapesní slovník se stručným přehledem sva-
hilské gramatiky. - Praha 1980, 578 s.; v. BCL 1980,
č.1529/ Ref.: P A W L I K O V Á , V. : Asian and
African Studies 18, 1982, 304-306 (angl.)
-

V. též č.: 449

8.55 Jazyky americké

- 1429 R O U D N Ý , M.: Palabras españolas en la lengua aimará. - In: Ibero Americana Pragensia 13 (Praha 1982, v. zde č.1615), 89-98 // Aymará - původní jazyk obyvatel Bolívie, Peru a Chile. Španělské prvky v tomto jazyku.
- 1430 V R H E L , F.: Apuntes tipológicos sobre las lenguas nativas del Paraguay. - Ibero Americana Pragensia - Supplementum 2, 1981. Praha, UK 1981, 102 s. // Klasifikace paraguajských nativních jazyků, fonologie, gramatika, sociolingvistická situace.
- 1431 V R H E L , F. - K A Š P A R , O.: Texty nativní Iberoameriky. I. Předkolumbovské literatury - Textos de la Iberoamérica nativa. I. Las literaturas precolombinas.- Praha, SPN 1978, 250 s. Ref.: O P A T R - N Ý , J. : In: Ibero Americana Pragensia 13 (Praha 1982, v. zde č.1615), 275-278 (španěl.)
-

V. též č.: 23

9 BIBLIOGRAFIE. DĚJINY A ORGANIZACE LINGVISTICKÉ PRÁCE. PERSONALIA

9.0 Bibliografické práce

9.00 Obecné a teoretické příspěvky bibliografické

- 1432 N O V Á K O V Á - Š L A J S O V Á , M.: Vozniknovenije, razvitije i sostojanije češskoj onomastičeskoj bibliografii. - In: Proceedings of the 13th International Congress of Onomastic Sciences 2 (Warszawa-Kraków 1982), 223-226 // Vývoj od poč.19.stol., současný stav.
- 1433 S M R Č K O V Á , J.: Ze slavistických bibliografií. - Slevia 51, 1982, 105-108 // Zpráva o publikační řadě Bibliografie význačných slavistů-učitelů Univerzity Karlovy, o bibliografii Slovanské knihovny, bibliografií řec. a latin.studií a o cizích slavistických bibliografiích posledních let.
-

9.01 Lingvistické bibliografie vydané v ČSSR

- 1434 B I B L I O G R A F I E československé rusistiky (1971-1980) - Bibliografija čechoslovackoj rusistiky (1971-1980). Pjatyj Meždunarodnyj kongress prepodavatelej ruskogo jazyka i literatury. Praha, ČSSR, 1982. Hlav.red. V. S A T O . Odpovědný red. M. B A L C A R . Redakční rada: L. B E N E D I K O V Á , V. C Í C H A , V. Č Á R A , M. K U B Í K , I. S E R D U L A , M. S O T Á K , a J. V L Č E K . Zpracovali: M. B A L C A R , L. B E N E D I K O V Á , E. D E K A N O V Á , M. K U S Á , M. N O V Á K O V Á , R. P U R M , M. R O H A L , I. S E R D U L A , H. S O F R O V Á , M. S O T Á K , M. T Y L O V Á a A. V A C H O U Š - K O V Á . - Praha, Mezinárodní asociace učitelů ruského jazyka a literatury - Čs.asociace rusistů - SPN 1982, 503 s. // Ruština jako světový jazyk; činnost MAPRJAL; ruština v ČSSR (v. s.15-47). - Jazykověda (2885 záznamů; s.49-214). - Literární věda (s.215-366). - Metodika vyučování ruštině (s.367-485). - Ref.: B A L C A R , M. : RJ 33 (35), 1982/83, č.1, s.45-46
- 1435 B I B L I O G R A F I E dějin Československa za rok 1972. Sestavili: V. M Y Š K A , L. N E S V A D - B Í K a A. Š K O R U P O V Á . - Praha, Academia 1982, 354 s. (rozmn.) // Jazykovědy se týkají odd.: C/4 Paleografie (s.69) - C/5 Kodikologie (s.69) - C/7 Genealogie (s.69-70) - D/3 Historická toponomastika (s.74-76). Jednotlivé záz. v dalších oddílech.
- 1436 B I B L I O G R A F I E prací členů katedry rusistiky FF UP za rok 1981. - RosOl 20, 1982, 148-160
- 1437 B I B L I O G R A F I E prací členů katedry ruského jazyka PdF UP za rok 1981. - RosOl 20, 1982, 161-163
- 1438 B I B L I O G R A P H I E . Réd. M. L O O S et V. V A V Ř Í N E K . - Byzantinoslavica 43, 1982, 240-304 // Jazykovědy se dotýkají odd.: VII. Geographie, topographie, ethnographie (s.240-245). - X. Relations byzantinoslaves, questions cyrillométhodiennes, C. Langues (s.294-297), D. Littérature (s.297-303).
- 1439 K O L M A Š , J. - Š R O N , G.S.: Works on Tibet by members of the Leningrad Department of the Oriental Institute of the Academy of sciences of the Soviet Union. 1968-1980. (A contribution to the bibliography of Tibet.) - ArchOr 50, 1982, 174-184 // Chronologicky uspořádaná bibliografie se týká tibetského jazyka a literatury, kultury a dějin.

- 1440 K V A N T I T A T I V N Í lingvistika 1976. Bibliografie kvantitativní lingvistiky. Zpracovali: H. C O N F O R T I O V Á , J. K R Á L Í K , M. L U D V Í K O - V Á , I. N E B E S K Á , M. T Ě Š I T E L O V Á a L. U H L Í Ř O V Á . Redigovala M. T Ě Š I T E L O V Á . - Praha, Odd.matematické lingvistiky a fonetiky ÚJČ ČSAV 1982, 63 s. (rozmn.) // 166 anotovaných záznamů. - Ref.: Š T Ě P Á N , J. : JazAkt 19, 1982, 126-127 (v. též č.1454)
- 1441 M A C E K , E. : Soupis díla Viléma MATHESIA. - In: V.Mathesius, Jazyk, kultura a slovesnost (Praha 1982, v. zde č.1499), 473-525 // Chronologická anotovaná bibliografie, 402 záznamů.
- 1442 M A C E K , E. : Soupis díla Jana MUKAŘOVSKÉHO. - In: J.Mukařovský, Studie z poetiky (Praha 1982, v. zde č. 316), 835-902 // Chronologicky uspořádaná bibliografie.
- 1443 N O V Á K O V Á , M. - T Y L O V Á , M. - T Y L , Z. : Bibliografie české lingvistiky 1979. Redigoval Z. T Y L . - Praha, Ústav pro jazyk český ČSAV 1982, 216 s. (rozmn.) // Tematicky uspořádaná bibliografie za rok 1979 s dodatky za léta 1977 a 1978; 1960 záznamů; BCL 1978 v. BCL 1980, č.1547.
- 1444 N O V Á K O V Á , M. - T Y L O V Á , M. - T Y L , Z. : Bibliografie české lingvistiky 1980. Redigoval Z. T Y L . - Praha, Ústav pro jazyk český ČSAV 1982, 242 s. (rozmn.) // Tematicky uspořádaná bibliografie za rok 1980 s dodatky za léta 1977-1979; 1876 záznamů.
- 1445 N O V Á K O V Á - Š L A J S O V Á , M. : Bibliografie pomístních jmen Čech a Moravy do roku 1945. - Zvl.příloha Zpravodaje Místopisné komise ČSAV, roč.23, 1982. Praha, Ústav pro jazyk český ČSAV 1982, XVIII + 155 s., 2 mp. (rozmn.) // Tematicky uspořádaná bibliografie; 1336 záznamů.
- 1446 S O U P I S prací Romana MRÁZKA (do roku 1980). - SFFBU A 30, 1982, 10-14 // Chronologicky uspořádané, 131 záznamů. Autor soupisu neuveden.
- 1447 S O U P I S prací o životě a díle Bohumila RYBY. - ZJKF 22, 1980, 114 // Autor soupisu neuveden.
- 1448 S T E H L Í K O V Á , E. - V A N Ě Č K O V Á , Z. : Bibliografie řeckých a latinských studií v Československu 1978-1979 - Bibliographia studiorum Graecorum et Latinorum in Bohemoslovenia MCMLXXVIII-MCMLXXIX. - Praha, Jednota klasických filologů 1981, 88 s. - ZJKF 23, 1981, č.4 (rozmn.) // Jazykovědy se týkájí odd.: III. Písmo, rukopisy, papýry, nápisy a mince (s.12-14). - IV. Jazyk (s.15-17). - XV. Novořecký jazyk

- a literatura (s.49-50). - XVI. Středověká latina (s. 50-57). - XVII. Humanismus a pozdější latina (s.58-66). - XVIII. Vyučování klasickým jazykům (s.67).
- 1449 Š M A T L Á K , J. : Bibliografie A.FIALOVÉ. - ZJKF 23, 1981, 59-61 // Týká se převážně středověké latiny.
- 1450 Š M I L A U E R , V. a druhové: 76., 77., 78. a 79. stovka onomastických zpráv a poznámek (2.část). - ZMK 23, 1982, 91-243 // 1. část v. BČL 1981, č.1350.
- 1451 Š M I L A U E R , V. a druhové: 80.stovka onomastických zpráv a poznámek. - 81.stovka onomastických zpráv a poznámek. - ZMK 23, 1982, 451-516, 603-659
-
- 1452 / CVETLER, J. - DOROVSKÝ, I. - ROMPORTLOVÁ, M. : Bibliografie československé balkanistiky za léta 1975 až 1977. - Brno 1980, 224 s.; v. BČL 1980, č.1538/ Zpr.: P Á N E K , J. (J.Pnk.) : Čs.časopis historický 30, 1982, 143-144. - Š I M E Č E K , Z. (Z.Ši.) : Slovan-ský přehled 68, 1982, 155
- 1453 / HISTORIOGRAFIE v Československu 1970-1980. Autoři: B.HOUBOVÁ, M.KUDELÁSEK, M.MATUROVÁ, V.MYŠKA, L.NE-SVADBÍK a A.ŠKORUPOVÁ. Bibliografie. - Praha 1980, XXXII + 387 s.; v. BČL 1981, č.1542/ Zpr.: Š P Ě T , J. (J.Sp.) : Čs.časopis historický 30, 1982, 141-142
- 1454 / KVANTITATIVNÍ lingvistika 1974-1975. Bibliografie kvantitativní lingvistiky. Zprac. kol. autorů za ved. M.TEŠITELOVÉ. - Praha 1981, 72 s.; v. BČL 1981, č.1341/ - Ref.: Š T Ě P Á N , J. : JazAkt 19, 1982, 126-127 (v. též č.1440)
- 1455 / NOVÁKOVÁ, M. - TYLOVÁ, M. - TYL, Z. : 1. Bibliografie české lingvistiky 1977. - Praha 1980, 166 s.; v. BČL 1980, č.1546. - 2. Bibliografie české lingvistiky 1978. - Praha 1980, 178 s.; v. BČL 1980, č.1547/ Zpr.: H U Č L , V. - K O U T , J. : RJ 32 (34), 1981/82, č.2, s.96. - Š M I L A U E R , V. : ZMK 23, 1982, 156-157 (76.-79.stovka) (o roč.1977)
-

V. též č.: 1514

9.02 Lingvistické bibliografie vydané v zahraničí

- 1456 G U T S C H M I D T , K. - P O H R T , H. - S C H U L T H E I S , J.: Bibliographie slawistischer Publikationen aus der Deutschen Demokratischen Republik 1973-1977. - Berlin, Akademie-Verlag 1979, 264 s. // Obsahuje mj. oddíly: 2.9 Tschechisch (s.57-60) - 2.10 Slowakisch (s.60-61). V dalších odd. záznamy od čes. autorů i týkající se češtiny. - Zpr.: Š I M E Č E K , Z. (Z.Ši.) : Slovanský přehled 68, 1982, 251-252
- 1457 S H O R T , D.: 6. Slavonic languages. I. Czech studies. Language. (This survey covers the years 1980 and 1981.) - In: The Year's Work in Modern Language Studies, vol. 43, 1981 (London 1982), 1049-1061
- 1458 T Y L , Z. - T Y L O V Á , M.: Przegląd bibliograficzny za rok 1976 - Bibliographie raisonnée de l'année 1976. VI. Grupa czesko-słowacka. A. Język czeski. - Rocznik Slawistyczny (Wrocław etc.) 41, 1981/82, 210-235 // Přehled za rok 1975 v. BČL 1980, č.1564.
- 1459 T Y L , Z. - T Y L O V Á , M.: Slavic languages. III. West Slavic. Czech. Slovak. - In: Linguistic bibliography for the year 1978... (The Hague-Boston-London 1981), 405-424 // České a slovenské příspěvky porůznu i v dalších oddílech. Přehled za rok 1977 v. BČL 1980, č.1566.
- 1460 T Y L , Z. - T Y L O V Á , M.: Slavic languages. III. West Slavic. Czech. Slovak. - In: Linguistic bibliography for the year 1979... (The Hague-Boston-London 1982), 461-482 // České a slovenské příspěvky porůznu i v dalších oddílech.
- 1461 V I N T R , J.: Schriftenverzeichnis von František Václav MAREŠ. - Wiener Slavistisches Jahrbuch 28, 1982, 151-168 // Tematicky uspořádaná bibliografie od počátků vědecké činnosti F.V.MAREŠE do konce roku 1981; 289 záznamů.
-
- 1462 / DIETRICH, W.: Bibliografia da língua portuguesa do Brasil. - Tübingen 1980, 293 s./ Zpr.: H A M P L , Z. : ČMF 64 (PhilPrag 25), 1982, 28
- 1463 / MOŽAJEVA, I.Je.: Bibliografija po kirillo-mefodijevskoj problematike 1945-1974 gg. - Moskva 1980, 223 s./ Ref.: P Á C L O V Á , I. : Byzantinoslavica 43, 1982, 229-233 (něm.) - Š I M E Č E K , Z. (Z.Ši.) : Slovanský přehled 68, 1982, 154-155
-

9.1 Dějiny lingvistické práce

9.11 Dějiny lingvistické práce na území ČSSR
(období starší, do roku 1848)

- 1464 B E C H Y Ň O V Á , V.: Josef DOBROVSKÝ a slovanské literatury. - In: Pocta J.Dobrovskému (Praha 1982, v. zde č.1623), 41-48 // Ke vztahu J.DOBROVSKÉHO k slovan-
ským lingvistickým pracím.
- 1465 Č E R V E N Á , V. a kol.: K dějinám vzniku a vydávání
JUNGMANNOVA Slovníku. - NR 65, 1982, 233-247 // Přetisk českého znění JUNGMANNOVA "Náveští o vydávání
Česko-německého slovníka" z 27.2.1834. Dokument osvět-
luje vznik Slovníku a hlavně pracovní postup JUNGMANNOV.
- 1466 D O R O V S K Ý , I.: Južnite Sloveni vo deloto na Pa-
vel Josef ŠAFARIK. - Glasnik (Skopje) 24, 1981, 107-
-134 // ŠAFARIKOVY studie o jižních Slovanech. Záz-
n. podle NovSovInLit-Slav. 1981:4, č.48.
- 1467 D V O Ř Á K , J.: Josef DOBROVSKÝ a Olomouc. - In:
Pocta J.Dobrovskému (Praha 1982, v. zde č.1623), 99-
-102 // Požil obnovené FF UP v Olomouci na bádání
o J.DOBROVSKÉM, zejm. v oblasti jazykovědné.
- 1468 H A U B E L Ť , J.: Josef DOBROVSKÝ. - In: Přednášky
z XXIII.běhu Letní školy... (Praha 1982, v. zde č.
1627), 181-200 // Kořeny a vývoj vědeckého díla a
názorů J.DOBROVSKÉHO.
- 1469 H O R Á L E K , K.: Josef DOBROVSKÝ a lidová osvěta.
- In: Pocta J.Dobrovskému (Praha 1982, v. zde č.1623),
49-61 // Nepřímé působení prostřednictvím spisů,
zejm. jazykových.
- 1470 J E D L I Č K A , A.: Josef DOBROVSKÝ a mluvnická
norma spisovné češtiny. - In: Pocta J.Dobrovskému
(Praha 1982, v. zde č.1623), 15-19 // Otázky jazy-
kového úzu, normy a kodifikace u DOBROVSKÉHO.
- 1471 K A F K A , J.: Vztah Josefa DOBROVSKÉHO k vznikající
obrozené beletrii. - In: Pocta J.Dobrovskému
(Praha 1982, v. zde č.1623), 63-80 // Tato tvorba
poutala DOBROVSKÉHO především svou jazykovou proble-
matikou.
- 1472 K O M Á R E K , M.: Odkaz Josefa DOBROVSKÉHO a boje
proti RKZ. - In: Pocta J.Dobrovskému (Praha 1982, v.
zde č.1623), 21-25 // Stručná rekapitulace jazyko-
vědné složky rukopisných bojů (DOBROVSKÝ, ŠEMBERA,
VÁSEK, GEBAUER).

- 1473 K O U B A , J.: Ke 120.výročí úmrtí Pavla Josefa ŠAFAŘÍKA (1795-1861). - NR 65, 1982, 205-207 // Zejm. o bohemistické složce ŠAFAŘÍKOVA vědeckého díla.
- 1474 K R B E C , M.: Josef DOBROVSKÝ a počátky kyrialského knihtisku. - In: Pocta J.Dobrovskému (Praha 1982, v. zde č.1623), 89-92 // Počátky zájmu J.DOBROVSKÉHO o tuto problematiku v době před cestou do Švédska, Finska a Ruska.
- 1475 K Ř I V S K Ý , P.: Literární pozůstalost Josefa DOBROVSKÉHO. - In: Pocta J.Dobrovskému (Praha 1982, v. zde č.1623), 93-98 // Osudy literární pozůstalosti J.DOBROVSKÉHO, nyní v literárním archivu Památníku písemnictví. Otázky edice korespondence.
- 1476 L O U Ž I L , J.: Poznámka k JUNGMANNOVĚ filozofii jazyka. - In: Strahovská knihovna 12/13 (Praha 1977/78), 201-204 // Analýza JUNGMANNOVÝCH projevů na obranu českého jazyka.
- 1477 M A C U R A , V.: Jazyk v jungmannovském projektu české kultury. - ČLit 30, 1982, 303-310; franc.res. // Metajazykový charakter české kultury jungmannovského období; jazyk jako bezprostřední téma básnické výpovědi, česká obrozenecká literatura ve funkci obran českého jazyka, filologická motivace literatury, literární kritiky, divadla a částečně i hudby (opera).
- 1478 M Y L Ň I K O V , A.S.: Kultura češského vzroždenija. - Leningrad, Nauka 1982, 176 s. // Zejm. k vědecké činnosti J.DOBROVSKÉHO, J.JUNGMANNA, P.J.ŠAFAŘÍKA aj.
- 1479 P E T R , J.: Etapi na izučavaneto na bálgerskija ezik v Čechija. - In: Parvi meždunaroden kongres po balgaristika (Sofija 1982), 298-309 // Záz. podle sdělení autora.
- 1480 P E T R , J.: Iz istorijata na ezikovedskata bálgaristika v Čechija. - Šapostavitelno ezikoznanie (Sofija) 7, 1982, č.4, s.47-57 // Přel. S. B O Š N A K O V . - Období od poč.18.stol. do současnosti.
- 1481 P E T R , J.: K počátkům Šafaříkova poznávání nové bulharštiny. - Slavia 51, 1982, 248-259 // ŠAFAŘÍKOVY názory na bulharštinu, staroslověnštinu i ostatní slovan.jazyky, zejm. ve spisu Serbische Lesekörner (Pest 1833).
- 1482 P E T R , J.: Vědecký odkaz Josefa DOBROVSKÉHO. - In: Přednášky z XXIII.běhu Letní školy... (Praha 1982, v. zde č.1627), 5-22 // Podrobný rozbor jazykovědné a filologické práce J.DOBROVSKÉHO.

- 1483 P O P O V A , I.V.: J.DOBROVSKIJ v osveščení ruskéj istoriografii. - In: Problemy novoj i novejšej istorii (Moskva 1982), 197-211 // Záz. podle NovSovInLit-Slav. 1982:6, č.33.
- 1484 S K U T I L , J.: DOBROVSKÉHO Institutiones a KOPITAROVA "panonská teorie". - In: Pocta J.Dobrovskému (Praha 1982, v. zde č.1623), 33-40 // Snaha vystopovat vliv KOPITARŮV a jeho "panonské teorie" o původu staroslověňštiny na DOBROVSKÉHO názor na staroslověňštinu.
- 1485 Š I M E Č E K , Z.: Vývoj historické metodologie a Josef DOBROVSKÝ. - In: Pocta J.Dobrovskému (Praha 1982, v. zde č.1623), 81-88 // Mj. k zakladatelskému významu DOBROVSKÉHO ve slovanské paleografii.
-
- 1486 / JOHANIDES, J.: František Martin PELCL. - Praha 1981, 428 s.; v. BČL 1981, č.1366/ Ref.: Č O R N E J , P.: ČLIt 30, 1982, 358-360. - H A U S E R , P.: ČJL 32, 1981/82, č.10, s.471. - K O W A L S K Á , E. (E.K.): Historický časopis 30, 1982, 901 (sloven.) - R A K , J.: In: Husitský Tábor 5 (Tábor 1982), 345-346
- 1487 / JOHANIDES, J.: František Martin PELCL (1734-1801). Život a dílo. Soupis základních pramenů a literatury. - Rychnov nad Kněžnou 1981, 115 s., obr.příl.; v. BČL 1981, č.1367/ Ref.: M Y Š K A , V. (V.Myš.): Čs. časopis historický 30, 1982, 304-305. - Š I M E Č E K , Z.: Slovanský přehled 68, 1982, 58-59
-

V. též č.: 400, 798, 1530, 1624, 1653

9.12 Dějiny lingvistické práce na území ČSSR
(období nové, do roku 1945)

- 1488 H A V L O V Á , F.: Ivan OLBRACHT a Naše řeč. - NR 65, 1982, 208-212 // Ke vztahu I.OLBRACHTA k jazyku a k jeho účasti v polemice o jazykové správnosti v r. 1931.
- 1489 H L A V S O V Á , J.: Dvě významná jubilea Ústavu pro jazyk český ČSAV. - Český lid 69, 1982, 59 // 70 let od vzniku Kanceláře Slovníku jazyka českého (1911) a 30 let od vzniku ÚJČ (1952).

- 1490 H O R Á L E K , K.: Die Entstehung der funktionalen Sprachwissenschaft und ihr Beitrag zur Theorie der Sprachkultur. Versuch einer historisch-kritischen Wertung. - In: Grundlagen der Sprachkultur 2 (Berlin 1982), 11-39 // Pohled na dějiny teorie jazykové kultury vůbec a u nás od 20.let našeho století: MATHESIUS, HAVRÁNEK, Pražský lingvistický kroužek.
- 1491 C H V A T Í K , K.: Tschechoslovakischer Strukturalismus. Theorie und Geschichte. Übersetzt von V.M Ů L L E R . - Theorie und Geschichte der Literatur und der schönen Künste, Bd.61. München, W.Fink Verlag 1981, 284 s. // Dějiny pražské školy od činnosti Pražského lingv.kroužku po šedesátá léta. - Ref.: M A R K I E W I C Z , H. : Pamiętnik Literacki (Wrocław) 73, 1982, 471-474 (pol.)
- 1492 K O L Á R , J.: FEIFALIKOVA korespondence na Moravu. - In: Literární archiv 11/12, 1976/77 (Praha 1981), 53-110 // Julius FEIFALIK, zakladatelská osobnost české literární medievistiky, 1833-1862. Edice jeho dopisů moravským badatelům. Příspěvek k dějinám filologické práce u nás.
- 1493 K O N D R A Š O V , N.A.: Češskij lingvist Vilem MATEZIUS. - Russkij jazyk v škole (Moskva) 1982, č. 6, s.88-92 // Vilém MATHESIUS, narozen 3.8.1882.
- 1494 K R Á S A , M.: UNESCO world cultural anniversary - academician Vincenc LESNÝ (1882-1982). - ArchOr 50, 1982, 289-295 // Přehled díla čs.indologa V.LESNEHO (3.4.1882-9.4.1953).
- 1495 K Ř I K A V O V Á , A.: Professor Josef WÜNSCH, his journey and exploration of the Tigris' sources (1881-1883). (Contribution on the occasion of the 140th anniversary of the traveller's birth and 100th anniversary of his journey to Asia Minor.) - ArchOr 50, 1982, 122-136 // Josef WÜNSCH, 1842-1907, cestovatel po Malé Asii, zejm. po Mezopotámii, znalec starověkých jazyků a kultur.
- 1496 K V A P I L , M.: Příspěvek k historii srbocharvátského lektorátu na filozofické fakultě Univerzity Karlovy. - In: Práce z dějin slavistiky 6 (Praha 1982, v. zde č.1624), 65-71 // Dějiny po 1.světové válce, zejm. k činnosti Dragutina PROHASKY, 1881-1964, jeho činnost končí v r.1945.
- 1497 L E B E D A , J.: Nad nedokončeným dílem Vladimíra ZMEŠKALA. - Slavia 51, 1982, 401-406 // Vladimír ZMEŠKAL, 1902-1966, přední český sorabista.

- 1498 / Vilém MATHESIUS, 1882-1945 : 100 let od narození/
K tomu: I L E K, B.: Vilém MATHESIUS a česká jazyko-
vá kultura. - JazAkt 19, 1982, 72-74 (teze přednášky).
- Tyž a.: Vilém MATHESIUS a otázky překladu. - JazAkt
19, 1982, 107-108 (teze přednášky). - V A C H E K, J.:
Sto let od narození profesora Viléma MATHESIA. - JazAkt
19, 1982, 117-118 (teze přednášky)
- 1499 M A T H E S I U S, V.: Jazyk, kultura a slovesnost.
Výbor uspořádal a doslov napsal J. V A C H E K. K vyd.
připravil E. M A C E K. Ediční poznámka: J. V A -
C H E K a E. M A C E K. - Praha, Odeon 1982, 527 s.
// Soubor statí.
- 1500 M A T H E S I U S, V.: Osobnost Josefa ZUBATÉHO. - In:
V.M., Jazyk, kultura a slovesnost (Praha 1982, v. zde
č.1499), 428-433 // Český překlad nekrologu Die Per-
sönlichkeit Josef ZUBATÝs v Prager Rundschau 1, 1931,
č.3 z 25.6., s.239-247; přel. J. V A C H E K. Česky
publikováno poprvé.
- 1501 M A T H E S I U S, V.: Vzpomínka na profesora V.E.
MOURKA. - In: V.M., Jazyk, kultura a slovesnost (Praha
1982, v. zde č.1499), 427 // Přetisk z Českého slova
23, 1931, č.248 z 24.10., s.10; v. též Národní osvobo-
zení 8, 1931, č.291 z 24.10., s.4 s názvem Dvacet let
od smrti profesora V.E.MOURKA. - K výročí zakladatele
české germanistiky, + 1911.
- 1502 N E Z B E D A, V.: Ignác HOŠEK - cestovatel, pedagog
a lingvista. - Severní Morava, sv.44 (Šumperk 1982),
24-30, obr. // Ignác HOŠEK, 1852-1919, středoškolský
profesor, jeho filologická činnost byla zaměřena zejm.
na dialektologii (sběr materiálu zejm. v přechodovém
pásmu česko-moravském); pokusil se o sestavení všeslo-
vanského jazyka.
- 1503 P E T R, J.: K stykům J.ZUBATÉHO s J.ENDZELINEM. -
In: Práce z dějin slavistiky 6 (Praha 1982, v. zde č.
1624), 43-49 // Práteleství J.ZUBATÉHO, 1855-1931,
s lotyšským jazykovědcem Janem ENDZELINEM (Janis EN-
DZELINS, 1873-1961); publikace německých Endzelinových
dopisů J.Zubatému.
- 1504 P O L I Š E N S K Ý, J.V.: Vilém MATHESIUS, literary
historian and "cultural activist". - PhilPrag 25,
1982, 136-149; čes. a rus.res. // K MATHESIOVĚ čin-
nosti anglistické a amerikanistické.
- 1505 R U B Í N, A.: Dvě výročí Ústavu pro jazyk český
ČSAV. - Školství a věda 1982, č.5 (květen), s.14
// K 30.výročí zřízení ÚJČ a 70.výročí založení Kan-
celáře Slovníku (v. též zde č.1489).

- 1506 S K Á L A , E.: Die Anfänge der Prager Schule. - In: 10 Jahre brüderliche Zusammenarbeit - 10 let bratrské spolupráce (Potsdam 1982), 24-37; čes.res.
- 1507 S M R Č K O V Á , J.: Počátky slovansko-románských studií v české jazykovědě. - In: Práce z dějin slavistiky 6 (Praha 1982, v. zde č.1624), 51-64 // První profesor romanistiky na Karlově univerzitě Jan Urban JARNÍK, 1848-1923, a jeho žák Maxmilián KŘEPINSKÝ, 1875-1971.
- 1508 S T E I N E R , P. - V O L E K , B.: Semiotics in Bohemia in the 19th and early 20th centuries. Major trends and figures.- In: The sign. Semiotics around the world (Ann Arbor 1980), 207-226 // Záz. podle NovInLit 1983:12, č.20.
- 1509 S Y L L A B A , T.: První český vědecký seminář na pražské univerzitě. (GEBAUEROV slovánský seminář.) - In: Historia Universitatis Carolinae Pragensis 22 (Praha 1982), fasc.1, s.95-112; něm.res.
- 1510 Š O L T Y S , O.: MATHESIŮV odkaz stále živý. - NR 65, 1982, 145-150 // V.MATHESIUS, narozen 3.8.1882; jeho úloha a význam v oblasti jazykové kultury.
- 1511 V A C H E K , J.: Vilém MATHESIUS. - In: V.Mathesius, Jazyk, kultura, slovesnost (Praha 1982, v. zde č.1499), 455-463 // O významu V.MATHESIA (1882-1945) pro naši lingvistiku. - K tomu v. týž a.: Sto godin ot roždenie-to na Vilém Matezius. - Sapostavitelno ezikoznanie (Sofija) 7, 1982, č.6, s.66-69 (přel. J. A R N A U D O - V A). - Týž a.: Vilém MATHESIUS 1882-1945. Vilém Mathesius' living heritage to world linguistics. - PhilPrag 25, 1982, 121-127; čes. a rus.res.
- 1512 V E Č E R K A , R.: Ezikovedskoto nasledstvo na Jozef ZUBATI (1855-1931). - Sapostavitelno ezikoznanie (Sofija) 6, 1981, č.6, s.74-78 // K 50.výročí úmrtí Josefa ZUBATĚHO.
- 1513 W I N N E R , Th.G.: On the relation of verbal and nonverbal art in early Prague semiotics. Jan MUKAROVSKÝ. - In: The sign. Semiotic around world (Ann Arbor 1980), 227-237 // Záz. podle NovInLit 1983:12, č.450.
-
- 1514 /ČESKOSLOVENSKÁ slavistika v letech 1918-1939. Autoři: M.KUDĚLKA, Z.SIMEČEK, V.ŠTASTNÝ a R.VEČERKA. - Praha 1977, 469 s.; v. BČL 1977, č.1101/ Ref.: P O H R T, H. : Zeitschrift für Slawistik (Berlin) 27, 1982, 166 (něm.)
-

V. též č.: 18, 1479, 1480, 1624, 1659, 1660

9.13 Dějiny lingvistické práce na území ČSSR
(období nejnovější, po roce 1945)

- 1515 B E Č K A , J.V.: Vzpomínka na dr.Jiřího HALLERA. - Zprávy KPČJ 1981, březen, s.79-81 // K 10.výročí úmrtí (25.1.1971).
- 1516 I L Č E V , P.: Josef KURC. - Šapostavitelno ezikoznanie (Sofija) 7, 1982, č.6, s.72-73 // Josef KURZ, 10.výročí smrti (1972).
- 1517 M A R E Š , P. - N E J E D L Ý , P.: Dvacet let od smrti Zdenka NEJEDLÉHO. - NŘ 65, 1982, 74-77 // Jeho názory na jazyk; stručně o jazyce jeho děl a projevu.
- 1518 Š O L T Y S , O.: Třicet let činnosti ČSAV. - NŘ 65, 1982, 73-74 // Založena 17.listopadu 1952.

V. též č.: 1467, 1479, 1480, 1489-1491, 1493, 1494,
1505, 1507, 1510, 1660

9.14 Dějiny lingvistické práce v zahraničí

- 1519 A N D E R Š , J.F.: Dostiženija i zadači ukrajin-
skich lingvistov. - ČsRus 27, 1982, 175-179 // Přehled lingvistických prací posledních let.
- 1520 Č E J K A , M.: Mišel BREAL (26 mart 1832 - 25 noem-
vri 1915). - Šapostavitelno ezikoznanie (Sofija) 7,
1982, č.1/2, s.174-176 (bulh.) // O životě a díle
franc.lingvisty Michela BRÉALA.
- 1521 E I C H L E R , E.: Über progressive Traditionen der
deutschen Slawistik zu Beginn des 19.Jahrhunderts. -
In: Pocta J.Dobrovského (Praha 1982, v. zde č.1623),
105-108 // Zejm. ke korespondenci Johanna Severina
VATERA (1771-1826) s Friedrichem ADELUNGEM (1768-
-1843), která je jistým způsobem svázána s osobou J.
DOBROVSKÉHO.
- 1522 E R H A R T , A.: Teodor BENFAJ (1809-1881). - Šapo-
stavitelno ezikoznanie (Sofija) 6, 1981, č.6, s.78-
-79 // Z češtiny přeložil B. P O P O V . - Německý
lingvista Theodor BENFEY, indoeuropeista, profesor
na universitě v Göttingen.

- 1523 E R H A R T , A.: Adalbert KUN (1812-1881). - Säpostavitelno ezikoznanie (Sofija) 6, 1981, č.6, s.79-80 // Přel. B. P O P O V . - Středoškolský profesor Adalbert KUHN, lingvista, indoevropeista, zakladatel časopisu Zeitschrift für vergleichende Sprachforschung, působil v Berlíně.
- 1524 H Á L A , M.: K 15.výročí vzniku MAPRJAL. - ČuŠ 26, 1982/83, č.1, s.44-47
- 1525 J A N D A , J. - P E Ā Í R K A , J.: Fünfundzwanzig Jahre des Eirene-Komitees. - In: Eirene 18 (Praha 1982, v. zde č.1610), 99-112 // Komitét založen r.1957, bylo již uspořádáno 15 konferencí o antice.
- 1526 K U D Ě L K A , V.: K počátkům jihoslovanské slavistiky. - In: Pocta J.Dobrovskému (Praha 1982, v. zde č.1623), 113-120 // Počátky spadají do 1.pol. 19. stol. a jsou v základu jazykově-literární. Jazykově literární koncepce Vuka S.KARADŽIĆE u Srbů a moderní koncepce PREŠERNOVA a ČOPOVA, staromilectví KOPITAROVA u Slovinců; vliv J.DOBROVSKÉHO na jihoslovanskou slavistiku.
- 1527 L A P T E V A , L.P.: Korespondence I.I.SREZNEVSKÉHO a A.PATERY. Příspěvek k historii česko-ruských vědeckých styků v 19.století. - In: Československo-sovětské vztahy 11 (Praha 1982), 97-112; rus.res. // Přeložila P. P Ř I D A L O V Ā . - Kapitola z dějin slovenské filologie.
- 1528 L A P T E V A , L.P.: Korespondenciija rosijs'kich slavistiv z čes'kym učeny'm A.PATEROJU (60-ti roky XIX st. - 1912 r.). - In: Problemy slov'janoznavstva 26 (L'viv 1982), 142-152 // Záz. podle NovSovLit 1983:7, č.14.
- 1529 O R Ź O Ś , T.Z.: Krakovská bohemistika. - In: Práce z dějin slavistiky 6 (Praha 1982, v. zde č.1624), 125-137 // Dějiny krakovské bohemistiky od jejich počátků, tj. od r.1818. Jerzy Samuel BANDTKIĀ jeho cyklus přednášek o slovanských jazycích.
- 1530 O R O Ž E N , M.: Mluvnice Josefa DOBROVSKÉHO jako metodologický vzor slovinské mluvnice F.METELKA. - In: Pocta J.Dobrovskému (Praha 1982, v. zde č.1623), 27-32 // Fran METELKO, žák Kopitarův, profesor slovinštiny v Ljubljani v l.1817-1857, autor mluvnice "Lehrgebäude der slowenischen Sprache im Königreiche Illyrien und in den benachbarten Provinzen. Nach dem Lehrgebäude der Böhmischen Sprache des Herrn Abbé Dobrovsky", vyd. r.1825.

- 1531 P E T R , J. : Michał HÓRNIK a spisowna serbščina. - In: Sorabistiske přednoški, 2.wudace (Budyšin 1982), 48-53, 138 // Záz. podle sdělení autora.
- 1532 P E T R , J. : Kilka wspomnień osobistych o prof.dr Witoldzie TASZYCKIM. - Poradnik Językowy (Warszawa) 1981, č.8/10 (390/392), s.424-427 // Projev na konferenci na paměť W.TASZYCKÉHO v Krakově 1980.
- 1533 P E T R , J. : Arnošt MUKA a lipeská mladogramatická škola. - In: Práce z dějin slavistiky 6 (Praha 1982, v. zde č.1624), 33-42 // Významný sorabista Karol Arnošt MUKA, 1854-1932.
- 1534 P E T R , J. : Praktyki pěstowar kultury rěče. - Rozhled (Budyšin) 32, 1982, 214-219 // Mikławš KRJEČMAR, 1891-1967.
- 1535 Š A U R , V. : Akad. Stefan MLADENOV i germanskite zaemki. - Balgarski ezik (Sofija) 32, 1982, 197-198 // S.MLADENOV a jeho bádání o germanismech ve slovan-ských jazycích.
- 1536 U R B A Ň C Z Y K , S. : Dwieście lat polskiego językoznawstwa. (Próba periodyzacji.) - In: Práce z dějin slavistiky 6 (Praha 1982, v. zde č.1624), 7-21, chronologická tab. // Historie od r.1764.
- 1537 Z W O L I Ň S K I , P. : Zasługi Izmaila SRIEZNIIEWSKIEGO dla językoznawstwa polskiego. - In: Práce z dějin slavistiky 6 (Praha 1982, v. zde č.1624), 23-32 // Izmail SREZNEVSKIJ, narozen 1812, první profesor slavistiky v Petrohradě, má zásluhy mj. o polskou dialektologii.
-
- 1538 / BULACHOV, M.G. : Jevfimij Fedorovič KARSKIJ. - Minsk 1981, 270 s./ Ref.: S A V I C K Ý , N. : ČsRus 27, 1982, 186-187 // Je.F.KARSKIJ, 1861-1931, slavista, rusista a zakladatel bělorusistiky.
- 1539 / PETR, J. : Slavistické zájmy K.MARXE a B.ENGELSE. - Acta Univ.Caroliniae-Philologica, Monographia LXI. Praha 1976 (1978), 125 s.; v. BČL 1978, č.1383/ Ref.: P E T R , J. : RŽ-Jaz. (zarub.) 1980, č.1, s.9-11 (rus.) (autoreferát) - S O W A , F. : In: Socjolin-gwistyka (Warszawa) 4, 1982, 205-206 (zázn. podle NovInLit 1983:1, č.515)

- 1540 / SABALIAUSKAS, A.: Lietuvių kalbos tyrinėjimo istorija 1940-1980 m. - Vilnius 1982, 268 s./ Ref.: P E T R , J.: O dějinách jazykovědné lituanistiky. - SaS 43, 1982, 350-352
- 1541 / ZINKEVIČIUS, Z.: Kazimieras BŪGA. Gyvenimas ir darbai. - Vilnius 1979, 160 s./ Ref.: P E T R , J. : SaS 43, 1982, 79 // Litevský jazykovědec K.BŪGA, 1879-1924.
-

V. též č.: 1503, 1624

9.2 Současný stav a organizace lingvistické práce

9.21 Současný stav a organizace lingvistické práce v ČSSR

- 1542 Č Á R A , V.: Dejatel'nost' Češskoj asociacii rusistov. - RJ 32 (34), 1981/82, č.9, s.390-393
- 1543 H E N S C H E L , H.: Zur phraseologischen Forschung in der Bohemistik. - Sprachwissenschaftliche Informationen 3 (Berlin 1982), 5-14 // Přehled frazeologického výzkumu v české produkci posledních deseti let.
- 1544 L I P T Á K , Š.: Správa o činnosti Slovenskej jazykovednej spoločnosti pri SAV za funkčné obdobie 1980-1981 predložená valnému zhromaždeniu SJS 15.decembra 1981. - JazAkt 19, 1982, 14-19
- 1545 P I T H A R T O V Á , M.: Přehled přednášek v Jazykovědném sdružení při ČSAV za rok 1981. - JazAkt 19, 1982, 10-13
- 1546 P O L I Š E N S K Ý , J. - K A Š P A R , O.: Actividades del Centro de estudios ibero-americanos de la Universidad Carolina de Praga, 1978. - In: Ibero Americana Pragensia 13 (Praha 1982, v. zde č.1615), 289-291
- 1547 P Ř E D N Á Š K O V Á činnost členů katedry rusistiky FF UP. - RosOl 20, 1982, 164-167 // V roce 1981.
- 1548 P Ř E D N Á Š K O V Á činnost členů katedry ruského jazyka a literatury PdF UP za rok 1981. - RosOl 20, 1982, 168-169 // V roce 1981.

- 1549 P Ř E K L A D v Československu. - Praha, Český literární fond a Slovenský literárny fond 1982, 37 s.
// Obsah: B. I L E K : Minulost a současnost českého překladu (s.5-25). - D. S L O B O D N Í K - J. F E - R E N Č Í K : Minulost a současnost slovenského překladu (s.26-34). - Překladatelská činnost v Československu (s.35-37).
- 1550 P U C E K , V.: Koreanistika na filozofické fakultě UK v roce 1982/83. - Nový Orient 37, 1982, 93-94
- 1551 Š K O V I E R A , D.: Prednášky v Slovenskej jednote klasických filológov v roku 1980. - ZJKF 22, 1980, 197-200
- 1552 Š K O V I E R A , D.: Správa o činnosti SJKF pri SAV za rok 1980. - Správa o činnosti Slovenskej jednoty klasických filológov pri SAV za rok 1981. - ZJKF 22, 1980, 195-197; 24, 1982, 92-95
- 1553 Š T Ě P Á N , J.: Zpráva o činnosti Jazykovědného sdružení při ČSAV za rok 1981. - JazAkt 19, 1982, 5-9
- 1554 V Ě D E C K O V Ý Z K U M N Á činnost členů katedry rusistiky FF UP. - RosOl 20, 1982, 130-138 // V roce 1981.
- 1555 V Ě D E C K O V Ý Z K U M N Á činnost katedry ruského jazyka a literatury PdF UP a kvalifikační růst jejích pracovníků. - RosOl 20, 1982, 141-147 // V roce 1981.
- 1556 V I D M A N , L.: Zpráva o činnosti JKF za rok 1980. - ZJKF 23, 1981, 94-96

V. též č.: 58, 1133

9.22 Současný stav a organizace lingvistické práce v zahraničí

- 1557 B A U D U S C H , R.: Aus der Arbeit der Forschungsgruppe "Orthographie" (am Zentralinstitut für Sprachwissenschaft der Akademie der Wissenschaften der DDR). - PhilPrag 25, 1982, 110-116
- 1558 H O R A L Í K , L.: O ruské lexikografii v období 1971-1980. - RJ 32 (34), 1981/82, č.4, s.167-173
- 1559 L E H E Č K O V Á , H.: Aktuální otázky finské lingvistiky. - SaS 43, 1982, 163-167

- 1560 Š R Á M E K , R.: Z činnosti subkomise pro Slovanský onomastický atlas při Mezinárodní komisi pro slovanskou onomastiku MKS. - ZMK 23, 1982, 256-263 // Činnost v letech 1980-1981. - Německá verze: Aus der Tätigkeit der Subkommission für den Slawischen Onomastischen Atlas bei der Internationalen Kommission für slawische Onomastik. - Nemenkundliche Informationen (Leipzig) č.42, 1982, s.59-63 (přeložil S. K Ů R N E R)
- 1561 T O M A N O V Á , J.: Zpracování frekvenčních a minimálních slovníků odborné slovní zásoby na Univerzitě Karla Marxe v Lipsku. - CJS 25, 1981/82, č.5, s.210-212
-

V. též č.: 106

9.3 Kongresy, konference, symposia, porady apod.

9.31 Kongresy, konference apod. v ČSSR

- 1562 Č E C H O V Á , M.: Ještě k otázce pravopisu na bohemistické konferenci. - NR 65, 1982, 223 // Opravuje informace o svém ref. na bohemistické konferenci v Ústí n.L. 1980, v němž mluvila o pravopisných změnách. O referátu byla totiž v NR 64, 1981, 250-254 (v. BCL 1981, č.1426) podána J.ZIMOVOU a J.VÁLKEM zčásti zkrácená zpráva.
-
- 1563 / Konference "Syntax a její vyučování"; Nitra, 11.-14. 9.1979/ Zpr.: O R A V E C , J. : In: Syntax a jej vyučovanie (Nitra 1982), 455-456
- 1564 / VIII.slovenská onomastická konference; Banská Bystrica-Dedinky, 2.-6.6.1980/ Zpr.: R Y M U T , K.: Onomastica (Wrocław) 27, 1982, 339-342 (pol.)
- 1565 / II.konference o slangu; Plzeň, 23.-24.9.1980/ Zpr.: K A R A S T O J Č E V A , C. : Sapostavitelno ezikoznanie (Sofija) 7, 1982, č.3, s.89-90 (bulh.) - K L I M E Š , L.: Výsledky konference. - In: Sborník přednášek... o slangu... (Plzeň 1982, v. zde č.1639), 168-171
- 1566 / Antická konference; Liblice, 26.-28.11.1980/ Zpr.: B U R I A N , J. : ZJKF 23, 1981, 62-69 // Obsahovala sekci jazykovědnou.

- 1567 / Vědecká konference o bulharistice; Praha, 8.-10.12.1980/ Zpr.: Š A L A N D A , B. : Český lid 68, 1981, 241-242 // Jednalo se též o ot.filologických.
- 1568 / I.mezinárodní pracovní zasedání o projektu č.3.22 Národní jazyky v rozvinuté socialistické společnosti; Liblice, 12.-14.5.1981/ Zpr.: SaS 43, 1982, 1
- 1569 / I.pracovní konference českých a slovenských fonetiků; Prešov, 2.6.1981/ Zpr.: S A B O L , J. : Jazykovedný časopis 33, 1982, 202-203 (sloven.)
- 1570 / XXV.běh Letní školy slovanských studií; Praha, 24.7.-21.8.1981/ Zpr.: K U C A R O V , I. : Sapostavitelno ezikoznanie (Sofija) 7, 1982, 182-183 (bulh.). - K O S O V Á , R. : SaS 43, 1982, 174-175
- 1571 / Konference o stylistice textu; Zemplínska šírava, 10.-11.9.1981/ Zpr.: H O F F M A N N O V Á , J. : SaS 43, 1982, 255-256. - M I N Á R O V Á , E. : NŘ 65, 1982, 257-259
- 1572 / IV.konference o otázkách překladu; Praha, 15.-17.9.1981/ Zpr.: B Ā Č V A R O V , J. : Sapostavitelno ezikoznanie (Sofija) 7, 1982, č.1/2, s.182 (bulh.) - S L O U K O V Á , G. : Fremdsprachen (Leipzig) 26, 1982, 121-122 (něm.) (zázn. podle NovinLit 1983:3, č.35). - V A N Ě Č K O V Á , G. : ČsRus 27, 1982, 46-47 (rus.)
- 1573 / Konference čtenářů časopisu "Russkij jazyk za rubežom"; Praha, 30.9.-2.10.1981/ Zpr.: F O R M A - N O V S K A J A , N.I. : RJ 32 (34), 1981/82, č.7, s. 329-330 (rus.) - Táž a.: Russkij jazyk za rubežom (Moskva) 1982, č.1, s.120-121 (rus.)
- 1574 / II.pracovní zasedání polonistů v ČSSR; Bratislava, 11.-12.11.1981/ Zpr.: K W A Ś N I E W S K A - M Ź Y K , K. : Porednik Językowy (Warszawa) 1982, č.9 (398), 638-639 (pol.)
- 1575 / III.mezinárodní sympozium rusistů; Nitra, 16.-19.11.1981/ Zpr.: B A K E J E V A , N.Z. : Russkij jazyk za rubežom (Moskva) 1982, č.3, s.114-115 (rus.) - D O L E Ž E L O V Á , E. : Universitas (Brno) 15, 1982, č.2, s.85-86. - P A V U K , M. : ČsRus 27, 1982, 187-190 (rus.) - Týž a.: RTP 1982, č.3, s.74-77 (rus.)
- 1576 / Valné shromáždění Slovenské jazykovedné spoločnosti; Bratislava, 15.12.1981/ Zpr.: L I P T Á K , Š. : JazAkt 19, 1982, 19-20
- 1577 / Konference germanistů; Liblice, 9.-12.2.1982/ Zpr.: V E S E L Ý , J. : Věstník ČSAV 91, 1982, 229-231

- 1578 / Celostátní seminář k využívání audiocroánálních a audio-
vizuálních programů v jazykovém vyučování na vysokých
školách; Praha, 22.2.1982/ Zpr.: F O R M Á N K O -
V Á , M. : CJS 26, 1982/83, č.1, s.43-44
- 1579 / Seminář metodiků českého jazyka a literatury; Štířín
u Prahy, 22.-24.2.1982/ Zpr.: M A C K Ů , L. : Uni-
versitas 15, 1982, č.5, s.86-87
- 1580 / Symposium k 80.narozeninám Bohuslava ILKA; Olomouc,
7.4.1982/ Zpr.: S L O U K O V Á , G. - R E S K A ,
J. : ČsRus 27, 1982, 233
- 1581 / Teoreticko-praktická konference o jazyce a stylu
tisku, rozhlasu a televize; Smolenice, 8.-9.4.1982/
Zpr.: D V O Ř Á K , E. : JazAkt 19, 1982, 90-91
- 1582 / I.československá onomastická konference; Frenštát-
Trojanovice, 18.-21.5.1982/ Zpr.: E I C H L E R ,
E. : Namenkundliche Informationen (Leipzig) č.42,
1982, s.63-66 (něm.) - K N A P P O V Á , M. : Věst-
ník ČSAV 91, 1982, 227-229. - Táž a.: Tvorba (Praha)
1982, č.22 z 2.6., s.2. - P O K O R N Á , E. : ZMK
23, 1982, 660-671. - P O V A Ž A J , M. : Kultura
slova 16, 1982, 372-374 (sloven.) - S K U T I L , J.:
VVM 34, 1982, 374
- 1583 / II.konference "Syntax a její vyučování"; Nitra,
1.-3.6.1982/ Zpr.: D V O Ř Á K , E. : JazAkt 19,
1982, 136-138
- 1584 / Seminář o využití lingvistických přístupů v infor-
matice; Praha, 10.-11.6.1982/ Zpr.: J A N O Š , K.:
Technická knihovna 26, 1982, 291-293. - K Ů N I G O -
V Á , M. : Čs.informatika 24, 1982, 254-256
- 1585 / IX.mezinárodní kongres o strojové lingvistice
COLING 82; Praha, 5.-10.7.1982/ Zpr.: P I T H A ,
P. : JazAkt 19, 1982, 138-139
- 1586 P R O G R A M M A 5.meždunarodnogo kongressa prepoda-
vatelej russkogo jazyka i literatury. Meždunarodnaja
associacija prepodavatelej russkogo jazyka i litera-
tury. Praga, 16-21 avgusta 1982 goda. Pod red. V. S A -
T O , O. M I T R O F A N O V O J i M. B A L C A R A .
- Praha, SPN 1982, 96 s. // Zézn. podle BK-ČK 1982,
č.4817.

- 1587 / V.mezinárodní kongres MAPRJAL; Praha, 16.-21.8.1982/
Zpr.: A S A D U L L A J E V , S. : Russkij jazyk i li-
teratura v azerbajdžanskoj škole (Baku) 1982, č.11, s.
67-70 (rus.) (zázn. podle NovSovLit 1983:6, č.47). -
B A R A N O V , G.I. : Russkij jazyk za rubežom (Mosk-
va) 1982, č.6, s.28-31 (rus.) (zázn. podle NovSovLit
1983:6, č.48). - D A M B O R S K Ý , J. : CJS 26,
1982/83, č.2, s.93-94. - D E K A N Ů V Á , E. : Ruš-
tinár 17, 1982, č.10, s.1-5 (sloven.) - G A B K A ,
K. : Russkij jazyk za rubežom (Moskva) 1982, č.6, s.
13-19 (rus.). - H E Ř T O V Á , J. : Praha-Moskva 27
(36), 1982, č.6, s.6-7. - I Š A N O V A , T.P. : Rus-
skij jazyk v škole (Moskva) 1982, č.6, s.110-112 (rus.)
- K U B Í K , M. : Russkij jazyk za rubežom (Moskva)
1982, č.6, s.22-25 (rus.). - Naučnaja programma V kon-
gressa MAPRJAL. - Russkij jazyk za rubežom (Moskva)
1982, č.6, s.12-13. - P Á L E N Í K O V Á , E. : Uči-
teľské noviny (Bratislava) 32, 1982, č.43, s.3 (sloven.)
(zázn. podle BK-SČ 1983, č.1422). - P A L O N C Y O -
V Á , H. : Tvorba (Praha) 1982, č.34 z 25.8., s.1 a 3.
- P E T R I , O. : Levende talen (Groningen) 1982, č.
376, sl.843-844 (holand.) (zázn. podle NovInLit 1983:7,
č.17). - Rezoljucija V meždunarodnogo Kongressa prepod-
avatelej russkogo jazyka i literatury. - Ruštinár 17,
1982, č.10, s.8-9. - Š P A N O V A , T.P. : Russkij
jazyk v škole (Moskva) 1982, č.6, s.110-112 (rus.). -
V L Č E K , J. : RJ 32 (34), 1981/82, č.9, s.385-390.
- Týž a.: RTP 1982, č.1, s.7-8
- 1588 / XVI.mezinárodní konference Eiréné; Praha, 31.8.-
-4.9.1982/ Zpr.: H Y N K O V Á , D. : Tvorba (Pra-
ha) 1982, č.36 z 8.9., s.2
- 1589 / Konference o stylistice; Štířín u Prahy, 8.-10.9.
1982/ Zpr.: M A R E Š , P. : Jazakt 19, 1982, 139-
-141. - Z E L I N K O V Á , K. (kz) : Slovenský ja-
zyk a literatúra v škole 29, 1982/83, č.4, s.119-120
(sloven.)
-
- 9.32 Kongresy, konference apod. v zahraničí
- 1590 / XV.mezinárodní konference Eiréné; Nesebăr (BLR),
2.-8.10.1978/ Zpr.: V E L K O V , V. : In: Eirene
18 (Praha 1982, v. zde č.1610), 178-181 (něm.)
// XIV.kongres se konal v r.1976 v Jerevanu; v. BČL
1978, č.1444.

- 1591 / I.bulharistická konference; Šumen, 25.4.-4.5.1979/
Zpr.: H Y N K O V Á , H. : Bulharsko 1979, č.5, s.28
- 1592 / XVI.mezinárodní papyrologický kongres; New York, 23.-
-31.7.1980/ Zpr.: C V E T L E R , J. : LF 105, 1982,
46-47
- 1593 / XIII.kongres Societas Linguistica Europaea; Budapest,
3.-6.9.1980/ Zpr.: K U R Z O V Á , H. : ZJKF 22,
1980, 166-167
- 1594 / Mezinárodní konference "Aktuální teoretické a prak-
tické problémy rétoriky"; Sofija, 13.-14.1.1981/
Zpr.: K R A U S , J. : SaS 43, 1982, 175-176
- 1595 / I.mezinárodní bulharistický kongres; Sofija, 25.-30.
5.1981/ Zpr.: F R O L E C , V. : Národopisné aktua-
lity (Strážnice) 19, 1982, 60-61 // Sekce 2. Histo-
rický vývoj bulharského jazyka. - Sekce 6. Dějiny a
současný stav bulharistiky.
- 1596 / VI.mezinárodní kongres aplikované lingvistiky AILA;
Lund, 9.-14.8.1981/ Zpr.: S K Á C E L , J. -
D' R O Z D , L. : SaS 43, 1982, 173-174
- 1597 / I.mezinárodní hungaristický kongres; Budapest, 10.-
-14.8.1981/ Zpr.: P R A Ž Á K , R. : Universitas
15, 1982, č.1, s.78-79 // Temata kongresu: 1. vyučo-
vání maďarštině na vysokých školách mimo Maďarsko;
2. problematika maďarského verše.
- 1598 / Mezinárodní sympóziium MAPRJAL "Používání audiovizuál-
ních pomůcek při vyučování ruskému jazyku a literatu-
ře"; Veszprém (MLR), 17.-21.8.1981/ Zpr.: P Á L E -
N Í K O V Á , E. : RJ 32 (34), 1981/82, č.5, s.229-230
(sloven.)
- 1599 / Zasedání Comité international de paléographie; Mün-
chen, 15.-18.9.1981/ Zpr.: S P U N A R , P. : LF
105, 1982, 110-112
- 1600 / Konference o otázkách jazykové nominace; Leipzig,
11.-12.11.1981/ Zpr.: S T R A K O V Á , V. :
JazAkt 19, 1982, 89-90
- 1601 / Výroční zasedání onomastiků v NDR; Leipzig, 27.11.
1981/ Zpr.: Š R Á M E K , R. : ZMK 23, 1982, 676-
-682
- 1602 / Konference "Základní otázky teorie překladu";
Leipzig, 15.-17.12.1981/ Zpr.: S L O U K O V Á ,
G. : ČsRus 27, 1982, 235
-

9.4 Lingvistické časopisy a sborníky

9.41 Časopisy a sborníky vydané v ČSSR

- 1603 A R C H Í V orientální. Quarterly Journal of African, Asian and Latin American studies. Ved.red. M. KRÁ - S A . Výkonný red. B. HRUŠKA . Red.rada: J. CESAR, L. DROZDÍK, L. HŘEBÍ - ČEK, J. VACEK aj. - Vyd. Orientální ústav ČSAV, Praha, Academia. Roč.50, 1982, č.1-4, 388 s.
- 1604 B Y Z A N T I N O S L A V I C A . Revue internationale des études byzantines. Hlav.red. B. ZÁSTĚROVÁ. Tajemníci redakce: M. LOOS a V. VAVŘÍNEK. Red.rada: E. BLÁHOVÁ, R. DOSTÁLOVÁ, L. HAVLÍK, V. VAVŘÍNEK aj. - Vyd. Kabinet pro studia řecká, římská a latinská ČSAV, Praha, Academia. Roč.43, 1982, č.1-2, 304 s.
- 1605 C I Z Í jazyky ve škole. Časopis pro teorii a praxi vyučování cizím jazykům, zejména němčině, angličtině, francouzštině, španělštině a latině (kromě ruštiny). Ved.red. V. ŠIMEČEK. Výkonná red. H. SVO - BODOVÁ. Red.rada: A. HAKENOVÁ, J. KLÍMA, F. OKTAVEC, L. SCHÖNOVÁ, A. TIOŇOVÁ aj. - Vyd. ministerstvo školství. Praha, SPN. Roč.25, 1981/82, č.1-10, 476 s.
- 1606 C O L I N G 8 2 . Proceedings of the Ninth International Conference on Computational Linguistics, Prague, July 5-10, 1982. Red. J. HORECKÝ. - North-Holland Linguistic Series 47. Praha, Academia - Amsterdam, North-Holland Publishing Company 1982, 432 s. (rozmn.) // Analyticky roze-psáno.
- 1607 C O L I N G 8 2 - Abstracts. 9th International Conference on Computational Linguistics. Red. E. HAJIČOVÁ. - Praha, Univerzita Karlova 1982, 306 s. (rozmn.) // Obsahuje resumé příspěvků neuvedených ve sborníku referátů (v. zde č.1606). Analyticky roze-psáno.
- 1608 Č E S K O S L O V E N S K Á rusistika. Časopis pro ja-zyky a literaturu slovanských národů SSSR. Ved.red. V. HRABĚ. Zástupce ved.red. V. SATO. Výkon-né red. S. BENEŠOVÁ (jazykověda) a J. HEŘ - T O V Á (literatura). Red.rada: V. BARNET, H. BĚLIČOVÁ, B. ILEK, J. JIRÁČEK, D. KOLÁŘ, M. KUBÍK, A. POPOVIČ, N. SAVICKÝ, I. SERDŮLA aj. Red.kruh: E. KUČEROVÁ, E. PANOVOVÁ, J. VL - ČEK, R. ZIMĚK, S. ŽAŽA aj. - Vyd. Kabi-net cizích jazyků ČSAV, Praha, Academia. Roč.27, 1982, č.1-5, 240 s.

- 1609 Č E S K Ý jazyk a literatura. Ved.red. J. J E L Í - N E K . Red. V. S T Y B L Í K . Red.rada. - Vyd. ministerstvo školství. Praha, SPN. Roč.32, 1981/82, č. 1-10, VIII + 472 s.
- 1610 E I R E N E 18. Studia graeca et latina. Commentarii Concilii Eirene studiis antiquitatis provehendis in terris societatem humanam reformantibus instituti. Ed. J. J A N D A . - Vyd. Kabinet pro studia řecká, římská a latinská ČSAV. Praha, Academia 1982, 195 s., obr. // Jazykovědné příspěvky analyticky rozeepsány.
- 1611 E I R E N E 19. Studia graeca et latina. Commentarii Concilii Eirene studiis antiquitatis provehendis in terris societatem humanam reformantibus instituti. Ed. J. J A N D A . - Vyd. Kabinet pro studia řecká, římská a latinská ČSAV. Praha, Academia 1982, 193 s. // Jazykovědné příspěvky analyticky rozeepsány.
- 1612 F I L O L O G I C K É studie 11. Z dějin a přítomnosti českého jazyka. Uspoř. J. P O L Á K . - Sborník PF Univ.Karlovy. Praha, UK 1981, 113 s. // Analyticky rozeepsáno.
- 1613 F I L O Z O F I C K O -metodologické problémy filologických věd. Sborník studijní literatury pro aspiranty filologických oborů. Uspoř. R. R O H Á Č E K a R. S T U N A . - Olomouc, UP 1982, 477 s. (rozmn.) // Analyticky rozeepsáno.
- 1614 G R A E C O L A T I N A Pragensia VIII. Uspoř. B. M O U C H O V Á a V. M Á R E K . - Acta Univ.Carolinae-Philologica 3, 1980. Praha, UK 1980, 158 s. // Jazykovědné příspěvky analyticky rozeepsány.
- 1615 I B E R O Americana Pragensia. Anuario del Centro de estudios Ibero-Americanos de la Universidad Carolina de Praga. Año 13 - 1979. Red. O. B Ě L I Č y J. P O L I Š E N S K Ý . Výkonný red. L. V E B R . - Praha, UK 1982, 291 s. // Jazykovědné příspěvky analyticky rozeepsány.
- 1616 J A Z Y K O V Ě D N É aktuality. Informativní zprávy československých jazykovědců. Hlav.red. K. H O R Á L E K . Zástupce hlav.red. N. S A V I C K Ý . Výkonný red. E. D V O Ř Á K . Red.rada: H. B Ě L I Č O V Á , A. E R H A R T , J. H O R E C K Ý , J. K O Ř E N S K Ý a J. V A Č H E K . - Vyd. Jazykovědné sdružení při ČSAV za spolupráce Slovenské jazykovědné společnosti pri SAV, Kruhu moderních filológů pri ČSAV a Krúžku moderných filológov pri SAV. Praha, Academia. Roč.19, 1982, č.1-4, 141 s. (rozmn.)

- 1617 K F U N G O V Á N Í jazyka v některých společenských oblastech. Uspoř. V. M L Í K O V S K Á . - Vyd. katedra lingvistiky a fonetiky FF UK. Praha, UK 1982, 99 s. (rozmn.) // Účelový náklad. - Analyticky rozepsáno.
- 1618 L I S T Y filologické. Ved.red. J. H R A B Á K . Výkonná red. R. D O S T Ā L O V Ā - J E N I Š T O V Ā . Red.rada: K. J A N Ā Č E K , J. J A N D A , + E. K A M Í N K O V Ā , H. K U R Z O V Ā , E. K U Ť Ā - K O V Ā , E. M I Č H Ā L E K , I. N Ě M E C a J. P E Č Í R K O V Ā . - Vyd. Kabinet pro studia řecká, římská a latinská ČSAV. Praha, Academia. Roč.105, 1982, č.1-4, 270 s., obr.příl.
- 1619 N A Š E řeč. Časopis Ústavu pro jazyk český Československé akademie věd. Ved.red. J. P E T R . Výkonný red. A. T E J N O R . Red.rada: F. D A N E Š , J. H O F F M A N N O V Ā , K. H O R Ā L E K , J. H R B Ā Č E K , J. C H L O U P E K , A. J E D - L I Č K A , M. K N A P P O V Ā , J. K U C H A Ř , J. P O R Á K , V. Š M I L A U E R a S. U T Ě Š E - N Ý . - Praha, Academia. Roč.65, 1982, č.1-5, 272 s.
- 1620 N Ā Z V O S L O V N Ý zpravodaj zemědělský, ročník 1979. Časopis Komise odborné terminologie v zemědělství, potravinářském průmyslu a lesním hospodářství. Red. E. K V A Č K O V Ā . Red.rada: M. P O Š Í K a K. S O C H O R . - Praha, Ústav vědeckotechnických informací pro zemědělství 1979, 39 s. // Analyticky rozepsáno.
- 1621 P H I L O L O G I C A Pragensia. - Časopis pro moderní filologii /semostat.stránk.příloha/. Hlav.red. J.O. F I S C H E R . Red. S. H A M P L O V Ā (jazykověda) a V. H O Ř K Ý (literatura). Red.rada: Z. H A M P L , I. P O L D A U F , V. S C H W A N - Z E R , O. T I C H Ý , B. T R N K A aj. Výkonné red. L. D U Š K O V Ā a B. M A R K O V I Č O V Ā . - Vyd. Ústav pro českou a světovou literaturu ČSAV a Kabinet cizích jazyků ČSAV. Praha, Academia. Roč.25, 1982, č.1-4, 224 s. - ČMF roč.64, 1982, 32 s.
- 1622 P H O N E T I C A Pragensia V. Uspoř. M. R O M - P O R T L a P. J A N O T A . - Acta Univ.Ceroloniae-Philologica 3, 1976. Praha, UK 1982, 177 s., obr.příl. // Analyticky rozepsáno.
- 1623 P O C T A Josefu DOBROVSKÉMU - Václavkova Olomouc 1978. K demokratickým a internacionalistickým tradicím slavistiky. Věd.red. J. D V O R Ā K . Výkonný red. F. V A L O U C H . - Acta Univ.Palackiana Olomucensis-Facultas Philosophica, Supplementum XXVII. Praha, SPN 1982, 214 s., obr.příl. // Jazykovědné

- príspevky analyticky roze-psány. - Úvod J. D V O Ř Á - K A (s.5-11) o působení J.DOBROVSKÉHO v Olomouci, poznámky k vývoji slavistiky v Olomouci.
- 1624 P R Á C E z dějin slavistiky VI. Uspoř. L. Ř E H Á - Č E K . - Praha, UK 1982, 142 s. // Jazykovědné příspěvky analyticky roze-psány.
- 1625 The P R A G U E Bulletin of Mathematical Linguistics. Red. E. H A J I Č O V Á . Red.rada. - Praha, UK 1982. Č.37, 80 s. (rozm.); č.38, 80 s. (rozm.) // Analyticky roze-psáno.
- 1626 P R O C E E D I N G S of the 10th Meeting on Automatic Text Processing, Prague 1981. Ed. E. H A J I Č O - V Á . - Explizite Beschreibung der Sprache und automatische Textarbeit 8. Praha, Matem.fyz.fakulta UK 1982, 160 s. // Analyticky roze-psáno.
- 1627 P Ř E D N Á Š K Y z XXIII.běhu Letní školy slovanských studií 1979. Uspoř. J. T A X . - Praha, SPN 1982, 228 s. (rozm.) // Jazykovědné příspěvky analyticky roze-psány.
- 1628 R O S S I C A Olomucensia 20 (za rok 1981). Ročenka kateder rusistiky na filozofické a pedagogické fakultě Univerzity Palackého. Hlav.red. J. B A R T O Š . Odp. red. M. Z A H R Á D K A . Výkonný red. J. R E S K A . - Olomouc, UP 1982, 169 s. (rozm.) // Věnováno B.ILKOVI k 80.narozeninám. - Analyticky roze-psáno.
- 1629 R U S K Ý jazyk. Časopis pro vyučování ruštině na československých školách. Ved.red. B. N E U M A N N . Red. L. T R U Š I N O V Á . Red.rada: G. B A L Á Ž , R. B E T Á K , V. C Í C H A , V. Č Á R A , S. J E - L Í N E K , V. Š A T O , I. S E R D U L A , M. S O - T Á K , J. V L Č E K , M. Z A T O V K A N Ů K aj. - Vyd. ministerstvo školství. Praha, SPN. Roč.32 (34), 1981/82, č.1-10, IV + 476 s.
- 1630 R U Š T I N A v teorii a v praxi. Ved.red. V. B E - Z U S O V Á . Předseda red.rady V. C Í C H A , místopředseda pro jazyk F. B R O M . Red.rada: J. B R O - N Ě C , V. Č Á R A , M. K U B Í K , V. Š I M E - Č E K , A. V I N Š Á L E K , J. V L Č E K aj. - Vyd. ÚV SCSP. Praha, Lidové nakladatelství. Ročník 1982, č.1-4, 87 + 101 + 78 + 71 s.
- 1631 S B O R N Í K Kruhu přátel českého jazyka. Red. J.V. B E Č K A . - Praha, Kulturní dům hl.města Prahy 1982, 140 s. (rozm.) // Sborník nahrazuje dosavadní Zprávy KPČJ, bude vycházet 1 x za rok. - Analyticky roze-psáno. - Zprávy KPČJ v. zde č.1649c.

- 1632 S B O R N Í K Pedagogické fakulty v Hradci Králové, 37. Jazyk - literatura - metodika. Red.rada: B. D E J - M E K (vedoucí), M. B A S T L a J. H U B Á Č E K . - Praha, SPN 1982, 175 s. // Jazykovědné příspěvky analyticky rozepsány.
- 1633 S B O R N Í K Pedagogické fakulty v Ústí nad Labem 1980. Řada cizích jazyků. Red. J. E N G L O V Á . Red. rada: C. K U Č E R A , V. N Ě M E Č E K a M. R A C K O V Á . - Praha, SPN 1981, 196 s. // Jazykovědné příspěvky analyticky rozepsány.
- 1634 S B O R N Í K prací filozofické fakulty brněnské univerzity. Roč.31. Řada jazykovědná (A) č.30. Red. D. Š L O S A R . - Brno, UJEP 1982, 180 s. // Věnováno R.MRÁZKOVÍ k 60.narozeninám. - Analyticky rozepsáno.
- 1635 S B O R N Í K prací filozofické fakulty brněnské univerzity. Roč.31. Řada literárněvědná (D) č.29. Red. K. P A L A Š . - Brno, UJEP 1982, 240 s. // Jazykovědně zaměřené příspěvky analyticky rozepsány.
- 1636 S B O R N Í K prací filozofické fakulty brněnské univerzity. Roč.31. Řada archeologicko-klasická (E) č.27. Red. A. B A R T O N Ě K . - Brno, UJEP 1982, 320 s., obr.příl. // Jazykovědné příspěvky analyticky rozepsány.
- 1637 S B O R N Í K prací filozofické fakulty brněnské univerzity. Roč.31. Řada germanisticko-anglistická (K) č. 4 - Brunner Beiträge zur Germanistik und Nordistik 3. Red. Z. M A S A R Í K . - Brno, UJEP 1982, 142 s. // Jazykovědné příspěvky analyticky rozepsány.
- 1638 S B O R N Í K prací filozofické fakulty brněnské univerzity. Roč.31. Řada romanistická (L) č.4 - Études romanes de Brno 13. Red. L. B A R T O Š . - Brno, UJEP 1982, 88 s. // Jazykovědné příspěvky analyticky rozepsány.
- 1639 S B O R N Í K přednášek z II.konference o slangu a argotu v Plzni, 23.-26.září 1980. Uspoř. L. K L I - M E Š . - Plzeň, PF 1982, 173 s. (rozmn.) // Analyticky rozepsáno.
- 1640 S L A V I A . Časopis pro slovanskou filologii. Ved. red. K. H O R Á L E K . Zástupce ved.red. S. W O L L - M A N N . Výkonni red. J. S E D L Á Č E K a J. V L Á Š E K . Red.rada: S. O N D R U Š , J. P E T R , R. Z I M E K aj. - Vyd. Ústav pro českou a světovou literaturu ČSAV a Kabinet cizích jazyků ČSAV. Praha, Academia. Roč.51, 1982, č.1-4, 440 s.

- 1641 S L A V I C A Olomucensia IV. Red. M. K O M Á R E K. Výkonní red. E. L O T K O (lingvistika) a V. K O - S T Ř I C A (literatura). - Acta Univ.Palackianae Olomucensis-Philologica 47. Praha, ŠPN 1982, 202 s. // Sv.III. vyšel s titulem Slavica III (Philologica 31) v r.1972. - Analyticky rozeepsáno.
- 1642 S L O V O a slovesnost. Časopis pro otázky teorie a kultury jazyka. Ved.red. M. T Ě Š I T E L O V Á. Výkonná red. A. J I R S O V Á. Red.rada: L. D R O Z D, K. H O R Á L E K, M. K O M Á R E K, J. K O Ř E N - S K Ý, A. L A M P R E C H T, J. P E T R a O. Š O L T Y S. - Vyd. Ústav pro jazyk český ČSAV. Praha, Academia. Roč.43, 1982, č.1-4, 352 s.
- 1643 S T U D I A bohemica II. Sborník literárněvědných a jazykovědných prací členů katedry bohemistiky a slavistiky. Red. J. D V O Ř Á K. Výkonní red. J. S K A - L I Č K A (Litteraria) a E. L O T K O (Linguistica). - Acta Univ.Palackianae Olomucensis-Philologica 46. Praha, ŠPN 1982, 137 s. // Jazykovědné příspěvky analyticky rozeepsány.
- 1644 S T U D I E rusistické III. Red. J. K R A J C. Red.rada: D. D E D K O V Á, J. K R A J C, J. K R Y S T Ý N K O V Á a Z. L E O N O V I Č O V Á. - Sborník prací PF UJEP v Brně, sv.79. Řada jazyková a literární č.14. Brno, UJEP 1982, 162 s. // Jazykovědné příspěvky analyticky rozeepsány. - Sv.2 (1980) v. BCL 1980, č.1737.
- 1645 S T U D I E S in Modern Philology III. Studie z moderní filologie III. Sborník anglistických studií gramatického oddělení Kabinetu cizích jazyků ČSAV. Red. L. D U Š K O V Á. - Praha, Kabinet cizích jazyků ČSAV 1980, 122 s. (rozmn.) // Analyticky rozeepsáno.
- 1646 T E Z I S Y dokladov i soobščeniij. Pjatyj meždunarodnyj kongress prepodavatelej russkogo jazyka i literatury. Praga, ČSSR, 1982. Red. J. V L Č E K, O. M I - T R O F A N O V A i V. S A T O. - Praha, ŠPN 1982, 727 s. // Teze výběrově rozeepsány.
- 1647 V Y U Ž I T Í lingvistických přístupů v informatice. Sborník referátů. Městský seminář Praha, 10.-11.června 1982. Zprac.kol.autorů. Odbor.garant M. K Ů N I G O - V Á. - Praha, Dům techniky ČSVTS 1982, 168 s. (rozmn.) // Analyticky rozeepsáno.
- 1648 Z P O M O C N Ý C H věd historických IV. Uspoř. L. V E B R. - Acta Univ.Carolinae-Philosophica et Historica 5, 1980. Praha, UK 1980, 150 s. // Filologicky zaměřené stati analyticky rozeepsány.

- 1649 Z P R A V O D A J Místopisné komise ČSAV. Ved.red. V. Š M I L A U E R . Výkonná red. L. O L I V O V Á - N E Z B E D O V Á . Red.rada: M. K N A P P O V Á , I. L U T T E R E R , R. Š R Á M E K a R. T U R E K . - Praha, Ústav pro jazyk český ČSAV. Roč.23, 1982, č. 1-5, 687 s. (rozmn.)
- 1649a Z P R Á V Y Jednoty klasických filologů při ČSAV. Red. L. V A R C L . Red.taj. J. B A Ž A N T a J. Š M A T L Á K . - Praha, Jednota klasických filologů. Roč.22, 1980, č.1-3, 200 s. (rozmn.)
- 1649b Z P R Á V Y Jednoty klasických filologů při ČSAV. Red. E. K A M Í N K O V Á . Red.rada: J. B A Ž A N T , J. B U R I A N , H. K U R Z O V Á , P. S P U N A R a J. Š M A T L Á K . - Praha, Jednota klasických filologů. Roč.23, 1981, č.1/3 a 4 (bibl., v. zde č.1448), 99 + 88 s. (rozmn.); roč.24, 1982, č.1-3, 197 s. (rozmn.)
- 1649c Z P R Á V Y Kruhu přátel českého jazyka. Red. J.V. B E Č K A . - Praha, Kulturní dům hl.města Prahy. Roč. 1981, 2 čísla (březen a říjen), 93 + 76 s. (rozmn.)
-
- 1650 / AKTUÁLNÍ otázky jazykové kultury v socialistické společnosti. Autor.kolektiv, ved. J.KUCHAŘ. - Praha 1979, 292 s.; v. BČL 1979, č.1793/ Ref.: B R A B C O V Á , R. : Zbornik za slavistiku (Novi Sad) 22, 1982, 153-155. - K N O B L O C H , J. : Der Sprachdienst (Wiesbaden) 26, 1982, 147-149 (něm.) - K O Ž I N A , M.N.: Filologičeskije nauki (Moskva) 1982, č.2, s.88-90 (zázn. podle NovSovLit 1982:9, č.204). - K U C H A Ř , J. : RŽ-Jaz. (zarub.) 1980, č.4, s.88-93 (autoreferát). - P O L Í V K O V Á , A. : Tvorba (Praha) 1982, č.17 z 28.4., s.11. - R E N S K Ý , M. : Language in Society (Cambridge) 11, 1982, 439-442 (angl.)
- 1651 / JAZYKOVĚDA a příprava učitelů jazyků. (Teoretické problémy.) Vyd. M.KUBÍK, w.SCHMIDT a kol. Díl 1. a 2. - Praha 1980, 198 + 143 s.; v. BČL 1980, č.1710/ Ref.: H L A V S A , Z. - H O F F M A N N O V Á , J. - N E K V A P I L , J. : SaS 43, 1982, 47-51. - H R D L I Č K O V Á , H. : Čsrus 27, 1982, 88-90. - Táž a.: ČJL 33, 1982/83, č.3, s.134-137. - V E S E L Ý , J. : RJ 32 (34), 1981/82, č.4, s.177-180. - Z E L I N K O V Á , K. : Slovenský jazyk a literatúra v škole 29, 1982/83, č.4, s.122-124 (sloven.)

- 1652 / K MARXISTICKÉ metodologii v jazykovědě. (Sborník referátů a diskusních příspěvků z celostátní konference o marxistické jazykovědě 7.-9.9.1977 v Olomouci.) Uspoř. Š. PEČIAR a J. POPELA. - Praha 1979, 233 s.; v. BČL 1979, č.1804/ Ref.: N E Š Č I M E N K O, G.P.: Sovetskoje slavjanovedenje (Moskva) 1982, č.5, s.114-118 (rus.)
- 1653 / K 150.VÝROČÍ úmrtí Josefa DOBROVSKÉHO. Sborník referátů z pracovního zasedání katedry české literatury a literární vědy na filozofické fakultě UJEP v Brně dne 5.ledna 1979. Red. M.KOPECKÝ. - Brno 1979, 184 s.; v. BČL 1979, č.1806/ Zpr.: Š I M E Č E K, Z. (Z.Ši.): Slovanský přehled 68, 1982, 104
- 1654 / LINGUISTICA I. Satzsemantische Komponenten und Relationen im Text. - Praha 1981, 162 s.; v. BČL 1981, č. 1466/ Ref.: P O L Í V K O V Á, A. : NR 65, 1982, 161-163
- 1655 / MATERIÁLY z II.symposia o bohemistice v zahraničí. Zprac. J.TAX a kol. - Praha 1980, 186 s.; v. BČL 1980, č.1718/ Ref.: B U Š U J, A.M. : RŽ-Jaz. (SSSR) 1982, č.1, s.186-190 (rus.). - Týž a.: RŽ-Jaz. (zarub.) 1982, č.1, s.214-216 (rus.)
- 1656 / MODERNÍ lingvistika a klasické jazyky. Vyd. H.KURZOVÁ. - Praha 1980, 153 s.; v. BČL 1981, č.1469/ Ref.: M U C H N O V Á, D. : LF 105, 1982, 178-179
- 1657 / NAŠE řeč 64, 1981, č.1-5. - Praha, Academia; v. BČL 1981, č.1470/ Ref.: C U Ř Í N, F. : CJL 32, 1981/82, č.5, s.237-239; 33, 1982/83, č.2, s.94-95
- 1658 / OTÁZKY slovanské syntaxe IV/1-2. Sborník symposia "Aktualizační (pragmatické) složky výpovědi v slovanských jazycích", Brno 6.-9.září 1976. Red. M.GREPL. - Brno 1979 a 1980, 220 + 229 s.; v. BČL 1979, č.1813 a BČL 1980, č.1720/ Ref.: M A C U R O V Á, A. : NR 65, 1982, 255-257. - Š O L T Y S, O. : SaS 43, 1982, 248-249. - U H E R, F. : Universitas 15, 1982, č.6, s.109-110
- 1659 / PRÁCE z dějin slavistiky VII. 100.výročí založení semináře pro slovanskou filologii na Univerzitě Karlově v Praze. - Praha 1979, 182 s.; v. BČL 1979, č.1817/ Ref.: V I D E N O V, M. : Ezik i literatura (Sofija) 35, 1980, č.6, s.112-116 (bulh.) // Záz. podle NovSovInLit-Slav. 1982:2, č.18.
- 1660 / PRÁCE z dějin slavistiky VIII. Dějiny bulharistiky na Univerzitě Karlově v Praze. Uspoř. J.PETR. - Praha 1981, 157 s.; v. BČL 1981, č.1463/ Ref.: S V O - B O D O V Á, J. : Slovanský přehled 68, 1982, 414-417

- 1661 / PRAGUE Studies in Mathematical Linguistics 7. - Praha 1981, 255 s.; v. BČL 1981, č.1474/ Ref.: Š T Ě - P Á N , J. : JezAkt 19, 1982, 76-77
- 1662 / PRAHA-Vilnius. Sborník prací k 400.výročí založení univerzity ve Vilniusu. Uspoř. J.PETR a L.ŘEHÁČEK. - Praha 1981, 125 s.; v. BČL 1981, č.1475/ Ref.: K A - B E L K A , J. : Baltistica (Vilnius) 18, 1982, č.1, s.91-92
- 1663 / RUSISTICKÝ sborník olomoucko-lublinský. Red. H.FLÍDROVÁ a V.KOŠTRICA. - Praha 1980, 204 s.; v. BČL 1980, č.1726/ Zpr.: V L Č E K , J. (-vlk-) : RJ 32 (34), 1981/82, č.5, s.235-236
- 1664 / RUSKÝ jazyk 31 (33), 1980/81, č.1-10. - Praha, SPN; v. BČL 1981, č.1479/ Zpr.: B E N E D I K O V Á , L. : Ruštinár 17, 1982, č.5, s.27-28 (sloven.) - S K Á L O V Á , E. : CJS 25, 1981/82, č.10, s.468-469
- 1665 / RUŠTINA v teorii a v praxi, ročník 1980 a 1981. - Praha, Lidové nakl.; v. BČL 1981, č.1480/ Zpr.: A N T O Š O V Á , A. : RJ 32, 1981/82, č.3, s.139-140. - B A L Á Ž , G. : Ruštinár 17, 1982, č.9, s. 27-28 (sloven.)
- 1666 / RUŠTINÁR, roč.1981, č.1-6. - Bratislava/ Zpr.: B A L C A R , M. : RJ 33 (35), 1982/83, č.2, s.79-81. - S T U D N I Č K A , F. : RTP 1982, č.3, s.63-65
- 1667 / SBORNÍK Pedagogické fakulty v Plzni - Jazyk a literatura 13. Red. L.KLIMEŠ. - Praha 1981, 137 s.; v. BČL 1981, č.1484/ Ref.: S T Y B L Í K , V. : ČJL 33, 1982/83, č.4, s.187-188
- 1668 / SBORNÍK prací filozofické fakulty brněnské univerzity A 27. - Brno 1979, 244 s.; v. BČL 1979, č.1827/ Ref.: H L A V S O V Á , J. : SaS 43, 1982, 245-248. - P O R Á K , J. : NR 65, 1982, 212-215 (též o sv. A 28, 1980, v. BČL 1980, č.1728 a A 29, 1981, v. BČL 1981, č.1485)
- 1669 / SBORNÍK prací filozofické fakulty brněnské univerzity K 2 - Brünner Beiträge zur Germanistik und Nordistik II. - Brno 1980, 177 s.; v. BČL 1980, č.1730/ Ref.: S T E H L Í K , V. : CJS 26, 1982/83, č.1, s. 41-43
- 1670 / SBORNÍK prací filozofické fakulty brněnské univerzity K 3 - Brno Studies in English 14. - Brno 1981, 174 s.; v. BČL 1981, č.1487/ Zpr.: H E R Z L Í K , B. : Universitas 15, 1982, č.2, s.110-111

- 1671 / SBORNÍK prací filozofické fakulty brněnské univerzity L 3 - Études romanes de Brno 12. - Brno 1981, 98 s.; v. BČL 1981, č.1488/ Ref.: B A L D I N G E R, K. : Zeitschrift für romanische Philologie (Tübingen) 98, 1982, 627-628 (něm.) - W O T K E Ů V Á, Z. : Universitas 15, 1982, č.5, s.97-98
- 1672 / SLOVENSKÝ jazyk a literatúra v škole 25, 1978/79, č. 1-10; 26, 1979/80, č.1-10. Bratislava, SPN/ Ref.: Č E R M Á K, L. : ČJL 32, 1981/82, č.10, s.464-469; 33, 1982/83, č.2, s.88-91
- 1673 / SLOVO a slovesnost 41, 1980, č.3 a 4; 42, 1981, č.1-4. Praha, Academia; v.BČL 1981, č.1490/ Ref.: H A U S E R, P. : ČJL 33, 1982/83, č.2, s.91-93; č.3, s.141-143; č.4, s.188-190
- 1674 / STUDIE o rukopisech 19. - Praha 1980, 197 s./ Ref.: M A T Ě J E K, F. : CMM 101, 1982, 337-339
- 1675 / STUDIE ze slovanské jazykovědy II. - Praha 1979, 281 s.; v. BČL 1979, č.1835/ Ref.: T R Ů S T E R Ů V Á, Z. : ČsRus 27, 1982, 86-88
- 1676 / STUDIE ze slovanské jazykovědy III. - Praha 1980, 154 s.; v. BČL 1980, č.1739/ Ref.: T R Ů S T E R Ů V Á, Z. : ČsRus 27, 1982, 182-184
- 1677 / ŠKOLA - jazyk - literatura. Sborník prací PF UJEP v Brně, sv.75. Řada jazyková a literární 13. - Brno 1981, 126 s.; v. BČL 1981, č.1493/ Ref.: B R A B - C O V Á, R. : ČJL 33, 1982/83, č.4, s.185-186. - T A K Á Č O V Á, L. : Slovenský jazyk a literatúra v škole 29, 1982/83, č.3, s.91-93 (sloven.)
- 1678 / ZÁPISNÍK slovenského jazykovedca. Bulletin Slovenskej jazykovednej spoločnosti, roč.1, 1982, č.1 (březen). Bratislava/ Zpr.: D V O Ř Á K, E. : JazAkt 19, 1982, 85
- 1679 / ZPRAVODAJ Místopisné komise ČSAV 21, 1980, č.1, 156 s.; 22, 1981, č.1-5, 628 s./ Zpr.: W E I S S E R, F. : Namenkundliche Informationen (Leipzig) č.41, 1982, 86-87 (něm.) // Obsah se stručnými anotačními poznámkami.
-

9.42 Časopisy a sborníky vydané v zahraničí

- 1680 B O H E M I C A et slovac. - Slavica Lundensia. Lund, Slaviska institutionen vid Lunds Universitet 1980, 137 s. // Sborník statí. - Záz. podle NovSovInLit-Slav. 1982:5, č.29.
- 1681 G R U N D L A G E N der Sprachkultur. Beiträge der Prager Linguistik zur Sprachtheorie und Sprachpflege, Teil 2. In Zusammenarbeit mit K. H O R Á L E K und J. K U C H A Ř hrsg. u. bearb. von J. S C H A R N - H O R S T und E. I S I N G . - Reihe Sprache und Gesellschaft, Bd.8/2. Berlin, Akademie-Verlag 1982, 356 s. // Analyticky rozepsáno.
- 1682 10 J A H R E brüderliche Zusammenarbeit - 10 let bratrské spolupráce. Beiträge zur Sprachwissenschaft. Uspoř. G. M I C H E L . - Potsdam, Päd.Hochschule "Karl Liebknecht" 1982, 169 s. // Analyticky rozepsáno.
- 1683 T R N K A , B.: Selected papers in structural linguistics. Contributions to English and general linguistics written in the years 1928-1978. Ed. V. F R I E D . Předmluva R. J A K O B S O N . - Janua linguarum, Series maior 88. Berlin-New York-Amsterdam, Mouton 1982, XII + 392 s. // Záz. podle BK-Express-InfInLit 1983:7, s.60.
-
- 1684 / AKTUAL'NYJE voprosy strukturnoj i prikladnoj lingvistikl. Red. M.D.POTAPOVA. - Moskva 1980, 231 s./ Ref.: L U D V Í K O V Á , M. : SaS 43, 1982, 170-173
- 1685 / ASPEKTY semantičeskich issledovanij. Red. N.D.ARUTJUNOVA i A.A.UFIMCEVA. - Moskva 1980, 355 s./ Ref.: M A C H Á Č K O V Á , E. - P R O U Z O V Á , H. : SaS 43, 1982, 152-159
- 1686 / BULLETIN du Centre de recherches linguistiques de Paris X-Nanterre (LIX) 1980, č.1-3, 87 + 89 + 201 s./ Ref.: S T A V I N O H O V Á , Z. : SFFBU L 4 - ERB 13, 1982, 83-84 (franc.)
- 1687 / Le FRANÇAIS dans le monde, roč.1978/79, č.137-144; roč.1979/80, č.145-152; roč.1980/81, č.153-160. - Paris/ Ref.: S T A V I N O H O V Á , Z. : CJS 26, 1982/83, č.1, s.32-36
- 1688 / Der FREMDSPRACHLICHE Unterricht, roč.1981/ Ref.: S T E H L Í K , V. : CJS 25, 1981/82, č.7, s.334-336

- 1689 / FREMDSPRACHENUNTERRICHT, roč.1980, č.7-12; roč.1981, č.1-12; roč.1982, č.1-6. - Berlin/ Ref.: K E P R - T O V Á , M. : RJ 32 (34), 1981/82, č.3, s.141-142; č.5, s.236-237; 33 (35), 1982/83, č.1, s.46-48; č.4, s.180-181
- 1690 / INTERNACIONAL'NYJE elementy v leksike i terminologii. Red. V.V.AKULENKO. - Charkov 1980, 208 s./ Ref.: S Á D L Í K O V Á , M. : JazAkt 19, 1982, 45-47
- 1691 / INVESTIGACIONES lingüísticas en lexicografía. Dir. L.F.LARA. - México 1979, počet stran neuveden/ Ref.: D U B S K Ý , J. : PhilPrag 25, 1982, 220-222 (španěl.)
- 1692 / JEZYK Rosyjski, roč.1980, č.3-5; roč.1981, č.1-5. - Warszawa/ Ref.: D A M B O R S K Á , D. : RJ 32 (34), 1981/82, č.1, s.44-47; č.4, s.188-189; 33 (35), 1982/83, č.3, s.141-143
- 1693 / Jerzy KURYLOWICZ (1895-1978). - Wrocław etc. 1980, 97 s./ Ref.: P E T R , J. : SaS 43, 1982, 347-350 // Sborník z konference 11.3.1978 v Krakově.
- 1694 / ONOMASTICA Slavogermanica XIII. - Berlin 1981, 150 s., mp./ Ref.: Š R Á M E K , R. : ZMK 23, 1982, 434-445
- 1695 / L'ONOMASTIQUE latine (Paris 13-15 octobre 1975). Éd. N.DUVAL. - Colloques internationaux du Centre National de la Recherche Scientifique N° 564. Paris 1977, 512 s./ Ref.: V I D M A N , L. : In: Eirene 18 (Praha 1982, v. zde č.1610), 172-174 (něm.)
- 1696 / PROBLEMY učebnika ruskogo jazyka kak inostrannogo. Sintaksis. - Moskva 1980, 488 s./ Ref.: Z I M K O V Á , L. : RosOl 20, 1982, 50-59
- 1697 / PROUČVANIJA vărchu Suprasaľskija sbornik, starobelgerski pametnik ot X.vek. Doklady i raziskvanija pred Parvi meždunaroden simpozium za Suprasaľskija sbornik 28-30 septemvri 1977, Šumen. - Sofija 1980, 221 s./ Ref.: P A L L A S O V Á , E. : Slavia 51, 1982, 410-413
- 1698 / RUSSKAJA reč', roč.1980, č.1-6; roč.1981, č.1-6. - Moskva/ Zpr.: H O R A L Í K , L. : RJ 32 (34), 1981/82, č.6, s.282-284; 33 (35), 1982/83, č.2, s.83-87
- 1699 / RUSSKIJ jazyk v nacional'noj škole, roč.1981, č.1-6. - Moskva/ Ref.: Š Á L K O V Á , R. : RJ 33 (35), 1982/83, č.2, s.82-83
- 1700 / RUSSKIJ jazyk v škole, roč.1980, č.1-6; roč.1981, č.1-6. - Moskva/ Ref.: V Y S L O U Ž I L O V Á , E. : RJ 32 (34), 1981/82, č.2, s.90-95; 33 (35), 1982/83, č.3, s.131-138

- 1701 / RUSSKIJ jazyk za rubežom, roč.1981, č.1-6. - Moskva/
Ref.: S T U D N I Č K A , F. : RTP 1982, č.1, s.73-75;
č.3, s.68-71. - V E S E L Ý , J. : CJS 26, 1982/83,
č.4, s.184-186
- 1702 / La SEMIOTICA nei paesi slavi. Programmi, problemi,
analisi a cura di Carlo PREVIGNANO con la collaborazio-
ne di Camilla DANIL ČENKO GIROTTI. - Milano 1979, 744
s./ Ref.: O S O L S O B Ě , I. : Slavia 51, 1982,
95-98 // Antologie sémantických prací slovenských
autorů.
- 1703 / SPRACHPFLEGE 28, 1979, č.1-12; 29, 1980, č.1-12. -
Leipzig/ Ref.: Š I M E Č K O V Á , A. : CJS 25,
1981/82, č.9, s.426-428; 26, 1982/83, č.4, s.186-188
- 1704 / 1. TRUDY po znakovym sistemam 12. Struktura i semio-
tika chudožestvennogo teksta. - Tartu 1981, 148 s. -
2. TRUDY po znakovym sistemam 13. Semiotika kul'tury.
- Tartu 1981, 120 s. - 3. TRUDY po znakovym sistemam
14. Tekst v tekste. - Tartu 1981, 96 s./ Ref.: M A -
R E Š , P. : JazAkt 19, 1982, 127-130
- 1705 / ZEITSCHRIFT für Slawistik 26, 1981, č.3: Slawische
Namenforschung. - Berlin/ Ref.: Š R Á M E K , R. :
ZMK 23, 1982, 589-600
- 1706 / ZIELSPRACHE Deutsch, roč.1980 a 1981. - München/
Ref.: S T E H L Í K , V. : CJS 25, 1981/82, č.5,
s.236-237; č.9, s.428-430
-

V. též č.: 22

9.5 Personalia (jubilea, nekrology apod.)

- 1707 / AVANESOV, R.I. : 1902-1982/ Nekrolog: U T Ě Š E -
N Ý , S. : Slavia 51, 1982, 438-440
- 1708 / BENEŠ, J. : 80 let/ K tomu: Š M I L A U E R , V. :
ZMK 23, 1982, 271-276 // Náš přední badatel o příjme-
ních, narozen 11.1.1902. - Stať je vlastně přehledným
výkladem o českých příjmeních.
- 1709 / BEZIAJ, F. : 70 let/ K tomu: Š M I L A U E R , V. :
ZMK 23, 1982, 106-107 (76.-79.stovka) // Narozen 1910.
- 1710 / BILODID, I.K. : 1906-1981/ Nekrolog: P E T R , J. :
Slavia 51, 1982, 238-240. - Z A T O V K A N U K , M. :
CsRus 27, 1982, 94-96

- 1711 / BLANÁR, V. : 60 let/ K tomu: Š M I L A U E R, V. : Slovenské jazykovědné časopisy k šedesátinám doc.dr. Vincenta BLANÁRA, DrSc. - ZMK 23, 1982, 655-657 (81. stránka) // Narozen 1.12.1920. Zhodnocení jeho práce v onomastice.
- 1712 / BROCKI, Z. : 1922-1982/ Nekrolog: B R E Z A, E. : ZMK 23, 1982, 523-526 (pol.) // Pracovník ústavu pro výzkum moře v Gdaňsku, zabýval se hojně onomastikou.
- 1713 / BRONEC, J. : 60 let/ K tomu: K R A J C, J. : Universitas 15, 1982, č.1, s.96-97. - /Autor neuveden/ : RTP 1982, č.1, s.72 // Rusista, vedoucí katedry jazyků UJEP v Brně, narozen r.1922.
- 1714 / DOKULIL, M. : 70 let/ K tomu: F I L I P E C, J. : NŘ 65, 1982, 82-85. - H A U S E N B L A S, K. : SaS 43, 1982, 340-344. - J E D L I Č K A, A. : ČJL 33, 1982/83, č.1, s.34-38 // Narozen 5.7.1912.
- 1715 / FIALOVÁ, A. : 1917-1981/ Nekrolog: H E J N I C, J. : ZJKF 23, 1981, 57-58 // Pracovnice Kabinetu pro studia řecká, římská a latinská ČSAV, spoluautorka Slovníku středověké latiny v Čechách.
- 1716 / HRABÁK, J. : 70 let/ K tomu: B L A H Y N K A, M. : Literární měsíčník 11, 1982, č.10, s.37-40. - P A - L A S, K. : Universitas 15, 1982, č.6, s.93-94. - R U M L E R, J. : Nové knihy (Praha) 1982, č.49, s.4 // Literární vědec se zaměřením na jazyk literárních děl; narozen 3.12.1912.
- 1717 / ILEK, B. : 80 let/ K tomu: P O P E L A, J. : CsRus 27, 1982, 140-141. - Z V Á Č E K, D. : RosO1 20, 1982, 7-14 (s bibliografií prací B.ILKA od r.1972, v. s.13-14). - Týž a.: Tvorba (Praha) 1982, č.16 z 21.4., příloha Kmen č.16, s.VIII // Narozen 9.4.1902.
- 1718 / JEDLIČKA, A. : 70 let/ K tomu: Č E C H O V Á, M. : NŘ 65, 1982, 78-82. - C H L O U P E K, J. : SaS 43, 1982, 344-347. - P E C I A R, Š. : Slovenská reč 47, 1982, 370-371 (sloven.) - R U L Í K O V Á, B. - S E D L Á Č E K, B. : ČJL 32, 1981/82, č.10, s.455-459. - S C H M I D T, W. : Zeitschrift für Phonetik... (Berlin) 35, 1982, 495-496 (něm.) // Narozen 20.6.1912.
- 1719 / KOŽEVNIKOVÁ, K. : + 5.10.1981/ Nekrolog: B A R - N E T, V. - B R Č Á K O V Á, D. : CsRus 27, 1982, 190-192 // K.KOŽEVNIKOVÁ, 1930-1981, rusistka na FF UK v Praze.
- 1720 / KRÍSTEK, V. : 1918-1979/ Nekrolog: J E D L I Č - K A, A. : Poradnik Jezykowy (Warszawa) 1982, č.9 (398), s.635-637 (pol.) // Z češtiny přel. T. P Í O T R O W - S K A .

- 1721 / KUCHAR, J. : 60 let/ K tomu: KRAUS, J. : NŘ 65, 1982, 259-262. - STYBLÍK, V. - ŠEDLÁČEK, M. : ČJL 33, 1982/83, č.4, s.179-181 // Narozen 1.1.1923.
- 1722 / MAREŠ, F.V. : 60 let/ K tomu: VINTNER, J. : Wiener Slavistisches Jahrbuch 28, 1982, 145-150 (něm.) // Profesor slavistiky na vídeňské univerzitě, narozen 20.12.1922 v Benešově.
- 1723 / MICHÁLEK, E. : 60 let/ K tomu: CHLÁDKOVÁ, V. : NŘ 65, 1982, 29-31. - NĚMEC, I. : LF 105, 1982, 44-45 // Narozen 11.3.1922.
- 1724 / MRÁZEK, R. : 60 let/ K tomu: ŽAŽA, S. : SFFBU A 30, 1982, 6-9, obr. // Rusista na UJEP v Brně, narozen 21.11.1921.
- 1725 / NOVÁK, M. : 1924-1982/ Nekrolog: K.F. : Nový Orient 37, 1982, 148-149 // Japanolog na FF UK v Praze, autor gramatiky japonštiny aj. prací o Dálném Východu.
- 1726 / OHNESORG, K. : 75 let/ K tomu: ROMPORTL, M. : In: Phonetica Pragensia 5 (Praha 1976, vyšlo 1982, v. zde č.1622), 173-174 // Narozen 11.3.1906
- 1727 / PALLAS, L. : 1929-1982/ Nekrolog: BAKALA, J. (-jb-) : Časopis Slezského muzea - vědy historické, série B (Opava) 31, 1982, 282 // Bohemista na UP v Olomouci, pak pracovník Slezského ústavu v Opavě. Další nekrology: PITRONOVÁ, B. - GROBELNÝ, A. : Zpravodaj SÚO (Opava) 1982, březen-duben, s.9-13 (s výběrem prací L.PALLASE na s.12-13). - Red. : Slezský sborník (Opava) 80, 1982, 316-317
- 1728 / POLÁK, V. : 1912-1981/ Nekrolog: ŠMILAUER, V. : ZMK 23, 1982, 451-453 (80.stovka) // Lingvista všestranných zájmů, zejm. indoevropelista, zabýval se též onomastikou.
- 1729 / RYBA, B. : 1900-1980/ Nekrolog: MARTÍNKOVÁ, D. : ZJKF 22, 1980, 105-106. - NOVÁKOVÁ, J. : Studia Comeniana et historica (Uherský Brod) 12, 1982, č.24, s.114-121. - Red. : ZJKF 22, 1980, 104. - SPUNAR, P. : Profesor Bohumil RYBA a rukopisná studia. - ZJKF 22, 1980, 107-108. - ŠMÁTLÁK, J. : Bohumil RYBA a JČF. - ZJKF 22, 1980, 109-113
- 1730 / SMRČKOVÁ, J. : 60 let/ K tomu: ŠABRŠULA, J. : ČMF 64 (PhilPrag 25), 1982, 27-28 // Narozena 9.9.1922, romanistka na FF UK.

- 1731 / STIEBER, Z. : 1903-1980/ Nekrolog: P E T R , J. :
Slavia 51, 1982, 235-238
- 1732 / ŠMILAUER, V. : 85 let/ K tomu: K L I M E Š , L. :
Zprávy KPCJ 1981, březen, s.1-5 // Narozen 5.12.1895.
- 1733 / VARCL, L. : 1909-1980/ Nekrolog: K A M Í N K O -
V Á , E. : ZJKF 23, 1981, 4-6. - V I D M A N , L. (1v):
ZJKF 22, 1980, 103. - Týž a.: Ladislav VARCL papyrolog.
- ZJKF 23, 1981, 7-10 // Klasický filolog, ředitel
Kabinetu pro studia řecká, římská a latinská ČSAV, býv.
vedoucí katedry věd o antickém starověku na FF UK
v Praze.
- 1734 / ZIMA, J. : 80 let/ K tomu: Red. : NŘ 65, 1982, 31
// Bývalý pracovník Ústavu pro jazyk český ČSAV; naro-
zen 17.1.1902.

V. též č.: 1693

REJSTŘÍK OSOBNÍ

Do tohoto rejstříku jsou pojata jména osob uvedená v bibliografických záznamech, pokud je to z hlediska bibliografie účelné.

Číslo záznamu označují tedy především autory (též redaktory, překladatele apod.) prací citovaných v bibliografii přímo, čísla tištěná za dvěma šikmými čarami // pak označují autory prací, o nichž se referuje, nebo osoby, o kterých je zmínka.

- Abe N. 83
Abraham W. // 1250
Abramovič A. 644
Adamec P. 517-519, 544, 557,
559, 667
Adelung F. // 1521
Adorni G. 91
Akulenko V.V. // 1690
Aleksejeva E.A. // 1389
Alvárez T. 16
Amsler R.A. 110
Andel V.P. 841
Anderš J.F. 559, 1519
Andreewsky A. 1286
Andrjušenko V.M. 92 // 89
Andronov M.S. // 1398
Angelova G. 79
Anikina T.Je. 1083
Antošová A. 1665
Antošová H. 1065
Apuleius, Lucius // 1125
Ardentov B.P. // 514
Arnaudová J. 1511
Arutjunova N.D. // 1685
Asadullajev S. 1587
Atučina L.A. 776, 1084
Avanesov R.I. // 1707
- Babler O.F. 361, 394
Bačvarov J. 1572
- Bahlov H. // 1248
Bahník V. // 1125
Bakala J. 1207, 1727
Bskalář, Mikuláš 940
Bakejeva N.Z. 1575
Bakos F. 1285
Baláž G. 696, 1629, 1665
Balcar M. 1434, 1586, 1666
Baldinger K. 1671
Balhar J. 786, 960, 1040,
1041
Baloun J. 576, 1228
Bamborschke V. 924
Bantkie J.S. // 1529
Bano I. 520
Barandovská V. 400
Bareňov G.I. 1587
Barkóczi L. // 1345, 1346
Barnet V. 277, 651, 1608,
1719
Barnetová V. 10
Bartoloměj z Roudnice // 1356
Bartoňek A. 1321, 1330, 1636
Bartonová V. 593
Bartoš J. 1213, 1628
Bartoš L. 1295, 1639
Bartůnková J. 1085
Basaj M. 325, 734 // 856
Basara A. 735
Basset L. // 1324
Bastl M. 1632

- Bátori I. 93
Baudusch R. 1557
Baumann W. // 959
Bažant J. 1649a, 1649b
Bečka J. 1387
Bečka J.V. 273, 793, 849,
1038, 1069, 1071, 1515,
1631, 1649c
Bečková D. 1420
Begier B. 94
BegioŇi L. 1296
Bechyňka, Jan // 937
Bechynová V. 435, 1464
Bejblík A. 1123
Bel čikov Ju. 645
Bělič O. 1615
Běličová H. 668, 1608, 1616
Bělohávek M. 940
Bendl V.Č. // 1119
Bendová H. 229
Benediková L. 1434, 1664
Benedikt XII. // 1358
Beneš E. 1229
Beneš J. 1141-1144, 1248
// 1708
Beneš P. 1040, 1320
Benešová D. 399
Benešová S. 1608
Benešovský, Matouš // 800
Benfey Th. // 1522
Bennett W.S. 1259
Beránek K. 926, 1373
Beranová E. 669
Berka K. // 40
Bernard J. 47
Bernot D. // 1420
Berry-Rogghe G. 95
Beták R. 1629
Bezděk J. 471, 562, 563,
661
Bezlaň F. 470 // 1709
Bezruč P. // 1091
Bezuřová V. 1630
Bien J.S. 703, 704
Bílek J. 947
Bílek K. 1011
Bilodid I.K. // 1710
Bílý M. 838 // 835
Birnbaum H. 430
Blahoslav, Jan // 800
Bláhová E. 420, 1604
// 427, 1331
Bláhová M. 1354
Blahynka M. 1086, 1716
Blanár V. // 1711
Blatná E. 390
Blatná L. 594
Boccalatte A. 91
Boeck W. 48
Bogusławski A. 201, 215
Boháč Z. 870, 873, 948, 1172,
1208
Boitet Ch. 96
Bolc L. 705
Bolla K. // 515
Bolzano B. // 40, 884
Boot M. 97
Borghesi L. 1312
Borkovskij A. 207
Boubín J. 902
Brabcová R. 994, 1650, 1677
Bradford J. 1260
Brandner A. 521, 583, 588
Bránická J. 256, 670
Brauer H. // 664
Brčáková D. 667, 1719
Bréal M. // 1520
Brestenská E. 396
Breza E. 1712
Bridel B. // 919
Brietzmann A. 98
Brjebřin V. 99
Brocki Z. 706 // 1712
Brom F. 1630
Bronec J. 292, 293, 1630
// 1713
Brožová V. 362
Brym J. 522
Březan, Václav // 1357
Březovský B. // 1106
Břízová-Hanková L. 1087
Budovec z Budova, Václav
// 943
Budovičová V. 736
Bůga K. // 1541
Bucharkina T.Je. 1088
Buchner A. 890
Buchtelová R. 998, 1002, 1003
Bulačov M.G. // 1538
Buránová E. 163 // 838
Buravcevořová N. 564
Burbank J. // 318
Burda H. // 1428
Burdová P. 1209

- Burian J. 1566, 1649b
Bušuj A.M. 1655
Bužgová V. 933
Bydžovský, Marek // 904
Bystřický V. 1195
- Ceasar, C.Iulius // 1343
Calzolari N. 248
Castelfranchi C. 100
Cejpek J. 101
Celentano M.S. // 1352
Celtes, Konrád // 1364
Cesar J. 1603
Cesarini, Giuliano // 1369
Cetl J. 24
Cicero, M.Tullius // 1338,
1347
Cícha V. 595, 620, 1434,
1629, 1630
Coelho H. 102
Colmerauer A. 74
Confortiová H. 794, 1064,
1081, 1440
Coogan M.D. // 1393
Crichton M. // 984
Critz J.T. 234
Cuřin F. 898, 1048, 1657
Cvetajeva M. // 1121
Cvetler J. 1328, 1592
// 1452
Cyganenko G.P. // 583
- Čadský V. 9, 41, 72, 169,
378
Čapek J.B. 903
Čapek K. // 734, 1075, 1127
Čára V. 620, 1434, 1542,
1629, 1630
Čarek J. 1152
Čáslavka I. 355, 356, 1139
Čech Sv. // 1131
Čechová M. 807, 1053-1056,
1562, 1718
Čechura J. 1158
Čejka M. 49, 405, 417, 1520
Čermák F. 787, 842, 1390
Čermák L. 1672
Černý E. 1211, 1212
Červená V. 1012, 1465
Červenka M. 314
- Češka, Jan 927
Čihulka J. 1281
Čížova V.A. 671, 1089
Čmejrková S. 523
Čop B. // 1526
Čornej P. 928, 1486
Čort A. 2
Čtvrtek V. // 1204
Čulejová J. 86
Čulkova V.S. 885
Čuluundorž B. 42
- Dalimil (kronikář) // 906,
944, 953
Damborská D. 1692
Damborský J. 363, 1587
Daneš F. 11, 230, 278, 287,
997, 1049, 1051, 1057,
1249, 1619 // 836
Danhelka J. 945, 1355 // 944
Danil čenko Girotti C.
// 1702
Darwin Ch. // 35
Daszczyńska I. 707
Daw Yin Yin Myint // 1420
Debická-Simonková A. 1090
Dedková D. 1644
Dejnek B. 963, 981, 1632
// 969
Dekanová E. 1434, 1587
Del Canto M. 1313
Dem jenovič M.I. 646, 672
Denisov P.N. 647
Derbiševa Z.K. 673
Dergačeva G. 596
Desi M. 1286
Dešerijev Ju.D. 369 // 286
Diblík J. 777
Dietrich W. // 1462
Dijk T.A. van // 247
Dilger W. 75
Di Manzo M. 91
Dlouhý M. 641
Dobrovský J. // 1464, 1467-
-1472, 1474, 1475, 1478,
1482-1485, 1521, 1526, 1530,
1623, 1653
Doerfer M.S. // 1399
Dogramadžieva E. // 490
Dohalská-Zichová M. 178, 370,
1297

- Dokulil M. 196, 197, 288, 289,
702, 778, 1051, 1249
// 1714
- Doležal, Pavel // 800
- Doleželová E. 1575
- Donnges U. // 1382
- Dorovský I. 1466 // 1452
- Dorula J. 26
- Doshita S. 1409
- Dostálová-Jeništová R. 1327,
1332, 1604, 1618
- Dostojevskij F.M. // 658
- Draganov N. 481
- Drachovský, J.P. // 800
- Drewek R. 103
- Dridze T.M. // 378
- Drozd L. 1596, 1642
- Drozdík L. 1394, 1395, 1603
- Dršatová J. 779
- Dubrovin M.I. // 584
- Dubský J. 192, 1284, 1294,
1691 // 1293
- Ducháček O. 371, 372
// 1285
- Dujčák M. // 727
- Dujčev I. 435
- Dular J. 472
- Dulewiczowa I. // 711
- Duličenko A.D. // 473
- Dumistracel S. // 1318
- Dušková J. 164
- Dušková L. 755, 1275, 1621,
1645
- Dušková S. 1210
- Duval N. // 1695
- Dvořák E. 1038, 1581, 1583,
1616, 1678
- Dvořák, Jan 1124
- Dvořák, Jaromír 1091, 1467,
1623, 1643
- Dvořák K. // 945
- Dvořáková J. 565
- Dynda A. 1257 // 1281
- Dyndová E. 1257
- Dzdzzelivskij J.D. 504
- Endzelina J. // 1503
- Engels E. // 41, 1539
- Englová J. 1633
- Erben K.J. // 1117
- Erhart A. 402, 406, 1522,
1523, 1616 // 177, 267,
409
- Erler M. // 1328
- Erni M. 103
- Ersen-Resch M.I. // 1400
- Ettinger S. // 198
- Etzenbach, Ulrich von // 918
- Euripides // 1325
- Eynde F. van 225
- Fall J.M. 150
- Favareto Ch. 1312
- Fedjanina N. 524
- Fedorov A.K. // 641
- Fedorov A.V. 261
- Fedosov V.A. 597
- Feifelik J. // 957, 1492
- Feinauer R.A. 132
- Felix J. 958, 1317
- Ferenčík J. 1549
- Ferklová R. // 946
- Ferrari G. 1314
- Fiala J. 929, 1092
- Fiala K. 235
- Fialová A. 1356 // 1449,
1715
- Fic K. 1040, 1172
- Fiedlerová A. 860
- Filipec J. 249, 255, 259,
503, 885, 1250, 1714
- Filomates, Václav // 800
- Firbas J. 208, 209, 1261
- Fischer J.O. 1621
- Fisiak J. // 186
- Fišer J. 577
- Fjodorov I. // 431
- Flanig W. // 1249
- Flegl V. 1046
- Fleischmann E. 326
- Flídřová H. 373, 374, 525,
674 // 1663
- Flodrová M. 1196
- Flores E. // 1348
- Florián M. // 1102
- Fluhr C. 1286
- Forbelský J. 327
- Egrerz, Jindřich // 1356
- Elgimas K. // 1385
- Eichler E. 737, 756, 1172,
1521, 1582
- Elznic V. // 857

- Ford W.R. 104
Forman M. 526
Formánková M. 675, 676, 1111,
1578
Formanovskaja N.I. 598, 1573
// 661
Forstinger R. 1145 // 358
Freněk J. 328, 1112
Frank K. 1230
Fredegar (kronikář) // 1354
Freidhof G. // 557
Fried V. 1683
Friedman C. 50
Frolec V. 874, 978, 1595
Fronková J. 114, 116
Frynta E. // 1112, 1119
Fukushima H. 144
Fum D. 105
Fusconi F. 1313
- Gabka K. 1587
Galasovská B. 1196
Gallais-Hamonne J. 1262
Gárdus J. 527
Garzya A. // 1325
Gavora P. 294
Gaži M. // 396
Gebauer J. // 1472, 1509
Georgiev N. 528
Georgieva E. 482
Giomini R. // 1352
Girlová-Sevčíková H. 236
Gledrow W. 443, 559
Gleichová J. 495
Glivický V. 893
Gobeil F. 106
Goerz G. 98
Golovin B.N. // 637
Golubeva A. 529
Gorbačevskij A.A. 472
Gor'kij M. // 336, 1116
Górnowicz H. // 712
Gorškova I.M. 677, 678
Gorškova K. 507
Graudina L.K. // 638
Gregor A. // 1075
Grepł M. // 1658
Greplová M. 1040
Grishman R. 50
Grobečný A. 1727
- Grochowski M. // 70
Grosbart Z. 474
Grosz B. 1263
Gruco A.P. 469
Grycová V. 41
Gschnitzer F. // 1326
Gudakova Ja. 597
Guida G. 105
Guillaume P. 96
Günther K. 278, 995, 1051
Gusev Ju.M. // 665
Gutschmidt K. 1456
Gzel, Petr // 800
- Haas N. 1263
Habel Ch.U. 51
Hackenschmiedová J. 1383
Hádek K. 345, 346, 953
Hagedorn D. // 1328
Hájek O. 1231
Hájek z Hájku, Tadeáš 933
Hájek z Libočan, Václav
// 946
Hajič J. 85, 107
Hajičová E. 52, 108, 146,
210-212, 444, 757, 1607,
1625, 1626 // 838
Hájková A. 1093
Hakenová A. 1605 // 1383
Hála B. // 177
Hála M. 599-601, 1524
Helas F. // 1114
Hall I. // 1258
Haller J. // 1515
Halvorsen P.-K. 193
Hampł, Z. 1293, 1462, 1621
Hamplová S. 1284, 1315, 1621
Hank J. 679
Hanka V. // 916, 957
Hannig F.J. 1251
Hansen-Löve Ch. 1094
Hanusová Z. 1113
Happ H. // 1382
Harlaeanu A. 530
Harning K.E. // 1394
Hasištejnský z Lobkovic, Bohu-
slav // 1373
Haubelt J. 1378, 1468
Hauenschild Ch. 109, 680
Hauptová Z. 424, 435 // 1331

- Hausenblas K. 839, 1051, 1714
Hausenblas O. 999
Hauser P. 808, 809, 982, 1486,
1673
Havel I.M. // 175
Havel R. 316
Havlík L. 1604
Havlová E. 417, 499
Havlová F. 1488
Havlová I. 840
Havráněk B. 424, 853, 1051
// 1068, 1490
Havráněk T. 113
Havránková M. 1114
Hedvičáková J. 1095
Heger V. 1072
Heidolph K.E. // 1249
Hejnic J. 1356, 1357, 1715
Hell G. 237
Hendler J.A. 141
Hendrix G. 1263
Hendrychová H. 810
Henschel H. 788, 1543
Herodes S. // 432
Herrfurth H. 1404
Herzlik B. 231, 1037, 1670
Heřman M. 531
Heřman S. 382
Heřmanová-Novotná Z. 1405,
1424
Heřtová J. 1587, 1608
Hesse H. 84
Hetych J. 1000
Hidas Ju. 250
Hilarius Litoměřický // 1356
Hippokrates // 1329
Hirschman L. 50, 213
Hirschová M. 811
Hitaka T. 161
Hladka L.S. 789
Hlaváč T. 8, 1082, 1281
Hlavsa Z. 201, 214, 812,
1049, 1051, 1249, 1651
// 836
Hlavsová, Jaroslava 961,
1489, 1668
Hlavsová, Jelena 1277
Hledíková Z. 190, 1358, 1359,
1375
Hlušková Z. 602
Ho, Kwok-cheung // 1422
Hobbs J.R. 110
Hoenkamp E. 77
Hoeppner W. 111
Hofírková H. 1040
Hoffmann F. 1203
Hoffmannová-Jiříčková J. 215,
230, 238, 839, 1571, 1619,
1651
Hofmann G. 1146, 1159, 1160
Hofmann Th.R. 53
Hochel B. 274
Hölderlin F. // 1128
Holub J. 787
Homér // 1130
Homola H. 1070
Homolková M. 950, 1054
Honl I. 1197
Honzáková M. // 1009
Hora J. // 1119
Horáček V. // 336
Horálek K. 21, 28, 40, 54-57,
176, 177, 182, 187, 320,
424, 559, 950, 1132, 1469,
1490, 1616, 1619, 1640,
1642, 1681 // 28, 330
Horalík L. 33, 471, 566, 567,
584, 603, 604, 1558, 1698
Horecký J. 58, 720, 721,
1606, 1616
Horník M. // 1531
Herváth Š. 251
Hořký V. 1621
Hosák L. 1198 // 1172
Hošek I. // 1502
Hošek R. 847, 1254, 1333,
1345
Hošna J. 1331
Houbová B. // 1453
Hougaard Ch. 1133
Hrabák J. 954, 1618 // 1716
Hrabal B. // 734, 1087, 1104
Hrabě V. 505, 544, 559, 1608
Hrbáček J. 780, 1619
Hrbáčková Ž. 661, 681
Hrdlička M. 71, 329-331, 344,
637
Hrdličková H. 806, 848, 1054,
1651
Hrnčíř B. 682
Hrnčířová D. 268
Hrubeš J. 955
Hruška B. 188, 413, 1603
Hrušková Z. 1038

Hřebíček L. 1399, 1400, 1603
Huang, Shu-ying // 1423
Hubáček, Jaroslav 275, 771
// 993
Hubáček, Josef 1000, 1058-
-1060, 1097, 1632
Huber z Risenbachu, Adam 936
Hübner R. // 1328
Hucl V. 563, 585, 1455
Hüllen W. // 312
Huml V. 1214
Hus, Jan // 923, 1355
Hynková D. 1588
Hynková H. 1591

Chadwick J. // 1321
Chaloupka O. 385
Chelupská D. 165
Chelčický P. // 902
Chládková V. 1723
Chlebnikova I.B. 59
Chloupek J. 795, 1038, 1073,
1619, 1718
Chlupáčová K. 568
Choděra R. 295, 296
Chodova K.I. // 428
Chovencová B. 627
Chroboková M. 1173
Churavý M. 983
Chvatík K. 1491
Chvojke M. 881
Chytil M.K. 112

Ilčev P. 1516
Ilek B. 332, 333, 1498,
1549, 1608 // 1580, 1628,
1717

Iljenko S. 239
Imenadze N.V. // 399
Ishihara K. 1411
Ishimoto A. 25
Ising E. 1681
Israel M. // 1401
Išanova T.P. 1587
Ivaško V.A. // 663
Izarenkov D.I. // 639
Izotova I.S. 683

Jakobson R. 1683
Jakopin F. 843
Janáček K. 1618
Jančák P. 969
Jančář J. 975
Janda J. 1525, 1610, 1611,
1618
Jandyt, Václav // 800
Janešová J. 481
Janko J. 933
Janoš K. 1584
Janota P. 179, 180, 1622
Janoušek J. 1125
Janouškovec J. 1220
Janson T. // 1374
Jarancev R.I. // 585
Jarník J.U. // 1507
Jarunková K. // 1115
Jaspaert L. 76
Jastrebova O. 508
Jedlička A. 279, 280, 290,
291, 334, 738, 1051, 1068,
1470, 1619, 1714, 1720
// 472, 1068, 1718
Jefimova M. 19
Jeiremova T. 605
Jejkal J. 1174, 1179
Jelenová H. 1081
Jelenová J. 1115
Jelenová O. 1298
Jelínek J. 1609
Jelínek M. 1041
Jelínek S. 606, 607, 1629
Jelínková A. 260
Jeníková A. 495, 496
Jenssens G. // 412
Jeřábek D. 954
Jesikova G.V. 1098
Ješín, Pavel // 944
Jíhlavec J. 1153, 1161, 1199,
1215
Jiráček J. 532, 559, 569,
1608
Jirků P. 85, 113
Jirotko Z. // 1075
Jirsová A. 702, 717, 1642
Jiskra Z. 1162
Johanides J. // 1486, 1487
Jonák Z. 114-116
Jung U. 117
Jung V.A. // 1119

Jungmann A. // 882
Jungmann J. // 1465, 1476,
1478
Jurkiewicz Z. 708

Kabele J. // 1082
Kabelka J. 1662
Kábrt J. 875
Kac M.B. 216
Kade O. // 380
Kadlec J. 1359 // 1375
Kadlinský, Felix // 919
Kafka J. 1471
Kainar J. // 1086
Kakimoto T. 1407
Kálalová D. 1180
Kalivoda J. 1360
Kamínková E. 190, 1618, 1733
Kamińska M. // 713
Kamiš K. 861
Kaprová L. 1074
Karađžić V.S. // 1526
Karashima N. // 1402
Karaštojševa C. 483, 1565
Kárki I. // 413
Karlík P. 796, 814
Karskij Je.F. // 1538
Karttunen L. // 205
Kastner Q. 1154
Kašpar J. 189, 190
Kašpar O. 23, 940, 1287,
1431, 1546
Kašpar Z. 940
Kaucievili N. 321
Kazem-Bek K. 533
Kedajtene Je. 398
Kempen G. 77
Kepartová J. 1353
Keprtová M. 1689
Kernerová J. 608
Kerulová M. 1373
Kibrik A.E. 60
Kienast B. // 414
Kinský, František Josef
// 955
Kiradžiev S. // 491
Kirsanov S.I. // 657
Kirschner Z. 118-121, 1126,
1129, 1264
Klappenbach R. // 1250
Klepuš M. // 1335

Klaudíán, Mikuláš // 932
Klaudy K. 217
Klíma J. 1265, 1605
Klíma V. 1426
Klímeš L. 90, 851, 1039,
1147, 1204, 1205, 1565,
1639, 1732 // 858, 1667
Klimonov V.D. 559
Klimov G.A. 46
Klímová J. 122
Klinderová E. 1421
Knapp F.P. // 1376
Knappová M. 663, 666, 1014,
1051, 1582, 1619, 1649
Kneidl P. 930, 940
Knobloch J. 1650
Knorr E. 288, 996, 1079
Knorz G. 123
Kodým F.S. // 882
Koenitz B. 78, 758
Köhler C. 1255
Koch D. 166
Koch S. 1232
Kochis B. 759
Kolařová V. 5651
Kolar J. 870, 904, 905, 917,
925, 931, 932, 956, 959,
1492 // 946
Kolari V. // 885
Kolaříková O. 876
Kolesov V. 570
Koli F. 335
Kollár D. 1608
Kolmannová L. 1277
Kolmanskij V.G. // 71
Kolmaš J. 1396, 1439
Komárek M. 418, 773, 797,
1127, 1472, 1641, 1642
Komenský J.A. // 400, 777,
779, 1096, 1097, 1361, 1367
Komissarov V.N. // 344
Komkov I.F. // 309
Konáč z Hodiškova, Mikuláš
// 938
Kondo S. 135
Kondrašov N.A. 41, 1493
Konečná D. 252
Königová M. 8, 167, 168, 1584,
1647
Konopielko B. 12
Konstanc, Jiří // 800
Konstantinova T. 596

- Konzal V. 432, 436 // 427,
1331
Kopecký M. 957 // 1653
Kopecký Z. 1155
Kopečný F. 194, 265, 266,
424, 798, 815, 877, 1044
// 417
Kopitar B. // 1484, 1526
Koppay, Juraj // 1377
Kopřiva H. 1130
Kopřiva J. 124
Kordiovský E. 1203
Körner S. 1560
Korolenko V.G. // 523
Korotkova I.M. 684
Korte D. 1335
Kořán J. 984
Kořenský J. 27, 41, 61, 816,
1015, 1049, 1616, 1642
Koseska-Toszewa W. 465
Kosík J. 125
Kosmas (kronikář) // 1368
Kosová R. 1570
Kostomarov V.G. // 256
Kostřica V. 1641 // 1663
Košťíř J. 882
Kotelova N.Z. // 587
Kotkov S.I. // 591
Kotvan I. 958
Koubs J. 1473
Koudelová M. 1001
Kout J. 641, 1455
Kovář B. 169
Kowalska E. 1486
Kozílková J. 534, 535
Koževníková K. // 1719
Kožin A. 648
Kožina M.N. 609, 1650
Kožmínová D. 572, 1361
Krajc J. 297, 610, 1644,
1713
Krajčovič R. 475
Král A. 28
Králík J. 89, 157, 1081,
1440
Králíková K. 790, 792, 990
Kramer B. // 1328
Kramosil I. 175
Krámský J. 183, 199, 410,
1266
Krása M. 1494, 1603
Kraus J. 281, 282, 284, 286,
369, 375, 384, 862, 996,
1035, 1051, 1070, 1081,
1108, 1594, 1721 // 381
Krbec M. 1474
Krčmová M. // 970
Krestovský V. 336
Krijtová O. 1283
Kristián (autor legendy)
// 1378
Křišťoufek K. 897
Krječmar M. // 1534
Krjukov V.M. // 1423
Kropáček L. // 1428
Krotil V. 889
Kroupová L. 1035, 1075
Krouský I. 1406
Kručka B. 202
Kručinina I.N. 559
Krstýnková J. 1644
Křepinský M. // 1507
Křesálková J. 950
Křikavová A. 1495
Křístek V. 854 // 1720
Křivský P. 1475
Kubálek J. 964
Kubátová J. 1267
Kubiček J. 8
Kubík M. 298, 544, 559, 577,
611, 1434, 1587, 1608,
1630 // 1651
Kubů L. 1061
Kucarov I. 1570
Kučera C. 1633
Kučera H. 87
Kučera J. 1076
Kučera K. 786, 858, 1042
Kučera Z. 1380
Kučerová E. 685, 1608
Kučerová H. 1278
Kudelásek M. // 1453
Kudělka M. // 1514
Kudělka V. 878, 1526
Kudrjašova I.M. 1301
Kudrjašova Je.P. 894
Kudrjavcev Ju. 536
Kuhn A. // 1523
Kühnl R. 537
Kucharský P. 936
Kuchař J. 289, 1035, 1619,
1650, 1681 // 1650, 1721

- Kulagina O.S. // 163
Kulka J. 364
Kullová J. 1288
Kultová I. 357
Kurfürst P. 891
Kurková M. 649
Kuryłowicz J. // 1693
Kurz J. 424, 496 // 1516
Kurzová H. 1322, 1325, 1329,
1593, 1618, 1649b // 407,
1656
Kusá M. 1434
Küstner A. 84, 1233
Kutáková E. 1381, 1618
Kutinová B. 888
Kvačková E. 1620
Kvapil M. 1496
Kvardová V. 336
Květ R. 976
Kvítková N. 906
Kwaśniewska-Mżyk K. 1574
Kyas V. 424, 427, 952
// 950
- Leđević M. 498
Lachwa A. 150
Lála P. 892
Lamprecht A. 62, 1040, 1642
Lendsbergen J. 126
Lang E. 84
Langholf V. // 1329
Lankamer B. 650
Lapteva L.P. 1527, 1528
Lapteva O.A. 651
Lara L.F. // 1691
Larochina N.M. // 229
Laskowski R. 965
Lasorsa C. 538
Laubová V. 863
Lauer mann J. // 1257
Lauková H. 722
Lazorkina T.V. 686
Lebeda J. 1497
Lebedinec N.D. 1308
Lehár J. 907, 908, 917
Lehečková H. 1559
Lehnert W. 127
Leinfellner E. 63
Lekant P. 539
Lemarie K. 496
Lenders W. 1234
- Lenin V.I. // 646, 647, 652
Lenochová A. 1280
Léon J. 1299
Leon N.H. // 1424
Leonovičová Z. 652, 1116,
1644
Leontjev A.A. 634
Leontjeva N.N. 1300, 1301
Lepilová K. 299, 300
Leskov N.S. // 1120
Lesný V. // 1494
Leška O. 13
Levinský O. 887
Levý J. // 329, 330, 333
Lewandowska B. 64
Lewicki R. 338
Liba P. // 319
Lichačev D.S. // 345
Lilič G.A. 261, 843, 1099
Lindrosová H. 1390
Linhart J. 365
Lipovec A. 392, 739
Lipták Š. 1544, 1576
Lízalová L. 514
Lönngren L. 781
Loos M. 1438, 1604
Lopatín V.V. 559
Lotko E. 740-743, 1641, 1643
Loužil J. 901, 1476
Lovckij Je.Je. 128
Lucretius Carus, Titus
// 1124
Ludvíková M. 1080, 1081, 1440,
1684
Ludvíkovský J. // 1378
Luhan J. 880
Lutterer I. 267, 349, 714,
1172, 1200, 1217, 1649
Luv sandžav Č. 1397
Luzina L.G. 835, 1261
Lysaght T.A. // 429
- Macek E. 1441, 1442, 1499
McGuinness D.M. 411
Mackey W.F. // 382
Macků L. 1579
Macrobios, A. Theodosius
// 1337
Macura V. 1477
Macurová A. 72, 319, 1658
// 1108

- Maegaard B. 129
Macháčková E. 817, 837,
1016-1018, 1249, 1685
Machonová J. 170
Majerčáková Z. 267, 786,
1040
Majidi M.-R. // 410
Majtán M. 350, 1200
Maksova M. 19
Malige-Klappenbach H.
// 1250
Malíková M.O. 687
Malkovsky M.G. 612
Malovickij L.Je. // 641
Manczak W. // 463
Manolová L. 484
Marčuk Ju.N. 130
Mareček Z. 1128
Marečková E. 1382
Marek V. 1614
Mareš F.V. 433, 466, 467,
1336, 1362, 1363 // 430,
1461, 1722
Mareš P. 73, 985, 1019,
1108, 1109, 1517, 1589,
1704
Marian J. 134
Marinovići A. 653
Markiewicz H. 1491
Markov B. 437
Marková I. 29
Marková M. 818, 819
Markovičová B. 1621
Maroušková M. 1235
Marsch E. 139
Martialis, Q.Gargilius
// 1349
Martín E.H. // 185
Martínek J. 1364 // 1373
Martinet A. // 1297, 1307
Martínková D. 1365, 1729
// 1373
Marx K. // 41, 1539
Masár I. 1073
Masařík Z. 760, 1236, 1637
Mašková O. // 1119
Matějček Z. 393
Matejčík J. 723, 1134
Matějek F. 1216, 1674
Materna P. 30
Matečić I. 257
Mathauserová S. 654
Mathesius V. 31, 32, 339,
1499-1501 // 3, 4, 183,
332, 1490, 1493, 1498, 1504,
1510, 1511
Mátl A. 424
Matl J. 1373, 1379
Matlová J. 1337
Metouš L. 414
Metoušek O. 893
Matsui T. // 1402
Matthaei G. // 719
Matthioli, Petr Ondřej
// 933
Maturová M. // 1453
Maximovičová S. 563
Mazlack L.J. 132
Mezzini I. // 1349
Medeová H. 1237
Melantrich, Jiří // 909, 933
Melby A.K. 133
Memmi D. 134, 1299
Menac A. 438
Mendlová H. 1038
Mensuchina O.S. 744
Menzel W. 1232
Merta A. 171
Mertlík R. // 1130
Metelko F. // 1530
Metoděj (věrozvěst) // 423
Mey J.L. // 22
Mičev N. // 491
Michajlov G. // 491
Michálek E. 724, 864-866,
909-911, 1618 // 1723
Michálková V. 1040
Michel G. 1682
Michiels A. 262
Michlová S. 571
Michna z Otradovic, Adam
// 919
Mikesková D. 613, 688
Mikeš V. 1110
Mikluš M. 689
Miller M. // 391
Millet Y. 1068
Miloslavskij I. 505
Miltner V. 1388
Minářová E. 986, 1062, 1571
Mirianašvili M.G. 1261
Mirkovič D. 1117

- Mišeska-Tomić O. 82
Mitrofanová M. 509
Mitrofanova O. 1586, 1646
Miura A. 1412
Mizoguchi F. 135
Mjačina Z.I. 966
Mjasnikov B.P. 894
Mladenov S. // 1535
Mladenova M. 421
Mlíková V. 376, 1617
Mócsy A. // 1345
Mokijenko V.M. 690, 1100
// 471
Molčanova Je. 445
Molnár A. 943 // 947
Mološnaja T.N. 745
Molotkov A. 573
Morozov A.N. 894
Motsche W. // 1249
Mouchová B. 1381, 1614
Mourek V.E. // 1501
Možajeva I.Je. // 1463
Mrázek R. 468, 589, 614
// 1446, 1634, 1724
Mudra J. 718
Mühlner W. 446
Muchnová D. 1324, 1338,
1656
Muka A. // 1533
Mukařovská H. 316
Mukařovský J. 313, 315, 316,
322 // 314, 318, 1442,
1513
Müller V. 1491
Müller-Roewer Ch. 289
Müllerová O. 22, 240-242,
379
Muraki K. 65
Murru F. 1339
Musil J. 1156
Mustajoki A. 403
Myl'nikov A.S. 1478
Myška V. 1435, 1487 // 1453
- Nagao M. 136, 1407
Nakamura J. 136
Nartnik V. 500, 501
Neumann H. 1238
Nebeská I. 70, 157, 366, 379,
1080, 1081, 1440
Nebeský L. 1, 243
- Nedělka T. 1333
Nedvědová M. 912, 927
Nehls D. // 1275
Nechutová J. 416, 947, 1366,
1375
Nejedlý P. 255, 950, 1054,
1517
Nejedlý Z. // 957, 1006,
1517
Nekuda V. // 1203
Nekvapil J. 218, 232, 247,
379, 661, 987, 993, 1651
Nekvapilová B. 540, 592
Němcová B. // 1132
Němec B. 1015
Němec E. // 949
Němec I. 263, 724, 853, 854,
1618, 1723 // 255, 870
Němeček V. 1633
Nenova I. 138
Nerius D. // 1252
Nesvadbík L. 1435 // 1453
Neščimenko G.P. 283, 596,
732, 1652 // 785
Neubert G. 137
Neumann B. 1629
Neumann S.K. // 1127
Nevole J. 1384
Nevrlý M. 1218
Nezbeda V. 1163, 1181, 1182,
1502
Nezval V. // 1094, 1098,
1107
Nguyen Ngok Hung 447
Nguyen-Phan, Canh 1408
Nicolescu A. 541
Niederle J. 1334
Niederle V. 1334
Nikolova A. 14
Nikolova B. 138
Nishida F. 1410
Nishida T. 1409
Nitta I. 1411
Nivnický, Jen Amos
v. Komenský, Jan Amos
Noël J. 262
Noreen A.G. // 32
Nosek J. 761
Nováček Č. 510, 511, 515, 574
Novák L. 769
Novák M. // 1725
Novák Z. 386, 387

- Nováková J. 1131, 1367, 1729
// 1124
Nováková-Slajsová M. 1020,
1432, 1434, 1443-1445
// 1455
Novotná-Hůrková J. 1002, 1003
Novotný, Jan // 901
Novotný, Jiří 774, 799, 820,
821, 898 // 806
Novotný M. 1033, 1045
Nudožerský, Vavřinec Benedikti
// 798, 800
Nyklová A. 542
- Ohnheiser I. 15 // 558
Ohnesorg K. // 1726
Ojnen S. 16
Ojdovyn A. 448
Okada N. 1412
Okajima A. 1411
Okál M. 725 // 1377, 1379
Okamoto T. 244
Oktavec F. 1605
Olbracht I. // 1101, 1488
Olechnowicz M. 512
Olesch R. 497, 719
Oliva K. 351, 1035, 1053,
1054, 1183
Oliva K. jr. 139, 824
Oliva P. 1326
Olivová-Nezbedová L. 1649
Ondrejovič S. 838
Ondruš Š. 419, 1340, 1640
Ondřej z Brodu // 1359, 1375
Opatrný J. 1431
Optát, Beneš // 800
Oravec J. 1563
Orlós T.Z. 746, 1529
Orlová N. 667
Ornato M. 1299
Ornstein J. // 382
Orožen M. 1530
Orzechowski K. 1368
Ossolobé I. 1702
Ossadnik E.M. 870
Ostrá R. 203, 1302, 1318
Otruba M. 348
Oučadová D. 993
- Páclová I. 424, 1331, 1463
Pačes Z. 615
Pačesová J. 388, 389, 1268
// 392
Pala K. 775
Palacký F. // 928, 957, 1217
Palamarčuk O.L. 747
Palas K. 1635, 1716
Palek B. 66
Páleníček L. 858
Páleníková E. 1587, 1598
Palková Z. 179, 180, 1004,
1005
Palkovič K. 748
Pallas L. // 1727
Pallasová E. 422, 428, 1697
Palmer F.R. // 1274
Palonciová H. 1587
Panáček J. jr. 1219
Pánek J. 857, 946, 1377,
1452
Penev P. 1065
Panevová J. 233, 822-826,
844, 1129 // 837
Panfilov V.Z. 33
Panov Je.N. // 368
Panovová E. 1608
Papp F. 140
Paprocký z Hlohov, Bartoloměj
934
Páral V. // 1103
Parisi D. 100
Parolek R. 340
Parolková O. 258 // 584
Paskaleva E. 485, 486
Pastýřik S. 867
Pašoska M. 750
Patera A. // 1527, 1528
Paulík K. 34
Pauliny E. // 177
Pavelka J. 317, 827
Pavlov R. 79
Pavlova R. 439
Pavuk M. 1575
Pawliková V. 1428
Peciar Š. 1718 // 1652
Pečírka J. 1525
Pečírková J. 947, 950, 1618
Pech J. 871, 1063
Pech K. 301

- Pechar J. 313, 341
Peklo J. // 927
Pelcl F.M. // 1486, 1487
Peješková H. 1003
Penáz P. 1323
Penčev J. 67 // 492
Peprník J. 1279
Percova N.N. 68, 575
Perikliev V. 67
Pešatová H. 9
Peščak M. 348
Pešek A. 1038
Petr J. 35, 36, 283, 424,
496, 497, 713, 718, 733,
828, 868, 1013, 1015, 1021-
-1023, 1080, 1385, 1386,
1479-1482, 1503, 1531-1534,
1539-1541, 1619, 1640,
1642, 1693, 1710, 1731
// 41, 1147, 1539, 1660,
1662
Petráček K. 412, 415, 1392
Petráčková V. 800, 801, 933
Petri O. 1587
Petrjankina V. 449
Petrovský V. 967, 1164, 1184,
1185
Petrů E. 913, 914, 934, 946,
951, 1373
Petruchina Je.V. 677, 691
Petrželková O. 1024
Pettersson T. 559
Peuranen E. 655
Phillips B. 141
Pilatíková D. 1360
Piller B. 887
Piotrovskij R.G. // 89
Piotrowska T. 1720
Píša J. 1118
Píša V. 925
Píšová Z. 762
Pítha P. 146, 204, 802, 803,
829, 830, 1585
Píthartová M. 1545
Pitronová B. 1727
Plátek M. 80
Pleská D. 1256
Pleskalová J. 477, 962, 979
Pleský R. 565
Pleter T. 1101
Pleváčová H. 417
Podhorná V. 831, 1102, 1103,
1119
Podhorský M. 316
Podlešák J. 1375
Podol'skaja N.V. // 477
Poe E.A. // 1123
Pohorský M. 1077
Pohrt H. 1456, 1514
Pokorná E. 852, 1025, 1200,
1582
Pokorný L. // 848
Pokorný P. // 1335
Poláček K. // 1075, 1093
Polák J. 1612
Polák S. 770
Polák V. 37
Polák, Václav 429 // 1728
Poláková N. 37
Polanowska B. 150
Polanský M. 692, 1078
Poldauf I. 450, 1621
Polišenský J.V. 1504, 1546,
1615
Polívková A. 146, 381, 782,
1026-1029, 1035, 1200,
1650, 1654
Polo J. // 1294
Popela J. 1717 // 1652
Popov B. 1522, 1523
Popov E.V. // 176
Popov R.N. // 641
Popova A. 749
Popova G.V. 589
Popova I.V. 1483
Popova M. 487
Popovič A. 335, 1608 // 319,
330
Popovska H. 142
Porák J. 856, 933, 1619, 1668
Pospěchová D. 1006
Pošík M. 268, 1620
Poštolková B. 883, 1035
Potapova M.D. // 1684
Poticha Z.A. 580
Poucha P. 408
Považaj M. 1582
Povejšil J. 1253 // 1251
Pravda J. 895
Pražák E. 915, 925, 935
Pražák R. 1597
Preinhaelterová H. 1389

- Presl J.S. // 882, 885
Presl K.B. // 882
Prešern F. // 501, 1526
Prevignano C. // 1702
Prieslová J. 1303
Priscianus (gramatik) // 1339
Probonas I.K. // 1330
Prodanof I. 1314
Prohaska D. // 1496
Profous A. // 1158, 1162
Prokop P. 358
Prokopová L. 481
Prouzová H. 717, 1685
Přidalová P. 1527
Pstružinová J. 387
Ptáček M. 1038
Pucek V. 1413-1415, 1550
Puci J. 269
Pudova-Lazaretti T. 451
Pujmanová M. // 261, 1083,
1084, 1088-1090, 1099,
1100, 1105
Pupkis A. 1384
Purm R. 616-620, 1434
Pustovojt P. 656
Puškin A.S. // 655, 656,
658, 1119
- Quezel-Ambrunaz M. 96
Quian Feng 1416
- Rasch A. // 312
Racková M. 1633
Radina O. 763
Redtke D. 452
Rachmanov I.V. // 310
Rajkov B. // 490
Rak J. 928, 1486
Rankov D. // 498
Rankovius, Henrych 936
Ravindran P.N. // 1425
Redinger, Jan Jakub // 1361
Reeves C.E. 318
Reichová H. 1341
Reimann D. 219
Rejchrt L. 943
Rejchrtová N. 937, 943, 950
Rejmánková L. 543, 617, 621-
-624
Renský M. 1650
- Reska J. 1580, 1628
Reuther T. 453
Rieger B.B. 253
Richter J. 625
Richterová J. 1310
Rimbaud A. // 1127
Ripka I. // 729
Ritter H. // 415
Robovská H. 1269
Roháček R. 1613
Rohař M. 1434
Rohrer Ch. 1304
Rochowská I. 1280
Romaško S.A. 407
Romportl M. 181, 184, 693,
772, 988, 1007, 1008, 1622,
1726 // 1009, 1010
Romportlová M. // 1452
Rondal J.A. // 311
Rosa, Václav Jan // 798, 800
Ross K.M. 143
Roudný M. 270, 872, 1012,
1030, 1429
Rous D. 750
Rozanovová V.V. 564
Rozental D.E. // 662
Rozsypalová V. 271
Rožkova G.I. // 642
Rožmberský P. 1220
Rubešová K. 1348, 1349
Rubigallus (Rothan), Paulus
// 1379
Rubín A. 1505
Rudnik-Karwat Z. 440
Rulfová M. 506 // 1076
Rulíková B. 1068, 1718
Ruml V. 38
Rumler J. 1716
Rusaniva kyj V. 559
Rusínová Z. 791
Russell R.A. 154
Ružička J. 233
Ryba B. 916, 938, 939, 1369
// 1729
Rýdl O. 989
Rymut K. 476, 1564 // 714
Rytel D. 751 // 856
- Řeháček L. 1624 // 1662

- Sabalaiuskas A. 409 // 1540
Sabol J. 1569 // 177
Sadiku Z. 454
Sádlíková M. 587, 1690
Sager N. 131
Sakamoto Y. 244
Salga A. 455
Saluveer M. 205
Selzmann Z. 1148
Samujlova N. 513
Sankaran U. 545
Santos Otero A. de // 436
Sato V. 1434, 1586, 1608,
1629, 1646
Saukkonen P. 245
Savický N. 546, 578, 1538,
1608, 1616
Sewai S. 144
Scjacko P.U. // 504
Sedláček B. 1718
Sedláček J. 479, 480, 496,
1640 // 886
Sedláček M. 381, 1009, 1031,
1032, 1035, 1721
Sedláková M. 879
Sedláková V. 547
Sedlická D. 2
Sedlmajerová D. 657
Seghersová A. // 261
Seidlová I. 764
Sekaninová E. 626 // 702
Selivestrová Je.I. 1120
Sellheim R. // 415
Seppänen J.J. 276
Serdula I. 1434, 1608, 1629
Sgall P. 17, 119, 145, 146,
163, 172, 210, 444, 792,
823, 990, 1066, 1239, 1252
// 803, 837
Short D. 1457
Schäfer F. 899
Scharnhorst J. 1681 // 1252
Scherber P. // 501
Schmidt W. 1718 // 1651
Schönfeld H. 284
Schönová L. 1605
Schreiber F. 289
Schultheis J. 1456
Schulz J. 1213
Schulzová O. 726, 730
Schütz J. 423
Schwanzer V. 1621
Schwartz S. 127
Signorini S. 456
Sirácky A. 18
Skácel J. 2, 627, 643, 1596
Skála E. 1186, 1506
Skála J. 881
Skalička J. 1643
Skalička V. 43, 44, 272 // 46
Skaličková A. 765, 766, 1270
Skálová E. 1271, 1272, 1664
Skorikova T.P. 548
Skorochodov M.S. 394
Skovajsová M. 978
Skuce D. 147
Skulina J. // 971
Skutil J. 728, 968, 1135,
1157, 1378, 1484, 1582
Skvorcov L.I. // 540, 643
Slebá D. 1277
Slebiňhouldková E. 302, 694
Sládková M. 1240
Slavíčková M. 1104
Slezáková J. 752
Slinák V. 309
Slobodník D. 1549
Slouková G. 1572, 1580, 1602
Słowacki J. // 1114
Smatušíková V. 367
Smetáček V. 148, 173, 1281
// 8, 1082
Smirnova M. 457
Smith R.N. 104
Smoler I. 1241
Smrčková J. 1433, 1507
// 1730
Sobotka J. 934
Sofrová H. 1434
Sochor K. 1620
Sokolova Je.G. 1301
Soln H. // 1350
Solncev V.M. // 9
Soprni S. // 1346
Sorokoumskaja L.V. 971
Soták M. 695, 1434, 1629
Souček S. 917
Sowa F. 971, 1539
Spal J. 463, 1061, 1136, 1137,
1165, 1166, 1187, 1206
Spunar P. 937, 1370, 1599,
1649b, 1729

- Sreznevskij I.I. // 1527,
1537
Sribnai J.-P. // 1420
Stabrawa E. 150
Starke I. 1232
Stary Z. 377
Stavinohová Z. 1305, 1306,
1309, 1686, 1687 // 1308
Steblin-Kaminskij M.I.
// 1282
Stehlík V. 312, 380, 1258,
1669, 1688, 1706
Stehlíková E. 1448
Stein K. 1188
Steinacker I. 63, 149
Steiner J. // 318
Steiner M. 933
Steiner P. 1508
Stepanova L.V. 634
Steube A. 215 // 230
Stieber Z. // 1731
Stiebitz F. // 1125
Stich A. 1010, 1079
Stichel R. 1316
Stock O. 100
Stoeva T. 441
Straková V. 195, 516, 560,
561, 628, 711, 785, 1600
Stringa L. 1313
Stromková Z. 323
Střížová A. 303
Studnicki F. 150
Studnička F. 1666, 1701
Stuna R. 1613
Styblík V. 783, 832, 869,
1609, 1667, 1721
Subbarayalu Y. // 1402
Suen Ching Y. 1417
Sugimoto M. 144
Suchy J. 804
Superanskaja A.V. // 477,
665, 666
Suprun A.Je. 473
Suslova A.V. // 666
Světlik E. 1054
Svetlík J. 696
Svoboda A. 220 // 231
Svoboda J. 151
Svoboda K. 833, 1051
Svobodová A. 845
Svobodová D. 1351
Svobodová H. 1605
Svobodová, Jana 1660
Svobodová, Jitka 3, 151
Syllaba T. 1509
Swiggers P. 1393
Sýkorová S. 496
Szászová H. 1342
Székely G. 458
Szpakowicz S. 703, 704, 709
Šabršula J. 4, 151, 462,
1284, 1307, 1311, 1730
Šabršula J.-J. 5, 198
Šafařík A. // 882
Šafařík P.J. // 1466, 1473,
1478, 1481
Šalanda B. 1567
Šaljšapina Z.M. 152
Šálková R. 1699
Šanová Z.K. 1105
Šanskij N.M. 605 // 560
Šarapatková Ž. 425
Šaur V. 464, 488, 865, 1040,
1535
Šačukin A.N. // 640
Šebánek J. 1210
Šebková I. 667
Šedivý J. 884
Šeřčík E. // 949
Šelgunova L. 658
Šembera A.V. // 1472
Ševčík O. 1040
Ševčíková H. 146
Šigarevskaja N.A. // 1309
Šima P. 342
Šimeček V. 397, 1605, 1630
Šimeček Z. 1452, 1456, 1463,
1485, 1487, 1653 // 1514
Šimečková A. 190, 1242, 1243,
1703
Šimek F. // 917
Šimunović P. // 497
Šípek Z. 1149
Širokova A.G. 596, 732
Šiška Z. 254, 579
Škerlj R. 855
Škorupová A. 1435 // 1453
Škrobánková I. 1366
Škultéty J. // 462
Škovierra D. 1551, 1552
Škvorecký J. // 734

- Šlosar D. 416, 784, 1037,
1634 // 786
Šmahel F. 923, 925, 1221
Šmatlák J. 1347, 1352, 1449,
1649a, 1649b, 1729
Šmelkova N. 459
Šmileuer V. 664, 665, 710,
727, 770, 859, 1133, 1138,
1161, 1167-1169, 1189-1191,
1222, 1450, 1451, 1455,
1619, 1649, 1708, 1709,
1711, 1728 // 1732
Šnajdrová H. 580, 629
Šoltys O. 221, 245, 379,
1510, 1518, 1642, 1658
Špaček M. 368, 391
Španova T.P. 1587
Špít J. 1453
Špork, František A. // 931
Šrámek F. // 1085
Šrámek R. 352, 353, 358, 478,
706, 712, 980, 1170, 1192,
1200, 1203, 1282, 1560,
1601, 1649, 1694, 1705
// 1172
Šron G.S. 1439
Šroufková M. 565
Štastný V. // 1514
Štěpán, Jan 39
Štěpán, Josef 90, 416, 834,
846, 1080, 1440, 1454,
1553, 1661
Štěrbová M. 424
Šteyer, Matěj V. // 800
Šticha F. 1273
Štitný, Tomáš // 935
Štroblová J. // 1121
Šturala J. 558
Štusáková H. 356, 1139
Šturan M. 697
Šváb M. 918
Švábenský M. 941, 949
Švarný O. 2, 404
Švedove L. 549
Švejdarová H. 81
Švestková L. 972, 1009
Šwidzinski M. 702
Tait J.I. 153
Takáčová L. 1677
Takamatsu S. 1410
Talmoudi F. // 1395
Tárnyíková J. 1274
Tasso C. 105
Teszycycki W. // 1532
Tax J. 1627 // 1655
Tejnor A. 996, 1038, 1051,
1619
Tekin S. // 1403
Téma B. 360, 715, 716, 753,
1150, 1175, 1193, 1194
Tenney M.D. 154
Tesařík B. 886
Tesařová-Nováková D. 1343
Těšínská V. 550
Těšitelová M. 88, 850, 1051,
1080, 1081, 1440, 1642
// 90, 1454
Tetera V. 973
Tezcan S. // 1399
Theer O. // 1131
Thraede K. // 1351
Tichá Z. 919, 920 // 951
Tichomirov B.D. 155, 156
Tichonov A.N. // 560, 588
Tichý O. 1621
Tichý P. // 30
Timofejev Je. 630
Tionová A. 1605
Tkadlčík V. 1378
Tolstoj L.N. // 658
Toman J. // 383
Tománková A. 1244
Tomanová J. 1561
Tomas W. // 408
Tommols H. 460
Tomš L. 896
Torsujeva I.G. // 232
Tran Ngoc Chau 1067
Trapl M. 1213
Trinh Xuan Thanh 461
Trnka B. 1621, 1683 // 183
Trost H. 63, 149
Trost P. 222, 354, 921, 1151,
1245
Trösterová Z. 223, 256, 471,
551, 581, 586, 590, 591,
631, 637, 638, 643, 1675,
1676
Trup L. 1289, 1290
- Tacitus, P.Cornelius
// 1343
Tahal K. 6

- Trušinová L. 1629
Tříška J. 900, 1223
Tsereteli K. // 415
Tscheková H. 1256
Tsuji S. 83
Tsuji J. 1407, 1417
Tsurumaru H. 161
Tuguševa R.Ch. 1105
Tumenjan E.G. // 286
Turek R. 1649
Turgenev I.S. // 523
Tyl Z. 1443, 1444, 1458-
-1460 // 1455
Tylová M. 1434, 1443, 1444,
1458-1460 // 1455
Tywoniaková J. 1106
- Ubin I.I. 156
Udolph J. // 478
Ufimceva A.A. // 1685
Uher F. 90, 381, 383, 417,
786, 836, 970, 1658
Uhlíř J. 1171
Uhlířová L. 157, 231, 492,
662, 1080, 1081, 1249,
1440
Ukai N. 144
Uličný O. 158, 805
Unger J. 1224 // 1203
Urbanczyk S. 1536
Urbanová B. 698
Utěšený S. 729, 974, 991,
992, 1319, 1619, 1707
Utkin I. // 660
- Vacek J. 409, 1398, 1401-
-1403, 1425, 1603
Václav z Rokycan // 1356
Vácha M. 224, 552
Vachek J. 186, 191, 200, 285,
1498-1500, 1511, 1616
// 183, 187
Vachoušková A. 1434
Válek J. // 1562
Valevský J. 401
Valiska J. // 1253
Válka J. 946
Valkova D.P. // 641
Vallejo C. // 1291
Valouch F. 1623
- Valta Z. 1036
Vančura V. // 1108
Vančurová V. 1065
Vaněčková G. 1107, 1121,
1572
Vaněčková Z. 1448
Vaniš J. 1225 // 948
Vapcarov I. // 491
Vapcarov N. // 1105
Varcl L. 1344, 1649a // 1733
Varchola M. 582
Vasiljeva A. 659
Vašák P. 1077 // 348
Vašek A. // 1472
Vater J.S. // 1521
Vávra I. 1201
Vavřínek z Březové // 1360,
1365
Vavřínek V. 426, 1438, 1604
Vebr L. 1615, 1648
Večerka R. 416, 424, 434,
490, 1512 // 267, 1514
Veleslavín, Daniel Adam
936 // 936
Velkov V. 1590
Vérastégui-Carvajal J.N.
159
Vereščagin Ju.M. // 256,
640
Vermouzek R. 1176, 1177,
1202, 1226
Veselá M. 699
Veselý J. 304, 305, 310, 632,
633, 639, 640, 642, 1577,
1651, 1701
Veyrenc J. // 561
Victor, C.Iulius // 1352
Videnov M. 41, 1659 // 383
Vidman L. 1344, 1346, 1350,
1556, 1695, 1733 // 1130
Vidmanová A. 347, 922, 923,
1374, 1376
Vilikovský J. // 957
Vinogradova S.P. 409
Vinšálek A. 634, 1630
Vintr J. 719, 731, 942, 944,
950, 1461, 1722 // 952
Vítek A. 892
Vlasova N. 553
Vlášek J. 1640
Vlček J. 695, 1434, 1587,
1608, 1629, 1630, 1646,
1663

Vocel J.E. // 1095
Vochals J. 1419, 1422, 1423
Vochalová, Žu-čen 1419
Voigt V. // 72
Vokounová A. 393
Volček N. 522
Volek B. 1508
Vomáčka I. 767
Voroncova V.L. // 516
Voronina T. 299
Votrubec C. // 1025
Voznička V. // 1082
Vrbová H. // 1121
Vrbová J. 211, 212
Vrhel F. 1430, 1431 // 23
Vrchlický J. // 1131
Vsevolodova M. 19
Vulpe M. // 1319
Vydrová H. 1291
Vyskočilová P. 356, 1139
Vysloužilová E. 299, 1700

Wagnerová V. 174
Walker D.E. 110, 160
Welser G. // 1353
Walter H. // 1297
Weisheitelová J. 792
Weisser F. 1679
Welter A. 1391
Wenzel W. 353
Westman R. // 1347
Wettler M. // 24
Wiedermann J. 264
Willis T. // 357
Wilske L. 635
Winner Th.G. 1513
Witt W. 554
Wodnánská A. 768, 1246
Wolf V. 1178
Wolker J. // 1092
Wollman S. 1640
Wolodzko E. 442
Wotkeová Z. 311, 1671
Wunderlich D. // 73
Wünsch J. // 1495

Yada K. 1407
Yamano F. 1411
Yoshida S. 161

Zadeh L.A. 69
Zadrazil L. 343
Zahrádka M. 1628
Zachová I. 1377
Zachová J. 1371, 1381
Zaimov J. // 493
Zajac P. // 319
Zajceva I.K. 754
Zajceva N.I. 1140
Zaoral R. 1331
Zapp F.J. // 312
Zargbina M. // 716
Zaronowa Z. // 717
Zástěrová B. 426, 1604
Zatloukalová M. // 1171
Zatočil L. 1372
Zatovkanuk M. 502, 1122,
1629, 1710
Závada D. 1257 // 1281
Zevadil B. 185, 206, 1284,
1292
Zelený J. 20
Zelinková K. 1589, 1651
Zeman, Jaromír 1247 // 1254
Zeman, Jiří 752
Zemek M. 1172, 1198, 1224
Zemskaja Je.A. // 506
Zeyer J. // 1131
Zima J. // 1734
Zima M. 491, 493
Zima P. 2, 7, 404, 1427
Zimek R. 226, 246, 306, 505,
544, 555, 574, 1608, 1640
// 233
Zimková L. 556, 1696
Zimová J. 307, 636, 1562
Zinkevičius Z. // 1386, 1541
Zmeškal V. // 1497
Zolotova G. 45
Zoubek F. 227, 700
Zsilka T. // 319
Zubatý J. // 339, 1500, 1503,
1512
Zuber, Rudolf 1227
Zuber, Ryszard 228
Zvegincev V.I. 162
Zwoliński P. 489, 1537

Žaža S. 308, 544, 559, 701,
1608, 1724

Žerotín, Karel starší // 943
Žerotínská, Kateřina // 943
Žiła F. 395

Žižková R. 390
Žurevleva V. 398
Žváček D. 324, 660, 1717

REJSTŘÍK SLOVNÍ

afektivita (pojem) 4
aj. (zkratka) 1030
aktuální členění větné (term.)
208
-al n- (rus.adj.sufix) 532
argot (term.) 877
asi (modál.částice) 701
-at (rus., sufix) 683

bateau-mouche (franc.) 1295
-bek (onom., sufix) 1144
Böhmerwald (onom.) 1192
brdo (onom.) 1197
bytová stěna (správnost) 1017

calta (stč.) 863
castellum (stř.lat.) 1354
castrum; castrum Wogastisburc
(stř.lat.) 1354
Cikháj (onom.) 1170
Cínovecký hřbet (onom.) 1179
civitas (stř.lat.) 1354

Čečelička (onom.) 1184
Český les (onom.) 1192
Črmák/Rufys (stč., onom.) 910
čut - čut (rus.) 580

dać (pol., frazeol.) 746
drúbež (tvoření) 869

Elianus (stř.lat.) 1367
emfase (pojem) 4

exorcista (stř.lat.) 1366
expresivnost (pojem) 4
-ež (sufix) 869

fix, fixka (etym.) 861
foliovník, fólijník (tvoření)
1024
foném (pojem) 183
funkční perspektiva větná
(term.) 208

golova (rus., sémant.) 570
* golva (psl.) 735

haeresis (stř.lat.) 1366
Hájek/Gaius (stč., onom.)
910
harmonika (slang) 991
Házův kopeček (onom.) 1176
hejno (dial.) 972
housenka (slang) 991
hypocrisis (stř.lat.) 1366
hypostaze denotátů (pojem)
66

Chlum (onom.) 1174

intenzifikace (lingv.pojem)
4
iz-za (rus., slož.předl.)
750

- jako (vět.adv.) 760
jazyková jednotka strnulá
(pojem) 1
jazyková jednotka živá
(pojem) 1
jazyková situace (pojem) 279
jednočlenná věta (term.) 809
jedva-jedva (rus.) 580
Jedvaniny (onom.) 1160
jiška (stč.) 863
jokulátor (stč.etym.) 866
- Kabók (onom., OJ) 1145
Kafka (onom.) 1151
Kal (onom., MJ) 1160
Kamienna Góra (pol., onom.)
706
kaše (stč.) 863
každyj (rus., sémant.) 579
Klobouk (onom.) 1167
Klokočná (onom.) 1168
Klum-/Klom-, Kulm-/Kolm-
(onom.) 1174
ko-designace (term.) 4
koláč (stč.) 863
koření (etym.) 867
Kozí vrch, Kozí hora (onom.)
1174
Královák/královák (pravop.)
1012
Královský Hvozď/Královský
hvozď (pravop.) 1012
Kubínská (onom., MJ) 1219
kysélicé (stč.) 863
- laicus-idiota (stř.lat.)
1366
laiterie-fromagerie (franc.)
1295
láj (dial.) 972
Leichenweg (onom.) 1188
Leopoldov (onom.) 1160
Leson/Silvanus (stč., onom.)
910
lex (stř.lat.) 1366
lidový (etym.) 868
lisičjak (slovin., term.)
499
ljuboj (rus., sémant.) 579
ludowy (pol.) 868
- Mac, Mc, M' (angl., výslov-
nost) 1001
masová komunikace (pojem)
373
mat (rus., sémant.) 754
I mean, to mean (angl.) 1271
mellein (řec.) 1324
mj. (zkratka) 1030
mládež (tvoření) 869
mōči (slovin., modál.sloveso)
500
moderátor (sémant.) 862
Modřany (onom.) 1169
mojí, tvojí, svojí/mou, tvou,
svou (správnost) 1031
Moraveč (onom.) 1162
možná (modál.adv.) 701
mražený/mražený, mražení/mra-
zení (správnost) 1016
Myslinka (onom.) 1159
- ňake/ňke (tochar.adv.) 408
nážornost sňohu (pojem) 1071
Němen (sklon.) 1022
- objektivizovat (sémant.)
1028
obřad (term.) 874
obyčej (term.) 874
od, od zad, od izd (maked.,
předl.) 750
odin (ukr.číslov.) 502
Oliver (onom.) 494
on (rus.záj.m.) 667
Orlice (onom.) 1189
Otava (onom.) 1187
ouvar (dial.) 974
- penis (stř.lat.) 1366
Patzwiesen (onom.) 1178
Pece, Pele (onom.) 1163
Pikovice (onom., sklon.)
1020
Plachtín (onom.) 1160
plazma, plazmatický, plazmový
(term.) 883
Podborovice (onom.) 1160
pokořová stěna (správnost)
1017

pošpíletí někým (stč.) 910
potenciálnost jazykových jevů
(pojem) 3
Pratně, Prátní (onom.) 1177
Příbřem (onom.) 770

Rábí (onom., skloň.) 1020
rekce (term.) 821
religio (stř.lat.) 1366
rjabina (rus.) 1121

Sedlišťě (onom.) 1219
sestra (rus.) 521
setník (stč.) 910
shoda (lingv.term.) 825
-ský/-cký/-ký (sufix) 782,
783
slang (term.) 877
Slovotice (onom.) 1215
snad (modál.částice) 701
spisovný jazyk (term.) 279
stanicovat (slang) 1027
Staré Hraďy (onom.) 1011
Stroupežnickýj (onom.) 1143
struktural'nyj, strukturnyj
(rus.) 532
Svařen (onom.) 1161
Svinná (onom.) 1159
syntagma (term.) 830
syntax (term.) 830

Safránka (onom.) 1185

Tajenov (onom.) 1159
takoľ, takyj, taki (ukr.
zájm.) 502
tane/tne (tochar.adv.) 408
ten (zájm.) 667
terra (stř.lat., sémant.)
1368

thing (angl., sémant.) 1272
titulní (sémant.) 1019
toj (ukr., člen) 502
tol ko - tol ko (rus.) 580
transpoziciční pád (gram.) 76

Umrlčí cesta (onom.) 1182
urbs (stř.lat.) 1354

v (rus.předl.) 522
valence (term.) 821
vazba (lingv.term.) 821
vejvar (dial.) 974
Velemír (onom.) 1215
věta (term.) 830
villa (stř.lat.) 1354
vinum (stř.lat.) 1366
Visolaje (onom.) 1193
Vítaná (onom.) 1160
vratič (slovin., term.) 499
vrednik (slovin., term.)
499
Vrhaveč (onom.) 1159
Vrchovina, Vysočina (onom.)
1191
vsjakij (rus., sémant.) 579
Výton (onom.) 1165

za- (rus., čes.; verb.prefix)

673
Záton (onom.) 1165
zemlja (rus.) 521
zezadu, zpod (slož.předl.)
750
Ziegenberg (onom.) 1174
zřejmá reference (pojem) 66
zvyk, zvyklost (term.) 874

žakěř (stč., etym.) 866
žonglér (stč., etym.) 866

SOUPIS EXCERPOVANÝCH ZÁKLADNÍCH
PRAMENŮ A JEJICH ZKRATEK

- ArchOr Archív orientální (Praha) 50, 1982, č.1-4
Byzantinoslavica (Praha) 43, 1982, č.1-2
- ČJŠ Cizí jazyky ve škole (Praha)
25, 1981/82, č.5-10; 26, 1982/83, č.1-4
- COLING-Abstracts COLING 82 - Abstracts. 9th International
Conference on Computational Linguistics.
Praha 1982
- COLING-Proceedings COLING 82. Proceedings of the Ninth Inter-
national Conference on Computational Lin-
guistics. Praha 1982
- ČMM Časopis Matice moravské (Brno)
101, 1982, č.1-4
- ČLit Česká literatura (Praha) 30, 1982, č.1-6
- ČsRus Československá rusistika (Praha)
27, 1982, č.1-5
- ČJL Český jazyk a literatura (Praha)
32, 1981/82, č.5-10; 33, 1982/83, č.1-4
Eirene. Studia graeca et latina (Praha)
18, 1982; 19, 1982
Filologické studie 11. Praha 1982
Filozoficko-metodologické problémy filo-
logických věd. Olomouc 1982
Graecolatina Pragensia 8. Praha 1980
Ibero Americana Pragensia 13, 1979.
Praha 1982
- JazAkt Jazykovědné aktuality (Praha)
19, 1982; č.1-4
K fungování jazyka v některých společen-
ských oblastech. Praha 1982
- LF Listy filologické (Praha)
105, 1982, č.1-4

- NR Naše řeč (Praha) 65, 1982, č.1-5
Názvoslovný zpravodaj zemědělský.
Praha 1979
- PhilPrag (ČMF) Philologica Pragensia (+ příloha Časopis
pro moderní filologii) (Praha)
25 (ČMF 64), 1982, č.1-4
Phonetica Pragensia 5, 1976. Praha 1982
Pocta J.Dobrovskému - Václavkova Olomouc
1978. Praha 1982
Práce z dějin slavistiky 6. Praha 1982
- PBML The Prague Bulletin of Mathematical Lin-
guistics 1982, č.37 a 38
Proceedings of the 10th Meeting on Auto-
matic Text Processing. Praha 1982
Přednášky z XXIII.běhu Letní školy slovan-
ských studií 1979. Praha 1982
- RosOl Rossica Olomucensia 20. Olomouc 1982
- RJ Ruský jazyk (Praha) 32 (34), 1981/82,
č.1-10; 33 (35), 1982/83, č.1-4
- RTP Ruština v teorii a v praxi (Praha)
1982, č.1-4
- Sborník KPČJ Sborník Kruhu přátel českého jazyka.
Praha 1982
Sborník PF v Hradci Králové 37.
Jazyk-literatura-metodika. Praha 1982
Sborník PF v Ústí nad Labem 1980.
Řada cizích jazyků. Praha 1981
- SFFBU A Sborník prací filozofické fakulty
brněnské univerzity. Řada jazykovědná
A 30, 1982
- SFFBU D Sborník prací filozofické fakulty
brněnské univerzity. Řada literárněvědná
D 29, 1982
- SFFBU E Sborník prací filozofické fakulty
brněnské univerzity. Řada archeologicko-
-klasická E 27, 1982
- SFFBU K - BBN Sborník prací filozofické fakulty
brněnské univerzity. Řada germanisticko-
-anglistická K 4 - Brunner Beiträge zur
Germanistik und Nordistik 3, 1982
- SFFBU L - ERB Sborník prací filozofické fakulty
brněnské univerzity. Řada romanistická
L 4 - Études romanes de Brno 13, 1982

- Sborník přednášek z II.konference o slangu a argotu. Plzeň 1982
- Slavia (Praha) 51, 1982, č.1-4
- Slav01 Slavica Olomucensia 4. Praha 1982
- SlezSb Slezský sborník (Ostrava) 80, 1982, č.1-4
- SaS Slovo a slovesnost (Praha) 43, 1982, č.1-4
- Studia bohemia 2. Praha 1982
- Studie rusistické 3. Brno 1982
- Studies in Modern Philology 3. Praha 1980
- MAPRJAL - Tezisy Tezisy dokladov i soobščeniij. Pjatyj međunarodnyj kongress prepodavatelej russkogo jazyka i literatury. Praha 1982
- VVM Vlastivědný věstník moravský (Brno). 34, 1982, č.1-3
- Využití lingvistických přístupů v informatice. Praha 1982
- Z pomocných věd historických 4. Praha 1980
- ZMK Zpravodaj Místopisné komise ČSAV (Praha) 23, 1982, č.1-5
- ZJKF Zprávy Jednoty klasických filologů při ČSAV (Praha) 22, 1980, č.1-3;
23, 1981, č.1/3;
24, 1982, č.1-3
- Zprávy KPČJ Zprávy Kruhu přátel českého jazyka (Praha) ročník 1981, 2 čísla

J I N Ě P O U Ž I T Ě Z K R A T K Y

- BČL - Bibliografie české lingvistiky
BK-ČČ - Bibliografický katalog - České časopisy (Praha)
BK-ČK - Bibliografický katalog - České knihy (Praha)
BK-SČ - Bibliografický katalog - Slovenské časopisy
(Bratislava)
ČSAV - Československá akademie věd
ČSVTS - Československá vědecko-technická společnost (Praha)
FF - filozofická fakulta
MAPRJAL - Meždunarodnaja asociacija prepodavatelej ruskogo
jazyka i literatury
MAPRJAL - Doklady - Doklady i soobščeniya čechoslovackoj
delegacii. Pjatyj meždunarodnyj kongress
prepodavatelej ruskogo jazyka i litera-
tury. Bratislava 1982
MJ - místní jméno (-a)
NovInLit - Novaja inostrannaja literatura po jazykoznaniju
(Moskva)
NovSovLit - Novaja sovetskaja literatura po jazykoznaniju
(Moskva)
NovSovInLit-Slav. - Novaja sovetskaja i inostrannaja litera-
tura po obščestvennym naukam - Problemy
slavjanovedeniija i balkanistiki (Moskva)
OJ - osobní jméno (-a)
PF - pedagogická fakulta
PJ - pomístní jméno (-a)
RŽ-Jaz. (SSSR) - Referativnyj žurnal - Jazykoznanije v SSSR
(Moskva)
RŽ-Jaz. (zarub.) - Referativnyj žurnal - Jazykoznanije za
rubežom (Moskva)
SAV - Slovenská akadémia vied
SK - Státní knihovna ČSR (Praha)
SNTL - Státní nakladatelství technické literatury (Praha)

- SPN - Státní pedagogické nakladatelství (Praha)
n.
Slovenské pedagogické nakladateľstvo (Bratislava)
- ÚJČ - Ústav pro jazyk český ČSAV
- ÚJEP - Univerzita J.E.Purkyně (Brno)
- UK - Univerzita Karlova (Praha)
- UP - Univerzita Palackého (Olomouc)
- ÚVTEI - Ústředí vědeckých, technických a ekonomických
informací (Praha)
- VŠE - Vysoká škola ekonomická (Praha)

Knihovna
ÚSTAVU PRO JAZYK ČESKÝ
ČSAV, Praha

BIBLIOGRAFIE ČESKÉ LINGVISTIKY 1982

Zpracoval: bibliografický kolektiv útvaru vědeckých
informací Ústavu pro jazyk český ČSAV:
PhDr. Marie NOVÁKOVÁ - PhDr. Milena TYLOVÁ -
prom.fil. Zlata LEŠKOVÁ

Redigoval: PhDr. Zdeněk T Y L

Rukopis byl ukončen a připraven do tisku k 29.6.1984

Vydal: Ústav pro jazyk český ČSAV - útvar vědeckých
informací jako 6. svazek své interní edice
"Lingvistické bibliografie - Větší řada"
v počtu 250 neprodejných výtisků, z nichž
tento má číslo

25

Praha 1984

Rozmnoženo jako rukopis - pouze pro vnitřní potřebu
ÚJC ČSAV a dalších jazykovědných pracovišť

21

D 19/85 24,70